

**OFFICE CENTRAL DE STATISTIQUE  
DE LA RÉPUBLIQUE POLONAISE**

---



**Petit Annuaire Statistique  
de la Pologne**

**IV-e année**

**1934**

160

**VARSOVIE**

---

**PUBLICATION DE L'OFFICE CENTRAL DE STATISTIQUE**

# PUBLICATIONS DE L'OFFICE CENTRAL DE STATISTIQUE

---

## PETIT ANNUAIRE STATISTIQUE DE LA POLOGNE

Paraît en mai, resp. en juin. Editions: polonaise, française, anglaise (*Concise Statistical Year-Book of Poland*) et allemande (*Kleines Statistisches Jahrbuch der Republik Polen*).

## INFORMATIONS STATISTIQUES

Publication destinée à tous ceux qui s'intéressent à la vie publique de la Pologne. Présente les renseignements les plus récents, et une attention toute spéciale y est portée sur les données relatives aux questions économiques. Dans les Informations Statistiques sont publiés les résultats sommaires de toutes les investigations dont les résultats détaillés sont publiés ensuite dans les autres publications de l'Office Central de Statistique. Les Informations Statistiques paraissent le 5, le 15 et le 25 de chaque mois.

## REVUE TRIMESTRIELLE DE STATISTIQUE

Organe scientifique de l'Office Central de Statistique, renfermant des articles du domaine de la théorie, de la technique et de l'organisation de la statistique, ainsi que des études et des analyses de caractère synthétique, une chronique, des comptes-rendus, une bibliographie.

## COMMERCE EXTÉRIEUR DE LA RÉPUBLIQUE POLONAISE ET DE LA VILLE LIBRE DE DANTZIG

Bulletin mensuel

Données mensuelles du trafic extérieur de la Pologne avec la répartition détaillée en groupes et espèces de marchandises et avec l'indication des principaux pays de provenance et de destination.

**Petit Annuaire Statistique**

**1934**

---

Réproduction des données est permise  
à condition d'en indiquer la source

---

OFFICE CENTRAL DE STATISTIQUE  
DE LA RÉPUBLIQUE POLONAISE

---



**Petit Annuaire Statistique**  
de la Pologne

IV-e année

**1934**



**VARSOVIE**

---

PUBLICATION DE L'OFFICE CENTRAL DE STATISTIQUE

COMITÉ DE RÉDACTION  
DE L'OFFICE CENTRAL DE STATISTIQUE

Président :

Edward Szturm de Sztrem — *Directeur de l'Office Central  
de Statistique*

Membres :

Stefan Szulc — *Rédacteur en chef*

Karol Czernicki — *Rédacteur suppléant*

Władysław Malinowski

Jan Derengowski — *Secrétaire*



04630

Abie. cz. 272 - D - 68

## AVANT-PROPOS

Le Petit Annuaire de la Pologne a pour but de donner une image autant que possible complète de tous les phénomènes de la vie économique, sociale et intellectuelle de la Pologne, pour lesquels on a été à même de réunir une documentation numérique exacte. Il résulte du caractère même de cette publication, aussi bien quant à sa forme que quant à son contenu, que les renseignements en question sont donnés sous la forme de relevés sommaires, sans entrer dans des détails. Le lecteur qui voudrait approfondir tels ou autres problèmes sera obligé de consulter les publications spéciales de l'Office Central de Statistique, resp. les publications d'autres institutions, où il trouvera des documentations de base.

Dans le Petit Annuaire Statistique on porte une attention spéciale à des relevés internationaux. Ils sont loin d'avoir la prétention de donner l'image de la situation mondiale dans tel ou autre domaine de la statistique; leur but unique est de confronter les données relatives à la Pologne avec les chiffres analogues d'autres pays de manière à permettre au lecteur de voir quel est le rang occupé parmi eux par la Pologne.

Le tableau présentant les indices de la situation économique de la Pologne, ainsi que des quatre pays industriels les plus importants (Royaume Uni, France, Allemagne, Etats-Unis d'Amérique), inséré à la tête de cette publication, permet de se former une idée générale du développement économique des pays confrontés.

Les données numériques publiées dans les éditions antérieures du *Petit Annuaire Statistique* ont été révisées et corrigées; cela concerne surtout les chiffres provisoires qui ont été remplacés par des chiffres définitifs.

Les chiffres pour les périodes les plus récentes ont, dans maints cas, le caractère provisoire et peuvent, à l'avenir, subir des modifications.

L'édition française du *Petit Annuaire Statistique* paraît pour la quatrième fois. J'espère que, pareillement aux éditions antérieures elle trouvera chez nos lecteurs étrangers un accueil favorable et contribuera à populariser et à approfondir la connaissance de la Pologne moderne.

Le Président du Comité de Rédaction

*EDWARD SZTURM DE SZTREM*

Directeur de l'Office Central de Statistique

Varsovie, juillet 1934.

## OBSERVATIONS GÉNÉRALES

Pour les relevés internationaux, nous nous sommes servis des publications suivantes: annuaires et périodiques publiés par les bureaux de statistique des différents pays, ainsi que: *Annuaire Statistique de la Société des Nations*, *Bulletin Mensuel de Statistique*, Genève, *Recueil de Statistique de l'Institut International du Commerce*, Bruxelles, *Annuaire International de Statistique Agricole*, enfin relevés internationaux dans le *Statistisches Jahrbuch für das Deutsche Reich*.

Dans nos relevés internationaux, les sommes exprimées en monnaies étrangères ont été calculées en zlotys selon les cours de la bourse, sauf les cas suivis d'une remarque contraire.

## SIGNES CONVENTIONNELS

ADOPTÉS DANS LES RELEVÉS NUMÉRIQUES DES PUBLICATIONS DE L'OFFICE CENTRAL DE STATISTIQUE :

—(tiret) désigne que le phénomène envisagé n'a pas été du tout observé;

0 (zéro) désigne que le phénomène envisagé existe, mais en quantités inférieures à celles qui pourraient être exprimées en signes numériques dans le tableau donné: p. ex. si la production est exprimée en milliers de tonnes, le signe 0 indique que dans ce cas la production n'atteint pas 0,5 mille tonne;

. (point) désigne le manque de renseignements exacts.

× se met dans les rubriques qui ne peuvent être remplies à cause de la disposition du tableau.



# TABLE DES MATIÈRES

	Page
Indices de la situation économique. Pologne, Royaume-Uni, France, Allemagne et Etats-Unis d'Amérique. 1924—1933 . . . . .	1

## Chapitre I. Météorologie

Tabl. 1. Ordonnées géographiques . . . . .	3
„ 2. Températures, précipitations atmosphériques, nébulosité . . . . .	3

## Chapitre II. Situation géographique, superficie, division administrative, population

Tabl. 1. Situation géographique de la Pologne . . . . .	4
„ 2. Superficie des bassins fluviaux en Pologne . . . . .	4
„ 3. Frontières de la Pologne . . . . .	4
„ 4. Frontières de certains pays européens . . . . .	5
„ 5. Superficie, division administrative et population de la Pologne . . . . .	5
„ 6. Population de la Pologne en 1921, 1931 et en 1934 . . . . .	6
„ 7. Logements et peuplement des logements en Pologne en 1921 et 1931 . . . . .	6
„ 8. Superficie de différents pays en milliers de $km^2$ . . . . .	6
„ 9. Population de différents pays en millions . . . . .	7
„ 10. Densité de la population dans les différents pays. Par $km^2$ de la superficie . . . . .	7
„ 11. Superficie et population des pays possédant des colonies, protectorats, mandats, etc. . . . .	7
„ 12. Colonies, dominions, protectorats et mandats des pays européens . . . . .	8
„ 13. Population urbaine en Pologne d'après les groupes de grandeur des villes, sur la base des recensements de 1921 et de 1931 . . . . .	8
„ 14. Nombre des villes les plus importantes et leur population dans certains pays d'après les derniers recensements . . . . .	9
„ 15. Population des villes principales en Pologne . . . . .	9
„ 16. Logements dans les villes principales en Pologne . . . . .	10
„ 17. Villes au-dessus d'un million d'habitants . . . . .	10
„ 18. Communes rurales en Pologne selon la division administrative du 1. IV 1932 . . . . .	11
„ 19. Population de la Pologne selon les groupes d'âge et le sexe en 1921 et 1929 . . . . .	12
„ 20. Population de certains pays selon les groupes d'âge . . . . .	12
„ 21. Population de la Pologne d'après la langue maternelle sur la base du recensement de 1931 . . . . .	13
„ 22. Population de certains pays d'après la langue ou la nationalité ethnique, en proportions p. cent . . . . .	13
„ 23. Population de la Pologne par profession d'après les données de 1921 . . . . .	14
„ 24. Population de différents pays d'après la profession . . . . .	14

## Chapitre III. Mouvement de la population

Tabl. 1. Mouvement naturel de la population en Pologne 1919—1933 . . . . .	15
„ 2. Mouvement naturel de la population dans certains pays. 1909—1912, 1931, 1932 . . . . .	15
„ 3. Emigration et rapatriement en Pologne. 1919—1933 . . . . .	16
„ 4. Emigration dans certains pays. 1920—1932 . . . . .	16
„ 5. Passeports étrangers délivrés en Pologne. 1930—1933 . . . . .	17

	Page
Tabl. 6. Visas délivrés aux étrangers pour l'entrée en Pologne, 1930—1933	17
„ 7. Mouvement des étrangers dans les 26 villes et stations climatiques polonaises les plus importantes, 1932 et 1933	17
„ 8. Table de mortalité de la Pologne pour l'année 1927 . . .	18
„ 9. Espérance de vie dans certains pays . . . . .	18
„ 10. Fécondité dans certains pays . . . . .	19

#### Chapitre IV. Propriété foncière

Tabl. 1. Exploitations rurales d'après leur étendue et suivant les grandes catégories de cultures . . . . .	20
„ 2. Exploitations agricoles d'après leur étendue dans certains pays . . . . .	21
„ 3. Utilisation des terres en Pologne d'après les catégories d'exploitations en 1931 . . . . .	21
„ 4. Réforme agraire en Pologne, 1919—1933 . . . . .	22
„ 5. Frais de production et revenus des petites exploitations agricoles dans certains pays en 1929/30 . . . . .	22
„ 6. Capital, frais de production et revenus des petites exploitations agricoles, 1927/28—1931/32 . . . . .	23
„ 7. Achat-vente des terres agricoles et forestières en Pologne, 1928 et 1932 . . . . .	23

#### Chapitre V. Agriculture, sylviculture, élevage et pêche

Tabl. 1. Utilisation des terres en Pologne 1931 . . . . .	24
„ 2. Utilisation des terres dans certains pays . . . . .	24
„ 3. Les principales cultures en Pologne, 1909—1913 et 1924—1933, . . . . .	24
„ 4. Récolte des produits agricoles les plus importants en Pologne, 1909—1913, 1924—1933 . . . . .	25
„ 5. Cultures et récoltes d'autres produits agricoles en Pologne, 1929—1933 . . . . .	26
„ 6. Valeur brute de la production des cinq produits agricoles les plus importants en 1931 et 1932 . . . . .	26
„ 7. Valeur brute des produits des champs et des prés en Pologne en 1928, 1931 et 1932 . . . . .	26
„ 8. Récolte mondiale de certains produits agricoles. Récolte moyenne annuelle pour la période de 1928—1932 . . . . .	27
„ 9. Rendement moyen par hectare dans certains pays. Moyenne annuelle pour la période de 1928—1932 . . . . .	28
„ 10. Animaux de ferme en Pologne, 1929—1933 . . . . .	29
„ 11. Animaux de ferme en Pologne au 30. VI 1933 . . . . .	30
„ 12. Animaux de ferme dans certains pays . . . . .	30
„ 13. Forêts de l'Etat en Pologne . . . . .	31
„ 14. Pêche maritime en Pologne en 1933 . . . . .	31

#### Chapitre VI. Sociétés pour l'activité économique

Tabl. 1. Situation des sociétés anonymes polonaises au 31. XII 1933	32
„ 2. Mouvement des sociétés anonymes polonaises 1928—1932	33
„ 3. Participation du capital étranger à des sociétés anonymes polonaises 31. XII 1932 . . . . .	33
„ 4. Sociétés anonymes étrangères fonctionnant en Pologne 31. XII 1932 . . . . .	34
„ 5. Emissions de capitaux par des sociétés anonymes dans certains pays, 1928—1933 . . . . .	34
„ 6. Profits et pertes des sociétés anonymes polonaises, minières et industrielles en 1931 et 1932 . . . . .	35
„ 7. Nombre des sociétés coopératives en Pologne, 1928, 1929, 1931 et 1934 . . . . .	36

	Page
Tabl. 8. Membres des coopératives de consommation affiliées aux unions de contrôle dans certains pays . . . . .	37
„ 9. Nombre des faillites déclarées en Pologne. 1928—1933 . . . . .	37
„ 10. Nombre des faillites dans certains pays, 1928—1933 . . . . .	37

**Chapitre VII. Mines et industrie**

Tabl. 1. Ressources minérales en Pologne . . . . .	38
„ 2. Estimation des réserves de houille dans certains pays . . . . .	38
„ 3. Estimation des réserves de minerai de fer dans certains pays . . . . .	38
„ 4. Forces hydrauliques en Pologne . . . . .	38
„ 5. Forces hydrauliques dans certains pays . . . . .	38
„ 6. Usines électriques en Pologne 1928—1933 . . . . .	39
„ 7. Production de l'énergie électrique dans certains pays. 1928 et 1931 . . . . .	39
„ 8. Nombre des établissements miniers et métallurgiques en Pologne et des ouvriers y occupés 1913, 1928 et 1933 . . . . .	39
„ 9. Production minière et métallurgique en Pologne. 1913 et 1927—1933 . . . . .	40
„ 10. Production de la houille en Pologne. 1913 et 1927—1933 . . . . .	40
„ 11. Production de la houille et du lignite dans certains pays. 1928 et 1932 . . . . .	40
„ 12. Production du pétrole brut en Pologne. 1913 et 1927—1933 . . . . .	40
„ 13. Produits de la distillation du pétrole en Pologne. 1927—1933 . . . . .	41
„ 14. Production mondiale du pétrole brut. 1928 et 1932. . . . .	41
„ 15. Production mondiale du sel. 1928 et 1931 . . . . .	41
„ 16. Production des sels potassiques dans certains pays. 1928, 1931, 1932 . . . . .	41
„ 17. Production des usines sidérurgiques, des aciéries et des lamineries en Pologne. 1927—1933 . . . . .	42
„ 18. Production mondiale de la fonte. 1928 et 1932 . . . . .	42
„ 19. Production mondiale de l'acier. 1928 et 1932 . . . . .	42
„ 20. Production mondiale du zinc. 1928 et 1932 . . . . .	42
„ 21. Production du plomb dans certains pays. 1928 et 1932 . . . . .	43
„ 22. Fabrication des produits de laminage dans certains pays. 1928 et 1932 . . . . .	43
„ 23. Etablissements industriels envisagés dans la statistique de la production en 1932 . . . . .	43
„ 24. Production des articles industriels les plus importants en Pologne. 1929, 1932, 1933 . . . . .	47
„ 25. Production mondiale du ciment en 1928 et 1931 . . . . .	51
„ 26. Production mondiale des automobiles en 1928 et 1932 . . . . .	51
„ 27. Production de l'acide sulfurique, calculé en 50 <sup>0</sup> Bé, dans certains pays en 1928 et 1932 . . . . .	51
„ 28. Fabriques de gazoline en Pologne. 1927—1933 . . . . .	51
„ 29. Production mondiale des fils de soie artificielle en 1928 et 1932 . . . . .	51
„ 30. Filatures et tissages en Pologne selon les sections et d'après le nombre des broches et des métiers installés. 1929, 1931, 1932 . . . . .	52
„ 31. Nombre des broches dans l'industrie cotonnière dans certains pays. 1928 et 1932 . . . . .	52
„ 32. Production mondiale du papier en 1928 et 1931 . . . . .	52
„ 33. Sucreries et production du sucre en Pologne. 1913/14, 1927/28—1932/33 . . . . .	53
„ 34. Production mondiale du sucre 1928/29 et 1932/33 . . . . .	53
„ 35. Distilleries d'alcool en Pologne. 1909/10, 1927/28—1932/33 . . . . .	54
„ 36. Production de l'alcool dans certains pays 1928, 1931, 1932 . . . . .	54

	Page
Tabl. 37. Fabriques d'allumettes en Pologne . 1927—1933 . . . . .	54
„ 38. Fabriques de cigares, de cigarettes et de tabac en Pologne. 1928/29—1932/33 . . . . .	55
„ 39. Production des cigares, des cigarettes et du tabac dans certains pays. 1929 et 1931 . . . . .	55
„ 40. Constructions nouvelles dans les villes de Pologne au cours des années 1931—1933 . . . . .	56

### Chapitre VIII. Communications

Tabl. 1. Effectif et mouvement du matériel roulant des chemins de fer en Pologne. 1928—1933 . . . . .	57
„ 2. Transport des marchandises par chemins de fer à voie normale. 1928—1933 . . . . .	58
„ 3. Transit ferroviaire par le territoire de la Pologne y com- pris la v. l. de Dantzig . . . . .	59
„ 4. Expéditions, arrivages et transit des marchandises sur les chemins de fer polonais. 1928—1933 . . . . .	60
„ 5. Tramways en Pologne. 1928—1933 . . . . .	60
„ 6. Chemins de fer dans certains pays en 1931 . . . . .	61
„ 7. Chaussées en Pologne. 1930—1932 . . . . .	61
„ 8. Véhicules à traction mécanique en Pologne. 1928—1934 . . . . .	62
„ 9. Automobiles dans certains pays. 1929, 1931—1933 . . . . .	62
„ 10. Communications interurbaines par autobus en Pologne. 1928—1933 . . . . .	62
„ 11. Ports de Gdynia et de Dantzig. 1913, 1932 et 1933 . . . . .	63
„ 12. Transport des marchandises par les navires des compa- gnies maritimes polonaises. 1930—1933 . . . . .	64
„ 13. Navigation marchande dans certains ports. 1913, 1932, 1933 . . . . .	64
„ 14. Bateaux de commerce polonais et de la V. l. de Dantzig dans la navigation maritime et fluviale. 1930—1934 . . . . .	64
„ 15. Marine marchande mondiale. 1914, 1928, 1932, 1933 . . . . .	65
„ 16. Voies navigables intérieures en Pologne . . . . .	65
„ 17. Voies navigables intérieures dans certains pays . . . . .	65
„ 18. Compagnie polonaise de navigation aérienne „Lot“ 1929—1933 . . . . .	66
„ 19. Navigation aérienne dans certains pays. 1929, 1932, 1933 . . . . .	66
„ 20. Etablissements postaux en Pologne. 31. XII 1928, 1932 et 1933 . . . . .	66
„ 21. Postes, télégraphes et téléphones en Pologne. 1928, 1930—1933 . . . . .	67
„ 22. Envois de correspondance dans certains pays. 1928, 1931 . . . . .	67
„ 23. Mouvement télégraphique dans certains pays. 1928, 1931 . . . . .	68
„ 24. Téléphones dans certains pays. 1928, 1931 . . . . .	68

### Chapitre IX. Commerce extérieur

Tabl. 1. Balance du commerce extérieur de la Pologne. 1925—1933 . . . . .	69
„ 2. Relevé du commerce extérieur de la Pologne d'après les groupes de classification internationale. 1928—1933 . . . . .	69
„ 3. Importations de la Pologne par groupes de marchandises, avec désignation à part de celles dirigées par Gdynia et par Dantzig. 1931—1933 . . . . .	70
„ 4. Exportations de la Pologne par groupes de marchandises, avec désignation à part de celles dirigées par Gdynia et par Dantzig. 1931—1933 . . . . .	71
„ 5. Importations et exportations des marchandises les plus importantes. 1931—1933 . . . . .	72
„ 6. Importations des marchandises les plus importantes avec l'indication des pays principaux de provenance. 1932 et 1933 . . . . .	73

	Page
Tabl. 7. Exportation des marchandises les plus importantes avec l'indication des pays principaux de destination. 1932 et 1933 . . . . .	74
„ 8. Importations et exportations des produits agricoles et de l'industrie agricole de la zone tempérée. 1928/29 et 1930/31—1932/33 . . . . .	75
„ 9. Commerce extérieur de la Pologne par grandes catégories industrielles. 1928 et 1931—1933 . . . . .	75
„ 10. Commerce extérieur de la Pologne avec différents pays. 1928, 1932 et 1933 . . . . .	76
„ 11. Trafic extérieur de certains pays en 1928 et en 1932. Chiffre d'affaires par habitant . . . . .	76
„ 12. Commerce extérieur de certains pays, 1928, 1932, 1933 . . . . .	77
„ 13. Commerce extérieur de certains pays d'après les groupes de classification internationale. 1931 . . . . .	77
„ 14. Participation de la Pologne dans les importations et les exportations de certains pays en pourcentages. 1928, 1930—1932 . . . . .	78
„ 15. Pourcentages des parts revenant aux différents pays dans leurs relations commerciales réciproques en 1932 . . . . .	78
„ 16. Exportations mondiales des marchandises principales en 1929 et en 1931 . . . . .	79
„ 17. Indices de la valeur du trafic mondial international 1925—1932 . . . . .	79

#### Chapitre X. Commerce intérieur et consommation

Tabl. 1. Nombre des patentes délivrées à des entreprises commerciales 1927—1932 . . . . .	80
„ 2. Montant du chiffre d'affaires frappé de l'impôt selon les catégories de patentes 1926—1931 . . . . .	80
„ 3. Entreprises commerciales en Pologne selon les branches de commerce et les catégories de patentes 1932 . . . . .	81
„ 4. Contribuables possibles de l'impôt sur le chiffre d'affaires et montant du chiffre d'affaires frappé de l'impôt selon les branches de commerce. 1930 et 1931 . . . . .	82
„ 5. Débit de la houille polonaise sur le marché intérieur 1927—1933 . . . . .	82
„ 6. Débit du fer laminé en Pologne 1927—1933 . . . . .	83
„ 7. Débit des produits du monopole des tabacs en Pologne 1927—1933 . . . . .	83
„ 8. Vente de l'alcool par le Monopole de l'Alcool en Pologne 1927—1933 . . . . .	83
„ 9. Vente du sel par le Monopole du Sel en Pologne 1927—1931 et 1933 . . . . .	84
„ 10. Débit du sucre en Pologne 1927—1933 . . . . .	84
„ 11. Vente des levures de boulangerie en Pologne 1929—1933 . . . . .	84
„ 12. Vente du riz en Pologne 1930—1933 . . . . .	85
„ 13. Vente de la bière en Pologne 1928—1933 . . . . .	85
„ 14. Débit des engrais artificiels polonais 1929—1933 . . . . .	85
„ 15. Consommation de certains articles en Pologne 1929—1932 Chiffre par habitant . . . . .	86
„ 16. Débit de certaines marchandises en Pologne en 1933. Chiffre par habitant . . . . .	86
„ 17. Consommation des produits les plus importants dans certains pays 1927—1931 . . . . .	87
„ 18. Abatage d'animaux de ferme en Pologne 1931—1933 . . . . .	88
„ 19. Foires de l'est à Lwów et foires de Poznań. Nombre d'exposants dans les années 1928—1933 . . . . .	88
„ 20. Marchés locaux et régionaux en Pologne en 1932 . . . . .	88

### Chapitre XI. Monnaie et crédit

Tabl.	1.	Chiffres principaux des bilans de la Banque de Pologne 1928—1933	89
	2.	Circulation monétaire en Pologne 1927—1933	89
	3.	Chiffres principaux des bilans des banques d'émission dans certains pays 1933	90
	4.	Réserve mondiale de l'or monnayé 1928—1933	90
	5.	Chiffres d'affaires des chambres de compensation en Pologne 1928—1933	91
	6.	Chiffres d'affaires des chambres de compensation dans certains pays 1928, 1931—1933	91
	7.	Mouvement en comptes de virement de la Banque de Pologne 1928—1933	92
	8.	Chiffres principaux des bilans de la Banque de l'Economie Nationale 1928—1933	92
	9.	Chiffres principaux des bilans de la Banque Agricole de l'Etat 1928—1933	93
	10.	Nombre des banques en Pologne 1928—1933	93
	11.	Chiffres principaux des bilans des banques par actions en Pologne 1928—1933	94
	12.	Chiffres principaux des bilans de la Caisse d'Épargne Postale 1928—1933	95
	13.	Mouvement de chèques et d'épargne à la Caisse d'Épargne Postale 1928—1933	95
	14.	Dépôts aux caisses d'épargne en Pologne 1928—1933	96
	15.	Dépôts aux caisses d'épargne dans certains pays 1928, 1930—1933	96
	16.	Dépôts aux établissements de crédit et d'épargne en Pologne 1928—1933	97
	17.	Crédit à court terme en Pologne 1928—1933	97
	18.	Répartition des crédits à court terme accordés par les banques d'Etat, communales et privées en Pologne 1931—1932	98
	19.	Taux de l'intérêt payé pour l'escompte et pour les dépôts en Pologne 1928—1933	98
	20.	Taux de l'escompte aux banques d'émission dans certains pays 1913 et 1928—1933	99
	21.	Obligations étrangères des institutions polonaises de crédit à court terme 1928, 1931—1933	99
	22.	Créances étrangères des institutions polonaises de crédit à court terme 1928, 1931—1933	100
	23.	Crédit hypothécaire à long terme en Pologne 1929—1933	100
	24.	Protêts de lettres de change en Pologne 1929—1933	101
	25.	Transactions aux bourses d'effets en Pologne 1928—1933	101
	26.	Cours des changes et des valeurs mobilières aux bourses d'effets en Pologne 1928, 1930—1933	102
	27.	Cours des obligations polonaises aux bourses étrangères 1928—1933	103
	28.	Obligations de certains pays à la bourse de New-York 1928—1933	103
	29.	Variations des cours des actions industrielles dans certains pays 1927—1933	104
	30.	Balance des paiements de la Pologne 1931—1932	104
	31.	Balances des paiements de certains pays en 1932	105
	32.	Etat de l'endettement et des créances de la Pologne envers l'étranger au 31. XII 1930, 1931 et 1932	105

### Chapitre XII. Prix

Tabl.	1.	Variations des prix en Pologne au cours des années 1922—1933	106
-------	----	--	-----

	Page
Tabl. 2. Variations des prix dans certains pays au cours des années 1925—1933 . . . . .	106
„ 3. Prix de gros des articles industriels en Pologne 1928, 1931, 1932 et 1933 . . . . .	107
„ 4. Prix de gros des articles alimentaires en Pologne 1928, 1930—1933 . . . . .	108
„ 5. Prix locaux payés aux producteurs 1928, 1932, 1933 . . . . .	108
„ 6. Prix aux bourses de grains dans certains pays 1926—1933 . . . . .	109
„ 7. Mouvement des prix de certains articles sur les marchés mondiaux . . . . .	110
„ 8. Prix de gros dans certains pays au mois de décembre 1933 . . . . .	110
„ 9. Prix des articles de premières nécessité dans le commerce de détail en Pologne 1928, 1932 et 1933 . . . . .	111
„ 10. Prix de détail des articles alimentaires dans certains pays au mois de décembre 1933 . . . . .	112
„ 11. Comparaison du coût de l'alimentation dans plusieurs villes de Pologne 1914, 1928, 1932, 1933 . . . . .	112
„ 12. Prix de détail de certains produits industriels en Pologne exprimés en kilogrammes de seigle, en kilogrammes de porc et en journées de travail d'un ouvrier agricole . . . . .	113

### Chapitre XIII. Travail.

Tabl. 1. Ouvriers occupés dans les mines, la métallurgie, les industries de transformation et aux travaux publics en Pologne. 1926—1933 . . . . .	114
2. Ouvriers occupés dans les différentes branches de la grande et de la moyenne industrie en Pologne. 1929, 1933, 1934 . . . . .	115
„ 3. Emploi des femmes et des adolescents dans l'industrie de transformation en Pologne. 1931—1934 . . . . .	115
„ 4. Travailleurs intellectuels (employés publics et privés) en Pologne en 1931 . . . . .	115
„ 5. Indices de l'emploi de la main-d'oeuvre dans certains pays. 1926—1933 . . . . .	116
„ 6. Nombre des heures-ouvriers effectuées dans la grande et la moyenne industrie en Pologne. 1926—1933 . . . . .	116
„ 7. Ouvriers travaillant toute la semaine et chômeurs partiels dans l'industrie de transformation en Pologne. 1926—1933 . . . . .	117
„ 8. Pourcentage des chômeurs partiels dans les différentes branches de l'industrie de transformation en Pologne. 1926—1933 . . . . .	117
„ 9. Chômeurs en quête de travail, enregistrés aux bureaux de placement officiel en Pologne. 1926—1933 . . . . .	118
„ 10. Chômeurs enregistrés aux bureaux de placement officiel, par départements et selon les branches de travail. 1926—1933 . . . . .	118
„ 11. Chômage dans certains pays. 1926—1933 . . . . .	119
„ 12. Indices du chômage dans les années 1921—1933 . . . . .	119
„ 13. Mouvement des ouvriers dans la grande et la moyenne industrie en Pologne en 1933 . . . . .	120
„ 14. Les congés payés des ouvriers occupés dans la grande et la moyenne industrie en Pologne. 1933 . . . . .	120
„ 15. Estimation des frais de congés payés des ouvriers et des travailleurs intellectuels en Pologne. 1930 . . . . .	120
„ 16. Salaires conventionnels des ouvriers agricoles permanents en Pologne. 1928/29, 1931/32 et 1932/33 . . . . .	121
„ 17. Indices des salaires conventionnels des domestiques agricoles en Pologne à la période de 1927/28—1932/33 . . . . .	121
„ 18. Gain moyen par jour d'un ouvrier occupé dans les mines et dans la métallurgie. 1928—1933 . . . . .	122

	Page
Tabl. 19. Gains moyens par heure des ouvriers occupés dans les mines, dans la métallurgie et dans l'industrie de transformation (grande et moyenne). 1928—1933	122
" 20. Indices des sommes payées aux ouvriers occupés dans les mines, dans la métallurgie et dans l'industrie de transformation (grande et moyenne). 1929—1933	122
" 21. Gains hebdomadaires et gains horaires des ouvriers occupés dans l'industrie de transformation (grande et moyenne) en août 1933	123
" 22. Ouvriers occupés dans l'industrie de transformation (grande et moyenne) d'après le montant de leur gain hebdomadaire en août 1933	124
" 23. Traitements des employés d'Etat en Pologne en 1934	125
" 24. Traitements dans l'armée polonaise en 1934	125
" 25. Traitements de la police de l'Etat en Pologne en 1934	125
" 26. Traitements de base des travailleurs des chemins de fer, des postes des télégraphes et des téléphones en Pologne en 1934	126
" 27. Travailleurs intellectuels assurés à l'Etablissement d'assurance des travailleurs intellectuels selon le montant mensuel de leur gain. 1930—1932	126
" 28. Variations des salaires ouvriers nominaux dans certains pays. 1927—1933	127
" 29. Rendement du travail dans les mines de houille en Pologne. 1913, 1923—1933	127
" 30. Rendement du travail dans les mines de houille dans certains pays en 1932	127
" 31. Budgets des familles ouvrières en Pologne. 1927, 1928	128
" 32. Budgets des familles de travailleurs intellectuels à Varsovie en 1932	129
" 33. Valeur nutritive et thermique des normes journalières de consommation par unité de consommation en Pologne	130
" 34. Structure des budgets des familles ouvrières et de celles d'employés dans certains pays	130
" 35. Grèves en Pologne. 1923—1933	131
" 36. Grévistes suivant les branches principales de travail. Pologne. 1923—1933	131
" 37. Lock-outs en Pologne. 1923—1933	131
" 38. Conflits du travail dans certains pays 1928—1932	132
" 39. Assurances sociales en Pologne. 1928—1932	132
" 40. Recettes et dépenses des institutions d'assurances sociales en Pologne et en Allemagne 1928 et 1930—1932	133
" 41. Caisses-maladie en Pologne. 1925—1934	133
" 42. Situation financière des caisses-maladie en Pologne. 1928—1933	134
" 43. Assurés et malades, décès, accouchements et nombre des jours de secours aux caisses-maladie en Pologne. 1929—1934	134
" 44. Assurance contre le chômage en Pologne. Fonds du Chômage et Etablissements d'assurance des travailleurs intellectuels. 1928—1933	135
" 45. Etablissements d'assurance contre les accidents du travail et contre les risques d'invalidité, de vieillesse et de mort. Nombre des personnes touchant des secours. 1928—1932	135
" 46. Accidents du travail indemnisés par les établissements d'assurance en Pologne. 1926—1934	136
" 47. Causes des accidents indemnisés par les établissements d'assurance en Pologne. 1928—1934	136
" 48. Recettes et dépenses du Fonds du Travail au cours de l'année d'exercice 1933/34	137

	Page
Tabl. 49. Répartition des dépenses du Fonds du Travail, assignées aux investissements publics au cours de l'année d'exercice 1933/34 . . . . .	137
" 50. Syndicats en Pologne en 1932 . . . . .	138
" 51. Syndicats dans certains pays au 1. I 1931 . . . . .	138
" 52. Activité de l'Inspection du Travail en Pologne, en 1932 . . . . .	138

#### Chapitre XIV. Assistance sociale

Tabl. 1. Dépenses budgétaires du Ministère de l'Assistance Sociale, affectées à l'assistance sociale en Pologne. Années d'exercice 1927/28—1933/34 . . . . .	139
" 2. Dépenses budgétaires des administrations autonomes territoriales, affectées à l'assistance sociale en Pologne. Années d'exercice 1927/28—1933/34 . . . . .	139
" 3. Etablissements d'assistance sociale à internat en Pologne. Situation au 31. III 1932 . . . . .	140
" 4. Etablissements d'assistance sociale à internat en Pologne, selon les propriétaires. Situation au 31. III. 1932 . . . . .	141
" 5. Institutions et associations d'assistance sociale en Pologne. Situation au 31. III 1932 . . . . .	141
" 6. Protection de la maternité, instituée auprès des fabriques en Pologne. 1931—1934 . . . . .	142
" 7. Commissions d'assistance sociale et institutions de protecteurs en Pologne. 1932 . . . . .	142
" 8. Protection de la maternité et de l'enfance en Pologne. Situation au 1. I 1933 . . . . .	142
" 9. Colonies et demi-colonies pour enfants en Pologne. 1926—1932 . . . . .	143
" 10. Secours immédiat accordé aux chômeurs par le Fonds du Travail. 1933/34 . . . . .	143
" 11. Dépenses budgétaires du Trésor de l'Etat pour les rentes des invalides de guerre et militaires en Pologne. 1929/30—1934/35 . . . . .	144
" 12. Invalides de guerre et militaires enregistrés en Pologne d'après le degré d'incapacité de travail. Situation au 30. IX 1933 . . . . .	144
" 13. Invalides de guerre et militaires en Pologne d'après les causes de l'invalidité. Situation au 31. III. 1933. . . . .	145
" 14. Personnes touchant des rentes d'invalides en Pologne Situation au 1. VII 1933 . . . . .	145

#### Chapitre XV. Santé publique

Tabl. 1. Personnel médical en Pologne en 1933 . . . . .	146
" 2. Nombre moyen des médecins pour 10 000 habitants dans certains pays. 1929 . . . . .	146
" 3. Hôpitaux en Pologne. 1926—1933 . . . . .	146
" 4. Nombre des lits dans les hôpitaux de certains pays. 1929 . . . . .	147
" 5. Nombre des lits pour les tuberculeux dans les hôpitaux et dans les sanatoriums spéciaux en Pologne. 1. I 1932 et 1933 . . . . .	147
" 6. Etablissements pour les aliénés en Pologne. 1. I 1931 . . . . .	147
" 7. Maladies infectieuses les plus importantes enregistrées en Pologne. 1926—1933 . . . . .	148
" 8. Décès d'après les causes dans certains pays. 1929 . . . . .	148
" 9. Décès d'après les causes dans les villes au-dessus de 100 000 habitants en Pologne. 1932, 1933 . . . . .	149
" 10. Tentatives de suicide en Pologne. 1926—1933 . . . . .	150
" 11. Vaccinations prophylactiques en Pologne. 1925—1932 . . . . .	150
" 12. Centres de santé en Pologne. 1930—1933 . . . . .	150
" 13. Dépenses pour l'aménagement et l'entretien des centres de santé. 1929/30—1932/33 . . . . .	150

**Chapitre XVI. Assurances. Incendies**

Tabl.	1. Etablissements, état des assurances, primes encaissées et indemnités à payer. 1927—1932 . . . . .	151
"	2. Chiffres principaux des bilans des établissements d'assurance en Pologne. 1927—1932 . . . . .	152
"	3. Incendies d'immeubles bâtis en Pologne. 1931, 1932 . . . . .	152

**Chapitre XVII. Enseignement**

Tabl.	1. Dépenses pour l'instruction; budget de l'Etat et des administrations autonomes territoriales. Années d'exercice 1927/28—1933/34 . . . . .	153
"	2. Réseau des écoles en Pologne. Année scolaire 1930/31 . . . . .	153
"	3. Développement de l'enseignement élémentaire en Pologne. Années scolaires 1925/26—1932/33 . . . . .	154
"	4. Nombre des enfants et nombre des écoliers à l'âge de 6 à 13 ans en Pologne. Années scolaires 1925/26—1932/33 . . . . .	154
"	5. Ecoles, instituteurs, élèves en Pologne. Années scolaires 1928/29 et 1932/33 . . . . .	155
"	6. Ecoles en Pologne d'après les types de l'enseignement. Années scolaires 1928/29 et 1932/33 . . . . .	156
"	7. Ecoles primaires publiques en Pologne d'après le nombre des instituteurs. Années scolaires 1925/26 et 1932/33 . . . . .	157
"	8. Langue de l'enseignement. Année scolaire 1929/30 . . . . .	157
"	9. Ecoles pour garçons, pour filles et et coéducatives. Année scolaire 1932/33 . . . . .	158
"	10. Instituteurs d'après le sexe et l'âge . . . . .	158
"	11. Elèves d'après le niveau des études. Année scolaire 1932/33 . . . . .	159
"	12. Elèves d'après l'âge. Année scolaire 1932/33 . . . . .	159
"	13. Elèves d'après le culte . . . . .	160
"	14. Elèves d'après la profession de leurs parents . . . . .	160
"	15. Promotions dans les écoles secondaires, normales et professionnelles en Pologne. Années scolaires 1924/25, 1930/31 et 1931/32 . . . . .	161
"	16. Diplômes d'études supérieures, délivrés en Pologne en 1931/32 . . . . .	161
"	17. Elèves diplômés en Pologne. Années scolaires 1927/28, 1930/31 et 1931/32 . . . . .	162

**Chapitre XVIII. Vie intellectuelle**

Tabl.	1. Dépenses budgétaires de l'Etat pour la protection des sciences et des beaux-arts. Année d'exercice 1931/32 . . . . .	163
"	2. Bibliothèques en Pologne. 1929—1931 . . . . .	163
"	3. Les grandes bibliothèques dans certains pays. 1930 . . . . .	163
"	4. Publications non périodiques en Pologne. 1931 et 1932 . . . . .	164
"	5. Nombre des publications non périodiques dans certains pays. 1931 et 1932 . . . . .	164
"	6. Périodiques paraissant en Pologne en 1931 et 1932 . . . . .	164
"	7. Publications non périodiques et périodiques en Pologne d'après la langue. 1932 . . . . .	165
"	8. Musées et archives en Pologne . . . . .	165
"	9. Théâtres urbains et théâtres ambulants en Pologne en 1933 . . . . .	165
"	10. Cinématographes en Pologne, 1923, 1928, 1931 et 1932 . . . . .	166
"	11. Cinématographes dans certains pays. 1931 . . . . .	166
"	12. Films soumis à la censure en Pologne d'après leur origine. 1928 et 1931—1933 . . . . .	166
"	13. Nombre des billets d'entrée vendus aux cinématographes des grandes villes en Pologne. 1927—1932 . . . . .	167
"	14. Radiophonie en Pologne. Nombre des abonnés 1925—1934 . . . . .	167

	Page
Tabl. 15. Répartition des abonnés au radio polonais selon les districts postaux. 1. I 1934 . . . . .	167
„ 16. Auditions radiophoniques en Pologne. 1929/1933 . . . . .	167
„ 17. Radiophonie dans certains pays. Nombre des abonnés au 31. XII 1933 . . . . .	168
„ 18. Union des éclaireurs et éclaireuses polonais. 1930—1933 . . . . .	168
„ 19. Sport et éducation physique en Pologne . . . . .	168

### Chapitre XIX. Statistique politique

Tabl. 1. Elections à la Diète et au Sénat. 1922, 1928, 1930 . . . . .	169
„ 2. Députés et sénateurs selon les clubs parlementaires 1923, 1928, 1931 et 1934 . . . . .	170

### Chapitre XX. Justice et criminalité

Tabl. 1. Administration de la Justice en Pologne 1931 et 1932 . . . . .	171
„ 2. Activité des tribunaux de droit commun en Pologne. 1931 et 1932 . . . . .	171
„ 3. Activité des tribunaux de travail en Pologne. 1932 et 1933 . . . . .	172
„ 4. Activité de la Cour Suprême en Pologne. 1931 et 1932 . . . . .	172
„ 5. Exécutions judiciaires en Pologne. 1931 et 1932 . . . . .	173
„ 6. Statistique pénitentiaire. 1932 et 1933 . . . . .	173
„ 7. Condamnés et acquittés en Pologne au cours de l'année 1932 . . . . .	174
„ 8. Activité des tribunaux de justice sommaire en Pologne. 1931—1933 . . . . .	175

### Chapitre XXI. Administration intérieure

Tabl. 1. Nombre des emplois de fonctionnaires d'Etat, prévus pour les exercices de 1929/30—1934/35 . . . . .	176
„ 2. Personnes pensionnées par l'Etat. 1932, 1933 . . . . .	176
„ 3. Police de l'Etat en Pologne. 1933, 1934 . . . . .	177
„ 4. Nombre des peines administratives infligées en Pologne. 1930/31—1932/33 . . . . .	177
„ 5. Personnel et activité du Tribunal Administratif Supérieur. 1928—1933 . . . . .	177

### Chapitre XXII. Armée

Tabl. 1. Effectif budgétaire des forces armées de la Pologne en 1933/34 et en 1934/35 . . . . .	178
„ 2. Effectif des forces armées de certains pays. 1930/31 . . . . .	178

### Chapitre XXIII. Finances de l'Etat

Tabl. 1. Dettes publiques de la République Polonaise 1928—1934 . . . . .	179
„ 2. Dette intérieure de la Pologne. 1. I 1934 . . . . .	179
„ 3. Dette extérieure de la Pologne. 1. I 1934 . . . . .	179
„ 4. Souscription de l'emprunt national à 6% de 1933 . . . . .	180
„ 5. Dette publique dans certains pays en 1932. Charge par habitant en zlotys . . . . .	180
„ 6. Dépenses et recettes de l'Etat. Exercices 1928/29—1934/35 . . . . .	180
„ 7. Dépenses et recettes de l'Etat selon les groupes et les chapitres des budgets. Exercices 1931/32—1934/35 . . . . .	181
„ 8. Produit des contributions et des monopoles. Exercices 1930/31—1934/35 . . . . .	182
„ 9. Assiette de certains impôts en Pologne. 1928—1932 . . . . .	182
„ 10. Contribuables passibles de l'impôt sur le revenu en Pologne. 1930 et 1931 . . . . .	183
„ 11. Montant du revenu des contribuables passibles de l'impôt sur le revenu, établi par les autorités fiscales. 1929—1931 . . . . .	183

	Page
Tabl. 12. Contribuables passibles de l'impôt sur le revenu d'après le montant du revenu, 1929—1931 . . . . .	183
„ 13. Compte clos des impôts directs en Pologne pour l'exercice de 1932/33 . . . . .	184
„ 14. Dépenses et recettes budgétaires de certains pays . . . . .	184

### Chapitre XXIV. Administrations autonomes

#### A. Département autonome de Silésie

Tabl. 1. Dépenses du Trésor de Silésie . . . . .	185
„ 2. Recettes du Trésor de Silésie . . . . .	186
„ 3. Endettement à long terme du Trésor de Silésie . . . . .	186

#### B. Administrations autonomes territoriales

Tabl. 4. Dépenses des administrations autonomes territoriales en Pologne au cours de l'exercice de 1932/33 . . . . .	187
„ 5. Recettes des administrations autonomes territoriales en Pologne au cours de l'exercice de 1932/33 . . . . .	188
„ 6. Dépenses des administrations autonomes territoriales en Pologne au cours de l'exercice de 1933/34 . . . . .	189
„ 7. Recettes des administrations autonomes territoriales en Pologne au cours de l'exercice de 1933/34 . . . . .	190
„ 8. Dépenses et recettes ordinaires des hôpitaux et des établissements d'assistance appartenant aux administrations autonomes territoriales, 1933/34 . . . . .	190
„ 9. Endettement à long terme des administrations autonomes territoriales selon les sources de crédit, 31. III 1933 . . . . .	191
„ 10. Destination des emprunts à long terme contractés par les administrations autonomes territoriales en 1932/33 . . . . .	192
„ 11. Comptes clos des opérations extra-budgétaires des administrations autonomes territoriales, 31. III 1933 . . . . .	193

#### C. Associations économiques

„ 12. Dépenses et recettes des chambres d'agriculture, d'industrie et de commerce et de métiers, 1931/32 et 1932/33 . . . . .	195
---	-----



**GROUPES DE DÉPARTEMENTS**

DÉPARTEMENTS DU CENTRE: v. de Warszawa, Warszawa, Łódź,  
Kielce, Lublin, Białystok

DÉPARTEMENTS DE L'EST: Wilno, Nowogródek, Polesie, Wołyń

DÉPARTEMENTS DE L'OUEST: Poznań, Pomorze, Śląsk

DÉPARTEMENTS DU SUD: Kraków, Lwów, Stanisławów, Tarnopol

**INDICES DE LA SITUATION ÉCONOMIQUE. POLOGNE, ROYAUME-UNI, FRANCE, ALLEMAGNE, ETATS-UNIS D'AMÉRIQUE**  
1924—1933  
Année 1928 = 100

Pays	1924	1925	1926	1927	1928	1929	1930	1931	1932	1933
<b>Production industrielle</b>										
Pologne . . .		73	71	88	100	100	82	69	54	55
Royaume-Uni . . .				101	100	106	98	89	88	93
France . . .	85	84	98	86	100	109	110	98	76	84
Allemagne . . .		80	81	101	100	100	90	74	61	69
Etats-Unis . . .	86	94	97	95	100	107	86	73	58	68
<b>Prix de gros</b>										
Pologne . . .	102	105	88	99	100	96	86	75	66	59
Royaume-Uni . . .	118	113	106	101	100	97	85	74	72	72
France . . .	79	88	113	99	100	98	86	73	64	61
Allemagne . . .	98	101	96	98	100	98	89	79	69	67
Etats-Unis . . .	101	107	103	99	100	99	89	75	67	68
<b>Coût de la vie</b>										
Pologne . . .	107	112	88	100	100	102	94	86	78	71
Royaume-Uni . . .	105	106	104	101	100	99	95	89	87	86
France . . .	71	77	97	99	100	107	112	110	101	100
Allemagne . . .	84	92	93	97	100	101	97	90	80	78
Etats-Unis . . .	100	103	102	101	100	100	96	87	78	77
<b>Coût de l'alimentation</b>										
Pologne . . .	113	112	87	102	100	97	84	74	65	58
Royaume-Uni . . .	108	109	104	102	100	98	92	83	80	76
France . . .	76	84	106	104	100	113	113	113	100	100
Allemagne . . .	89	97	95	100	100	101	94	84	74	72
Etats-Unis . . .	95	104	105	102	100	101	93	75	64	63
<b>Taux des salaires ouvriers dans l'industrie</b>										
Pologne . . .	109	108	78	91	100	109	107	101	93	84
Royaume-Uni . . .	99	103	102	101	100	100	99	98	96	95
France . . .	76	81	93	96	100	111	119	119	116	113
Allemagne . . .	68	82	88	93	100	105	107	102	86	83
Etats-Unis . . .	97	97	99	99	100	102	101	96	85	85
<b>Emploi de la main-d'oeuvre</b>										
Pologne a { A . . .		86	76	89	100	106	87	74	64	63
B . . .			78	88	100	106	102	95	87	84
Royaume-Uni . . .	95	96	96	100	100	102	98	94	93	97
Allemagne . . .					100	101	94	82	72	75
Etats-Unis . . .	105	104	107	103	100	104	90	77	64	68
<b>Transports ferroviaires</b>										
Pologne . . .	52	65	76	90	100	108	93	92	68	78
Royaume-Uni . . .	116	103	79	106	100	106	100	92	91	85
Allemagne . . .		84	89	98	100	104	82	69	59	62
Etats-Unis . . .	90	96	102	99	100	103	88	71	54	58
<b>Mouvement des bateaux de la navigation maritime</b>										
Pologne b . . .	33	39	72	86	100	107	123	133	112	123
Royaume-Uni . . .	97	94	89	99	100	105	104	95	88	93
France . . .	76	82	83	92	100	108	113	107	98	100
Allemagne . . .	72	77	88	91	100	101	101	91	81	54
Etats-Unis . . .	85	87	96	94	100	103	102	92	81	77

a A—dans la grande et la moyenne industrie, B—assurés aux caisses-maladie. l

b Ports de Dantzig et de Gdynia.

**INDICES DE LA SITUATION ÉCONOMIQUE. POLOGNE, ROYAUME-UNI, FRANCE, ALLEMAGNE, ETATS-UNIS D'AMÉRIQUE (fin)**

1924—1933

Année 1928 = 100

Pays	1924	1925	1926	1927	1928	1929	1930	1931	1932	1933
Imports										
Pologne . . .	76	82	46	86	100	93	67	44	26	25
Royaume-Uni .	106	108	104	102	100	103	89	74	70	68
France . . .	75	83	112	99	100	109	98	79	56	53
Allemagne . .	65	88	71	102	100	96	74	48	33	30
Etats-Unis . .	88	103	108	102	100	108	75	51	32	35
Exports										
Pologne . . .	87	87	90	100	100	112	97	75	43	38
Royaume-Uni .	111	107	90	98	100	101	79	54	50	51
France . . .	81	89	116	107	100	98	83	59	38	36
Allemagne . .	53	76	85	88	100	110	98	78	47	40
Etats-Unis . .	90	96	94	95	100	102	75	47	31	32
Circulation des billets (situation à la fin de l'année)										
Pologne a . . .	43	29	46	77	100	103	103	94	77	78
Royaume-Uni .	105	102	101	101	100	98	97	96	98	104
France . . .	64	78	82	88	100	107	120	134	133	129
Allemagne . .	39	60	76	93	100	102	97	97	72	74
Etats-Unis . .	102	100	101	98	100	103	91	144	150	168
Chiffres d'affaires des chambres de compensation										
Pologne . . .	17	52	22	55	100	145	174	154	128	149
Royaume-Uni .	89	91	90	94	100	102	99	82	73	73
France . . .	89	90	132	74	100	124	134	111	80	91
Allemagne . .	30	52	69	86	100	104	99	71	46	44
Etats-Unis b .	72	82	87	89	100	116	103	75	48	39
Dépôts à des banques privées (situation à la fin de l'année)										
Pologne . . .	*	*	*	*	100	112	118	74	64	58
Royaume-Uni .	91	90	93	96	100	98	101	94	108	106
France . . .	43	58	65	76	100	96	104	108	107	92
Allemagne . .	*	45	59	73	100	108	100	72	69	64
Etats-Unis . .	85	90	91	98	100	96	97	82	76	71
Emissions de capitaux										
Pologne . . .	*	*	*	*	100	77	69	25	44	15
Royaume-Uni .	62	61	70	87	100	70	65	25	31	37
France . . .	64	35	46	70	100	144	208	155	58	34
Allemagne . .	14	50	68	104	100	73	42	59	11	7
Etats-Unis . .	69	77	78	96	100	126	87	38	15	9
Cours des actions industrielles										
Pologne . . .	*	63	39	95	100	66	47	27	19	20
Royaume-Uni .	70	77	81	87	100	98	79	61	59	73
France . . .	47	43	55	66	100	127	107	73	60	57
Allemagne . .	71	66	74	108	100	89	71	54	36	46
Etats-Unis . .	45	57	65	76	100	123	91	56	30	43
Produit des impôts, des droits de douane et des monopoles c										
Pologne a . . .	45	51	67	87	100	100	86	71	61	61
Royaume-Uni .	110	106	100	103	100	99	104	114	110	104
France . . .	60	66	81	93	100	110	103	97	84	84
Allemagne . .	81	76	81	98	100	105	106	99	88	94
Etats-Unis . .	89	97	98	95	100	102	79	53	52	*

a En zlotys de valeur courante. b Depuis le 1. X jusqu'au 30. IX de l'année suivante. c Les chiffres se rapportent aux années d'exercice.

# CHAPITRE I. MÉTÉOROLOGIE

## TABL. 1. ORDONNÉES GÉOGRAPHIQUES

Stations météorologiques	Altitude en m	Latitude septentrionale	Longitude à l'est de Greenwich
Gdynia . . . . .	5,0	54°31'	18°32'
Bydgoszcz . . . . .	46,4	53°08'	18°01'
Ciechocinek . . . . .	44,8	52°53'	18°48'
Poznań . . . . .	79,0	52°25'	16°55'
Warszawa . . . . .	89,9	52°13'	21°03'
Kalisz . . . . .	109,0	51°46'	18°06'
Radom . . . . .	169,1	51°24'	21°09'
Kraków . . . . .	220,0	50°04'	19°58'
Tarnów . . . . .	221,3	50°01'	21°00'
Cieszyn . . . . .	300,0	49°45'	18°38'
Zakopane . . . . .	846,4	49°18'	19°58'
Wilno . . . . .	128,0	54°41'	25°15'
Bieniakonie . . . . .	166,0	54°14'	25°22'
Białystok . . . . .	133,2	53°08'	23°00'
Brześć s/Bug . . . . .	132,7	52°02'	23°42'
Białokrynica . . . . .	225,0	50°09'	25°45'
Lwów . . . . .	311,8	49°50'	24°01'
Kołomyja . . . . .	290,0	48°31'	25°03'

## TABL. 2. TEMPÉRATURES, PRÉCIPITATIONS ATMOSPHÉRIQUES, NÉBULOSITÉ

Stations météorologiques	Températures moyennes en °C		Précipitations atmosphériques Hauteur en mm		Nom- bre de jours avec des préci- pita- tions 1933	Nébu- losité moy- enne a 1933
	Moyen- nes multian- nuelles	1933	Moyen- nes multian- nuelles	1933		
Gdynia . . . . .		7,0		514	144	6,7
Bydgoszcz . . . . .	7,7	6,9	511	497	158	6,4
Poznań . . . . .	8,2	7,6	502	448	153	6,3
Warszawa . . . . .	7,6	6,6	540	467	157	6,7
Kalisz . . . . .	8,1	7,2	498	539	160	6,5
Radom . . . . .	7,8	6,2	513	536	132	6,0
Kraków . . . . .	7,8		747			
Tarnów . . . . .	8,7	7,0	730	803	153	6,0
Cieszyn . . . . .	7,9	6,9	1 019	853	176	7,2
Zakopane . . . . .	4,8	3,6	1 101	1 213	203	6,9
Wilno . . . . .	6,4	4,9	595	724	181	7,1
Bieniakonie . . . . .		4,3		725	165	6,8
Białystok . . . . .	6,8	5,4	578	601	182	7,2
Brześć s/Bug . . . . .	7,2	5,5	559	520	166	7,2
Białokrynica . . . . .		5,7	556	619	153	6,8
Lwów . . . . .	7,6	6,9	688	789	176	7,2
Kołomyja . . . . .		5,4	670	742	178	6,8

a Les chiffres qualificatifs de 0 à 10 désignent: 0 — ciel sans nuages, 10 — ciel entièrement couvert de nuages.

## CHAPITRE II. SITUATION GÉOGRAPHIQUE, SUPERFICIE, DIVISION ADMINISTRATIVE, POPULATION

### TABL. 1. SITUATION GÉOGRAPHIQUE DE LA POLOGNE

Les points les plus avancés de la frontière de l'Etat:  
 au nord — 55°51' de latitude septentrionale (arr. de Brasław  
 du dép. de Wilno)  
 au sud — 47°44' de latitude septentrionale (arr. de Kosów du  
 dép. de Stanisławów)  
 à l'ouest — 15°47' de longitude à l'est de Greenwich (arr. de  
 Międzychód du dép. de Poznań)  
 à l'est — 28°22' de longitude à l'est de Greenwich (arr. de Dzisna  
 du dép. de Wilno)

L'extension maximum dans la direction nord-sud est de 8°07', ce qui  
 correspond à 903 km.

L'extension maximum dans la direction est-ouest est de 12°35', ce qui  
 correspond à 864 km, comptés sur le parallèle 52°.

### TABL. 2. SUPERFICIE DES BASSINS FLUVIAUX EN POLOGNE

Bassins	Superficie	
	1000 km <sup>2</sup>	%
<b>Pologne entière</b> . . . . .	<b>388,6</b>	<b>100,0</b>
Versant de la Baltique . . . . .	289,9	74,6
Bassin de la Vistule . . . . .	180,3	46,4
" du Niémen . . . . .	51,6	13,3
" de l'Oder (Warta) . . . . .	45,6	11,7
" de la Dvina (Dzisna) . . . . .	10,4	2,7
Petites rivières du littoral de la Baltique . . . . .	2,0	0,5
Versant de la Mer Noire . . . . .	98,7	25,4
Bassin du Dniéper (Prypet) . . . . .	61,5	15,8
" du Dniester . . . . .	31,8	8,2
" du Prout . . . . .	5,0	1,3
" du Danube . . . . .	0,4	0,1

### TABL. 3. FRONTIÈRES DE LA POLOGNE

Sections de frontière	Longueur de la frontière	
	km	%
<b>Longueur totale</b> . . . . .	<b>5 534</b>	<b>100,0</b>
<b>Frontière maritime</b> . . . . .	<b>140</b>	<b>2,5</b>
dont celle de la baie de Puck . . . . .	68	1,2
<b>Frontière continentale</b> . . . . .	<b>5 394</b>	<b>97,5</b>
avec l'Allemagne . . . . .	1 912	34,5
dont: avec la Prusse Orientale . . . . .	607	11,0
avec l'Union des Rép. Sov. Socialistes . . . . .	1 412	25,5
avec la Tchécoslovaquie . . . . .	984	17,8
avec la Lithuanie . . . . .	507	9,2
avec la Roumanie . . . . .	349	6,3
avec la V. l. de Dantzig . . . . .	121	2,2
avec la Lettonie . . . . .	109	2,0

TABL. 4. FRONTIÈRES DE CERTAINS PAYS EUROPÉENS

Pays	Longueur de la frontière			Pour chaque km de la frontière	
	totale km	dont maritime		totale	maritime
		km	%		
Italie . . . . .	9 960	7 989	80,2	31	39
Suède . . . . .	9 817	7 624	77,7	46	59
Allemagne . . . . .	7 677	1 733	22,6	61	272
France . . . . .	5 624	2 850	50,7	98	193
Pologne . . . . .	5 534	140	2,5	70	2 776
Espagne . . . . .	4 808	3 144	65,4	105	161
Finlande . . . . .	4 685	1 646	35,1	83	236
Tchécoslovaquie . . . . .	4 013	—	—	35	—
Roumanie . . . . .	2 870	450	15,7	103	656
Bulgarie . . . . .	2 158	311	14,4	48	332
Suisse . . . . .	1 886	—	—	22	—
Belgique . . . . .	1 445	66	4,6	21	461
Lithuanie . . . . .	1 258	91	7,2	44	612

Source: Annaires officiels des pays considérés, *Annuaire Militaire* 1933.

TABL. 5. SUPERFICIE, DIVISION ADMINISTRATIVE ET POPULATION DE LA POLOGNE

Groupe de départements Départements	Superficie en milliers de km <sup>2</sup>	Nombre des				Popula- tion au 9. XII 1931 en milliers
		arrondisse- ments		villes	commu- nes ru- rales et terrain doma- niaux	
		total	dont ur- bains			
Division administrative du 1. I 1934						
<b>Pologne . . . . .</b>	<b>388,6</b>	<b>264</b>	<b>23</b>	<b>637</b>	<b>14 609</b>	<b>32 133<sup>a</sup></b>
Dép. du centre . . . . .	137,8	92	10	228	1 302	13 390
Ville de Warszawa . . . . .	0,1	4	4	1	—	1 179
Dép. de Warszawa . . . . .	29,5	23	—	59	303	2 531
„ „ Łódź . . . . .	19,0	13	1	46	232	2 633
„ „ Kielce . . . . .	25,6	20	3	40	313	2 937
„ „ Lublin . . . . .	31,2	19	1	33	276	2 467
„ „ Białystok . . . . .	32,4	13	1	49	178	1 643
Dép. de l'est . . . . .	124,4	37	1	61	365	5 548
Dép. de Wilno . . . . .	29,0	9	1	15	96	1 275
„ „ Nowogródek . . . . .	23,0	8	—	10	87	1 057
„ „ Polesie . . . . .	36,7	9	—	14	79	1 131
„ „ Wolyń . . . . .	35,7	11	—	22	103	2 085
Dép. de l'ouest . . . . .	47,2	61	10	170	6 926	4 499
Dép. de Poznań . . . . .	26,6	31	4	118	4 556	2 115
„ „ Pomorze . . . . .	16,4	19	3	34	1 981	1 086
„ „ Silésie . . . . .	4,2	11	3	18	389	1 298
Dép. du sud . . . . .	79,2	74	2	178	6 016	8 505
Dép. de Kraków . . . . .	17,4	18	1	54	1 860	2 297
„ „ Lwów . . . . .	28,4	27	1	61	2 246	3 128
„ „ Stanisławów . . . . .	16,9	12	—	28	825	1 477
„ „ Tarnopol . . . . .	16,5	17	—	35	1 085	1 603

<sup>a</sup> Y compris 191 mille personnes de l'armée casernée dont on n'a pas tenu compte dans les rubriques des départements et des groupes de départements.

TABL. 6. POPULATION DE LA POLOGNE EN 1921, 1931 ET 1934

Groupes de départements	Total des habitants en millions			Nombre moyen des habitants par km <sup>2</sup>			Pourcentage de la popul. urbaine	
	30. IX 1921	9. XII 1931	1. I 1934	30. IX 1921	9. XII 1931	1. I 1934	30. IX 1921	9. XII 1931
	a			a			a	
Pologne . . .	27,2	32,1	33,0	70	83	85	25	27
Dép. du centre .	11,3	13,5	13,8	83	98	100	31	33
„ de l'est . . .	4,2	5,6	5,8	34	45	47	13	14
„ de l'ouest . .	4,1	4,5	4,6	87	96	98	28	34
„ du sud . . .	7,6	8,5	8,8	96	108	111	20	23

a Pour les territoires non recensés en 1921 on a pris les données des recensements de 1919.

TABL. 7. LOGEMENTS ET PEUPLEMENT DES LOGEMENTS EN POLOGNE EN 1921 ET 1931

Groupes de départements	Territoire recensé en 1921						Territoire recensé en 1931		
	Total		Villes		Communes rurales		Total	Villes	Comm. rur.
	1921	1931	1921	1931	1921	1931	1931		
	Nombre des logements en milliers								
Pologne . . . .	4 864	6 017	1 341	1 787	3 523	4 230	6 397	1 905	4 492
Dép. du centre .	2 149	2 702	738	983	1 411	1 719	2 699	983	1 716
„ de l'est . . .	651	909	80	109	571	800	1 047	157	890
„ de l'ouest . .	581	663	211	267	370	396	908	337	571
„ du sud . . .	1 483	1 743	312	428	1 171	1 315	1 743	428	1 315
	Nombre des personnes par logement								
Pologne . . . .	5,2	5,0	4,7	4,6	5,4	5,2	5,0	4,6	5,2
Dép. du centre .	5,2	5,0	4,7	4,5	5,5	5,2	5,0	4,5	5,2
„ de l'est . . .	5,6	5,3	5,9	4,9	5,5	5,4	5,3	4,9	5,4
„ de l'ouest . .	5,2	5,1	4,4	4,6	5,7	5,4	5,0	4,6	5,2
„ du sud . . .	5,0	4,9	4,8	4,5	5,1	5,0	4,9	4,5	5,0

TABL. 8. SUPERFICIE DE DIFFÉRENTS PAYS en milliers de km<sup>2</sup>

U. R. S. S. . . .	21 176	Chile . . . .	742	Italie . . . .	310	Irlande . . . .	69
Chine . . . .	11 103	France . . . .	551	Roumanie . . .	295	Lettonie . . . .	66
Canada . . . .	9 557	Siam . . . .	518	Yougoslavie . .	249	Lithuanie . . .	56
Bésil . . . .	8 525	Espagne . . . .	505	Roy.-Uni . . . .	244	Esthonie . . . .	48
Etats-Unis . .	7 839	Allemagne . . .	469	Tchécoslov. . . .	140	Danemark . . .	43
Australie . . .	7 704	Suède . . . .	449	Bulgarie . . . .	130	Suisse . . . .	41
Indes Brit. . .	4 675	Pologne . . . .	389	Hongrie . . . .	103	Egypte a . . . .	35
Argentine . . .	2 797	Finlande . . . .	388	Portugal . . . .	90	Pays-Bas . . . .	34
Mexique . . . .	1 969	Japon . . . .	382	Grèce . . . .	90	Belgique . . . .	30
Turquie . . . .	763	Norvège . . . .	323	Autriche . . . .	84	Albanie . . . .	28

a Terrains habités (non compris le désert).

**TABL. 9. POPULATION DE DIFFÉRENTS PAYS *a***  
en millions

Chine . . .	450,0	Pologne	33,0	Canada . . .	10,5	Chile . . .	4,4
Indes Brit.	355,8	Espagne	23,6	Hongrie . . .	8,7	Suisse . . .	4,1
U. R. S. S. .	165,7	Roumanie	18,3	Belgique . . .	8,2	Finlande . .	3,7
Etats-Unis .	124,8	Mexique . .	16,8	Pays-Bas . . .	8,2	Danemark	3,6
Japon . . .	65,5	Egypte <i>b</i> . .	15,0	Autriche . . .	6,7	Irlande . . .	3,0
Allemagne .	65,3	Tchécoslov.	14,7	Grèce . . .	6,5	Norvège . . .	2,8
Royaume-Uni	46,3	Turquie . . .	14,7	Australie . .	6,5	Lithuanie . .	2,4
Brsil . . .	44,0	Yougoslav.	14,3	Portugal . . .	6,4	Lettonie . . .	1,9
France . . .	42,0	Siam . . .	12,4	Suède . . .	6,2	Esthonie . . .	1,1
Italie . . .	41,7	Argentine . .	11,8	Bulgarie . . .	6,1	Albanie . . .	1,0

*a* D'après les données les plus récentes. *b* Sur les terrains habités (non compris le désert).

**TABL. 10. DENSITÉ DE LA POPULATION DANS LES**  
**DIFFÉRENTS PAYS *a***  
Par *km*<sup>2</sup> de la superficie

Egypte <i>b</i> . .	426	Pologne . . .	85	Espagne . . .	47	Suède . . .	14
Belgique . .	268	Danemark . .	83	Irlande . . .	43	Finlande . . .	10
Pays-Bas . .	241	Autriche . . .	80	Lithuanie . .	43	Norvège . . .	9
Royaume-Uni	189	France . . .	76	Chine . . .	40	Mexique . . .	9
Japon . . .	171	Indes Brit.	76	Albanie . . .	37	U. R. S. S. . .	8
Allemagne .	139	Portugal . . .	71	Lettonie . . .	29	Chile . . .	6
Italie . . .	134	Roumanie . .	62	Siam . . .	24	Brsil . . .	5
Tchécoslov.	105	Bulgarie . . .	59	Esthonie . . .	24	Argentine . .	4
Suisse . . .	99	Yougoslavie	57	Turquie . . .	19	Canada . . .	1
Hongrie . . .	93	Grèce . . .	50	Etats-Unis . .	16	Australie . . .	1

*a* D'après les données les plus récentes. *b* Sur les terrains habités (non compris le désert).

**TABL. 11. SUPERFICIE ET POPULATION DES PAYS POSSÉDANT**  
**DES COLONIES, DOMINIENS, PROTECTORATS ET MANDATS**

P a y s	Superficie		Population	
	Totale	dont celle	Totale	dont celle
		des possessions		des possessions
en milliers de <i>km</i> <sup>2</sup>		en millions		
Empire Britannique . . .	33 494	33 250	495,0	448,7
France . . . . .	12 499	11 948	107,0	65,0
Etats-Unis d'Amérique . .	9 682	1 843	139,4	14,6
Italie . . . . .	2 570	2 260	44,2	2,5
Belgique . . . . .	2 470	2 440	21,7	13,5
Portugal . . . . .	2 185	2 095	15,4	9,0
Pays-Bas . . . . .	2 085	2 051	70,3	62,1
Espagne . . . . .	839	334	24,6	1,0
Japon . . . . .	679	297	93,4	27,9
Norvège . . . . .	386	63	2,8	0,0
Danemark <i>a</i> . . . . .	132	89	3,6	0,0

*a* Y compris la partie libre de glaces du Groenland.

**TABL. 12. COLONIES, DOMINIONS, PROTECTORATS ET MANDATS  
DES PAYS EUROPÉENS**

P a y s	Superficie en milliers de km <sup>2</sup>	Popula-tion en millions	P a y s	Superficie en milliers de km <sup>2</sup>	Popula-tion en millions
<b>Total . . .</b>	<b>54 530</b>	<b>601,8</b>	<b>En Asie . . .</b>	<b>8 019</b>	<b>457,0</b>
<b>En Europe . .</b>	<b>68</b>	<b>0,9</b>	Emp. Britann..	5 155	368,9
Emp. Britann..	1	0,4	France . . . .	938	24,9
Danemark . . .	1	0,0	Pays-Bas . . .	1 900	61,9
Norvège . . . .	63	0,0	Portugal . . .	23	1,2
Portugal . . . .	3	0,5	Italie . . . . .	3	0,1
<b>En Afrique . .</b>	<b>27 930</b>	<b>120,5</b>	<b>En Amérique .</b>	<b>10 613</b>	<b>13,9</b>
Emp. Britann..	9 948	56,9	Emp. Britann..	10 281	13,2
Belgique . . . .	2 440	13,5	Danemark . . .	88 <sup>a</sup>	0,0
France . . . . .	10 882	39,4	France . . . . .	93	0,5
Espagne . . . .	334	1,0	Pays-Bas . . . .	151	0,2
Portugal . . . .	2 069	7,3	<b>En Océanie . .</b>	<b>7 900</b>	<b>9,5</b>
Italie . . . . .	2 257	2,4	Emp. Britann..	7 865	9,3
			France . . . . .	35	0,2

<sup>a</sup> La partie libre de glaces du Groenland.

**TABL. 13. POPULATION URBAINE EN POLOGNE D'APRÈS LES  
GROUPES DE GRANDEUR DES VILLES, SUR LA BASE DES  
RECENSEMENTS DE 1921 ET DE 1931**

Groupes de villes	30. IX 1921		9. XII 1931		P. cent. du total de la population	
	Nombre des villes	Popu-lation en mil-liers	Nombre des villes	Popu-lation en milliers	1921	1931
<b>Total . . . . .</b>	<b>611</b>	<b>6 608</b>	<b>636</b>	<b>8 689</b>	<b>24,6</b>	<b>27,2</b>
Villes ayant:						
plus de 1 000 000 hab.	—	—	1	1 179	—	3,7
100 000—1 000 000 "	6	2 090	10	2 170	7,8	6,8
20 000—100 000 "	43	1 663	57	2 080	6,2	6,6
10 000—20 000 "	62	842	83	1 099	3,1	3,4
5 000—10 000 "	146	1 005	177	1 233	3,7	3,9
moins de 5 000 "	354	1 008	308	928	3,8	2,9

**TABL. 14. NOMBRE DES VILLES LES PLUS IMPORTANTES ET LEUR POPULATION DANS CERTAINS PAYS D'APRES LES DERNIERS RECENSEMENTS**

P a y s	Année	Nombre des villes ayant			Population des villes ayant plus de 100 000 habitants	
		de 100 000 à 500 000	de 500 000 à 1 000 000	plus de 1 000 000	en milliers	pour cent du total de la population
		habitants				
Pologne . . . . .	1931	9	1	1	3 349	10,5
Angleterre <sup>a</sup> . . . . .	1931	46	3	2	15 887	39,8
Tchécoslovaquie . . . . .	1930	4	1	—	1 475	10,0
France . . . . .	1931	14	2	1	6 585	15,7
Japon . . . . .	1930	22	4	2	11 031	17,1
Yougoslavie . . . . .	1931	3	—	—	527	3,8
Allemagne . . . . .	1933	43	8	2	19 777	30,3
Norvège . . . . .	1930	1	—	—	250	8,9
Roumanie . . . . .	1930	4	1	—	1 063	6,9
Etats-Unis . . . . .	1930	80	8	5	36 326	29,6
Ecosse . . . . .	1931	3	—	1	1 870	38,6
Italie . . . . .	1931	17	4	1	7 172	17,4
U. R. S. S. . . . .	1926	28	1	2	9 550	6,5

<sup>a</sup> Et Pays de Galles.

**TABL. 15. POPULATION DES VILLES PRINCIPALES EN POLOGNE 1900, 1910, 1921, 1931 et 1934**

Villes	Nombre des habitants en milliers				
	1900 <sup>a</sup>	1910	1921	1931	1934
Warszawa . . . . .	594	781	937	1 179	1 200
Łódź . . . . .	310	408	452	605	591
Lwów . . . . .	160	206	219	316	316
Poznań . . . . .	117	157	169	247	251
Kraków . . . . .	91	152	184	221	229
Wilno . . . . .	139	181	129 <sup>b</sup>	196	207
Katowice . . . . .	32	43	50	127	129
Częstochowa . . . . .	41	73	80	118	125
Bydgoszcz . . . . .	52	58	88	118	122
Lublin . . . . .	46	66	94	113	115
Sosnowiec . . . . .	.	99	86	109	114

<sup>a</sup> Warszawa, Łódź, Wilno, Lublin, Częstochowa — 1897.

<sup>b</sup> Wilno — 1919.

**TABL. 16. LOGEMENTS DANS LES VILLES PRINCIPALES  
EN POLOGNE 1921 et 1931**

Villes	Nombre des logements en milliers		Nombre moyen des personnes par logement	
	1921	1931	1921	1931
Warszawa . . . . .	194	248	4,8	4,8
Łódź . . . . .	108	145	4,2	4,2
Lwów . . . . .	49	72	4,5	4,4
Poznań . . . . .	36	49	4,7	5,0
Kraków . . . . .	38	48	4,8	4,8
Wilno . . . . .	.	40	.	4,9
Katowice . . . . .	.	27	.	4,6
Częstochowa . . . . .	18	26	4,6	4,9
Bydgoszcz . . . . .	21	26	4,1	4,4
Lublin . . . . .	19	24	4,8	4, .
Sosnowiec . . . . .	19	25	4,5	4

**TABL. 17. VILLES AU-DESSUS D'UN MILLION D'HABITANTS**

Villes	Année	Popula- tion en milliers	Villes	Année	Popula- tion en milliers
<b>Europe</b>			Tientsin . . . . .	1931	1 387
Londres . . . . .	1931	4 397 <sup>a</sup>	Bombay . . . . .	1931	1 161
Berlin . . . . .	1933	4 202	Calcutta . . . . .	1931	1 161
Paris . . . . .	1931	2 891	<b>Afrique</b>		
Moscou . . . . .	1931	2 781	Caire . . . . .	1930	1 103
Leningrad . . . . .	1931	2 228	<b>Amérique</b>		
Vienne . . . . .	1931	1 825	New-York . . . . .	1930	6 930
Varsovie . . . . .	1934	1 200	Chicago . . . . .	1930	3 375
Rome . . . . .	1934	1 093	Buenos-Aires . . . . .	1930	2 149
Hambourg . . . . .	1933	1 092	Philadelphie . . . . .	1930	1 951
Glasgow . . . . .	1931	1 088	Rio de Janeiro . . . . .	1933	1 736
Milan . . . . .	1934	1 040	Detroit . . . . .	1930	1 569
Budapest . . . . .	1933	1 030	Los Angeles . . . . .	1930	1 238
Barcelone . . . . .	1930	1 006	Sao Paulo . . . . .	1932	1 500
Birmingham . . . . .	1931	1 002	<b>Australie</b>		
<b>Asie</b>			Sidney . . . . .	1932	1 256
Tokio . . . . .	1930	4 971	Melbourne . . . . .	1932	1 031
Shanghai . . . . .	1930	2 674			
Osaka . . . . .	1930	2 454			

<sup>a</sup> Grand Londres—8 203 000 habitants.

Note. Population des villes, sans tenir compte, autant que possible, de la population des faubourgs.

**TABL. 18. COMMUNES RURALES EN POLOGNE SELON LA DIVISION ADMINISTRATIVE DU 1. IV 1932**
**A. D'après la superficie générale**

Départements	Total des communes	Nombre des communes dont la superficie est de							
		moins de 5	5-10	10-20	20-40	40-60	60-100	100-200	200 et plus
<i>km<sup>2</sup></i>									
Pologne { communes	12 426	4 112	3 291	2 383	874	250	576	560	380
logne { terr.dom.	2 207	1 019	735	287	94	41	30	1	—
Warszawa . . . . .	301	2	4	3	6	26	134	123	3
Łódź . . . . .	232	1	—	2	14	38	137	40	—
Kielce . . . . .	313	2	2	7	15	59	152	75	1
Lublin . . . . .	277	—	—	1	4	7	108	150	7
Białystok . . . . .	179	—	—	—	1	3	19	112	44
Wilno . . . . .	96	—	—	—	—	—	—	12	84
Nowogródek . . . . .	87	—	—	—	—	—	1	23	63
Polesie . . . . .	79	—	—	—	—	—	—	2	77
Wołyń . . . . .	106	—	—	—	—	—	—	12	94
Poznań { comm.	2 975	2 055	744	170	6	—	—	—	—
logne { terr.dom.	1 567	735	522	214	58	22	15	1	—
Pomorzanie { comm.	1 351	526	531	268	25	—	1	—	—
Łódzkie { terr.dom.	640	284	213	73	36	19	15	—	—
Śląsk (Silésie) . . . . .	397	120	138	106	25	6	1	1	—
Kraków . . . . .	1 860	708	621	378	132	15	4	2	—
Lwów . . . . .	2 255	476	738	699	286	46	9	1	—
Stanisławów . . . . .	827	96	203	325	154	26	9	7	7
Tarnopol . . . . .	1 091	126	310	424	206	24	1	—	—

**B. D'après le nombre de la population**

Départements	Nombre des communes dont la population se monte à :							
	moins de 100	100-300	300-500	500-1000	1000-2000	2000-5000	5000-10000	10000 et plus
Pologne { communes	548	2 252	1 989	3 025	2 116	1 092	974	430
logne { terr.dom.	491	1 306	303	89	18	—	—	—
Warszawa . . . . .	—	—	—	—	1	90	182	28
Łódź . . . . .	—	—	—	—	2	56	156	18
Kielce . . . . .	—	—	—	—	1	73	204	35
Lublin . . . . .	—	—	—	—	—	64	161	52
Białystok . . . . .	—	—	—	—	—	37	120	22
Wilno . . . . .	—	—	—	—	—	3	46	47
Nowogródek . . . . .	—	—	—	—	—	—	36	51
Polesie . . . . .	—	—	—	—	—	—	28	51
Wołyń . . . . .	—	—	—	—	—	—	2	104
Poznań { comm.	458	1 354	686	393	77	7	—	—
logne { terr.dom.	305	947	233	68	14	—	—	—
Pomorzanie { comm.	80	421	387	371	78	14	—	—
Łódzkie { terr.dom.	186	359	70	21	4	—	—	—
Śląsk (Silésie) . . . . .	1	23	47	121	106	58	20	21
Kraków . . . . .	5	219	394	676	403	157	6	—
Lwów . . . . .	4	175	326	826	698	223	2	1
Stanisławów . . . . .	—	23	58	242	341	155	8	—
Tarnopol . . . . .	—	37	91	396	409	155	3	—

**TABL. 19. POPULATION DE LA POLOGNE SELON LES GROUPES D'ÂGE ET LE SEXE EN 1921 ET 1929**

Sexe	Population âgée de							Ensemble	dont celle à l'âge de	
	0-9 ans	10-19 ans	20-29 ans	30-39 ans	40-49 ans	50-59 ans	60 ans et plus		7-13 ans	15-49 ans
pour cent du total de la population										
<b>30. IX 1921</b>										
Total . .	21,6	26,1	16,8	11,4	9,3	7,6	7,2	100,0	18,7	49,7
Hommes .	22,5	26,4	16,1	10,9	9,2	7,7	7,2	100,0	19,5	48,1
Femmes .	20,7	25,8	17,4	11,9	9,4	7,6	7,2	100,0	18,0	51,2
<b>1. I 1929 a</b>										
Total . .	24,9	19,7	20,1	11,7	8,9	7,3	7,4	100,0	12,4	52,3
Hommes .	25,9	20,2	19,9	11,0	8,4	7,2	7,4	100,0	12,8	51,2
Femmes .	24,1	19,2	20,3	12,3	9,2	7,5	7,4	100,0	12,1	53,1

a Chiffres estimatifs.

**TABL. 20. POPULATION DE CERTAINS PAYS SELON LES GROUPES D'ÂGE**

Groupes d'âge	Pologne	Angleterre et Pays de Galles	France	Pays Bas	Allemagne	Suède	Italie	U. R. S. S.	Etats Unis d'Am.
	1921	1921	1926	1930	1925	1930	1931	1926	1930
P. cent du total de la population (hommes et femmes)									
Total . .	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
0—9	21,6	18,1	14,8	21,1	15,8	15,9	22,0	25,5	19,6
10—19	26,1	18,9	16,2	18,9	20,4	18,0	17,6	23,2	19,2
20—29	16,8	16,1	16,5	17,2	18,4	17,3	17,1	17,6	16,9
30—39	11,4	14,7	13,9	13,8	14,2	14,4	13,1	11,9	14,9
40—49	9,3	13,2	13,3	10,9	12,4	12,0	10,8	8,8	12,2
50—59	7,6	9,6	11,5	8,7	9,6	9,6	8,6	6,3	8,7
60 et plus	7,2	9,4	13,8	9,4	9,2	12,8	10,8	6,7	8,5
Pour 100 hommes nombre des femmes									
Total . .	106,9	109,6	108,3	101,3	106,7	103,1	104,5	107,0	97,6
0—9	98,4	98,4	93,1	96,3	96,9	96,4	96,6	99,0	97,4
10—19	104,5	100,9	98,6	97,8	98,7	96,3	98,1	103,4	99,2
20—29	114,9	119,2	102,2	102,9	107,1	99,8	105,1	111,8	103,0
30—39	117,0	117,1	119,9	104,2	122,0	104,4	116,1	111,3	98,3
40—49	109,2	109,9	113,2	103,3	108,8	107,0	116,5	104,6	92,5
50—59	106,2	108,0	108,0	103,8	104,5	106,7	107,2	118,6	91,1
60 et plus	106,7	125,9	125,2	108,2	120,1	120,2	108,5	126,9	97,2

**TABL. 21. POPULATION DE LA POLOGNE D'APRÈS LA LANGUE MATERNELLE SUR LA BASE DU RECENSEMENT DE 1931**

Groupes de départements	Total de la population	Population dont la langue maternelle est:			
		le polonais	autre	le polonais	autre
		en milliers		en pourcentages	
Pologne <i>a</i> . . . . .	32 133	22 208	9 925	69,1	30,9
Dép. du centre . . . . .	13 390	11 100	2 290	82,9	17,1
„ de l'est . . . . .	5 548	1 826	3 722	32,9	67,1
„ de l'ouest . . . . .	4 499	4 088	411	90,9	9,1
„ du sud . . . . .	8 505	5 038	3 467	59,2	40,8

*a* Y compris l'armée casernée (191 mille) dont on n'a pas tenu compte dans les données pour les départements.

**TABL. 22. POPULATION DE CERTAINS PAYS D'APRÈS LA LANGUE OU LA NATIONALITÉ ETHNIQUE, EN PROPORTIONS P. CENT**

<b>Pologne (1931)</b>		<b>Lettonie (1930)</b>	
Langue:		Nationalité:	
Polonaise . . . . .	69	Lettonne . . . . .	73
Autres . . . . .	31	Russe . . . . .	11
		Juive . . . . .	5
		Allemande . . . . .	4
		Autres . . . . .	7
<b>Belgique (1920)</b>		<b>Allemagne (1925)</b>	
Langue:		Langue:	
Flamande . . . . .	43	Allemande . . . . .	98,0
Française . . . . .	39	Polonaise (et bilingues) . . . . .	1,6
Flamande et française . . . . .	13	Autres (et bilingues) . . . . .	0,4
Autres . . . . .	5		
<b>Tchécoslovaquie <i>a</i> (1930)</b>		<b>Suisse (1930)</b>	
Nationalité: <i>b</i>		Langue:	
Tchécoslovaque . . . . .	67	Allemande . . . . .	72
tchèque . . . . .	51	Française . . . . .	20
slovaque . . . . .	16	Italienne . . . . .	6
Allemande . . . . .	22	Autres . . . . .	2
Hongroise . . . . .	5		
Ukrainienne . . . . .	4	<b>Hongrie (1930)</b>	
Autres . . . . .	2	Langue:	
		Hongroise . . . . .	92
		Allemande . . . . .	6
		Slovaque . . . . .	1
		Autres . . . . .	1
<b>Yougoslavie (1921)</b>		<b>U. R. S. S. (1926)</b>	
Langue:		Nationalité:	
Serbe et croate . . . . .	74	Russe . . . . .	53
Slovène . . . . .	9	Ukrainienne . . . . .	21
Allemande . . . . .	4	Biélorusse . . . . .	3
Hongroise . . . . .	4	Juive . . . . .	2
Albanaise . . . . .	4	Autres . . . . .	21
Autres . . . . .	5		

*a* Citoyens tchécoslovaques. *b* Pour cent du total des citoyens tchécoslovaques. En outre, les citoyens des pays étrangers, non répartis par nationalité, formaient 2% du total de la population.

**TABL. 23. POPULATION DE LA POLOGNE PAR PROFESSION  
D'APRÈS LES DONNÉES DE 1921 a**

Spécification	Total	Agriculture, sylviculture, pêche	Mines et industries	Commerce et assurances	Communications et transports	Autres professions
Personnes actives et passives . . .	100,0	63,8	15,4	6,2	3,3	11,3
Personnes actives	100,0	72,3	10,3	3,7	1,8	11,9

a Evaluation pour toute la Pologne, y compris les territoires non recensés en 1921.

**TABL. 24. POPULATION DE DIFFÉRENTS PAYS D'APRÈS LA PROFESSION**

Pays	Total	Agriculture, sylviculture, pêche	Mines et industries	Commerce et assurances	Communications et transports	Autres professions
Personnes actives et passives						
U. R. S. S. a . . .	100,0	77,6	8,3	2,2	2,7	9,2
Bulgarie . . . . .	100,0	74,6	10,8	4,1	2,1	8,4
P o l o g n e . . . . .	100,0	63,8	15,4	6,2	3,3	11,3
Esthonie . . . . .	100,0	58,8	15,2	4,0	3,3	18,7
Hongrie . . . . .	100,0	55,8	20,5	5,1	4,5	14,1
Tchécoslovaquie . . . . .	100,0	39,3	33,5	5,4	4,8	17,0
Suisse . . . . .	100,0	26,1	41,8	9,9	6,3	15,9
Allemagne . . . . .	100,0	23,0	41,3	12,7	4,2	18,8
Personnes actives						
U. R. S. S. a . . .	100,0	83,2	5,8	1,3	1,5	8,2
Bulgarie . . . . .	100,0	80,0	9,0	2,8	1,3	6,9
P o l o g n e . . . . .	100,0	72,3	10,3	3,7	1,8	11,9
Esthonie . . . . .	100,0	62,6	12,8	3,2	2,3	19,1
Hongrie . . . . .	100,0	56,7	19,2	4,9	3,1	16,1
Tchécoslovaquie . . . . .	100,0	36,1	33,0	5,4	3,6	21,9
Canada . . . . .	100,0	35,0	28,1	11,8	8,4	16,7
Allemagne . . . . .	100,0	27,2	36,9	10,5	4,2	21,2
Etats-Unis . . . . .	100,0	26,3	33,4	10,2	7,4	22,7
Suisse . . . . .	100,0	24,8	42,5	11,2	4,7	16,8
Pays-Bas . . . . .	100,0	23,6	37,8	11,4	9,6	17,6
Belgique . . . . .	100,0	18,5	45,0	10,4	7,4	18,7
Ecosse . . . . .	100,0	9,2	47,7	12,8	6,9	23,4
Angleterre b . . .	100,0	6,5	45,8	12,8	6,8	28,1

a Données de 1926. b Et Pays de Galles.

Source: R. Buławski — *Le problème des membres de famille co-actifs*, Revue Trimestrielle de Statistique 1933, fasc. 4.

## CHAPITRE III. MOUVEMENT DE LA POPULATION

### TABL. 1. MOUVEMENT NATUREL DE LA POPULATION EN POLOGNE 1919—1933

Années Groupes de départements	Ma- ria- ges	Nais- sances vivan- tes	Décès	Ac- crois- se- ment natu- rel	par 1 000 habitants			
					Ma- ria- ges	Nais- sances vivan- tes	Décès	Ac- crois- se- ment natu- rel
en milliers				par 1 000 habitants				
Pologne 1928	295	991	504	487	9,6	32,3	16,4	15,9
1929	299	994	519	475	9,6	32,0	16,7	15,3
1930	300	1 016	490	526	9,5	32,3	15,6	16,7
1931	273	966	495	471	8,6	30,2	15,5	14,7
1932	270	932	487	445	8,3	28,7	15,0	13,7
1933	274	869	466	403	8,3	26,5	14,2	12,3
Moyen. annuelle								
1919—1923	309	911	610	301	11,3	33,3	22,3	11,0
1924—1928	263	995	515	480	8,8	33,3	17,2	16,1
1929—1933	283	955	491	464	8,9	29,9	15,4	14,5
1929—1933								
Dép. du centre	117	389	199	190	8,8	29,1	14,9	14,2
„ de l'est	50	184	83	101	9,0	33,2	15,0	18,2
„ de l'ouest	38	124	63	61	8,5	27,5	14,0	13,5
„ du sud . .	78	258	146	112	9,2	30,2	17,1	13,1

### TABL. 2. MOUVEMENT NATUREL DE LA POPULATION DANS CERTAINS PAYS 1909—1912, 1931, 1932

P a y s	Naissances vivantes			Décès			Accroissement naturel		
	1909- 1912	1931	1932	1909- 1912	1931	1932	1909- 1912	1931	1932
par 1 000 habitants									
Bulgarie . . .	41,0	29,3	31,3	22,9	16,8	16,1	18,1	12,5	15,2
Japon . . .	33,9	32,2	32,9	20,8	19,0	17,7	13,1	13,2	15,2
Roumanie . . .	41,5	33,3	35,9	25,1	20,8	21,7	16,4	12,5	14,2
P o l o g n e . . .	37,4	30,2	28,7	21,0	15,5	15,0	16,4	14,7	13,7
Portugal . . .	34,2	30,5	30,6	20,4	17,2	17,5	13,8	13,3	13,1
Pays-Bas . . .	28,4	22,2	22,0	13,5	9,7	9,0	14,9	12,5	13,0
Lithuanie . . .		26,8	27,3		15,8	15,2		11,0	12,1
Espagne . . .	32,3	28,3	28,3	22,8	17,8	16,4	9,5	10,5	11,9
Italie . . .	32,5	24,9	23,8	20,3	14,7	14,6	12,2	10,2	9,2
V. le de Dantz.	32,4	20,6	19,9	19,8	11,9	11,4	12,6	8,7	8,5
Tchécoslov. . .	31,1	21,5	21,0	21,1	14,4	14,1	10,0	7,1	6,9
Norvège . . .	26,2	16,7	16,3	13,5	10,7	10,7	12,7	6,0	5,6
Hongrie . . .	36,1	23,2	23,0	24,3	16,5	17,8	11,8	6,7	5,2
Ecosse . . .	26,3	19,0	18,6	15,4	13,3	13,5	10,9	5,7	5,1
Irlande . . .	23,2	19,3	18,9	16,8	14,5	14,4	6,4	4,8	4,5
Suisse . . .	24,7	16,7	16,7	15,3	12,1	12,2	9,4	4,6	4,5
Belgique . . .	23,4	18,1	17,6	15,7	12,7	13,2	7,7	5,4	4,4
Allemagne . . .	29,5	16,0	15,1	16,6	11,2	10,8	12,9	4,8	4,3
Angleterre et P. de Galles . . .	24,7	15,8	15,3	14,0	12,3	12,0	10,7	3,5	3,3
Suède . . .	24,5	14,8	14,5	13,9	12,5	11,6	10,6	2,3	2,9
France . . .	19,4	17,4	17,3	18,7	16,2	15,8	0,7	1,1	1,5
Autriche . . .	23,1	15,8	15,2	17,8	13,9	13,9	5,3	1,9	1,3

**TABL. 3. EMIGRATION ET RAPATRIEMENT EN POLOGNE  
1919—1933**

Spécification	1919—	1926—	1931	1932	1933
	1925 <sup>a</sup>	1930			
Nombre des personnes en milliers					
<b>Nombre total des émigrants . . .</b>	<b>577,8</b>	<b>964,1</b>	<b>76,0</b>	<b>21,4</b>	<b>35,5</b>
Vers les pays d'Europe . . . . .	230,0	679,1	64,2	11,8	18,3
dont: vers la France . . . . .	217,9	285,1	28,4	8,1	11,4
vers l'Allemagne . . . . .	.	362,6	32,3	0,4	0,7
Vers les pays d'autres continents	347,8	285,0	11,8	9,6	17,2
dont: vers les Etats-Unis d'Am.	215,5	42,7	1,4	1,4	1,3
vers le Canada . . . . .	.	103,7	1,3	1,1	1,1
vers l'Amérique du Sud . . . .	.	119,6	7,0	3,7	3,8
vers la Palestine . . . . .	.	12,3	1,5	2,9	10,3
<b>Rapatriment — total . . . . .</b>	.	<b>459,7</b>	<b>87,7</b>	<b>38,6</b>	<b>18,8</b>
Des pays d'Europe . . . . .	.	426,5	80,5	32,7	14,9
dont: de France . . . . .	.	38,8	26,2	25,1	10,2
d'Allemagne . . . . .	.	320,2	45,7	1,5	0,7
Des pays d'autres continents . . .	162,5	33,2	7,2	5,9	3,9
dont: des Etats-Unis d'Amérique	.	8,4	1,0	0,6	0,2
du Canada . . . . .	.	5,0	2,3	2,2	0,9
de l'Amérique du Sud . . . . .	.	7,7	2,5	2,3	2,2
de la Palestine . . . . .	.	5,6	0,2	0,1	0,7
<b>Rapatriment des réfugiés de guerre</b>	<b>1 181,8</b>	—	—	—	—

<sup>a</sup> Les chiffres pour cette période sont incomplets.

**TABL. 4. EMIGRATION DANS CERTAINS PAYS 1920—1932**

Pays	Direction	Moyenne annuelle		1930	1931	1932
		1920—	1925—			
		1924	1929			
Nombre des émigrants en milliers						
Pologne . . . . .	transocéanique	59,6 <sup>a</sup>	55,4	46,5	11,8	9,6
	continentale	35,7 <sup>a</sup>	110,0	171,9	64,2	11,8
Gr. Bretagne . . . . .	transocéanique	214,1	148,2	92,2	34,3	27,0
Autriche . . . . .	transocéanique	7,8	4,7	4,2	2,6	1,2
Belgique . . . . .	transocéanique	3,5	3,1	2,6	1,3	1,3
Tchécoslovaquie	transocéanique	14,8	12,6	9,3	2,8	1,6
	continentale <sup>b</sup>	17,8	11,7	17,7	7,1	3,8
Irlande . . . . .	transocéanique	16,2	26,6	16,0	1,5	0,8
Yougoslavie . . . . .	transocéanique	10,3	17,1	11,4	3,4	2,5
Allemagne . . . . .	transocéanique	48,2	58,8	37,2	13,5	10,3
Portugal . . . . .	transocéanique	29,3	34,0	15,8	6,0	6,0
Roumanie . . . . .	transocéanique	.	11,5	10,7	2,6	1,3
Italie . . . . .	transocéanique	172,5	98,6	59,1	40,8	24,8
	continentale	182,6	115,8	221,0	125,1	58,6

<sup>a</sup> Chiffres incomplets. <sup>b</sup> Non compris l'émigration saisonnière.

TABL. 5. PASSEPORTS ÉTRANGERS DÉLIVRÉS EN POLOGNE

Espèce de passeports	1930	1931	1932	1933
	en milliers			
<b>Total</b> . . . . .	<b>114,2</b>	<b>86,4</b>	<b>43,5</b>	<b>30,5</b>
De commerce . . . . .	14,2	11,4	6,3	4,3
Pour des buts non lucratifs . . . . .	100,0	75,0	37,2	26,2
ordinaires . . . . .	51,7	33,0	10,6	3,1
à prix réduit et gratuits . . . . .	48,3	42,0	26,6	23,1
Pour un seul départ . . . . .	105,5	79,2	39,2	28,6
Pour plusieurs départs . . . . .	8,7	7,2	4,3	1,9

TABL. 6. VISAS DÉLIVRÉS AUX ÉTRANGERS POUR L'ENTRÉE EN POLOGNE 1930—1933

Lieu de délivrance du visa	Nombre des visas				N. des personnes			
	total		de sé-jour	de tran-sit	Total	Séjour	Trans-it	
	1930	1931-1932 <sup>a</sup>	1932-1933 <sup>a</sup>	1932-1933 <sup>a</sup>				
	en milliers							
<b>Total</b> . . . . .	<b>318,9</b>	<b>266,8</b>	<b>200,6</b>	<b>112,6</b>	<b>88,0</b>	<b>220,0</b>	<b>129,5</b>	<b>90,5</b>
Europe . . . . .	306,5	249,9	191,1	106,4	84,7	210,5	123,3	87,2
dont:								
Autriche . . . . .	14,9	13,9	11,6	7,4	4,2	11,8	7,5	4,3
Tchécoslovaquie . . . . .	17,3	18,4	11,8	9,2	2,6	14,2	11,7	2,5
V. l. de Dantzig . . . . .	32,0	31,1	21,2	4,9	16,3	22,5	4,9	17,6
Allemagne . . . . .	181,4	136,6	105,7	70,9	34,8	120,7	85,0	35,7
Roumanie . . . . .	21,0	14,4	11,8	2,3	9,5	11,9	2,4	9,5
U. R. S. S. . . . .	11,6	12,0	9,6	0,5	9,1	9,6	0,5	9,1
Pays hors d'Eur. . . . .	12,4	16,9	9,5	6,2	3,3	9,5	6,2	3,3
dont:								
Etats-Unis . . . . .	8,2	7,8	7,5	5,6	1,9	7,5	5,6	1,9

<sup>a</sup> Années d'exercice. Manque de données pour le I trimestre de 1931.

TABL. 7. MOUVEMENT DES ÉTRANGERS DANS LES 26 VILLES ET STATIONS CLIMATIQUES POLONAISES LES PLUS IMPORTANTES 1932 et 1933

Villes Nationalité	Nombre des étrangers				Durée globale du séjour	
	Arrivées		Départs		1932	1933
	1932	1933	1932	1933	1000 jours	
<b>Total</b> . . . . .	<b>71,1</b>	<b>70,0</b>	<b>65,4</b>	<b>68,5</b>	<b>1 975</b>	<b>2 180</b>
Villes:						
Warszawa . . . . .	21,1	23,3	22,1	24,1	888	730
Łódź . . . . .	5,1	5,0	5,0	4,6		149
Poznań . . . . .	6,2	5,0	5,3	5,1	99	137
Bydgoszcz . . . . .	3,8	3,3	3,4	3,1	114	98
Katowice . . . . .	5,5	6,3	4,7	6,5	95	201
Kraków . . . . .	7,7	7,4	6,9	7,1	130	158
Lwów . . . . .	5,3	4,5	3,3	3,5	17	29
Nationalité:						
Autriche . . . . .	8,3	8,3	7,4	8,0	128	178
Tchécoslovaquie . . . . .	11,8	7,9	6,2	7,9	172	240
France . . . . .	3,1	4,2	3,3	4,1	95	91
Allemagne . . . . .	21,7	20,4	19,9	20,5	437	676
Etats-Unis . . . . .	8,0	4,2	5,6	4,1	122	125

**TABL. 8. TABLE DE MORTALITÉ DE LA POLOGNE POUR L'ANNÉE 1927**

Âge	Nombre des survivants <i>a</i>	Probabilité annuelle des décès	Espérance de vie	Âge	Nombre des survivants <i>a</i>	Probabilité annuelle des décès	Espérance de vie
0	10 000	0,1756	45,9	25	6 866	0,0063	40,0
1	8 244	0,0416	54,6	30	6 644	0,0069	36,2
2	7 901	0,0215	55,9	35	6 410	0,0076	32,5
3	7 731	0,0143	56,1	40	6 161	0,0084	28,7
4	7 620	0,0097	55,9	45	5 828	0,0102	24,9
5	7 546	0,0077	55,5	50	5 490	0,0133	21,2
10	7 343	0,0033	52,0	55	5 157	0,0184	17,6
15	7 228	0,0038	47,7	60	4 630	0,0261	14,4
20	7 068	0,0053	43,8	65	3 951	0,0395	11,4
				70	3 102	0,0595	8,8

*a* Nombre des survivants à l'âge donné pour 10 000 naissances.

**TABL. 9. ESPÉRANCE DE VIE DANS CERTAINS PAYS**

P a y s	Période	À l'âge de				
		0	15	30	50	60
<b>Vers les années 1870—1880</b>						
Galicie et Bukovine	1870-80	27,8	37,4	27,2	14,8	10,0
Autriche . . . . .	1870-80	32,4	41,2	31,0	18,1	12,3
Allemagne . . . . .	1870-80	37,0	43,3	32,3	18,7	12,4
France . . . . .	1877-81	42,1	45,0	34,7	20,7	14,1
Angleterre <i>a</i> . . . . .	1871-80	43,0	44,5	33,3	19,8	13,7
Suède . . . . .	1871-80	47,0	47,7	36,3	21,7	14,8
<b>Avant la grande guerre</b>						
Russie d'Europe . . . . .	1896-97	32,3	44,9	34,0	20,1	14,2
Autriche . . . . .	1906-10	41,7	45,2	34,2	19,6	13,1
Allemagne . . . . .	1910-11	49,1	48,6	36,3	20,6	13,7
France . . . . .	1908-13	50,4	47,1	35,7	20,9	14,2
Angleterre <i>a</i> . . . . .	1910-12	53,4	50,0	37,2	21,4	14,7
Suède . . . . .	1911-15	57,9	51,0	39,6	24,0	16,6
<b>Après la grande guerre</b>						
U.R.S.S. (europ.) . . . . .	1926-27	44,4	49,5	37,8	22,8	16,1
Pologne entière . . . . .	1927	45,9	47,7	36,2	21,2	14,4
dont: dép. de l'ouest . . . . .	1927	51,8	51,1	39,2	23,4	16,1
France . . . . .	1920-23	54,1	48,6	37,1	21,7	14,8
Allemagne . . . . .	1924-26	57,4	51,8	39,2	22,5	15,1
Angleterre <i>a</i> . . . . .	1920-22	57,6	51,6	38,9	22,6	15,3
Suède . . . . .	1921-25	61,8	53,2	41,2	24,7	17,1

*a* Et pays de Galles.

Note. Dans chaque groupe les pays sont classés dans l'ordre croissant de l'espérance de vie à l'âge de 0 ans.

TABL. 10. FÉCONDITÉ DANS CERTAINS PAYS

Âge	Nombre moyen annuel des naissances pour 100 femmes à l'âge indiqué								
	Ukrai- ne	Bul- garie	Pologne		France		Suède		Saxe
	1926- 1927	1926- 1927	1927- 1928	1900- 1901 <sup>a</sup>	1925- 1927	1896- 1900	1930- 1931	1871- 1880	1924- 1926
<b>15—49</b>	<b>15,6</b>	<b>13,8</b>	<b>10,9</b>	<b>14,2</b>	<b>6,9</b>	<b>8,6</b>	<b>5,7</b>	<b>11,8</b>	<b>5,6</b>
15—19	4,1	3,6	1,9	3,4	2,7	2,6	1,8	0,9	1,9
20—24	23,7	22,5	13,9	20,8	13,0	12,9	8,0	10,1	9,8
25—29	25,8	24,3	21,8	31,5	13,4	16,8	9,9	19,6	11,0
30—34	22,8	18,9	19,6	30,8	9,9	12,9	8,6	22,4	7,7
35—39	15,8	13,1	15,4	22,6	5,6	8,6	6,2	10,2	4,5
40—44	8,3	6,4	6,8	12,1	2,1	3,4	2,9	11,6	1,7
45—49	2,5	3,1	1,3	3,3	0,2	0,5	0,4	1,7	0,1

<sup>a</sup> Ancienne Galicie (départements du sud).

## CHAPITRE IV. PROPRIÉTÉ FONCIÈRE

**TABL. 1. EXPLOITATIONS RURALES D'APRÈS LEUR ÉTENDUE ET SUIVANT LES GRANDES CATÉGORIES DE CULTURES**

Recensement du 30. IX 1921

Spécification	Total	Exploitations dont la superficie totale était					
		jus- qu'à 2	de 2 à 5	de 5 à 20	de 20 à 50	de 50 à 100	au- dessus de 100
		hectares					
<b>Nombre des exploitations en milliers</b>							
Pologne . . . . .	3 282	1 109	1 002	1 045	76	11	19
Dép. du centre . . . .	1 224	271	364	550	29	3	7
,, de l'est . . . . .	585	80	210	268	20	3	4
,, de l'ouest . . . . .	279	123	41	85	22	4	4
,, du sud . . . . .	1 174	635	387	142	5	1	4
<b>Nombre des exploitations en proportions</b>							
Pologne . . . . .	100,0	34,0	30,7	32,0	2,3	0,4	0,6
Dép. du centre . . . .	100,0	22,1	29,7	44,9	2,5	0,2	0,6
,, de l'est . . . . .	100,0	13,7	35,9	45,8	3,4	0,5	0,7
,, de l'ouest . . . . .	100,0	44,1	14,7	30,5	7,9	1,4	1,4
,, du sud . . . . .	100,0	54,1	33,0	12,1	0,4	0,1	0,3
<b>Superficie des terres d'après leur utilisation en proportions</b>							
Total . . . . .	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
Terres labourables . .	47,6	72,6	67,1	62,0	57,7	56,7	28,6
Prés . . . . .	10,2	8,1	12,3	12,6	11,6	10,8	8,0
Pâturages . . . . .	5,5	2,5	5,3	7,4	9,2	8,7	3,6
Vergers et potagers . .	1,3	6,0	2,4	1,6	1,3	1,3	0,5
Forêts . . . . .	24,8	1,3	3,0	4,5	7,0	9,8	49,8
Eaux et tourbières . .	1,0	0,1	0,2	0,5	1,1	1,8	1,6
Terres sous bâtiments	2,3	7,6	4,3	3,0	2,1	1,7	0,9
Terres improductives	7,3	1,8	5,4	8,4	10,0	9,2	7,0

Note. La Haute Silésie et le Territoire de Wilno n'ont pas été recensés. Pour l'utilisation des terres voir les données les plus récentes, pages 21 et 24.

**TABL. 2. EXPLOITATIONS AGRICOLES D'APRÈS LEUR ETENDUE  
DANS CERTAINS PAYS**

P a y s	Total	Exploitations dont la superficie était					
		jus- qu'à 5	de 5 à 10	de 10 à 20	de 20 à 100	au- dessus de 100	
		hectares					
<b>Nombre des exploitations en proportions p. cent du nombre total des exploitations</b>							
P o l o g n e (1921)	{ a . . .	100,0	64,7	22,5	9,5	2,7	0,6
	{ b . . .	100,0	71,6	26,1		1,8	0,5
Tchécoslovaquie (1927) b . . .		100,0	72,7	14,3		12,7	0,3
Finlande (1929) c . . . . .		100,0	54,6	21,8		23,3	0,3
Pays-Bas (1930) a . . . . .		100,0	66,8	14,9	11,1	7,1	0,1
Allemagne (1925) b . . . . .		100,0	77,0		18,7	3,9	0,4
Etats-Unis (1925) a . . . . .		100,0		37,9		62,1	
Suède (1927) c . . . . .		100,0	70,5	14,7	9,3	5,1	0,4
<b>Superficie des exploitations en proportions p. cent du total de la superficie</b>							
P o l o g n e (1921)	{ a . . .	100,0	14,9	17,0	13,8	9,5	44,8
	{ b . . .	100,0	24,9		37,6	10,3	27,2
Tchécoslovaquie (1927) b . . .		100,0	23,4	18,3		44,8	13,5
Finlande (1929) c . . . . .		100,0	14,3	19,2		60,3	6,2
Pays-Bas (1930) a . . . . .		100,0	14,7	18,0	26,4	39,4	1,5
Allemagne (1925) b . . . . .		100,0	17,6		35,8	26,4	20,2
Etats-Unis (1925) a . . . . .		100,0		6,1		93,9	
Suède (1927) c . . . . .		100,0	15,5	19,0	22,9	32,0	10,6

Classement d'après la superficie: a générale, b des terres en utilisation agricole, c des terres labourables.

Source: *Annuaire International de Statistique Agricole 1931-32.*

**TABL. 3. UTILISATION DES TERRES EN POLOGNE D'APRÈS LES  
CATÉGORIES D'EXPLOITATIONS EN 1931**

Catégories d'exploitations	Superficie totale	Terres labourables	Prairies	Pâturages	Verger et potagers	Forêts	Autres terres et improduct.
<b>p. cent de la superficie générale de la catég. donnée d'exploit.</b>							
Total . . . . .	100,0	49,0	10,0	7,0	1,5	22,0	10,5
Propriété { petite a . . .	100,0	68,4	12,4	6,6	2,1	4,8	5,7
privée { grande b . . .	100,0	32,9	8,5	5,2	0,7	42,6	10,1
Autres terres . . . . .	100,0	7,2	4,2	11,4	0,3	49,5	27,4
<b>p. cent de la superficie totale de chaque catég. de cultures</b>							
Total . . . . .	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
Propriété { petite a . . .	57,6	80,3	71,4	54,0	83,5	12,5	31,6
privée { grande b . . .	25,8	17,3	21,7	19,1	13,0	50,1	24,9
Autres terres . . . . .	16,6	2,4	6,9	26,9	3,5	37,4	43,5

a Exploitations au-dessous de 50 ha. b Exploitations au-dessus de 50 ha.

TABL 4. RÉFORME AGRAIRE EN POLOGNE 1919—1933 a

Spécification	1919-	1931	1932	1933
	1933	en milliers		
<b>A. Travaux de morcellement</b>				
Nombre des colonies et des parcelles créées—total . . . . .	584,7	36,5	28,3	27,1
Colonies indépendantes . . . . .	123,9	4,8	3,6	3,9
Parcelles supplémentaires <i>b</i> . . . . .	401,4	26,8	20,2	18,9
Autres colonies et lots <i>c</i> . . . . .	59,4	4,9	4,5	4,3
Etendue des terres loties en <i>ha</i> . . . . .	2187,9	105,3	69,8	80,3
Colonies indépendantes . . . . .	1185,7	45,7	30,0	37,5
Parcelles supplémentaires <i>b</i> . . . . .	829,8	51,8	33,8	35,0
Autres colonies et lots <i>c</i> . . . . .	172,4	7,8	6,0	7,8
Nombre des travailleurs agricoles ayant obtenu des parcelles . . . . .	16,9	0,8	0,3	0,3
<b>B. Travaux de régulation</b>				
Remembrement				
Nombre des exploitations remembrées . . . . .	442,7	75,8	60,7	63,9
Etendue remembrée en <i>ha</i> . . . . .	3257,7	558,2	403,1	402,6
Liquidation des servitudes				
Nombre des exploitations . . . . .	244,2	34,0	28,8	13,9
Etendue des terres reçues en échange des servitudes en <i>ha</i> . . . . .	594,5	57,3	42,2	19,8
Distribution des terres à de petits fermiers				
Nombre de personnes . . . . .	4,9	1,2	0,5	0,4
Etendue en <i>ha</i> . . . . .	37,4	7,8	3,8	3,3

a Chiffres provisoires. *b* Parcelles servant à agrandir l'étendue de petites exploitations existantes. *c* Parcelles distribuées à des ouvriers et employés, parcelles destinées à des villégiatures, colonies spéciales, fermes-modèles, lots distribués à des institutions diverses.

TABL 5. FRAIS DE PRODUCTION ET REVENUS DES PETITES EXPLOITATIONS AGRICOLES DANS CERTAINS PAYS EN 1929/1930

P a y s	Nombre des exploitations envisagées	Eten- due moyenne en <i>ha</i>	Frais de pro- duction <i>a</i>	Revenu		Frais de la main- d'oeuvre en zlotys par <i>ha</i>	
				brut	net		
				en zlotys par <i>ha</i>			
Pologne . . . . .	793	13,6	395	499	104	2,7	205
Angleterre . . . . .	141	28,3	998	1 058	60	1,6	292
Autriche . . . . .	896	28,7	485	559	74	2,5	287
Tchécoslovaquie . . . . .	202	17,5			141	2,8	466
Danemark . . . . .	618	23,2	1 542	1 846	304	5,5	581
Estonie . . . . .	260	38,7	261	280	19	1,9	162
Finlande . . . . .	524	21,8	489	547	58	2,6	282
Pays-Bas . . . . .	431	15,9	1 343	1 629	286	3,9	533
Lettonie . . . . .	102	40,6	250	291	41	4,0	144
Allemagne . . . . .	2 222	33,8	1 039	1 104	65		478
Suisse . . . . .	501	15,2	1 802	2 241	439	4,0	893
Hongrie . . . . .	34	14,7	498	562	64	1,4	301

a Non compris les intérêts du capital actif.

Source: *Revue Internationale d'Agriculture*, 1932, N. 9.

**TABL. 6. CAPITAL, FRAIS DE PRODUCTION ET REVENUS DES PETITES EXPLOITATIONS AGRICOLES 1927/28—1931/32 a**

Années d'exercice <i>b</i>	Nombre des exploitations envisagées	Capital actif					Frais de production <i>c</i>	Revenu	
		Total	dont		Capital passif (dettes)	brut		net	
			en terre	en bâtiments					
Groupes d'exploitations									
En zlotys par ha									
1927/28	804	3 423	2 040	730	211	400	610	210	
1928/29	855	3 875	2 317	852	283	436	585	149	
1929/30	793	3 911	2 321	909	342	395	499	104	
1930/31	739	3 713	2 148	930	364	352	379	27	
1931/32	437	3 166	1 833	840	384	286	297	11	
<b>Moyenne pour les années 1929/30—1931/32</b>									
2—50 ha	657	3 597	2 101	893	363	345	392	47	
2—3 „	17	5 798	2 735	2 241	539	703	755	52	
3—5 „	76	4 888	2 881	1 258	332	500	538	38	
5—10 „	205	3 953	2 428	905	393	368	425	57	
10—15 „	151	3 462	2 032	842	346	312	365	53	
15—30 „	168	2 737	1 520	695	349	263	298	35	
30—50 „	40	2 534	1 383	612	319	241	281	40	

a Exploitations de 2 à 50 ha de superficie générale. b Du 1 juillet au 30 juin de l'année suivante. c Non compris les intérêts du capital actif.

Source: Données de la Section des petites exploitations rurales auprès de l'Institut Public d'Economie Rurale à Puławy.

**TABL. 7. ACHAT-VENTE DES TERRES AGRICOLES ET FORESTIERES EN POLOGNE 1928 et 1932**

Groupes de départements	Nombre des transactions							E-tendue des terres vendues en milliers de ha
	Total en milliers	en proportions p. cent d'après l'étendue des terres vendues						
		jus-qu'à 0,5	0,5-2	2-5	5-20	20-100	plus de 100	
hectares								
<b>Pologne 1928</b>	<b>134,7</b>	<b>38,0</b>	<b>36,8</b>	<b>14,3</b>	<b>9,8</b>	<b>0,9</b>	<b>0,2</b>	<b>420,9</b>
Dép. du centre	52,5	13,9	43,4	25,5	16,3	0,7	0,2	183,5
„ de l'est	9,6	3,6	37,0	28,1	26,1	4,6	0,6	117,1
„ de l'ouest	5,7	22,3	32,5	15,3	23,3	5,5	1,1	52,0
„ du sud	66,9	63,2	31,9	3,5	1,2	0,1	0,1	68,3
<b>Pologne 1932</b>	<b>98,4</b>	<b>43,4</b>	<b>37,1</b>	<b>12,4</b>	<b>6,4</b>	<b>0,6</b>	<b>0,1</b>	<b>213,2</b>
Dép. du centre	31,8	15,2	44,7	26,4	13,0	0,6	0,1	95,3
„ de l'est	3,0	8,0	36,1	29,3	22,0	4,0	0,6	18,7
„ de l'ouest	5,5	24,9	36,8	16,6	17,7	3,5	0,5	33,3
„ du sud	58,1	62,4	33,1	3,4	1,0	0,1	0,0	65,9

## CHAPITRE V. AGRICULTURE, SYLVICULTURE, ÉLEVAGE ET PÊCHE

**TABL. 1. UTILISATION DES TERRES EN POLOGNE 1931**

Groupes de départements	Superficie totale	Terres en utilisation agricole					Forêts	Autres et improductives
		Total	Terres labourables	Prés	Pâturages	Vergers et potagers		
<b>En milliers d'hectares</b>								
Pologne . . . . .	37897	25589	18557	3 804	2 676	552	8 322	3 986
Dép. du centre . . . . .	13 480	9 605	7 566	1 050	837	152	2 572	1 303
„ de l'est . . . . .	11 843	7 259	4 276	1 737	1 038	208	2 754	1 830
„ de l'ouest . . . . .	4 716	3 269	2 738	335	144	52	1 046	401
„ du sud . . . . .	7 858	5 456	3 977	682	657	140	1 950	452
<b>En proportions p. cent de la superficie totale</b>								
Pologne . . . . .	100,0	67,5	49,0	10,0	7,0	1,5	22,0	10,5
Dép. du centre . . . . .	100,0	71,2	56,1	7,8	6,2	1,1	19,1	9,7
„ de l'est . . . . .	100,0	61,3	36,1	14,7	8,8	1,7	23,2	15,5
„ de l'ouest . . . . .	100,0	69,3	58,1	7,1	3,0	1,1	22,2	8,5
„ du sud . . . . .	100,0	69,4	50,6	8,7	8,3	1,8	24,8	5,8

**TABL. 2. UTILISATION DES TERRES DANS CERTAINS PAYS**  
Terres labourables en proportions p. cent de la superficie totale      Forêts en proportions p. cent de la superficie totale

Danemark . . . . . 61	Allemagne . . . . . 44	Suède . . . . . 53	Pologne . . . . . 22
Hongrie . . . . . 60	Tchécoslov. . . . . 42	Autriche . . . . . 37	France . . . . . 19
Pologne . . . . . 49	France . . . . . 41	Tchécoslov. . . . . 33	Italie . . . . . 16
Roumanie . . . . . 46	Autriche . . . . . 23	Allemagne . . . . . 27	Hongrie . . . . . 12
Italie . . . . . 44	Suède . . . . . 9	Roumanie . . . . . 25	Pays-Bas . . . . . 7

Source: *Annuaire International de Statistique Agricole.*

**TABL. 3. LES PRINCIPALES CULTURES EN POLOGNE**  
1909—1913 et 1924—1933

Spécification	Années	Froment	Seigle	Orge	Avoine	Pommes de terre	Betteraves à sucre
<b>Superficie enssemencée en milliers d'hectares</b>							
Pologne . . . . .	1909-13	1 353	5 087	1 265	2 749	2 404	168
	1924-28	1 307	5 552	1 118	1 978	2 423	195
	1929-33	1 662	5 777	1 228	2 195	2 696	158
	1933	1 694	5 775	1 166	2 204	2 740	99
Exploitations ayant: moins de 50 ha . . . . .	„	1 328	5 027	973	1 889	2 376	17
50 ha et plus . . . . .	„	366	748	193	315	364	82
Dép. du centre . . . . .	1929-33	588	2 727	419	811	1 147	52
	1933	598	2 758	406	822	1 174	32
„ de l'est . . . . .	1929-33	273	1 263	297	519	508	8
	1933	299	1 225	276	531	511	3
„ de l'ouest . . . . .	1929-33	204	958	180	239	446	83
	1933	198	959	172	226	438	55
„ du sud . . . . .	1929-33	597	829	332	626	595	15
	1933	599	833	312	625	617	9

**TABL. 4. RÉCOLTE DES PRODUITS AGRICOLES LES PLUS IMPORTANTS EN POLOGNE 1909—1913, 1924—1933**

Groupes de départements	Années	Fro- ment	Seigle	Orge	Avoi- ne	Pom- mes de terre	Bette- raves à sucre
<b>Récolte globale annuelle en millions de quintaux</b>							
Pologne . . . .	1909-13	16,8	57,1	14,9	28,1	247,9	41,1
	1924-28	14,9	55,4	12,5	20,4	246,3	39,0
	1929-33	19,6	65,7	14,9	25,4	303,9	33,4
	1927	16,6	58,9	12,8	21,4	267,7	36,2
	1928	16,1	61,1	15,3	25,0	276,6	49,0
	1929	17,9	70,1	16,6	29,5	317,5	49,7
	1930	22,4	69,6	14,6	23,5	309,0	47,2
	1931	22,6	57,0	14,8	23,1	309,9	27,6
	1932	13,5 <sup>a</sup>	61,1	14,0	23,9	299,7	23,8
	1933	21,7	70,7	14,4	26,8	283,3	18,5
Exploitations ayant moins de 50 ha . .	„	15,9	59,6	11,2	22,2	238,1	2,7
50 ha et plus . .	„	5,8	11,1	3,2	4,6	45,2	15,8
Dép. du centre . .	1909-13	6,1	23,5	5,8	11,2	102,6	14,0
	1929-33	7,5	32,8	5,4	10,7	140,6	10,5
	1933	8,3	36,0	5,5	11,7	139,6	5,6
„ de l'est . . .	1909-13	1,8	9,8	2,1	4,6	23,3	1,2
	1929-33	2,8	11,0	3,0	4,7	45,8	1,1
	1933	3,3	11,2	2,7	4,8	40,0	0,4
„ de l'ouest . .	1909-13	2,6	15,9	3,2	4,9	64,4	24,7
	1929-33	3,7	13,7	3,2	3,9	59,1	19,0
	1933	3,9	14,5	3,1	3,8	53,7	11,0
„ du sud . . .	1909-13	6,3	7,9	3,8	7,4	57,6	1,2
	1929-33	5,6	8,2	3,3	6,1	58,4	2,8
	1933	6,2	9,0	3,1	6,5	50,0	1,5
<b>Rendement moyen par hectare en quintaux</b>							
Pologne . . . .	1909-13	12,4	11,2	11,8	10,2	103	245
	1924-28	11,4	10,0	11,2	10,3	102	200
	1929-33	11,8	11,4	12,1	11,6	113	212
	1927	12,2	10,2	11,4	10,8	110	179
	1928	12,5	11,4	13,2	12,3	110	209
	1929	12,6	12,1	13,2	13,5	120	208
	1930	13,6	11,8	11,9	10,7	116	255
	1931	12,5	9,9	11,6	10,6	114	186
	1932	7,8 <sup>a</sup>	10,8	11,6	10,8	110	205
	1933	12,8	12,2	12,3	12,2	103	187
Exploitations ayant moins de 50 ha . .	„	12,0	11,9	11,5	11,8	100	161
50 ha et plus . .	„	15,9	14,8	16,2	14,7	124	193
Dép. du centre . .	1909-13	12,3	10,5	11,6	9,5	95	196
	1929-33	12,7	12,0	13,0	13,2	123	201
	1933	13,9	13,1	13,5	14,2	116	175
„ de l'est . . .	1909-13	9,5	8,1	8,2	7,8	68	155
	1929-33	10,1	8,7	10,0	9,0	90	149
	1933	11,0	9,2	9,7	9,0	78	116
„ de l'ouest . .	1909-13	19,9	16,9	19,2	17,8	142	300
	1929-33	18,3	14,3	17,8	16,2	133	230
	1933	19,8	15,1	18,2	16,9	122	202
„ du sud . . .	1909-13	11,7	11,3	11,2	10,6	110	200
	1929-33	9,5	9,9	9,9	9,8	98	184
	1933	10,4	10,8	9,8	10,5	81	168

<sup>a</sup> Diminution à cause des dégâts causés par la rouille.

**TABL. 5. CULTURES ET RÉCOLTES D'AUTRES PRODUITS AGRICOLES EN POLOGNE 1929—1933**

Produits agricoles	Superficie ensemencée en milliers d'hectares			Récolte			
				annuelle milliers de quintaux		moyenne par ha en quintaux	
	1929- 1933	1933		1929- 1933	1933	1929- 1933	1933
Total		dont petites exploit. <sup>a</sup>					
Sarrasin . . . . .	320,1	317,9	297,3	2121,1	1676,4	6,6	5,3
Pois . . . . .	190,9	173,4	130,2	1850,7	1758,4	9,7	10,1
Lin . . . . .	105,7	95,1	91,2	1551,9	450,6	5,2	4,7
{ graine						1396,3	266,2
{ filasse				1195,8	156,8	6,1	4,9
Chanvre { graine . . . . .	32,1	32,0	31,6	1156,5	104,3	4,9	3,3
{ filasse . . . . .							

<sup>a</sup> Exploitations ayant moins de 50 ha d'étendue.

**TABL. 6. VALEUR BRUTE DE LA PRODUCTION DES CINQ PRODUITS AGRICOLES LES PLUS IMPORTANTS EN 1931 ET EN 1932**

Groupes de départements	1931	1932	1931	1932	1931	1932 <sup>a</sup>	1931	1932	1931	1932
	Seigle		Pommes de terre		Froment		Avoine		Orge	
<b>Valeur globale en millions de zlotys</b>										
Pologne . . . . .	1 287	981	1 195	875	544	363	471	315	288	196
<b>Valeur par groupes de départements en proportions</b>										
Pologne . . . . .	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
Dép. du centre	50,4	49,3	44,3	44,3	39,4	39,0	42,9	43,2	36,1	37,4
„ de l'est	15,1	16,1	16,3	16,7	13,4	13,1	15,6	16,7	19,4	18,9
„ de l'ouest	21,8	21,5	19,1	18,2	18,2	24,1	16,0	15,8	22,2	22,8
„ du sud	12,7	13,1	20,3	20,8	29,0	23,8	25,5	24,3	22,3	20,9
<b>Valeur en zlotys par hectare de la superficie de chaque culture</b>										
Pologne . . . . .	223	174	440	322	290	211	217	142	226	162
Dép. du centre	238	179	457	333	330	230	255	165	243	176
„ de l'est	150	130	374	290	249	159	142	98	182	129
„ de l'ouest	301	224	513	360	405	436	315	211	341	244
„ du sud	200	162	408	301	250	142	193	123	183	128

**TABL. 7. VALEUR BRUTE DES PRODUITS DES CHAMPS ET DES PRÉS EN POLOGNE EN 1928, 1931 et 1932**

Spécification	1928	1931	1932	Spécification	1928	1931	1932
	millions de zl.				millions de zl.		
Total <sup>a</sup> . . . . .	10 445	6 198	4 300				
dont:				Pois . . . . .	86	42	33
Seigle . . . . .	2 007	1 287	981	Sarrasin . . . . .	69	49	31
Pomm. de terre	1 998	1 195	875	Millet . . . . .	34	31	18
Froment . . . . .	723	544	363	Lin graine . . . . .	42	17	13
Avoine . . . . .	791	471	315	Colza . . . . .	14	13	8
Orge . . . . .	472	288	196	Tabac . . . . .	10	8	8
Betteraves				Chanvre			
à sucre . . . . .	329	156	118	graine . . . . .	11	7	4

<sup>a</sup> Non compris les petites cultures, plusieurs légumineuses et quelques autres produits.

**TABL. 8. RÉCOLTE MONDIALE DE CERTAINS PRODUITS AGRICOLES**
**Récolte moyenne annuelle pour la période de 1928—1932**

Pays	Mil- lions de q	Pays	Mil- lions de q	Pays	Mil- lions de q
<b>Froment</b>				<b>Lin graine</b>	
Récolte mond. . .	1262	Danemark . . .	11	Récolte mond. . .	35,8
dont:		Gr. Bretagne . . .	10	dont:	
Etats-Unis . . .	230	Hongrie . . . . .	6	Argentine . . . .	17,7
U.R.S.S. . . . .	220a	Yougoslavie . . .	4	U.R.S.S. . . . .	6,6b
Canada . . . . .	112	<b>Avoine</b>		Etats-Unis . . . .	4,1
Indes Britann. .	92	Récolte mond. . .	672	Indes Brit. . . . .	3,7
France . . . . .	79	dont:		Canada . . . . .	0,8
Italie . . . . .	66	Etats-Unis . . . .	176	P o l o g n e . . . . .	0,6
Argentine . . . .	65	U.R.S.S. . . . .	150a	Lithuanie . . . . .	0,3
Australie . . . .	49	Allemagne . . . .	66	France . . . . .	0,2
Allemagne . . . .	41	Canada . . . . .	58	Tchécoslovaquie .	0,1
Espagne . . . . .	40	France . . . . .	48	Roumanie . . . . .	0,1
Roumanie . . . .	29	P o l o g n e . . . .	25	Italie . . . . .	0,1
Yougoslavie . . .	24	Gr. Bretagne . . .	24	<b>Lin filasse</b>	
Hongrie . . . . .	22	Tchécoslovaquie .	14	Récolte mond. . .	6,0
P o l o g n e . . . .	19	Suède . . . . .	12	dont:	
Bulgarie . . . . .	14	Danemark . . . . .	10	U.R.S.S. . . . .	4,3
Tchécoslovaquie	14	Roumanie . . . . .	10	P o l o g n e . . . . .	0,4
Gr. Bretagne . . .	12	<b>Pommes de terre</b>		Lithuanie . . . . .	0,3
<b>Seigle</b>		Récolte mond. . .	1 992	France . . . . .	0,2
Récolte mond. . .	459	dont:		Lettonie . . . . .	0,2
dont:		U.R.S.S. . . . .	464b	Belgique . . . . .	0,1
U.R.S.S. . . . .	213a	Allemagne . . . .	439	Tchécoslovaquie .	0,1
Allemagne . . . .	79	P o l o g n e . . . .	303	Yougoslavie . . . .	0,1
P o l o g n e . . . .	64	France . . . . .	148	<b>Chanvre graine</b>	
Tchécoslovaquie	18	Etats-Unis . . . .	99	Récolte mond. . .	5,0
Etats-Unis . . . .	10	Tchécoslovaquie .	95	dont:	
France . . . . .	8	Gr. Bretagne . . .	52	U.R.S.S. . . . .	4,5b
Hongrie . . . . .	7	Espagne . . . . .	45	P o l o g n e . . . . .	0,2
Espagne . . . . .	6	Belgique . . . . .	37	Roumanie . . . . .	0,1
Belgique . . . . .	6	Pays-Bas . . . . .	35	Tchécoslovaquie .	0,0
Autriche . . . . .	5	Irlande . . . . .	26	Hongrie . . . . .	0,0
Lithuanie . . . . .	5	<b>Betteraves à sucre</b>		<b>Chanvre filasse</b>	
<b>Orge</b>		Récolte mond. . .	632	Récolte mond. . .	5,0
Récolte mond. . .	406	dont:		dont:	
dont:		Allemagne . . . .	112	U.R.S.S. . . . .	3,1b
U.R.S.S. . . . .	62a	U.R.S.S. . . . .	106c	Italie . . . . .	0,8
Etats-Unis . . . .	62	Etats-Unis . . . .	74	Yougoslavie . . . .	0,2
Allemagne . . . .	31	France . . . . .	72	P o l o g n e . . . . .	0,2
Indes Britann. .	24	Tchécoslovaquie .	56	Roumanie . . . . .	0,2
Canada . . . . .	23	P o l o g n e . . . .	40	Tchécoslovaquie .	0,1
Espagne . . . . .	22	Italie . . . . .	27	Espagne . . . . .	0,1
Roumanie . . . .	19	Gr. Bretagne . . .	21	Hongrie . . . . .	0,1
P o l o g n e . . . .	15	Espagne . . . . .	21		
Tchécoslovaquie	13	Pays-Bas . . . . .	18		
France . . . . .	11	Belgique . . . . .	17		

a Moyenne quadriennale non compris l'année 1931. b Moyenne pour les années 1928—1930. c Moyenne pour les années 1928—1931.

**TABL. 9. RENDEMENT MOYEN PAR HECTARE DANS CERTAINS PAYS**  
Moyenne annuelle pour la période de 1928—1932

Pays	q par ha	Pays	q par ha	Pays	q par ha
<b>Froment</b>					
Pays-Bas . . . . .	29,5	Etats-Unis . . . . .	11,9	Pologne . . . . .	207
Danemark . . . . .	29,4	Espagne . . . . .	11,8	Gr. Bretagne . . . . .	206
Irlande . . . . .	26,4	Canada . . . . .	11,7	U.R.S.S. . . . .	109 <sup>c</sup>
Belgique . . . . .	25,3	Roumanie . . . . .	9,9	<b>Lin graine</b>	
Gr. Bretagne . . . . .	21,9	Yougoslavie . . . . .	9,5	Pays-Bas . . . . .	7,0
Suède . . . . .	21,5	U.R.S.S. . . . .	8,4 <sup>a</sup>	Argentine . . . . .	6,7
Allemagne . . . . .	21,2	<b>Avoine</b>			
Tchécoslovaquie . . . . .	16,9	Danemark . . . . .	25,8	France . . . . .	6,0
France . . . . .	14,7	Belgique . . . . .	24,3	Italie . . . . .	5,7
Italie . . . . .	13,7	Irlande . . . . .	24,2	Pologne . . . . .	5,3
Hongrie . . . . .	13,4	Pays-Bas . . . . .	21,1	Hongrie . . . . .	4,8
Pologne . . . . .	11,8	Gr. Bretagne . . . . .	20,2	Roumanie . . . . .	4,4
Bulgarie . . . . .	11,6	Allemagne . . . . .	19,1	Canada . . . . .	4,2
Yougoslavie . . . . .	11,5	Norvège . . . . .	18,4	Lithuanie . . . . .	4,1
Canada . . . . .	10,9	Suède . . . . .	17,2	Etats-Unis . . . . .	3,7
Etats-Unis . . . . .	9,7	Tchécoslovaquie . . . . .	17,1	Tchécoslovaquie . . . . .	3,6
Roumanie . . . . .	9,4	France . . . . .	13,9	U.R.S.S. . . . .	3,4 <sup>b</sup>
Espagne . . . . .	9,1	Italie . . . . .	12,6	Indes Brit. . . . .	3,0
Argentine . . . . .	8,7	Pologne . . . . .	11,6	<b>Lin filasse</b>	
Australie . . . . .	7,7	Canada . . . . .	11,0	Yougoslavie . . . . .	7,8
U.R.S.S. . . . .	7,1 <sup>a</sup>	Etats-Unis . . . . .	11,0	Belgique . . . . .	7,7
Indes Brit. . . . .	7,0	Roumanie . . . . .	9,3	Pays-Bas . . . . .	7,6
<b>Seigle</b>					
Belgique . . . . .	24,0	U.R.S.S. . . . .	8,7 <sup>a</sup>	France . . . . .	7,5
Pays-Bas . . . . .	21,4	<b>Pommes de terre</b>			
Suisse . . . . .	20,2	Belgique . . . . .	218	Hongrie . . . . .	4,7
Irlande . . . . .	19,6	Pays-Bas . . . . .	202	Tchécoslovaquie . . . . .	4,7
Norvège . . . . .	17,9	Irlande . . . . .	178	Italie . . . . .	4,7
Tchécoslovaquie . . . . .	17,3	Gr. Bretagne . . . . .	168	Pologne . . . . .	4,0
Allemagne . . . . .	17,2	Allemagne . . . . .	155	Lithuanie . . . . .	3,6
Suède . . . . .	17,0	Tchécoslovaquie . . . . .	131	Lettonie . . . . .	3,2
Gr. Bretagne . . . . .	17,0	Espagne . . . . .	117	U.R.S.S. . . . .	2,3
Hongrie . . . . .	11,5	Pologne . . . . .	114	<b>Chanvre graine</b>	
France . . . . .	11,3	Lithuanie . . . . .	113	Belgique . . . . .	7,3
Pologne . . . . .	11,2	France . . . . .	104	Pologne . . . . .	6,3
Lithuanie . . . . .	11,1	U.R.S.S. . . . .	83 <sup>b</sup>	U.R.S.S. . . . .	5,3 <sup>b</sup>
Espagne . . . . .	8,9	Etats-Unis . . . . .	75	Autriche . . . . .	4,9
U.R.S.S. . . . .	8,2 <sup>a</sup>	<b>Betteraves à sucre</b>			
Etats-Unis . . . . .	7,4	Pays-Bas . . . . .	351	Tchécoslovaquie . . . . .	4,6
<b>Orges</b>					
Pays-Bas . . . . .	29,9	Suisse . . . . .	330	Hongrie . . . . .	4,4
Danemark . . . . .	29,0	Danemark . . . . .	304	Roumanie . . . . .	3,2
Belgique . . . . .	26,5	Belgique . . . . .	299	<b>Chanvre filasse</b>	
Irlande . . . . .	25,4	Suède . . . . .	298	France . . . . .	10,6
Gr. Bretagne . . . . .	20,4	Allemagne . . . . .	275	Espagne . . . . .	10,6
Allemagne . . . . .	20,1	France . . . . .	268	Italie . . . . .	9,9
Tchécoslovaquie . . . . .	18,5	Tchécoslovaquie . . . . .	267	Belgique . . . . .	9,4
France . . . . .	14,7	Espagne . . . . .	258	Yougoslavie . . . . .	8,2
Hongrie . . . . .	13,8	Italie . . . . .	257	Hongrie . . . . .	7,2
Pologne . . . . .	12,3	Etats-Unis . . . . .	253	Tchécoslovaquie . . . . .	6,4
<b>Chanvre filasse</b>					
France . . . . .	10,6				
Espagne . . . . .	10,6				
Italie . . . . .	9,9				
Belgique . . . . .	9,4				
Yougoslavie . . . . .	8,2				
Hongrie . . . . .	7,2				
Tchécoslovaquie . . . . .	6,4				
Pologne . . . . .	5,6				
Roumanie . . . . .	5,1				
U.R.S.S. . . . .	3,7 <sup>b</sup>				

<sup>a</sup> Moyenne quadriennale, non compris l'année 1931. <sup>b</sup> Moyenne de 1928—1930. <sup>c</sup> Moyenne de 1928—1931.

**TABL. 10. ANIMAUX DE FERME EN POLOGNE 1929—1933**  
Situation au 30. VI

Espèces	1929	1930	1931	1932	1933		
					Total	Pour 100 ha de terres en uti- lisation agri- cole	Pour 100 per- sonnes de popu- lation rurale
						têtes	
<b>Pologne</b>							
Chevaline . . . . .	4 047	4 103	4 124	3 940	3 773	14,6	15,5
dont: à l'âge de 4 ans et plus . . . . .	3 189	3 266	3 254	3 166	3 092	11,9	12,6
Bovine . . . . .	9 057	9 399	9 786	9 461	8 985	35,1	37,3
dont: à l'âge de 3 ans et plus . . . . .	5 519	5 838	6 149	6 202	5 998	23,3	24,8
Porcine . . . . .	4 829	6 047	7 321	5 844	5 753	22,4	23,8
dont: à l'âge de 6 mois et plus . . . . .	2 528	2 892	3 567	3 061	2 772	10,8	11,5
Ovine . . . . .	.	2 491	2 599	2 488	2 557	10,3	10,9
dont: à l'âge d'un an et plus . . . . .	.	1 474	1 513	1 456	1 454	5,8	6,2
Caprine . . . . .	.	227	237	248	277	0,9	1,0
dont: à l'âge d'un an et plus . . . . .	.	153	161	172	188	0,6	0,6
<b>Départements du centre</b>							
Chevaline . . . . .	1 561	1 587	1 608	1 531	1 466	14,9	15,6
Bovine . . . . .	3 251	3 378	3 584	3 423	3 193	33,2	34,6
Porcine . . . . .	1 604	2 179	2 732	2 067	2 128	22,0	23,0
Ovine . . . . .	.	587	616	564	556	5,8	6,1
Caprine . . . . .	.	24	26	32	41	0,3	0,3
<b>Départements de l'est</b>							
Chevaline . . . . .	1 019	1 034	1 052	997	945	12,9	19,4
Bovine . . . . .	1 927	2 014	2 113	2 075	1 961	26,8	40,4
Porcine . . . . .	1 129	1 267	1 609	1 340	1 148	15,7	23,6
Ovine . . . . .	.	1 238	1 331	1 301	1 355	18,8	28,3
Caprine . . . . .	.	6	6	7	7	0,1	0,1
<b>Départements de l'ouest</b>							
Chevaline . . . . .	484	487	477	466	464	13,8	14,6
Bovine . . . . .	1 348	1 368	1 378	1 341	1 322	40,7	42,9
Porcine . . . . .	1 131	1 399	1 615	1 419	1 466	44,7	47,2
Ovine . . . . .	.	331	308	303	288	9,1	9,6
Caprine . . . . .	.	154	156	159	168	4,4	4,6
<b>Départements du sud</b>							
Chevaline . . . . .	983	995	987	946	898	16,3	12,8
Bovine . . . . .	2 531	2 639	2 711	2 322	2 509	45,9	36,2
Porcine . . . . .	965	1 202	1 365	1 018	1 011	18,5	14,6
Ovine . . . . .	.	335	344	320	358	6,8	5,4
Caprine . . . . .	.	43	49	50	61	1,0	0,8

**TABL. 11. ANIMAUX DE FERME EN POLOGNE**  
 Situation au 30. VI 1933

Espèces	Villes	Campagne				
		Exploitations dont la superficie globale est		Pour 100 ha de terres en utilisation agricole dans les exploit.		
		d'au-dessous de 50 ha	de 50 ha et plus	d'au-dessous de 50 ha	de 50 ha et plus	
		milliers de têtes		têtes		
Chevaline		176	3 183	414	15,9	8,7
Bovine		312	7 946	727	39,6	15,3
Porcine		219	5 087	447	25,3	9,4
Ovine		23	2 150	384	10,7	8,1
Caprine		54	220	4	1,1	0,1

**TABL. 12. ANIMAUX DE FERME DANS CERTAINS PAYS**

Pays	Année	Milliers de têtes	Pour 100 ha nomb. d.têtes	Pays	Année	Milliers de têtes	Pour 100 ha nomb. d.têtes
<b>Espèce chevaline</b>				<b>Espèce bovine</b>			
U. R. S. S.	1933	16 600	0,8	Etats-Unis	1934	67 352	8,7
Etats-Unis	1934	11 942	1,6	Brésil	1932	42 539	6,0
Argentine	1930	9 858	3,5	U. R. S. S.	1933	38 600	1,8
Brésil	1932	6 828	0,8	Argentine	1930	32 212	11,5
Pologne	1933	3 773	9,7	Allemagne	1933	19 714	42,1
Allemagne	1933	3 395	7,2	France	1932	15 643	28,8
Canada	1933	2 984	0,3	Australie	1931	12 261	1,6
France	1932	2 901	5,3	Pologne	1933	8 985	23,1
Australie	1931	1 776	0,2	Canada	1933	8 876	1,0
Gr. Bretagne	1932	1 471	4,9	Gr. Bretagne	1932	8 306	34,5
Italie	1930	943	3,0	Italie	1930	7 089	22,9
Hongrie	1933	820	8,8	Tchécoslov.	1932	4 341	30,9
Tchécoslov.	1932	708	5,0	N. Zélande	1933	4 192	15,7
Suède	1932	660	1,6	Espagne	1931	3 654	7,2
Espagne	1931	563	1,1	Danemark	1932	3 237	75,4
Danemark	1932	496	11,6	Suède	1932	3 120	7,6
N. Zélande	1933	277	1,0	Hongrie	1933	1 690	18,2
<b>Espèce porcine</b>				<b>Espèce ovine</b>			
Etats-Unis	1934	55 976	7,3	Australie	1932	114 999	14,5
Allemagne	1933	23 879	51,0	Etats-Unis	1934	51 374	6,7
Brésil	1932	21 615	2,5	U. R. S. S.	1933	50 600	2,4
U. R. S. S.	1933	12 200	0,6	Argentine	1930	44 413	15,9
France	1932	6 488	11,9	N. Zélande	1933	27 756	103,6
Pologne	1933	5 753	14,8	Gr. Bretagne	1932	27 204	112,9
Espagne	1931	5 102	10,1	Espagne	1931	20 047	39,8
Danemark	1933	4 384	102,1	Brésil	1932	10 661	1,3
Canada	1933	3 801	0,4	Italie	1930	10 268	33,1
Argentine	1930	3 769	1,3	France	1932	9 762	17,9
Gr. Bretagne	1932	3 570	14,8	Canada	1933	3 386	0,4
Italie	1930	3 318	10,7	Allemagne	1933	3 381	7,2
Tchécoslov.	1932	2 621	18,7	Pologne	1933	2 557	6,6
Hongrie	1933	1 899	20,4	Hongrie	1933	1 056	11,3
Suède	1932	1 542	3,8	Suède	1932	608	1,5
Australie	1931	1 168	0,2	Tchécoslov.	1932	465	3,3
N. Zélande	1933	592	2,2	Danemark	1929	193	4,5

TABL. 13. FORÊTS DE L'ETAT EN POLOGNE

Spécification	Pologne	Groupes de départements			
		du centre	de l'est	de l'ouest	du sud
Superficie, 1 000 ha (1931)	3033,2 <sup>a</sup>	1 076,2	1 034,7	610,4 <sup>a</sup>	311,9 <sup>a</sup>
Répartition des forêts par essences en proportions p. cent de la superficie boisée					
Essences résineuses . . . . .	82	85	67	93	89
pin . . . . .	66	77	60	89	3
épicéa . . . . .	12	4	7	4	61
sapin . . . . .	4	4	—	—	25
Essences feuillues . . . . .	18	15	33	7	11
chêne . . . . .	4	4	5	3	5
autres . . . . .	14	11	28	4	6
Bois gros obtenu des coupes <sup>b</sup> en millions de mètres cubes					
1919—1930/31	101,6	39,3	23,9	24,1	14,3
1928/29	8,3	3,2	2,3	1,6	1,2
1929/30	7,8	3,6	2,0	1,1	1,1
1930/31	6,4	2,9	1,6	1,0	0,9
1931/32	7,0	.	.	.	.

<sup>a</sup> Y compris les forêts de l'ancienne Régie de Cieszyn, de Włoszakowice et des Domaines d'Orawa, dont la superficie globale est de 24 mille hectares.

<sup>b</sup> Suivant les années économiques — à partir du 1. X jusqu'au 30. IX de l'année suivante.

TABL. 14. PÊCHE MARITIME EN POLOGNE EN 1933

Spécification	1929-1933 moyenne annuelle	1933	Spécification	1929-1933 moyenne annuelle	1933	
					1 000 quintaux	Valeur 1 000 zl.
Pêcheurs en milliers	1543	1631	Total des poissons pêchés . . . . .	52,7	76,2	1785,9
Nombre de bateaux à moteur . . . . .	145	173	Flets . . . . .	8,9	8,7	338,6
Nombre de bateaux sans moteur . . . . .	817	743	Saumons . . . . .	1,0	1,0	337,5
Nombre de filets en milliers . . . . .	32	33	Dorsch . . . . .	2,4	2,6	79,8
Pêche moy. annuelle { 1 000	34	47	Harengs . . . . .	3,0	5,5 <sup>a</sup>	139,3 <sup>a</sup>
zl. {	1,6	1,1	Sprats . . . . .	34,5	55,5	496,9
			Anguilles . . . . .	1,2	1,2	236,9
			Autres . . . . .	1,7	1,7	106,9

<sup>a</sup> En outre, en 1933, les harengs pêchés en haute mer: quantité 63,4 mille quintaux, valeur 2 853,5 mille zl.

## CHAPITRE VI. SOCIÉTÉS POUR L'ACTIVITÉ ÉCONOMIQUE

TABL. 1. SITUATION DES SOCIÉTÉS ANONYMES POLONAISES  
AU 31. XII 1933

Groupes	Nombre des sociétés d'après le registre du com- merce	Sociétés inactives <i>a</i>		Sociétés en activité	
		Nom- bre de socié- tés	Cap- ital social mil- lions de zl.	Nom- bre de socié- tés	Cap- ital social mil- lions de zl.
<b>Total . . . . .</b>	<b>1 650</b>	<b>434</b>	<b>211</b>	<b>1 216</b>	<b>3 453</b>
Agriculture . . . . .	18	7	3	11	9
Mines . . . . .	68	15	19	53	551
dont: puits de pétrole . . . . .	34	7	13	27	230
Métallurgie . . . . .	16	3	4	13	529
Ind. minérale . . . . .	80	12	4	68	97
„ des métaux . . . . .	76	19	9	57	71
„ des machin. et électrotech. . . . .	104	27	23	77	180
Métaux précieux et ouvrages de précision . . . . .	11	4	1	7	3
Ind. chimique . . . . .	134	25	11	109	240
„ textile . . . . .	153	16	6	137	480
„ du papier . . . . .	30	5	6	25	79
„ des peaux et cuirs . . . . .	19	6	1	13	12
„ du bois . . . . .	108	43	12	65	38
„ alimentaire . . . . .	218	51	21	167	326
dont sucreries . . . . .	61	5	7	56	167
„ des confections . . . . .	34	14	4	20	14
„ polygraphique . . . . .	42	12	6	30	33
„ de la construction . . . . .	67	14	2	53	26
Gaz, eau, électricité . . . . .	29	8	3	21	178
Commerce:					
de marchandises . . . . .	237	104	26	133	76
banques . . . . .	63	17	27	46	216
établ. de nantissement, en- trepôts . . . . .	11	3	1	8	8
hôtels, pensions, restaurants . . . . .	13	2	2	11	18
Assurances . . . . .	18	2	1	16	22
Communications et transports . . . . .	73	19	15	54	231
Autres . . . . .	28	6	4	22	16

*a* Sociétés n'ayant pas de siège ni d'avoir, sociétés en liquidation, n'ayant pas d'actif ou bien dont l'actif ne suffit pas à couvrir les dettes; sociétés en faillite, n'ayant pas de masse de faillite ou bien dont la masse ne suffit pas à couvrir les engagements.

**TABL. 2. MOUVEMENT DES SOCIÉTÉS ANONYMES POLONAISES**  
 1928—1933

Année	Sociétés nouvellement fondées		Augmentations du capital <i>a</i>		Diminution du capital
	Nombre des sociétés	Capital en millions de zl.	Nombre des sociétés	Capital en millions de zlotys	
1928	80	112,0	172	216,1	6,7
1929	72	59,1	128	185,9	7,4
1930	54	55,2	101	163,3	18,5
1931	33	19,0	48	54,7	26,6
1932	37	48,3	35	93,6	38,2
1933	17	31,1	23	16,5	48,7

*a* Augmentations par voie de souscription exclusivement.

Source: Registre de commerce.

**TABL. 3. PARTICIPATION DU CAPITAL ÉTRANGER À DES SOCIÉTÉS ANONYMES POLONAISES**  
 Situation au 31. XII 1932

Groupes	Sociétés polonaises en activité		Sociétés bénéficiant de capitaux étrangers			
	Nombre des sociétés <i>a</i>	Capitaux millions de zlotys <i>a</i>	Nombre des sociétés	Capitaux <i>b</i>		
				total	dont étrangers	
				millions de zlotys	% <i>c</i>	
<b>Total</b> . . . . .	<b>1 266</b>	<b>4 273,2</b>	<b>463</b>	<b>2 943,0</b>	<b>1 844,8</b>	<b>43,2</b>
Mines . . . . .	53	698,0	40	578,9	430,6	61,7
Métallurgie . . . . .	14	617,3	11	597,5	554,2	89,8
Machines et électrotechnique . . . . .	82	225,0	32	151,5	70,9	31,5
Ind. chimique . . . . .	110	287,6	57	227,6	161,8	56,3
„ textile . . . . .	138	585,2	48	389,1	126,0	21,5
Gaz, eau, électricité . . . . .	21	195,7	17	185,2	152,2	77,8
Banques privées . . . . .	51	270,8	23	157,3	64,7	23,9
Communications et transports . . . . .	56	330,4	18	215,3	103,2	31,2
Autres . . . . .	741	1 063,2	217	440,6	181,2	17,0

*a* Ne sont pas prises en considération les sociétés figurant dans le registre du commerce, mais ne fonctionnant pas en réalité. Les chiffres ne sont pas entièrement comparables avec les données pour le 31. XII 1933 (tabl. 1, p. 32).

*b* Capital social et réserves (non compris les fonds d'amortissement).

*c* % des capitaux étrangers par rapport au total des capitaux des sociétés polonaises en activité.

**TABL. 4. SOCIÉTÉS ANONYMES ÉTRANGÈRES FONCTIONNANT EN POLOGNE <sup>a</sup>**

Situation au 31. XII 1932

Groupes Pays du siège social	Nombre des sociétés <sup>b</sup>	Capitaux destinés à l'activité en Pologne					
		Total	Capi- taux de fon- dation	Ré- ser- ves	Crédits des établ. centr.		
					en espè- ces	en mar- chand.	
en millions de zlotys							
<b>Total . . . . .</b>	<b>1931</b>	<b>45</b>	<b>376,3</b>	<b>141,5</b>	<b>55,7</b>	<b>88,5</b>	<b>90,6</b>
	<b>1932</b>	<b>45</b>	<b>300,9</b>	<b>150,2</b>	<b>33,1</b>	<b>49,8</b>	<b>67,8</b>
<b>Groupes d'industries</b>							
Mines . . . . .	6	57,8	37,7		18,0	2,1	—
dont puits de pétrole . . . . .	1	0,6	0,6		0,0	—	—
Métallurgie . . . . .	1	37,7	15,0		7,5	15,2	—
Ind. minérale . . . . .	1	3,8	2,1		0,0	1,7	—
„ des métaux . . . . .	3	9,5	6,5		0,1	2,9	—
„ d. mach. et électrotechn. . . . .	2	7,2	3,5		1,0	1,3	1,4
„ chimique . . . . .	5	8,9	7,8		0,5	0,6	—
„ textile . . . . .	6	107,0	45,5		2,5	21,8	37,2
Commerce de marchandises . . . . .	4	32,1	0,6		1,7	0,6	29,2
„ d'effets . . . . .	5	11,1	11,1		0,0	—	—
Assurances . . . . .	6	6,6	4,8 <sup>c</sup>		1,8	—	—
Autres . . . . .	6	19,2	15,6		0,0	3,6	—
<b>Origine des capitaux</b>							
Gr. Bretagne . . . . .	4	4,5	2,2		0,0	2,3	—
Belgique . . . . .	7	17,0	14,1		0,7	2,2	—
France . . . . .	14	206,3	106,8		20,7	41,6	37,2
Allemagne . . . . .	9	24,3	15,9		8,2	0,2	—
Etats-Unis . . . . .	1	31,2	0,3		1,7	—	29,2
Autres . . . . .	10	17,6	10,9		1,8	3,5	1,4

<sup>a</sup> Sociétés dont le siège social se trouve à l'étranger. <sup>b</sup> Ne sont pas prises en considération les sociétés figurant dans le registre du commerce, mais ne fonctionnant pas en réalité. <sup>c</sup> Le capital social comprend aussi les cautions.

**TABL. 5. EMISSIONS DE CAPITAUX PAR DES SOCIÉTÉS ANONYMES DANS CERTAINS PAYS 1928—1933**

Pays	Monnaie	1928	1929	1930	1931	1932	1933	
		en millions de la monnaie respective						millions de zl.
Pologne . . . . .	Zlotys	328	251	225	83	143	50	50
Gr. Bretagne . . . . .	£	362	253	236	89	113	133	3 944
Autriche . . . . .	shillings	144	103	58	37	59	215	224
Belgique . . . . .	fr. belges	10 308	11 904	3 612	2 628	936	900	224
Tchécoslov. . . . .	couv. tch.	720	660	456	504	324	252	67
France . . . . .	francs fr.	10 512	15 108	21 876	16 344	6 132	3 600	1 260
Allemagne . . . . .	RM	1 320	962	559	732	148	88	186
Etats-Unis . . . . .	dollars	8 112	10 188	7 020	3 120	1 188	720	5 185
Italie . . . . .	lires	5 400	7 284	6 168	4 332	3 648	3 348	1 558

**TABL. 6. PROFITS ET PERTES DES SOCIÉTÉS ANONYMES POLO-NAISES, MINIÈRES ET INDUSTRIELLES EN 1931 ET 1932**

Groupes	Sociétés ayant accusé un bénéfice			Sociétés ayant accusé des pertes			
	Nombre de sociétés	Bénéfice net		Nombre de sociétés	Pertes		
		en millions de zl.	p. cent du capital propre		en millions de zl.	p. cent du capital propre	
<b>Total</b>	<b>1930</b>	<b>348</b>	<b>92,3</b>	<b>5,4</b>	<b>407</b>	<b>155,1</b>	<b>10,8</b>
	1931	238	50,4	4,6	462	156,4	8,7
	1932	217	35,2	3,4	483	172,5	9,1
	1931						
Mines		9	1,9	1,4	36	33,1	6,7
dont puits de pétrole		4	0,1	0,3	19	17,6	8,1
Métallurgie		3	1,8	2,8	7	19,1	6,5
Ind. minérale		11	1,4	5,6	45	12,7	16,6
des métaux		10	0,2	0,6	30	7,5	14,4
des machines et électrotechnique		16	5,1	5,9	46	11,0	11,0
Travail des métaux précieux, ouvrages de précision		1	0,0	2,2	3	0,0	5,4
Ind. chimique		38	7,5	6,0	49	6,0	6,0
textile		25	0,5	0,6	81	45,5	9,6
du papier		10	2,4	3,6	13	3,0	11,2
des peaux et cuirs		—	—	—	10	0,8	6,0
du bois		7	0,1	1,2	36	6,1	18,1
alimentaire		68	18,2	6,8	48	4,6	5,6
dont: sucreries		39	13,0	7,3	6	0,5	2,3
des confections		4	0,0	1,2	10	1,1	18,1
polygraphique		8	0,9	4,0	18	1,8	14,8
de la construction		13	1,5	21,0	25	3,8	19,7
Gaz, eau, électricité		15	8,9	4,9	5	0,3	3,8
	1932						
Mines		7	0,2	0,2	38	33,2	5,9
dont puits de pétrole		4	0,2	0,7	19	16,4	6,5
Métallurgie		2	2,1	3,6	8	20,2	6,9
Ind. minérale		13	1,3	4,8	43	7,8	10,5
des métaux		11	0,4	1,6	29	5,4	10,1
des mach. et électrotechn.		15	3,3	4,8	47	10,9	9,3
Travail des métaux précieux, ouvrages de précision		—	—	—	4	0,1	7,9
Ind. chimique		38	4,0	3,2	49	10,4	9,0
textile		26	1,0	1,0	80	62,8	14,3
du papier		9	3,2	4,5	14	0,9	3,9
des peaux et cuirs		2	0,0	2,7	8	2,3	20,6
du bois		3	0,0	0,3	40	4,3	12,8
alimentaire		61	12,3	5,0	55	8,2	7,3
dont: sucreries		36	9,4	5,3	9	1,0	3,0
des confections		5	0,0	0,7	9	0,6	11,1
polygraphique		6	0,8	3,5	20	1,0	10,6
de la construction		9	0,1	2,3	29	3,4	16,9
Gaz, eau, électricité		10	6,5	3,7	10	1,0	5,5

Note. Les chiffres ci-dessus n'embrassent que les sociétés ayant fourni des données pour l'année 1931 et 1932 avant le 15. IV 1934.

**TABL. 7. NOMBRE DES SOCIÉTÉS COOPÉRATIVES EN POLOGNE  
1928, 1929, 1931 ET 1934**

Spécification	Situation à la fin de l'année			I. I 1934
	1928	1929	1931	
<b>Total des s-tés coopératives . . .</b>	<b>10 116</b>	<b>11 223</b>	<b>11 962</b>	<b>11 762</b>
<b>Selon les fédérations auxquelles elles sont affiliées</b>				
Sociétés polonaises . . . . .	6 167	6 631	6 777	6 421
„Spolem“ . . . . .	886	890	896	845
„Zjednoczenie“ . . . . .	3 632	3 967	4 107	3 842
„Unja“ . . . . .	1 351	1 460	1 485	1 369
Union de s-tés d'habitation . . . . .	—	—	—	102
Union des s-tés militaires . . . . .	298	314	289	263
Sociétés ukrainiennes . . . . .	2 487	2 924	3 366	3 411
„allemandes . . . . .	792	803	888	925
„juives . . . . .	670	865	928	1 005
<b>Selon la nature de la coopération</b>				
S-tés de consommateurs . . . . .	1 452	1 497	1 591	1 511
De consommation . . . . .	1 223	1 244	1 281	1 258
D'habitations . . . . .	183	208	230	193
Autres . . . . .	46	45	80	60
S-tés d'épargne et de crédit . . . . .	4 503	5 026	5 441	5 494
De crédit général . . . . .	1 384	1 567	1 671	1 743
De crédit agricole . . . . .	3 060	3 310	3 576	3 549
D'employés publics et privés . . . . .	17	58	98	122
Autres . . . . .	42	91	96	80
S-tés productives d'agriculteurs . . . . .	3 953	4 461	4 735	4 508
D'achat et de vente en général . . . . .	2 616	2 893	3 153	3 024
D'achat et de vente-spéciales . . . . .	51	53	63	68
Laiteries . . . . .	1 141	1 361	1 364	1 275
Autres productives . . . . .	76	86	86	81
S-tés auxiliaires . . . . .	69	68	69	60
S-tés productives d'artisans a . . . . .	46	52	33	29
S-tés productives ouvrières . . . . .	43	44	49	54
Product. d'ouvriers et façonniers . . . . .	41	32	36	40
Coopératives de travail . . . . .	2	12	13	14
Coopératives d'entrepreneurs . . . . .	119	143	113	166
Industrielles . . . . .	6	26	44	42
Commerciales . . . . .	31	37	46	74
Diverses . . . . .	82	80	23	50

a Pour l'achat de matières premières, de machines, etc.

**TABL. 8. MEMBRES DES COOPÉRATIVES DE CONSOMMATION  
AFFILIÉES AUX UNIONS DE CONTRÔLE DANS CERTAINS PAYS<sup>a</sup>**

	en mil- liers	% du total de la popu- lation		en mil- liers	% du total de la popu- lation		en mil- liers	% du total de la popu- lation
Gr. Bret. <sup>b</sup>	6 760	14,6	Allemagne	3 654	5,6	Belgique	.288	3,5
Finlande	481	13,0	Esthonie	60	5,5	Pays-Bas	.203	2,5
Suisse	378	9,2	Tchécoslov.	716	4,9	Pologne	462	1,4
Danemark	307	8,5	Norvège	122	4,4	Roumanie	.238	1,3
Suède	513	8,3	Autriche	268	4,0	Bulgarie	.63	1,0
Hongrie	638	7,3	France	1600	3,8	Espagne	.64	0,3

<sup>a</sup> Selon les données les plus récentes. <sup>b</sup> Sont envisagées les coopératives de type net, d'après la nouvelle classification.

**TABL. 9. NOMBRE DES FAILLITES DÉCLARÉES EN POLOGNE  
1928—1933**

Firmes — Groupes de départements	1928	1929	1930	1931	1932	1933
Pologne . . . . .	288	516	836	771	549	310
Firmes: industrielles . . .	109	133	251	248	195	128
„ commerciales . . .	174	372	571	493	312	155
„ de crédit . . . . .	5	3	8	19	35	25
„ autres . . . . .	—	8	6	11	7	2
Dép. du centre . . . . .	176	302	480	432	336	187
„ de l'est . . . . .	1	4	5	13	13	12
„ de l'ouest . . . . .	82	137	199	197	125	71
„ du sud . . . . .	29	73	152	129	75	40

**TABL. 10. NOMBRE DES FAILLITES DANS CERTAINS PAYS  
1928—1933**

Pays	1928	1929	1930	1931	1932	1933
Pologne . . . . .	288	516	836	771	549	310
Gr. Bretagne . . . . .	4 484	4 140	4 426	4 068	4 977	
Autriche . . . . .	583	581	694	816	1 093	956
Tchécoslovaquie . . . . .	517	645	886	1 033	1 416	1 567
France . . . . .	5 688	6 092	6 249	7 220	9 014	9 267
Allemagne . . . . .	7 984	9 846	15 486	10 254	8 603	3 915
Etats-Unis . . . . .	23 845	23 551	26 355	29 288	31 822	20 307
Suisse . . . . .	628	621	629	639	904	862
Italie . . . . .	11 197	11 787	12 589	12 753	12 825	9 954

## CHAPITRE VII. MINES ET INDUSTRIE<sup>1</sup>

**TABL. 1. RESSOURCES MINÉRALES EN POLOGNE <sup>a</sup>**

Produits	millions de tonnes	Produits	millions de tonnes
Houille <sup>b</sup> . . . . .	61 781	Sels potassiques . . . . .	450
Lignite <sup>c</sup> . . . . .	5 000	Minerai de fer . . . . .	165
Pétrole brut . . . . .	160	Minerais de zinc et de plomb . . . . .	33
Sel gemme et des sources	5 900		

<sup>a</sup> Estimation de l'Institut Public de Géologie au début de 1932.  
<sup>b</sup> Jusqu'à la profondeur de 1 000 mètres. <sup>c</sup> Les chiffres ne se réfèrent qu'à la région nord-ouest.

**TABL. 2. ESTIMATION DES RÉSERVES DE HOUILLE DANS CERTAINS PAYS**

Pays	milliards de tonnes	Pays	milliards de tonnes
Etats-Unis . . . . .	1 900—3 200	Allemagne . . . . .	115
Canada . . . . .	280—1 200	U.R.S.S. (europ.) . . . . .	56
Chine . . . . .	200—1 000	France . . . . .	24
Grande Bretagne . . . . .	182	Tchécoslovaquie . . . . .	9—24
Pologne . . . . .	62— 170	Belgique . . . . .	11

Source: Données de l'Institut Public de Géologie en Pologne et publications étrangères.

**TABL. 3. ESTIMATION DES RÉSERVES DE MINERAI DE FER DANS CERTAINS PAYS**

Pays	millions de tonnes	Pays	millions de tonnes
Etats-Unis . . . . .	10 452	Cuba . . . . .	3 159
France . . . . .	8 164	Suède . . . . .	2 203
Brésil . . . . .	7 000	U.R.S.S. (europ.) . . . . .	2 057
Gr. Bretagne . . . . .	5 970	Allemagne . . . . .	1 347
Indes Brit. . . . .	3 326	Espagne . . . . .	1 116

**TABL. 4. FORCES HYDRAULIQUES EN POLOGNE**

Réserves des forces à exploiter, en milliers de H. P. . . . . 3 700  
 dont celles de la meilleure catégorie, en milliers de H. P. . . 2 200

Source: Données du Ministère des Communications.

**TABL. 5. FORCES HYDRAULIQUES DANS CERTAINS PAYS**  
 Réserves de forces en millions de HP.

Pays	exploitées			Pays	exploitées		
	existantes	1926	1930		existantes	1926	1930
Norvège . . . . .	9,5	1,9	1,9	Pologne . . . . .	3,7	0,1	0,1
U.R.S.S. (europ.) . . . . .	8,4	0,3	0,4	Yougoslavie . . . . .	3,0	0,2	0,2
France . . . . .	5,4	2,0	2,3	Suisse . . . . .	2,5	1,9	2,3
Suède . . . . .	5,1	1,4	1,7	Allemagne . . . . .	2,0	1,1	2,0
Espagne . . . . .	4,0	1,0	1,0	Autriche . . . . .	1,7	0,3	0,7
Italie . . . . .	3,8	2,3	4,8	Tchécoslovaquie . . . . .	1,0	0,2	0,2
				Gr. Bretagne . . . . .	0,9	0,3	0,4

**TABL. 6. USINES ÉLECTRIQUES EN POLOGNE 1928—1933**  
Grands établissements disposant d'une puissance installée de plus de 5000kW

Catégories d'usines Groupes de départements	Nom- breds éta- blisse- ments	Puis- sance enmil- liers de kW	Production de l'énergie électrique en millions de kWh					1933
			1928	1929	1930	1931	1932	
<b>Total . . . .</b>	<b>70</b>	<b>1 131</b>	<b>1 925</b>	<b>2 855</b>	<b>2 166</b>	<b>2 052</b>	<b>1 800</b>	<b>1 888</b>
Usines:								
Industrielles . . . .	48	590	1 083	1 155	1 094	1 045	957	1 028
Municipales . . . .	9	209	550	350	365	385	361	306
Régionales . . . .	13	332	292	841	707	622	482	554
Dép. du centre . . . .	26	372	445	550	574	636	628	647
" de l'est . . . .	1	5	—	—	—	8	8	8
" de l'ouest . . . .	31	592	1 326	1 594	1 407	1 171	942	995
dont: Silésie . . . .	27	531	1 284	1 555	1 367	1 118	903	954
" du sud . . . .	12	462	184	211	185	237	222	238

**TABL. 7. PRODUCTION DE L'ÉNERGIE ÉLECTRIQUE DANS CERTAINS PAYS 1928 ET 1931**

Pays	1928	1931	Pays	1928	1931
	milliards kWh			milliards kWh	
Etats-Unis . . . .	105,0	120,0	Suisse . . . . .	5,3	5,0
Allemagne a . . . .	27,9	25,8	Belgique . . . . .	3,7	4,4
Gr. Bretagne . . . .	14,9	16,8	Tchécoslovaquie . . . .	2,7	3,4
France a . . . . .	13,1	14,4	Pologne . . . . .	2,6	2,6
U.R.S.S. . . . . .	5,0	11,8	Autriche . . . . .	2,4	2,4
Italie . . . . .	10,6	10,5	Pays-Bas . . . . .	1,5	2,1
Suède . . . . .	4,4	5,1	Roumanie . . . . .	0,5	0,5

a En outre le bassin de la Sarre en 1928 — 7,9 milliards de kWh, en 1931 — 8,9 milliards de kWh.

**TABL. 8. NOMBRE DES ÉTABLISSEMENTS MINERS ET MÉTALLURGIQUES EN POLOGNE ET DES OUVRIERS Y OCCUPÉS 1913, 1928 ET 1933**

Produits	Établissements a			Ouvriers occupés a		
	1913	1928	1933	1913	1928	1933
	en milliers					
Houille . . . . .	90	92	76	123	117	77
Pétrole brut . . . . .	444	642	667	9	11	9
Sel gemme et des sources . . . . .	12	15	13	4	4	3
Sels potassiques . . . . .	1	2	3	4	1	1
Minerai de fer . . . . .	37	25	11	4	6	1
Miner. de zinc et de plomb . . . . .	18	13	5	13	7	1
Fonte de fer et acier . . . . .	—	28	24	48	54	29
Zinc-métal . . . . .	29	17	9	15	12	5
Plomb-métal . . . . .	2	2	1	—	0,8	0,2

a Situation au 31. XII de chaque année.

**TABL. 9. PRODUCTION MINIÈRE ET MÉTALLURGIQUE EN POLOGNE  
1913 ET 1927—1933**

Produits	1913	1927	1928	1929	1930	1931	1932	1933
	milliers de tonnes							
Houille . . . . .	40972	38084	40 616	46236	37506	38265	28835	27339
Pétrole brut . . . . .	1 114	723	743	675	663	631	557	551
Sel gemme et des sources . . . . .	189	508	548	569	534	561	491	450
Sels potassiques . . . . .	2	276	342	359	306	261	299	299
Minerai de fer . . . . .	493	546	699	660	477	285	77	161
Minerai de zinc . . . . .	502	347	321	413	462	240	73	125
Minerai de plomb . . . . .	57	18	17	17	17	10	6	8
Fonde de fer . . . . .	1 055	618	684	704	478	347	199	306
Acier . . . . .	1 677	1 244	1 438	1 377	1 238	1 037	564	833
Zinc-métal . . . . .	192	150	162	169	174	131	85	83
Plomb-métal . . . . .	45	30	37	37	41	32	12	12
Prod.dulaminage . . . . .	1244	920	1 048	962	904	753	404	505
Tuyaux étirés et soudés . . . . .		93	112	124	90	63	34	46

**TABL. 10. PRODUCTION DE LA HOUILLE EN POLOGNE  
1913 ET 1927—1933**

Bassins	1913	1933	1927	1928	1929	1930	1931	1932	1933
	%		millions de tonnes						
Pologne . . . . .	100	100	38,1	40,6	46,2	37,5	38,3	28,8	27,3
Silésie . . . . .	78	73	28,0	30,5	34,4	28,4	28,8	21,5	19,9
Dąbrowa . . . . .	17	20	7,7	7,6	9,0	6,9	7,2	5,5	5,6
Kraków . . . . .	5	7	2,4	2,5	2,8	2,2	2,3	1,8	1,8

**TABL. 11. PRODUCTION DE LA HOUILLE ET DU LIGNITE  
DANS CERTAINS PAYS 1928 ET 1932**

Houille—millions de tonnes		Lignite—millions de tonnes						
1928	1932	1928	1932					
Etats-Unis . . . . .	523	322	Belgique . . . . .	28	21	Allemagne . . . . .	166	123
Gr.Bretagne . . . . .	241	212	Indes Britan. . . . .	23	19	Tchécoslov . . . . .	20	16
Allemagne . . . . .	151	105	Tchécoslov. . . . .	15	11	Hongrie . . . . .	7	6
U.R.S.S. a . . . . .	36	63	Pays-Bas . . . . .	11	13	Yougoslavie . . . . .	5	4
France . . . . .	51	46	Afrique . . . . .	12	10	Canada . . . . .	3	3
Pologne . . . . .	41	29	Canada . . . . .	12	8	Autriche . . . . .	3	3
Japon . . . . .	34	26	Espagne . . . . .	6	7	Pologne . . . . .	0,1	0,0

a Y compris le lignite.

**TABL. 12. PRODUCTION DU PÉTROLE BRUT EN POLOGNE  
1913 ET 1927—1933**

Districts miniers	1913	1927	1928	1929	1930	1931	1932	1933
	milliers de tonnes							
Pologne . . . . .	1 114	723	743	675	663	631	557	551
Drohobycz . . . . .	1 004	609	624	556	529	486	421	422
Jasto . . . . .	67	73	76	74	85	98	96	96
Stanisławów . . . . .	43	41	43	45	49	47	40	33

**TABL 13. PRODUITS DE LA DISTILLATION DU PÉTROLE  
EN POLOGNE 1927—1933**

Spécification	1927	1928	1929	1930	1931	1932	1933
Nombre des raffiner. <i>a</i>	26	26	30	30	30	29	35
Nombre des ouvriers <i>a</i>	4 974	4 698	4 461	3 849	3 798	3 854	3 395
Consomm. du pétrole brut, 1000 tonnes .	682	723	656	633	609	545	567
Product. de dérivés milliers de tonnes .	618	664	595	581	560	502	521
Essence de pétrole	90	97	102	122	103	91	91
Pétrole à brûler .	203	217	188	173	175	160	174
Huile gazeuse . .	116	126	122	105	116	105	101
Graisses et vaseline	97	111	102	94	88	77	80
Paraffine et bougies	37	40	36	33	32	28	30
Asphalte et coke .	27	30	32	29	31	27	28
Demi-produits . .	48	43	13	25	15	14	17

*a* Situation à la fin de l'année.

**TABL 14. PRODUCTION MONDIALE DU PÉTROLE BRUT 1928 ET 1932**

	1928	1932		1928	1932
	millions de tonnes			millions de tonnes	
<b>Production mondiale</b>	<b>184,2</b>	<b>180,5</b>	Mexique . . . . .	7,6	4,9
dont:			Colombie . . . . .	2,8	2,3
Etats-Unis . . . . .	123,6	107,2	Argentine . . . . .	1,3	1,9
U. R. S. S. . . . .	12,3	21,4	Trinidad . . . . .	1,1	1,4
Venezuela . . . . .	15,7	17,2	Indes Britanniques . .	1,5	1,3
Roumanie . . . . .	4,3	7,4	Pérou . . . . .	1,2	1,2
Perse . . . . .	5,8	6,5	Pologne . . . . .	0,7	0,6
Indes Hollandaises .	4,3	5,2	Japon . . . . .	0,3	0,2

**TABL 15. PRODUCTION MONDIALE DU SEL 1928 ET 1931**

	1928	1931		1928	1931
	milliers de tonnes			milliers de tonnes	
<b>Product. mondiale</b>	<b>27 400</b>	<b>24 100</b>	Indes Britanniques	1 540	1 869
dont:			Italie . . . . .	903	1 087
Etats-Unis . . . . .	7 325	6 675	Espagne . . . . .	983	889
U. R. S. S. . . . .	2 453	2 849	Pologne . . . . .	548	561
Allemagne . . . . .	3 726	3 107	Japon . . . . .	638	521
Chine . . . . .	2 439	2 271	France . . . . .	2 115	1 884
Grande Bretagne .	1 978	1 928	Roumanie . . . . .	343	255

**TABL 16. PRODUCTION DES SELS POTASSIQUES DANS CERTAINS  
PAYS 1928, 1931, 1932**

Pays	1928	1931	1932	1928	1931	1932
	Sels potassiques brutes			Teneur en K <sub>2</sub> O		
	milliers de tonnes					
Allemagne . . . . .	12 489	8 051	6 416	1 432	1 078	787
France . . . . .	2 580	2 197	1 900	407	382	321
Pologne . . . . .	342	261	299	46	53	31
Espagne . . . . .	243	86	.	24	25	.
Etats-Unis . . . . .	95	122	130	54	58	56

**TABL. 17. PRODUCTION DES USINES SIDÉRURGIQUES, DES ACIÉRIES ET DES LAMINERIES EN POLOGNE 1927—1933**

Année	Prod. des usines sidérurgiques et des aciéries		Production des lamineries		Produits ouvragés
	Fonte de fer	Acier	Demi-produits destinés à la vente	Produits finis	
			milliers de tonnes		
1927	618	1 244	314	920	246
1928	684	1 438	178	1 048	274
1929	704	1 377	166	962	291
1930	478	1 238	147	904	243
1931	347	1 037	76	753	179
1932	199	564	45	404	121
1933	306	833	87	505	106

**TABL. 18. PRODUCTION MONDIALE DE LA FONTE 1928 ET 1932**

	1928	1932		1928	1932
	millions de tonnes			millions de tonnes	
Production mondiale	98,6	39,7			
dont:			Luxembourg . . . . .	2,8	2,0
Etats-Unis . . . . .	38,8	8,9	Indes Britanniques . . . . .	1,1	0,9
U. R. S. S. . . . .	3,4	6,2	Tchécoslovaquie . . . . .	1,6	0,5
France . . . . .	10,1	5,5	Italie . . . . .	0,5	0,5
Allemagne . . . . .	11,8	3,9	Espagne . . . . .	0,6	0,3
Grande Bretagne . . . . .	6,7	3,6	Canada . . . . .	1,1	0,2
Belgique . . . . .	3,9	2,8	Pologne . . . . .	0,7	0,2

**TABL. 19. PRODUCTION MONDIALE DE L'ACIER 1928 ET 1932**

	1928	1932		1928	1932
	millions de tonnes			millions de tonnes	
Production mondiale	111,2	50,7			
dont:			Belgique . . . . .	3,9	2,8
Etats-Unis . . . . .	52,4	13,9	Luxembourg . . . . .	2,6	2,0
Allemagne . . . . .	14,4	5,8	Italie . . . . .	2,1	1,5
U. R. S. S. . . . .	4,3	5,7	Tchécoslovaquie . . . . .	2,0	0,7
France . . . . .	9,6	5,6	Pologne . . . . .	1,4	0,6
Grande Bretagne . . . . .	9,0	5,5	Canada . . . . .	1,3	0,3

**TABL. 20. PRODUCTION MONDIALE DU ZINC 1928 ET 1932**

	1928	1932		1928	1932
	milliers de tonnes			milliers de tonnes	
Production mondiale	1 408	783			
dont:			Allemagne . . . . .	105	42
Etats-Unis . . . . .	547	194	Grande Bretagne . . . . .	56	27
Belgique . . . . .	206	99	Japon . . . . .	19	25
Pologne . . . . .	162	85	Italie . . . . .	11	17
Canada . . . . .	74	78	Pays-Bas . . . . .	27	16
Australie . . . . .	51	54	Espagne . . . . .	14	10
France . . . . .	93	43	Tchécoslovaquie . . . . .	8	5

**TABL. 21. PRODUCTION DU PLOMB DANS CERTAINS PAYS  
1928 ET 1932**

	1928	1932		1928	1932
	milliers de tonnes			milliers de tonnes	
Etats-Unis . . . . .	709	260	Indes Britann. . . . .	80	72
Australie . . . . .	158	185	Belgique . . . . .	86	
Mexique . . . . .	220	130	Italie . . . . .	21	31
Canada . . . . .	137	116	Pologne . . . . .	37	12
Espagne . . . . .	131	106	France . . . . .	23	12
Allemagne . . . . .	114	.	Yougoslavie . . . . .	10	8

**TABL. 22. FABRICATION DES PRODUITS DE LAMINAGE DANS  
CERTAINS PAYS 1928 ET 1932**

	1928	1932		1928	1932
	milliers de tonnes			milliers de tonnes	
Etats-Unis . . . . .	38 267	10 619	Japon . . . . .	1 639	1 975
Gr. Bretagne . . . . .	7 557	4 620	Luxembourg . . . . .	1 684	1 353
France . . . . .	6 456	4 251	Italie . . . . .	1 849	1 236
U. R. S. S. . . . .	3 523	4 250	Pologne . . . . .	1 048	404
Allemagne . . . . .	10 596	4 234	Canada . . . . .	1 018	
Belgique . . . . .	3 176	2 090	Autriche . . . . .	469	163

**TABL. 23. ETABLISSEMENTS INDUSTRIELS ENVISAGÉS DANS LA  
STATISTIQUE DE LA PRODUCTION EN 1932**

Industries	Nombre des établissements	Etat de l'emploi au 31. XII 1932		Au cours de l'année 1932		
		ou- vriers	trav. intel- lectuels à gages	Jours- ou- vriers effec- tués en milliers	Paiements bruts	
					aux ouvriers	aux tra- vailleurs intellect.
				milliers de zlotys		
<b>Pologne . . . . .</b>	<b>18 797</b>	<b>375 171</b>	<b>42 185</b>	<b>106 200</b>	<b>597 183</b>	<b>225 310</b>
Ind. minérale . . . . .	1 655	26 145	2 426	10 759	46 726	12 179
dont:						
Briqueteries . . . . .	904	5 363	735	4 140	16 172	2 525
Fabr. de briques émaillées . . . . .	114	1 157	39	394	1 382	151
Fabr. de ciment . . . . .	13	746	254	536	3 497	2 414
Chaufourneries . . . . .	73	1 016	171	689	2 961	907
Verretries . . . . .	49	10 184	514	2 221	10 865	3 054
Fabr. de porcelaines et de faïences . . . . .	18	2 975	183	779	3 629	812
Fabr. d'articles réfractaires . . . . .	23	1 023	116	321	1 362	639
Carrières . . . . .	117	1 774	144	954	3 239	713

(à suivre)

TABL. 23. ETABLISSEMENTS INDUSTRIELS ENVISAGÉS DANS LA STATISTIQUE DE LA PRODUCTION EN 1932 (suite)

Industries	Nombre des établissements	Etat de l'emploi au 31. XII 1932		Au cours de l'année 1932		
		ouvriers	trav. intellectuels à gages	Jours-ouvriers effectués en milliers	Paiements bruts	
					aux ouvriers	aux travaill. intell.
				milliers de zlotys		
Ind. des métaux	1 710	80 302	9 955	22 040	152 502	64 255
Usines et fonderies de fer . . .	93	28 233	2 843	6 803	58 447	21 064
Usines et fonderies d'autres métaux	45	5 652	642	1 799	15 172	5 155
Fabr. de pièces détachées de mach.	108	2 147	248	560	3 209	1 586
Fabr. d'articles standardisés . . .	292	10 376	1 003	3 297	13 712	5 695
Fabr. d'articles d'ornement . . .	70	1 044	133	241	1 631	625
Fabr. de meubles	46	742	64	329	1 004	197
Fabr. de lampes et d'appareils de chauffage . . .	14	343	34	87	427	187
Ateliers d'artisan.	88	531	11	143	495	41
Fabr. d'outils	52	1 559	139	364	1 624	601
Fabr. de constructions . . . . .	113	10 404	1 732	2 896	18 244	10 680
Fabr. de moteurs, de pompes . . .	21	721	168	209	1 782	975
Fabr. de machines outils . . . . .	13	598	139	154	1 097	733
Fabr. de mach. et d'appar. agricoles	86	1 275	238	360	1 369	830
Fabr. d'autres machines . . . . .	72	1 529	231	403	2 428	1 008
Fabr. de véhicules	47	7 694	1 356	2 132	19 319	8 792
Fabr. d'instr. de précision . . . .	61	3 860	475	1 073	7 424	2 948
Fabr. d'instr. de musique . . . . .	26	297	50	151	548	163
Atel. de réparat.	463	3 297	449	1 039	4 570	2 885
Ind. électrotechn. fournitures . .	317	7 984	1 772	2 100	12 907	10 114
installations . .	192	7 216	1 638	1 833	11 384	9 401
Ind. chimique . .	125	768	134	267	1 523	713
dont:	829	36 056	6 828	11 400	74 793	41 724
Usines à gaz . .	100	2 398	848	800	7 271	3 494
Usines à coke . .	11	2 281	211	708	6 669	1 735
Fabr. de goudron et de térébent.	44	279	43	68	353	190
Raffineries et fabr. de gazoline. . .	52	4 002	706	1 157	8 379	5 260
Fabr. de fils de soie artificielle . . .	3	5 137	287	1 441	8 074	1 606
Fabr. d'explosifs.	7	2 919	406	796	4 918	2 345
Fabr. de matières colorantes . . .	5	596	164	153	1 089	1 460
Fabr. d'engrais chimiques . . . .	15	3 513	743	1 101	8 590	6 158
Fabr. de gaz techn.	18	262	106	79	701	579

TABL. 23. ETABLISSEMENTS INDUSTRIELS ENVISAGÉS DANS LA STATISTIQUE DE LA PRODUCTION EN 1932 (suite)

Industries	Nombre des établissements	Etat de l'emploi au 31. XII 1932		Au cours de l'année 1932		
		ouvriers	trav. intellectuels à gages	Jours-ouvriers effect. tués en milliers	Paiements bruts	
					aux ouvriers	aux travailleurs intellect.
		milliers de zlotys				
Fabr. de couleurs, de vernis et d'émail . . . .	59	1 143	320	339	1 929	1 955
Fabr. d'ouvrages en caoutchouc .	32	2 398	438	1 392	6 414	2 644
Fabr. de carton bitumé p. toitures	61	218	109	144	855	524
Fabr. de produits de graisse . . .	145	2 892	736	763	4 143	3 566
Fabr. d'articles pharmac. et de cosmétiques . .	127	2 151	823	635	2 963	3 935
Ind. textile . . .	2 268	109 843	7 304	28 480	165 255	44 195
dont:						
Filatures et tissages . . . . .	1 338	89 446	5 405	22 629	135 254	35 326
Fabr. de tricotages	408	6 809	624	2 106	11 052	2 352
Teintureries . . .	149	5 595	526	1 497	8 778	2 741
Fabr. d'ouate . .	41	584	71	162	648	262
Fabr. de fils à coudre . . .	33	295	74	65	305	274
Fabr. de dentelles et de rideaux .	51	1 009	98	250	1 469	367
Fabr. de tapis, kilimes et gobelins	64	1 169	105	344	1 136	610
Fabr. de passementeries . . . . .	71	1 913	137	634	2 686	556
Fabr. de corderies	43	1 793	114	372	1 792	731
Fabr. de cloches, cônes et chapeaux	8	799	120	277	1 627	904
Ind. du papier .	279	12 623	1 243	3 451	18 853	6 958
Fabr. de papier .	51	7 470	681	2 150	13 057	4 470
„ d'ouvrages en papier . . .	228	5 153	562	1 301	5 796	2 486
Ind. des peaux et des cuirs . . .	450	7 277	719	1 933	11 736	3 105
dont:						
Tanneries . . . .	277	5 421	420	1 388	8 772	2 214
Préparation de soies de porc .	14	216	92	78	310	155
Préparation de fourrures . . .	32	436	67	185	1 271	301
Fabr. de brosses et de pinceaux . .	37	530	58	122	575	238

(à suivre)

**TABL. 23. ETABLISSEMENTS INDUSTRIELS ENVISAGÉS DANS LA STATISTIQUE DE LA PRODUCTION EN 1932 (fin)**

Industries	Nombre des établissements	Etat de l'emploi au 31. XII 1932		Au cours de l'année 1932		
		ou- vriers	trav. intellect à gages	Jours- ouvriers effec- tués en milliers	Paiements bruts	
					aux ouvriers	aux tra- vailleurs intellect
				milliers de zlotys		
Ind. du bois . . .	2 511	37 102	3 380	10 859	38 316	9 987
dont:						
Scieries . . . . .	1 377	20 270	2 256	6 328	20 091	5 618
Fabr. de meubles en bois courbé . . .	31	2 510	133	493	1 813	550
Fabr. de placages et contreplacages . .	32	2 894	215	816	2 932	1 001
Fabr. de meubles ordinaires . . . . .	203	3 299	250	928	4 199	912
Vannerie . . . . .	32	453	22	119	318	61
Tonnellerie . . . . .	24	572	37	170	542	174
Menuiserie . . . . .	573	3 420	143	1 004	4 213	456
Fabr. d'ouvrages en liège . . . . .	13	372	44	96	418	226
Ind. alimentaire . . .	7 010	35 579	4 479	8 846	36 020	16 708
dont:						
Brasseries et mal- teries . . . . .	173	4 964	1 020	1 437	8 205	5 242
Fabr. d'eaux-de- vie de qualité sup. . .	103	818	432	216	997	1 680
Fabr. de vins et d'hydromels . . . . .	120	239	55	53	168	224
Fabr. de conserves . . .	84	1 395	165	245	939	468
Fabr. de sucreries . . .	335	7 710	1 060	1 944	8 749	3 844
Minoteries . . . . .	6 195	20 453	1 747	4 952	16 962	5 250
Ind. du vêtement . . .	1 001	9 679	1 469	2 684	11 688	4 208
dont:						
Fabr. de chaus- sures mécaniques . . .	53	1 893	175	482	2 589	744
Confections . . . . .	595	4 437	1 000	1 230	5 383	2 718
Lingerie . . . . .	110	1 342	106	310	1 218	191
Chapelleries . . . . .	124	633	58	227	882	83
Bimbeloterie . . . . .	25	256	19	58	182	34
Ind. polygraphi- que . . . . .	742	12 325	2 591	3 590	28 205	11 845
dont:						
Imprimeries . . . . .	601	10 954	2 457	3 249	26 276	11 266

TABLEAU 24. PRODUCTION DES ARTICLES INDUSTRIELS LES PLUS IMPORTANTS EN POLOGNE 1929, 1932, 1933

Produits	Quantité			Valeur en millions de zlotys		
	Unité	1929	1932	1933	1932	1933
<b>Industrie minière</b>						
millions						
Briques ordinaires . . .	de pièces	1 592	905	.	35	.
Tuiles ordinaires . . .	"	65	35	.	3,7	.
Briques réfractaires . . .	1000 t	82	35	51	4,2	5,9
Ciment Portland . . .	"	1 008	354	411	25	.
Chaux . . . . .	"	896	409	.	11	.
Porcelaines . . . . .	"	4,4	2,1	2,6	4,9	5,8
Faïences . . . . .	"	11	8,2	8,7	7,0	6,7
Ouvrages en grès . . .	"	9,4	5,4	6,1	2,3	2,3
Verre à vitres . . . . .	"	26	17	18	8,6	9,0
Gobeletterie . . . . .	"	101	42	37	27	24
<b>Industrie métallurgique</b>						
Fonte de fer . . . . .	1000 t	706	199	306	31	43
Blocs Martin . . . . .	"	1 310	543	802	98	110
Acier spécial et électrolytique . . . . .	"	20	13	.	23	.
Moulages de fonte . . .	"	195	31	.	25	.
Rails . . . . .	"	131	73	87	22	21
Tôle de fer ordinaire . . .	"	219	70	.	38	.
Tôle de fer zinguée . . .	"	43	18	17	15	13
Fil de fer étiré . . . . .	"	.	23	16	13	6
Fer et acier laminés . . .	"	831	198	.	65	.
Tôle de zinc . . . . .	"	.	7,9	7,6	6,1	5,5
Clous en fil de fer . . .	"	27	21	27	12	14
Vis et rivets . . . . .	"	25	6,5	9,3	7,6	10,1
Vaisselle en fer blanc, zinguée et émaillée . . .	"	.	8,5	5,9	15	11
Lits en métal . . . . .	1000 p.	145	48	.	2,0	.
Moteurs à combustion . . .	t	.	312	.	} 1,8	.
Pompes . . . . .	H. P.	815	358	.		1,3
Machines outils pour métaux . . . . .	t	.	472	.	2,8	.
Charrues à traction animale . . . . .	Pièces	51 037	3 943	.	0,2	.
Herses . . . . .	"	99 130	1 314	.	0,6	.
Batteuses . . . . .	"	15 396	345	.	0,2	.
Tarares, cribleurs . . . . .	"	23 775	760	.	0,1	.
Métiers à tisser mécaniques . . . . .	"	919	233	.	0,6	.

(à suivre)

**TABL. 24. PRODUCTION DES ARTICLES INDUSTRIELS LES PLUS IMPORTANTS EN POLOGNE 1929, 1932, 1933 (suite)**

Produits	Quantité			Valeur en millions de zlotys		
	Unité	1929	1932	1933	1932	1933
Locomotives pour voie normale . . . . .	{ pièces 1000 t.	165	106	72	} 39	25
Voitures pour voie normale . . . . .	pièces	444	100	5,9		
Wagons de marchand	"	3 468	2 657	1 474		
Bicyclettes . . . . .	"	11 883	2 325	.	18	17
Bascules transportables	"	29 647	3 975	.	0,3	.
Balances de comptoir	"	28 038	7 752	.	0,2	.
Pianos et pianos à queue	"	2 472	595	.	0,2	.
					0,8	.
<b>Industrie électrotechnique</b>						
Machines électriques	{ pièces t.	11 730	2 769	.	2,7	2,8
Accumulateurs et pièces détachées . . . . .	"	1 627	330	393	5,3	5,2
Piles et pièces détachées . . . . .	"	.	1 317	1 294	3,6	2,9
Lampes à incandesc. . . . .	1000 p.	5 544	5 539	4 938	11	8,6
Appareils téléphoniques de centrale . . . . .	t	.	100	64	3,3	3,0
Conducteurs nus . . . . .	"	.	995	817	2,3	1,5
Conducteurs isolés non recouverts de plomb . . . . .	"	.	779	906	5,8	4,6
Conducteurs isolés à gaine de plomb . . . . .	"	.	2 055	1 885	7,8	5,8
Récept. radiophon. à détecteur à pointe	1000	13	31	13	0,4	0,1
à lampes . . . . .	pièces	.	11	15	2,1	2,1
<b>Industrie chimique</b>						
	millions					
Gaz d'éclairage . . . . .	m <sup>3</sup>	246	156	.	45	.
Coke . . . . .	1000 t	2 123	1 288	.	39	.
Benzine purifiée . . . . .	"	14	9,9	.	5,6	.
Térébenthine purifiée . . . . .	"	1,8	1,4	.	1,4	.
Colorants . . . . .	"	0,9	1,0	1,3	12	14
Fils de soie artificielle . . . . .	"	2,7	3,4	3,6	34	34
Cyanamide calcique . . . . .	"	163	11	10	3,5	3,1
Superphosphates minéraux . . . . .	"	304	45	.	4,0	.
Sulfate d'ammoniaque . . . . .	"	54	54	.	7,2	.
Salpêtre de chaux . . . . .	"	0,05	32	31	9,5	8,5
Engrais à base de salpêtre „Saletrzaik“ . . . . .	"	—	37	20	10	5,6
Acide sulfurique calculé en 50° Bé . . . . .	"	373	158	.	7,5	.

(à suivre)

**TABL. 24. PRODUCTION DES ARTICLES INDUSTRIELS LES PLUS IMPORTANTS EN POLOGNE 1929, 1932, 1933 (suite)**

Produits	Quantité				Valeur en millions de zlotys	
	Unité	1929	1932	1933	1932	1933
Soude ammoniacale . . . . .	1000 t	100	70	75	17	17
Soude caustique . . . . .	"	17	15	17	8,6	10
Soude cristallisée . . . . .	"	11	8,9	8,6	1,2	1,2
Savons ordinaires et techniques . . . . .	"	29	26	.	33	.
Savons de toilette . . . . .	"	2,1	1,7	.	6,6	.
Vernis . . . . .	"	2,1	1,3	.	4,0	.
Pâtes pour chaussures . . . . .	"	2,0	1,8	.	7,2	.
Extraits tannants . . . . .	"	3,0	2,9	.	2,1	.
<b>Industrie textile</b>						
Fils-total . . . . .	1000 q	1 319	947	.	414	.
dont:						
de coton, filé fin . . . . .	"	505	430	490	171	.
de déchets de coton . . . . .	"	164	112	.	24,3	.
de laine . . . . .	"	298	212	.	151	.
dont:						
de laine peignée . . . . .	"	110	97	110	105	105
de jute . . . . .	"	295	127	123	19	15
de soie artificielle . . . . .	"	27	35	37	36	38
Tissus-total . . . . .	"	912	536	.	446	.
dont:						
de coton . . . . .	"	444	304	.	228	.
de laine et de mi-laine . . . . .	"	191	103	.	142	.
de jute et sacs de jute . . . . .	"	249	102	96	22	21
de soie et de mi-soie . . . . .	"	14	9,3	.	38	.
Lingerie tricotée . . . . .	1000 kg	1 088	820	.	11	.
Chaussettes et bas . . . . .	1000doz.	2 569	1 504	.	24	.
Autres art. de bonnet . . . . .	1000 kg	1 163	1 151	.	13	.
Art. de passementerie . . . . .	"	771	647	.	13	.
Cloches et cônes de chapeaux . . . . .	"	516	264	.	6,2	.
Tapis, kilimes et gobelins . . . . .	"	734	383	.	5,2	.
Articles de corderie, courroies, etc. . . . .	"	3 667	2 521	.	8,0	.
Dentelles et rideaux . . . . .	"	436	310	.	7,3	.
Fils à coudre . . . . .	"	540	568	461	9,4	9,2
Ouate . . . . .	"	1 721	1 151	.	2,2	.
Ouatine . . . . .	1000 m	1 298	1 179	.	2,1	.
<b>Industrie du papier</b>						
Pâte de bois . . . . .	1000 t	45	37	42	7,7	7,9
Cellulose sulfitée . . . . .	"	.	45	47	15	15
Cellulose de soude . . . . .	"	.	11	11	3,6	2,9

(à suivre)

**TABL. 24. PRODUCTION DES ARTICLES INDUSTRIELS LES PLUS IMPORTANTS EN POLOGNE 1929, 1932, 1933 (fin)**

Produits	Quantité				Valeur en millions de zlotys	
	Unité	1929	1932	1933	1932	1933
Carton . . . . .	1000 t	37	26	30	11	10
Papier . . . . .	"	128	109	.	83	.
dont:						
p. journaux . . . . .	"	21	21	.	11	.
d'emballage . . . . .	"	48	42	.	23	.
d'impression . . . . .	"	22	15	.	10	.
à écrire . . . . .	"	.	16	.	17	.
de soie . . . . .	"	.	2,7	.	9,1	.
<b>Industrie des peaux et des cuirs</b>						
Cuirs à semelles . . . . .	t	11 563	13 892	13 732	53	52
Croupons des courroies . . . . .	"	159	135	389	1,3	3,3
Cuirs pour sellerie et bourrellerie . . . . .	"	385	301	390	2,3	2,8
Cuirs à oeuvre et cuirs de Russie . . . . .	"	948	878	1 301	5,9	8,0
Cuirs de veau . . . . .	1000 m <sup>2</sup>	727	1 049	911	13	12
Cuirs vernis . . . . .	"	22	98	118	1,5	1,9
Cuirs de mouton . . . . .	1000 pièces	524	532	686	1,7	2,4
Soies de porc . . . . .	t	214	316	.	3,1	.
<b>Industrie des chaussures mécaniques</b>						
Chaussures en cuir . . . . .	1000 paires	1 735	1 556	2 165	20	23
Chauss. en caoutchouc . . . . .	"	6 687	5 204	3 788	7,7	6,7
Snow-boots . . . . .	"	1 741	1 124	2 027	6,0	9,5
Caoutchoucs . . . . .	"	2 136	793	1 260	3,8	3,8
<b>Industrie du bois</b>						
Madriers . . . . .	1000 m <sup>3</sup>	696	713	.	28	.
Planches . . . . .	"	2 663	1 650	.	64	.
Bois équarri . . . . .	"	346	240	.	11	.
Frises . . . . .	"	52	33	.	4	.
Contre-placages . . . . .	"	96	74	.	17	.
Placages . . . . .	1000 m <sup>2</sup>	5 151	2 902	.	1,6	.
Meubles en bois courbé . . . . .	1000 p.	2 508	875	.	6,3	.
dont: chaises . . . . .	"	2 240	759	819	4,5	4,7
<b>Industrie alimentaire</b>						
Bière . . . . .	1000 hl	2 786	1 400	.	80	.
Fécule de pommes de terre . . . . .	1000 q	260 a	252 b	.	6,3b	.
Sirop de pomm. de terre . . . . .	"	137 a	111 b	.	5,0b	.
Conserves . . . . .	"	164	162	.	14	.
Vins de fruits . . . . .	1000 hl	34	8,7	.	1,8	.
Hydromels . . . . .	"	13	6,7	.	1,0	.

a Année économique 1929/30. b Année économique 1932/33.

TABL. 25. PRODUCTION MONDIALE DU CIMENT EN 1928 ET 1931

	1928	1931		1928	1931
	milliers de tonnes			milliers de tonnes	
<b>Prod. mondiale</b>	<b>71 100</b>	<b>60 300</b>	U.R.S.S. . . . .	1 903	3 332
dont:			Italie . . . . .	3 077	3 077
Etats-Unis . . . .	30 445	21 248	Belgique . . . . .	3 046	2 500
Gr. Bretagne . . .	4 400	5 986	Pologne . . . . .	1 098	546
Allemagne . . . .	7 576	3 711	Suède . . . . .	468	518
Japon . . . . .	3 293	3 615	Autriche . . . . .	523	500

TABL. 26. PRODUCTION MONDIALE DES AUTOMOBILES EN 1928 ET 1932

	1928	1932		1928	1932
	nombre en milliers			nombre en milliers	
<b>Prod. mondiale</b>	<b>5 203</b>	<b>1 970</b>	Allemagne . . . .	138	50
dont:			Italie . . . . .	60	30
Etats-Unis . . . .	4 359	1 371	U.R.S.S. . . . .	0,8	27
Gr. Bretagne . . .	212	228	Tchécoslovaquie .	13	13
France . . . . .	224	171	Belgique . . . . .	8	5
Canada . . . . .	242	61	Autriche . . . . .	9	.

TABL. 27. PRODUCTION DE L'ACIDE SULFURIQUE, CALCULÉ EN 50° BÉ, DANS CERTAINS PAYS 1928 ET 1932

	1928	1932		1928	1932
	milliers de tonnes			milliers de tonnes	
Allemagne . . . .	2 487		U.R.S.S. . . . .	301	792
Gr. Bretagne . . .	1 484	1 359	Suède . . . . .	193	224
Japon . . . . .	613	1 192	Canada . . . . .	140	193
Italie . . . . .	1 126	820	Pologne . . . . .	308	158

TABL. 28. FABRIQUES DE GAZOLINE EN POLOGNE 1927—1933

Spécification	1927	1928	1929	1930	1931	1932	1933
Nombre des fabr. en activité <i>a</i>	18	19	20	20	22	24	26
Nombre des ouvriers occupés <i>a</i>	178	185	239	252	285	344	317
Extraction de gaz naturel en millions de <i>m</i> <sup>3</sup>	454	459	467	489	474	437	462
Gaz naturel transformé en gazoline en millions de <i>m</i> <sup>3</sup>	248	259	277	286	278	250	279
Gazoline fabr. en milliers de tonnes	28	32	35	39	41	39	42

*a* Situation à la fin de l'année.

TABL. 29. PRODUCTION MONDIALE DES FILS DE SOIE ARTIFICIELLE EN 1928 ET 1932

	1928	1932		1928	1932
	milliers de tonnes			milliers de tonnes	
<b>Prod. mondiale</b>	<b>174</b>	<b>232</b>	Allemagne . . . . .	22	27
dont:			France . . . . .	19	22
Etats-Unis . . . .	44	59	Pays-Bas . . . . .	8,5	8,6
Gr. Bretagne . . .	23	33	Belgique . . . . .	6,8	4,3
Italie . . . . .	26	32	Suisse . . . . .	5,1	4,0
Japon . . . . .	7,5	29	Pologne . . . . .	2,4	3,4

**TABL. 30. FILATURES ET TISSAGES EN POLOGNE SELON LES SECTIONS ET D'APRÈS LE NOMBRE DES BROCHES ET DES MÉTIERS INSTALLÉS 1929, 1931, 1932**

Années	Total	Sections					
		coton	laine	lin	jute	chan- vre	soie
<b>Ateliers de filature</b>							
Nombre des broches en milliers <i>a</i>							
1929	2 698,2	1 834,0	813,3	18,1	29,4	3,4	.
1931	2 682,9	1 821,3	805,4	20,8	30,0	5,4	.
1932	2 638,3	1 809,0	772,7	22,2	29,7	4,7	.
<b>Ateliers de tissage</b>							
Nombre des métiers en milliers							
1929	70,3	47,6	17,7	0,6	1,8	0,1	2,5
1932	68,7	47,2	15,3	1,5	1,6	0,2	2,9

*a* Non compris les broches p. la soie artificielle.

**TABL. 31. NOMBRE DES BROCHES DANS L'INDUSTRIE COTONNIÈRE DANS CERTAINS PAYS 1928 ET 1932**

	1928	1932		1928	1932
	en millions			en millions	
Gr. Bretagne . . . . .	57,1	51,9	Espagne . . . . .	1,9	2,1
Etats-Unis . . . . .	35,5	31,7	Pologne . . . . .	1,7	1,8
Allemagne . . . . .	11,1	10,2	Suisse . . . . .	1,5	1,3
France . . . . .	9,8	10,1	Pays-Bas . . . . .	1,1	1,2
U.R.S.S. . . . .	7,3	9,2	Autriche . . . . .	1,0	0,8
Japon . . . . .	6,2	7,8	Suède . . . . .	0,6	0,6
Italie . . . . .	5,2	5,4	Portugal . . . . .	0,5	0,5
Tchécoslovaquie . . . . .	3,7	3,6	Finlande . . . . .	0,3	0,3
Belgique . . . . .	2,1	2,2	Danemark . . . . .	0,1	0,1

**TABL. 32. PRODUCTION MONDIALE DU PAPIER EN 1928 ET 1931**

	1928	1931		1928	1931
	milliers de tonnes			milliers de tonnes	
Prod. mondiale . . . . .	21 170	14 100	Finlande . . . . .	305	328
dont:			Italie . . . . .	324	326
Etats-Unis . . . . .	5 753	4 438	Norvège . . . . .	353	206
Canada . . . . .	2 410	2 185	Autriche . . . . .	230	210
Allemagne . . . . .	2 105	1 824	Pays-Bas . . . . .	171	193
Suède . . . . .	512	624	Pologne . . . . .	122	119
U.R.S.S. . . . .	299	476			

**TABL. 33. SUCRERIES ET PRODUCTION DU SUCRE EN POLOGNE**  
 1913/14, 1927/28—1932/33

Années de campagne	Groupes de départements	Nombre des sucreries en activité	Bettes-raves consommées pour la fabrication	Production du sucre			
				Total en valeur du sucre brut	d o n t		
					sucre raffiné	sucre cristallisé	sucre jaune en valeur du sucre cristall.
milliers de quintaux							
Pologne 1913/14		86	44 688	6 348	1 367	583	3 764
1927/28		72	35 328	5 658	644	3 295	1 123
1928/29		71	43 903	7 454	824	4 118	1 767
1929/30		70	50 942	9 159	770	5 635	1 838
1930/31		69	46 330	7 756	631	4 858	1 492
1931/32		67	27 366	4 932	523	2 426	1 490
1932/33		64	23 651	4 178	336	2 417	1 007
Dép. du centre . . .		35	7 586	1 398	168	1 051	38
„ de l'est . . .		4	651	126	—	111	2
„ de l'ouest . . .		22	13 494	2 320	49	1 074	965
„ du sud . . .		3	1 920	334	119	181	2

**TABL. 34. PRODUCTION MONDIALE DU SUCRE 1928/29 ET 1932/33**

A. Sucre de canne en valeur du sucre brut			B. Sucre de betteraves en valeur du sucre brut		
	1928/29	1932/33		1928/29	1932/33
	milliers de tonnes			milliers de tonnes	
<b>Prod. mondiale</b>	<b>18 277</b>	<b>16 663</b>	<b>Prod. mondiale</b>	<b>9 560</b>	<b>8 019</b>
dont:			dont:		
Indes Britanniques	2 735	4 651	Allemagne . . .	1 864	1 088
Cuba . . . . .	5 156	2 000	Etats-Unis . . . .	1 060	1 362
Java . . . . .	2 871	1 350	France . . . . .	907	1 013
Philippines . . . .	741	1 050	U. R. S. S. . . . .	1 425	950
Bésil . . . . .	961	950	Tchécoslovaquie .	1 057	631
Japon et Formose .	702	912	P o l o g n e . . . .	745	418
Iles Havaï . . . . .	845	900	Gr. Bretagne a . .	242	400
Porto-Rico . . . . .	530	820	Italie . . . . .	380	322
Fédér. Austral. . .	532	527	Belgique . . . . .	277	262
San Domingo . . . .	367	442	Espagne . . . . .	239	255
Pérou . . . . .	375	400	Pays-Bas . . . . .	318	240
Argentine . . . . .	375	385	Suède . . . . .	161	235
Mauritius . . . . .	253	244	Danemark . . . . .	170	192
Mexique . . . . .	179	211	Hongrie . . . . .	220	103
Etats-Unis . . . . .	118	206	Yougoslavie . . .	129	85
Indochine . . . . .	94	130	Roumanie . . . . .	134	64
Egypte . . . . .	109	125	Canada . . . . .	32	52

a Et l'Etat Libre d'Irlande.

**TABL. 35. DISTILLERIES D'ALCOOL EN POLOGNE 1909/10, 1927/28—1932/33**

Années de campagne Groupes de départements	Total	Distil- leries agri- coles	Distilleries industrielles				
			Total	de mé- lasse	de grains	de fruits	de le- vures
<b>Nombre des distilleries en activité</b>							
Pologne . 1909/10	2 466	2 433	33				
1927/28	1 401	1 362	39	12	5	10	12
1928/29	1 424	1 392	32	9	4	8	11
1929/30	1 471	1 445	26	3	1	11	11
1930/31	1 486	1 459	27	5	3	8	11
1931/32	1 425	1 400	25	3	—	10	12
1932/33	1 372	1 349	23	4	—	7	12
Dép. du centre . .	311	301	10	4	—	—	6
„ de l'est . . .	67	65	2	—	—	—	—
„ de l'ouest . .	616	612	4	—	—	3	1
„ du sud . . .	378	371	7	—	—	4	3
<b>Production de l'alcool à 100° en milliers de litres</b>							
Pologne . 1909/10	259 554	253 563	5 991				
1927/28	66 282	59 063	7 219	5 346	209	49	1 615
1928/29	72 850	67 177	5 673	4 203	132	71	1 267
1929/30	87 804	82 952	4 852	3 916	11	29	896
1930/31	66 360	60 030	6 330	5 456	74	30	770
1931/32	42 227	39 348	2 879	2 248	—	58	573
1932/33	26 901	25 703	1 198	840	—	16	342
Dép. du centre . .	7 254	6 340	914	840	—	—	74
„ de l'est . . .	1 289	1 265	24	—	—	—	24
„ de l'ouest . .	11 520	11 433	87	—	—	6	81
„ du sud . . .	6 838	6 665	173	—	—	10	163

**TABL. 36. PRODUCTION DE L'ALCOOL DANS CERTAINS PAYS 1928, 1931, 1932**

en milliers d'hectolitres d'alcool à 100°

	1928	1931	1932		1928	1931	1932
Allemagne . . .	2 806	2 563	2 253	Italie . . .	459	489	420
France . . .	2 153	3 450		Hongrie . . .	407	270	236
Gr. Bretagne	897			Pays-Bas . .	320	288	
Tchécoslov. .	595	642	736	Autriche . .	258	256	230
Pologne . . .	663	664	422	Canada . . .	302	241	184

**TABL. 37. FABRIQUES D'ALLUMETTES EN POLOGNE 1927—1933**

Spécification	1927	1928	1929	1930	1931	1932	1933
Etabliss. en activité a	10	10	10	9	6	5	4
Ouvriers occupés a .	2 213	2 324	2 685	2 376	1 285	1 010	777
Production en milliers de caisses à 5000 bott.	160	164	171	196	147	115	81

a Situation à la fin de l'année.

**TABL. 38. FABRIQUES DE CIGARES, DE CIGARETTES ET DE  
TABAC EN POLOGNE 1928/29—1932/33**

Années de campagne  Groupes de départements	Eta- blis- se- ments en acti- vité	Ouv- riers au 31.XII	Consomma- tion de matières premières		Production			
			étran- gères	indi- gènes	ciga- res	ciga- rettes	tabac	tabac à pri- ser
Pologne 1928/29	18	12 063	19 369	2 047	74	10 324	13 997	.
1929/30	17	11 829	17 976	3 414	77	10 658	13 722	.
1930/31	17	10 205	15 766	3 672	62	8 858	12 757	.
1931/32	17	9 954	13 467	5 472	53	8 753	12 020	389
1932/33	16	8 425	11 642	5 233	39	8 010	10 299	342
Dép. du centre.	6	3 254	5 251	3 987	—	3 462	6 650	—
„ de l'est.	1	214	227	34	—	282	90	—
„ de l'ouest	6	3 091	3 329	344	39	2 810	1 331	226
„ du sud	3	1 866	2 835	868	—	1 456	2 228	116

**TABL. 39. PRODUCTION DES CIGARES, DES CIGARETTES ET DU  
TABAC DANS CERTAINS PAYS 1929 ET 1931**

Pays	Années	Cigares	Ciga- rettes	Tabac
Pologne	1929	77	10 658	13 722
	1931	53	8 753	12 409
Autriche	1929	214	5 110	5 113
	1931	225	4 753	4 590
Pays-Bas	1929	1 346	3 180	11 299
	1931	1 369	3 554	12 312
Japon	1929	2	32 535	23 317
	1931	1	31 577	24 069
Allemagne	1929	6 989	33 084	36 210
	1931	6 266	28 600	31 498
Etats-Unis	1929	6 072	119 049	153 187
	1931	5 385	113 367	149 655
U.R.S.S.	1929	.	54 550	536
	1930	.	56 072	323
tonnes				
Pologne	1929	385	8 528	13 722
	1931	265	7 000	12 409
Angleterre	1930	531	63 712	21 006
	1929	1 167	16 144	33 203
France	1931	1 274	18 660	33 544
	1929	123	4 637	9 921
Roumanie	1931	72	2 598	8 287
	1929	6 849	14 655	8 193
Italie	1931	5 698	12 900	6 883

**TABL. 40. CONSTRUCTIONS NOUVELLES DANS LES VILLES DE POLOGNE AU COURS DES ANNÉES 1931—1933<sup>a</sup>**

Spécification	Bâti- ments nou- veaux	Surélé- vations et agran- disse- ments	Bâti- ments nou- veaux	Surélé- vations et agran- disse- ments
	commencés		finis	
<b>Toutes les villes</b>				
<b>Année 1931</b>				
Nombre des bâtiments . . . . .	10 533	1 180	6 041	885
dont: d'habitation . . . . .	8 887	1 040	4 862	737
Cubature des bâtim. en 1000 m <sup>3</sup> . . . . .	7 119	588	5 077	506
dont: d'habitation . . . . .	6 016	488	4 208	377
Bâtiments d'habitation:				
nombre des logements . . . . .	25 293		17 284	
nombre des pièces . . . . .	64 301		44 105	
<b>Villes ayant plus de 20 000 habitants</b>				
<b>Année 1931</b>				
Nombre des bâtiments . . . . .	5 024	644	3 013	504
dont: d'habitation . . . . .	4 181	568	2 502	417
Cubature des bâtim. en 1000 m <sup>3</sup> . . . . .	4 698	407	3 765	380
dont: d'habitation . . . . .	3 911	339	3 169	273
Bâtiments d'habitation:				
nombre des logements . . . . .	15 612		12 246	
nombre des pièces . . . . .	39 295		31 732	
<b>Année 1932</b>				
Nombre des bâtiments . . . . .	5 571	640	3 556	1 130
Cubature des bâtim. en 1000 m <sup>3</sup> . . . . .	4 318	343	3 446	279
Bâtiments d'habitation:				
nombre des logements . . . . .	13 461	1 087	9 626	999
nombre des pièces . . . . .	36 535	2 542	25 939	2 385
<b>Année 1933</b>				
Nombre des bâtiments . . . . .	6 414	615	3 851	533
dont: d'habitation . . . . .	5 787	502	3 477	386
Cubature des bâtim. en 1000 m <sup>3</sup> . . . . .	4 611	275	3 025	287
dont: d'habitation . . . . .	4 165	210	2 610	180
Bâtiments d'habitation:				
nombre des logements . . . . .	13 687	976	8 507	780
à 1 pièce . . . . .	1 491	312	1 044	108
à 2 pièces . . . . .	4 586	327	2 822	281
à 3 „ . . . . .	3 773	224	2 435	195
à 4 „ et plus . . . . .	3 837	113	2 206	106
nombre des pièces . . . . .	39 419	2 149	24 419	1 820

<sup>a</sup> Non compris les bâtiments militaires.

## CHAPITRE VIII. COMMUNICATIONS

**TABL. 1. EFFECTIF ET MOUVEMENT DU MATÉRIEL ROULANT  
DES CHEMINS DE FER EN POLOGNE 1928—1933**

Spécification	1928	1929	1930	1931	1932	1933
<b>Chemins de fer de l'Etat</b>						
<b>A voie normale</b>						
Longueur exploitée en 1000 km	17,21	17,24	17,35	17,57	17,63	17,53
Matériel roulant:						
locomotives en milliers . . . . .	5,2	5,3	5,3	5,3	5,3	5,5
wagons—ensemble en milliers	152,3	155,2	159,0	162,0	167,0	166,7
voitures de voyag. „	10,4	10,6	12,0	12,1	12,1	12,2
wagons de marchand. „	141,9	144,6	147,0	149,9	154,9	154,5
Parcours des:						
locomotives a . . . . .	157	164	146	143	119	116
wagons—ensemble b . . . . .	7 482	7 737	6 804	6 677	5 173	4 756
voitures de voyageurs b . . . . .	1 715	1 786	1 781	1 687	1 488	1 451
wagons de marchandises b . . . . .	5 767	5 951	5 023	4 990	3 685	3 305
trains—ensemble c . . . . .	118	123	113	113	97	97
„ de voyageurs c . . . . .	60	63	64	66	63	64
„ de marchandises c . . . . .	58	60	49	47	34	33
Transport de:						
voyag.—millions de personnes	174	167	153	134	114	.
voyag.—millions de voyag.-km	7 077	7 073	6 717	5 474	4 695	.
marchand.—millions de tonnes	81,1	86,2	69,8	64,2	48,9	49,0
marchand.—mill. de tonn.-km	21 926	23 508	19 845	20 041	14 928	.
<b>A voie étroite</b>						
Longueur exploitée en 1000 km	2,29	2,31	2,25	2,39	2,38	2,38
Matériel roulant:						
locomotives en milliers . . . . .	0,36	0,37	0,33	0,35	0,35	.
wagons—ensemble en milliers	8,36	8,39	8,42	8,68	8,60	.
voitures de voyag. „	0,34	0,35	0,35	0,36	0,36	.
wagons de marchand. „	8,02	8,04	8,07	8,32	8,24	.
Parcours des:						
locomotives a . . . . .	4,4	4,1	3,5	3,2	2,8	2,9
wagons—ensemble b . . . . .	112,7	107,9	82,3	73,2	54,8	54,0
voitures de voyageurs b . . . . .	27,0	24,0	23,3	23,0	22,0	23,3
wagons de marchandises b . . . . .	85,7	83,9	59,0	50,2	32,8	30,7
Transport de:						
voyag.—millions de personnes	1,6	1,1	0,9	0,8	0,7	.
„ —millions de voyag.-km	34,4	25,4	22,8	19,3	17,3	.
marchand.—millions de tonnes	5,1	4,7	3,6	2,8	1,7	.
marchand.—mill. de tonn.-km	98,9	87,2	66,6	52,5	32,2	.
<b>Chemins de fer vicinaux, communaux et privés</b>						
Longueur exploitée en 1000 km	1,13	1,17	1,18	1,39	1,49	1,46
Matériel roulant:						
locomotives en milliers . . . . .	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1
wagons—ensemble en milliers	2,81	2,88	2,91	3,63	3,75	3,69
voitures de voyag. „	0,56	0,56	0,58	0,60	0,63	0,59
wagons de march. „	2,25	2,32	2,33	3,03	3,12	3,10
Transport:						
voyageurs—millions de pers.	40,5	49,9	59,9	59,2	51,7	45,1
marchand.— „ de tonnes	1,61	1,61	1,78	1,27	1,08	0,99

a En millions de locomotives-km.    b En millions d'essieux-km.

c En millions de trains-km.

**TABL. 2. TRANSPORT DES MARCHANDISES PAR CHEMINS DE FER  
A VOIE NORMALE 1928—1933**

Années Nature des transports Marchandises	Total	Expéditions			Arrivages de l'étran- ger		Trans- sit	
		à l'in- térieur du pays <i>a</i>	vers l'étranger		total	dont des ports <i>b</i>		
			total	dont vers les ports <i>b</i>				
milliers de tonnes								
<b>Total</b>	1928	80 727	52 052	20 237	9 223	2 581	1 037	5 857
	1929	85 862	54 918	21 452	10 108	3 488	1 792	6 004
	1930	69 514	43 788	17 936	10 014	2 209	1 050	5 581
	1931	63 767	37 641	18 520	12 601	2 018	1 056	5 588
	1932	48 716	30 878	13 486	9 745	1 126	616	3 526
	1933	48 825	30 491	18 150	10 061	1 417	865	3 767
<b>Transports de commerce or- dinaires . . .</b>		<b>41 094</b>	<b>23 083</b>	<b>13 113</b>	<b>10 034</b>	<b>1 412</b>	<b>864</b>	<b>3 486</b>
Blés et légumin.		1 448	875	467	357	53	4	53
Pommes de terre		397	311	40	22	1	1	45
Betteraves . .		1 095	1 092	3	0	0	0	—
Farin. et gruaux		601	574	23	22	1	0	3
Sucre . . . . .		293	242	50	50	0	0	1
Anim. vivants .		202	178	19	4	0	0	5
Bois . . . . .		4 903	2 893	1 663	1 044	7	2	340
Charbon et coke		20 095	8 873	9 620	7 997	20	2	1 582
Minerais, scories		754	270	10	0	307	102	167
Pétrole et ses dérivés . . . .		900	664	220	77	4	3	12
Sel . . . . .		361	313	24	12	0	0	24
Calcium et chaux éteinte		420	350	13	3	0	0	57
Pierres de tout genre . . . . .		1 214	944	47	39	31	3	192
Céramiques . .		736	693	18	18	4	0	21
Ciment et chaux hydraulique . .		423	383	16	16	0	0	24
Fer et acier . .		1 493	835	214	14	342	323	102
Ouvrages en fer et en acier . .		379	192	87	42	6	3	94
Prod. chimiques		317	255	29	7	9	4	24
Engrais artifi- ciels . . . . .		767	337	115	92	95	95	220
Autres . . . . .		4 296	2 809	435	218	532	322	520
<b>Transports de commerce de grande vitesse .</b>		<b>551</b>	<b>228</b>	<b>37</b>	<b>27</b>	<b>5</b>	<b>1</b>	<b>281</b>
<b>Transports de service . . . . .</b>		<b>6 402</b>	<b>6 402</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>
dont: charbon		3 302	3 302	—	—	—	—	—
<b>Transports mil- itaires . . . . .</b>		<b>778</b>	<b>778</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>

*a* Y compris la V. l. de Dantzig. *b* Les ports de Dantzig et de Gdynia (gares du port).

**TABL. 3. TRANSIT FERROVIAIRE PAR LE TERRITOIRE DE LA POLOGE Y COMPRIS LA V. LIBRE DE DANTZIG**  
A. Selon les pays, dans les années 1932 et 1933 a

Points d'entrée des marchandises	Points de sortie et pays de destination								
	Total	Gdynia	Dantzig	Allemagne sauf Prusse Orient	Allemagne Prusse Orient	U.R. S.S.	Tchécoslovaquie	Roumanie	Lettonie
milliers de tonnes									
<b>1932</b>									
Total . . .	3 265	1	77	509	2 342	87	222	27	0
Gdynia . . .	20	x	—	1	0	0	19	0	0
Dantzig . . .	94	—	x	9	15	0	55	15	—
Gares de frontière des pays :									
Allemagne: sauf Prusse Orient.	2 377	0	13	x	2 301	55	0	8	—
Prusse Orient.	282	—	3	279	x	0	0	0	—
U. R. S. S.	212	—	16	117	1	x	78	—	—
Tchécoslov.	62	1	23	2	0	32	x	4	0
Roumanie . . .	218	0	22	101	25	—	70	x	0
Lettonie . . .	0	—	—	0	0	—	0	0	x
<b>1933</b>									
Total . . .	3 486	5	188	435	2 554	40	282	31	1
Gdynia . . .	68	x	—	0	1	0	66	1	—
Dantzig . . .	166	—	x	6	18	0	124	18	—
Gares de frontière des pays :									
Allemagne: sauf Prusse Orient.	2 560	0	12	x	2 528	12	0	8	—
Prusse Orient.	315	—	2	313	x	0	—	0	—
U. R. S. S.	147	0	22	66	0	x	59	—	—
Tchécoslov.	104	4	66	1	0	28	x	4	1
Roumanie . . .	126	1	36	49	7	—	33	x	0
Lettonie . . .	0	—	—	0	0	—	0	0	x

B. Selon les marchandises et les voies transitaires, dans les années 1928, 1931 et 1932

Espèce de transport Voies transitaires	1928	1931	1932					
			Total	Charbon et coke	Bois et ouvrages	Mine-rais	En-grais artif.	Au-tres mar-chan-dises
milliers de tonnes								
Transports de comm. ordinaire	5 608	5 270	3 265	1 223	256	133	152	1 501
Transit allemand favorisé . . .	4 261	2 992	2 580	1 221	101	—	138	1 120
Par Pomorze . . .	1 355	939	773	6	32	—	78	657
Par autres voies	2 906	2 053	1 807	1 215	69	—	60	463
Trans. ordinaire	1 347	2 278	685	2	155	133	14	381
Par les ports b	200	563	192	0	36	61	14	81
Par autres voies	1 147	1 715	493	2	119	72	0	300
Transports de grande vitesse	249	317	262					

a Transports de commerce ordinaires, de petite vitesse. b Gdynia et Dantzig.

**TABL. 4. EXPÉDITIONS, ARRIVAGES ET TRANSIT DES WAGONS  
SUR LES CHEMINS DE FER À VOIE NORMALE 1928—1933**

Spécification	1928	1929	1930	1931	1932	1933
	Nombre moyen par jour des wagons à 15 tonnes					
<b>Total</b> . . . . .	<b>17 413</b>	<b>17 990</b>	<b>14 924</b>	<b>13 621</b>	<b>10 465</b>	<b>10 620</b>
Wagons chargés dans le pays <i>a</i>	15 180	15 755	13 098	12 018	9 403	9 514
À destination du pays . . . . .	11 804	12 203	9 911	8 789	7 155	7 268
À destination de l'étranger <i>a</i>	3 376	3 552	3 187	3 229	2 248	2 246
<b>Chargements :</b>						
Blés . . . . .	270	288	256	287	241	265
Pommes de terre . . . . .	102	83	76	82	77	61
Sucre . . . . .	77	82	76	91	59	56
Autres prod. alimentaires . . . . .	457	425	389	339	293	187
Betteraves à sucre . . . . .	494	533	540	271	216	174
Animaux vivants . . . . .	147	178	129	154	118	99
Bois . . . . .	1 766	1 539	1 094	833	630	749
dont :						
à destination de l'étranger <i>a</i>	730	589	424	266	178	245
Charbon, coke, briquettes . . . . .	5 694	6 480	5 216	5 422	4 160	4 031
dont :						
à destination de l'étranger <i>a</i>	2 271	2 557	2 350	2 614	1 872	1 704
Pétrole et ses dérivés . . . . .	180	176	179	222	210	214
Sel . . . . .	78	84	76	83	70	64
Matériaux de construction . . . . .	565	475	369	221	158	255
Mat. prem. p. industries . . . . .	266	282	186	126	83	224
Engrais artificiels . . . . .	211	241	184	141	111	117
Produits industriels . . . . .	1 075	1 005	914	762	519	585
Charg. mixt. et de grande vites. . . . .	1 327	1 346	1 319	1 406	1 241	1 223
Chargements de service . . . . .	976	938	688	636	533	551
Chargements militaires . . . . .	167	187	182	157	137	139
Autres . . . . .	1 328	1 413	1 225	785	547	520
Wagons chargés dans la V. l. de Dantzig . . . . .	459	456	280	201	130	136
Arrivages de l'étranger <i>b</i> . . . . .	643	604	441	339	174	191
Transit . . . . .	1 131	1 175	1 105	1 063	758	779

*a* Y compris les expéditions vers les ports: Gdynia et Dantzig.

*b* Non compris les marchandises importées par la voie maritime.

**TABL. 5. TRAMWAYS EN POLOGNE 1928—1933**

Spécification	1928	1929	1930	1931	1932	1933
Longueur exploitée d. lign., km	239,5	252,5	254,6	264,1	265,0	274,1
Nombre des voitures . . . . .	1 500	1 538	1 530	1 779	1 778	1 769
Parcours des voitures en mil- lions de voit.-km . . . . .	64,5	71,0	72,5	72,4	68,7	67,0
Transport des passagers en millions . . . . .	468,1	465,1	440,8	405,2	348,3	317,1

TABL. 6. CHEMINS DE FER DANS CERTAINS PAYS EN 1931

Pays	Longueur exploitée des lignes		Wagons		Transport des voyageurs		Transport des marchandises	
	milliers de km	en km par 100 km <sup>2</sup>	de voyageurs	de marchandises	millions de voyageurs	milliards de voyag.-km	millions de tonnes	milliards de tonnes km
			en milliers					
Pologne . . . .	20,0	5,2	12	158	135	5,6	67	20,1
Gr. Bretagne . .	34,0	13,9	50	683	1 247	.	293	26,7
Autriche . . . .	6,7	8,0	6	34	92	3,1	27	3,2
Belgique . . . .	9,7	32,3	9	115	222	5,8	70	6,0
Tchécoslov. . . .	13,6	9,6	9	107	294	7,8	82	9,2
France . . . . .	43,5	7,9	35	547	777	28,9	296	40,8
Espagne . . . . .	15,9	3,2	5	70	.	.	.	.
Yougoslavie . . .	10,1	4,0	4	59	42	2,1	18	3,3
Allemagne . . . .	58,4	12,4	68	670	1 578	36,9	321	50,7
Roumanie . . . .	11,1	3,8	2	50	31	2,3	21	4,3
Suisse . . . . .	5,3	12,9	4	17	173	3,4	25	2,0
Suède . . . . .	16,6	3,7	4	56	68	2,3	32	3,6
Hongrie . . . . .	8,7	9,3	3	38	111	2,7	32	2,8
Italie . . . . .	22,1	7,1	8	155	88	6,4	55	11,5
U.R.S.S. . . . .	77,6	0,4	.	.	709	61,1	255	149,4
Australie . . . .	44,2	0,6	8	88	313	4,4	27	5,5
Indes Brit. . . .	68,0	1,4	21	236	506	29,1	76	30,0
Japon . . . . .	20,2	5,3	16	80	1 208	22,8	83	11,1
Canada . . . . .	67,7	0,7	6	215	26	2,8	92	41,7
Etats-Unis . . .	400,8	5,1	51	2 230	600	35,5	850	456,0

TABL. 7. CHAUSSÉES EN POLOGNE 1930—1932

Années Chaussées	Pologne	Départements			
		du centre	de l'est	de l'ouest	du sud
		milliers de km			
1930	46,1	14,9	3,3	12,5	15,4
1931	46,6	15,3	3,4	12,5	15,4
1932	47,3	15,6	3,6	12,6	15,5
De l'Etat . . . . .	13,9	5,5	2,6	2,1	3,7
Départementales . . . .	10,3	4,4	0,5	2,2	3,2
D'arrondissements . . .	23,1	5,7	0,5	8,3	8,6

**TABL. 8. VÉHICULES À TRACTION MÉCANIQUE <sup>a</sup> EN POLOGNE  
1928—1934**

Véhicules	1928	1929	1930	1931	1932	1933	1934
	Effectif au 1 janvier en milliers						
Total des véhicules . . . . .	25,7	34,3	43,3	47,3	36,7	34,2	35,3
Automobiles-ensemble . . . . .	21,8	29,4	37,0	38,8	28,0	25,3	26,1
„ p. personnes . . . . .	18,3	24,5	30,3	31,4	22,2	19,7	20,6
„ camions . . . . .	3,5	4,9	6,7	7,4	5,8	5,6	5,5
Motocycles . . . . .	3,8	4,6	5,9	7,9	8,0	8,2	8,3
Autres à traction mécanique . . . . .	0,1	0,3	0,4	0,6	0,7	0,7	0,9

<sup>a</sup> Véhicules enregistrés, non compris les automobiles de l'armée.

**TABL. 9. AUTOMOBILES DANS CERTAINS PAYS 1929, 1931—1933**

Pays	1929	1931	1932	1933		Nombre des automobiles par 1000 habitants
				Total	dont: camions	
Situation au 1. janvier en milliers						
Total . . . . .	32 025	35 806	35 263	33 568	5 397	.
Europe . . . . .	.	5 272	5 588	5 735	1 473	.
dont:						
France . . . . .	1 098	1 460	1 713	1 845	458	44,0
Gr. Bretagne . . . . .	1 148	1 530	1 570	1 622	373	35,0
Allemagne . . . . .	531	678	673	616	145	9,4
Italie . . . . .	138	292	294	323	82	7,7
Belgique . . . . .	113	159	171	183	65	22,3
Espagne . . . . .	112	190	175	159	40	6,7
Suède . . . . .	99	145	149	147	42	23,8
Pays-Bas . . . . .	69	119	126	135	47	16,7
Danemark . . . . .	99	114	123	118	33	33,3
Tchécoslovaquie . . . . .	47	79	92	100	31	6,8
Suisse . . . . .	66	81	89	94	19	22,7
Autriche . . . . .	17	40	36	35	15	5,2
Roumanie . . . . .	28	37	34	30	6	1,7
P o l o g n e . . . . .	29	39	28	25	6	0,8
Hongrie . . . . .	16	19	17	16	5	1,6
Pays extraeurop. . . . .	.	30 534	29 675	27 833	3 924	.
dont:						
Etats-Unis . . . . .	24 630	26 697	25 986	24 317	3 234	174,4
Canada . . . . .	820	1 224	1 187	1 106	157	111,1
Australie . . . . .	517	564	523	534	117	83,3
Argentine . . . . .	223	366	331	308	67	26,3
Japon . . . . .	74	96	101	102	34	1,6

**TABL. 10. COMMUNICATIONS INTERURBAINES PAR  
AUTOBUS EN POLOGNE 1928—1933**

Spécification	1928	1929	1930	1931	1932	1933
Nombre des lignes . . . . .	2 041	1 607	1 545	1 410	1 193	1 009
„ „ entreprises . . . . .	1 717	2 009	2 112	1 810	1 399	1 140
„ „ autobus . . . . .	2 121	3 224	3 223	2 652	2 170	1 741
Longueur des lignes, 1000 km . . . . .	20,3	25,7	26,9	25,0	22,2	21,0
Nombre des autobus-km en milliers, moyenne par jour . . . . .	286	431	449	287	236	204

TABL. 11. PORTS DE GDYNIA ET DE DANTZIG 1913, 1932 ET 1933

Spécification	Gdynia		Dantzig		
	1932	1933	1913	1932	1933
<b>Installations de port au 1. I</b>					
Superficie du port, <i>ha</i> . . . . .	320	320	884	896	896
dont: du port fluvial <i>ha</i> . . . . .	—	—	680	685	685
Profondeur du port, <i>m</i> . . . . .	3,0-12,0	3,0-12,0	4,5-9,5	4,5-9,5	4,5-9,5
Quais en exploitation, <i>km</i> . . . . .	7,5	8,5	22,1	30,8	30,8
dont: avec 8 <i>m</i> et plus de profondeur, <i>km</i> . . . . .	6,8	7,8	.	2,0	2,0
Voies ferrées du port, <i>km</i> . . . . .	120	138	.	331	331
Entrepôts superficie 1 000 <i>m</i> <sup>2</sup> . . . . .	97	122	.	238	398
Grues . . . . .	42	50	21	88	88
<b>Mouvement des navires</b>					
Entrées . . . . .	3 610	4 355	2 983 <sup>a</sup>	4 637	4 278
Capacité totale des navires en milliers de tonnes de registre nettes . . . . .	2 831,6	3 425,7	981,9 <sup>a</sup>	2 750,2	2 762,6
pavillon suédois . . . . .	801,5	827,9	108,9	501,1	419,2
„ polonais . . . . .	540,6	521,4	—	236,5	185,3
„ allemand . . . . .	318,9	512,9	530,6	531,6	669,2
„ danois . . . . .	334,6	372,1	59,3	498,8	469,3
„ norvégien . . . . .	221,9	265,8	133,3	146,4	158,7
„ des Etats-Unis . . . . .	127,7	179,7	0,9	—	—
„ britannique . . . . .	100,4	170,4	82,2	116,0	145,3
„ letton . . . . .	84,3	93,8	—	105,6	68,6
„ autre . . . . .	301,7	481,7	66,7	614,2	647,0
<b>Mouvement des passagers (non compris le cabotage)</b>					
Personnes arrivées . . . . .	10 427	10 638	.	1 772	1 330
„ parties . . . . .	7 805	9 999	.	354	148
<b>Trafic maritime des marchandises <sup>b</sup> en milliers de tonnes</b>					
Entrées—total . . . . .	430	871	1 234	428	493
Ferraille . . . . .	123	321	6	8	14
Phosphorites et scories Thomas . . . . .	64	85	.	6	27
Coton . . . . .	27	78	1	1	1
Minerais et pyrites . . . . .	58	75	211	96	112
Riz . . . . .	42	54	14	5	6
Harengs . . . . .	8	21	41	50	36
Autres marchandises . . . . .	108	237	961	262	297
Sorties—total . . . . .	4 761	5 235	878	5 048	4 660
dont:					
Charbon et coke . . . . .	4 367	4 665	.	3 765	3 171
Bois . . . . .	80	258	212	560	801
Blés . . . . .	2	—	323	289	397
Sucre . . . . .	88	94	227	142	5
Bacons et charcuteries . . . . .	60	43	.	4	3
Engrais chimiques . . . . .	55	32	.	38	24
Pétrole et ses dérivés . . . . .	0	10	.	43	27
Autres marchandises . . . . .	100	133	116	207	232

<sup>a</sup> Chiffres moyens pour les entrées et les sorties- de 1912. <sup>b</sup> Entrées et sorties des marchandises, y compris le transit et le mouvement d'entrepôts (poids brut).

**TABL. 12. TRANSPORT DES MARCHANDISES PAR LES NAVIRES  
DES COMPAGNIES MARITIMES POLONAISES 1930—1933**

Marchandises	1930	1931	1932	1933			
				total	expor- tat. a	im- port. a	trans- port b
milliers de tonnes							
Total . . . . .	856,8	1 087,5	1 016,4	819,0	681,9	98,1	89,0
Houille . . . . .	611,7	757,2	738,0	524,5	497,7	4,9	21,9
Bois . . . . .	22,6	29,7	79,5	51,5	50,9	—	0,6
Bacons . . . . .	23,9	42,8	42,6	30,9	30,9	—	—
Sucre . . . . .	7,7	32,2	12,2	14,1	10,0	—	4,1
Minerais et ferraille Phosphorites et sco- ries Thomas . . . . .	69,0	83,9	21,8	7,8	—	7,8	—
Autres . . . . .	61,3	95,3	105,9	184,2	92,4	79,4	12,4

a Par les ports de Dantzig et de Gdynia. b Entre les ports étrangers.

**TABL. 13. NAVIGATION MARCHANDE DANS CERTAINS PORTS  
1913, 1932, 1933**

## A. Ports mondiaux

Ports	1913	1932	1933
	Tonnage net des navires à l'entrée en millions de tonnes de registre		
Londres . . . . .	13,7	20,1	21,1
Hambourg . . . . .	14,2	18,3	17,8
Shanghai . . . . .	9,7	17,0	17,7
New-York . . . . .	15,4	20,4	17,6
Anvers . . . . .	12,0	16,7	17,4
Rotterdam . . . . .	13,0	15,6	15,4
Liverpool . . . . .	13,9	13,0	13,7
Marseille . . . . .	8,6	13,6	12,9
Gènes . . . . .	7,2	9,7	11,0
Naples . . . . .	9,3	10,5	10,9
Southampt. . . . .	6,7	9,2	10,4
Havre . . . . .	3,9	8,5	9,0
Copenhague . . . . .	7,3	4,4	4,7

## B. Ports Baltiques

Ports	1913	1932	1933
	Tonnage net des navires à l'entrée en milliers de tonnes de registre		
Gdynia . . . . .	—	2 832	3 426
Dantzig . . . . .	925	2 750	2 763
Stockholm . . . . .	1 735	2 533	2 527
Stettin . . . . .	2 012	1 715	2 189
Helsinki . . . . .	1 472	1 400	1 700
Rostock . . . . .	1 553	1 432	1 434
Koenigsberg . . . . .	646	661	922
Riga . . . . .	2 033	787	915
Tallin . . . . .	907	808	904
Memel . . . . .	308	520	601
Lubeck . . . . .	1 003	579	588
Libau . . . . .	1 071	223	254
Leningrad . . . . .	2 032	.	.

**TABL. 14. BATEAUX DE COMMERCE POLONAIS ET DE LA V. L. DE  
DANTZIG DANS LA NAVIGATION MARITIME ET FLUVIALE 1930—1934**

Spécification	1930	1931	1932	1933	1934
	Situation au 1 janvier				
<b>Marine marchande . . . . .</b>					
Pologne—Nombre de navires . . . . .	25	31	33	39	56
Jaugeage en 1000 tonnes de reg. . . . .	41	65	68	66	65
Dantzig—Nombre de navires . . . . .	46	53	51	53	52
Jaugeage en 1000 tonnes de reg. . . . .	151	204	213	260	274
<b>Batellerie de commerce . . . . .</b>					
Pologne—Nombre de bateaux . . . . .	2 048	2 163	2 248	2 364	.
Capacité de port en 1000 tonnes . . . . .	122	128	131	135	.
Dantzig—Nombre de bateaux . . . . .	573	570	574	.	.
Capacité de port en 1000 tonnes . . . . .	73	72	72	.	.

**TABL. 15. MARINE MARCHANDE MONDIALE**  
 Situation au 1. VII 1914, 1928, 1932 et 1933

Pays	1914	1928	1932	1933	% de l'immo- bilisation <i>a</i>	1914	1928	1932	1933
	Tonnage brut en milliers de tonnes de registre					Proportions			
Total . .	49090	66955	69784	67920	.	100,0	100,0	100,0	100,0
dont:									
Emp Brit.	21045	19875	22784	21820	.	42,9	29,7	32,7	32,1
Etats-Un.	5368	12093	13547	13358	.	10,9	18,1	19,4	19,7
Japon . .	1708	4140	4255	4258	.	3,5	6,1	6,1	6,3
Norvège	2505	2968	4167	4080	18,2	5,1	4,5	6,0	6,0
Allemagne	5459	3777	4165	3901	18,0	11,1	5,7	6,0	5,7
France . .	2319	3344	3557	3512	27,3	4,7	4,9	5,1	5,2
Italie	1668	3429	3391	3450	16,7	3,4	5,1	4,9	4,6
Pays-Bas	1496	2817	2964	2765	16,2	3,0	4,2	4,2	4,5
Suède	1118	1447	1716	1675	8,7	2,3	2,1	2,5	2,5
Danemark	820	1068	1181	1168	10,9	1,7	1,6	1,7	1,7

*a* Tonnage des bâtiments immobilisés p. cent du tonnage total des bâtiments de mer.

**TABL. 16. VOIES NAVIGABLES INTÉRIEURES EN POLOGNE**  
 A. Longueur des voies en km      B. Transports des marchandises *a*  
 1931, 1932

Bassins Canaux	Total	Riviè- res navi- gables	Riviè- res flotta- bles	Spécification	1931	1932
					en milliers	
Fleuves . .	14177	4949	9228	Total . . . { tonnes	496	479
Vistule . .	5536	2763	2773	têtes <i>b</i>	94	80
Warta . . .	607	442	165	Déchargements (tonnes	205	224
Dniestr . .	1016	361	655	dans le pays (têtes <i>b</i>	94	80
Prut . . . .	214	—	214	Expéditions } tonnes	291	255
Pripet . . .	2688	674	2014	vers l'étranger }		
Niemen . .	3521	626	2895	dont:		
Dvina . . .	595	83	512	Blés . . . . .	72	175
Canaux <i>b</i>	185	x	x	Sucre . . . . .	170	67
				Charbon . . . .	81	47

*a* Non compris le bois flotté. *b* Animaux vivants.

**TABL. 17. VOIES NAVIGABLES INTÉRIEURES DANS CERTAINS PAYS**  
 A. Longueur des voies      B. Transport des marchandises  
 en milliers de km      en millions de tonnes

Pays	Riviè- res navi- gables	Ca- naux	Pays	1928	1930	1931
U.R.S.S. . . .	86,0	4,0	Allemagne . . .	107,7	105,1	86,9
Etats-Unis . .	49,6	2,8	U.R.S.S. . . . .		62,2	82,5
Allemagne . .	10,0	2,2	France . . . . .	48,1	53,2	
France . . . .	6,8	5,3	Pays-Bas . . . .	47,3	48,1	40,5
Pologne . . . .	4,9	0,2	Finlande . . . .	5,2	3,2	
Pays-Bas . . .	1,6	3,6	Tchécoslov. . . .	4,2	2,6	
Autriche . . .	0,9	0,0	Autriche . . . .	2,4	2,5	1,9
Tchécoslovaquie	0,7	—	Pologne . . . .			0,5



**TABL. 21. POSTES, TÉLÉGRAPHES ET TÉLÉPHONES EN POLOGNE  
1928, 1930—1933**

Spécification	1928	1930	1931	1932	1933
<b>Postes</b>					
Nombre des bureaux de poste <i>a</i> . . . . .	3 770	4 017	4 066	4 064	4 021
Nombre d. boîtes aux lettr. <i>a</i>	16 354	17 137	17 160	16 876	17 298
Correspondances en millions	934	978	847	691	677
dont du service internat. . .	174	182	147	115	97
Périodiques en millions . . .	162	199	172	181	183
Lettres chargées en millions .	4,7	4,3	3,1	2,5	2,2
Colis de tout genre en mill.	12,2	13,1	12,2	10,2	10,2
Mandats vers., mill. de zl.	1 867	1 843	1 534	1 142	936
<b>Télégraphes</b>					
Nombre d. bur. télégr. <i>ab</i>	4 214	4 901	4 972	4 898	4 795
Longueur d. lignes en <i>km a</i>	27 012	25 194	25 085	25 278	25 800
Longueur des fils en <i>km a</i>	82 005	74 862	75 381	74 299	74 780
Télégrammes en millions	7,9	6,4	5,2	4,1	3,6
dont du service internat. . .	1,9	1,7	1,4	1,0	0,9
<b>Téléphones</b>					
Nombre d. réseaux locaux <i>a</i>	2 397	2 619	2 759	2 862	2 886
Longueur des circuits téléph. locaux en <i>km a</i> .	25 134	29 381	29 180	28 510	28 366
Longueur des fils simples des circuits loc., 1000 <i>km a</i>	674	809	838	850	864
Long. des circuits téléph. interurbains en <i>km a</i>	27 123	28 850	29 919	30 390	31 170
Long. des fils simples de circ. interurb., 1000 <i>km a</i>	264	317	355	321	325
Nombre des centrales <i>a</i>	2 466	3 045	2 913	3 018	3 307
Appareils en milliers <i>a</i> . . .	162	199	194	184	176
Cabines publiques <i>a</i> . . . . .	3 767	4 187	4 408	4 422	4 618
Abonnés en milliers <i>a</i> . . . .	126	146	145	137	137
Conversations en millions					
locales . . . . .	646	734	698	662	665
interurbaines . . . . .	26	27	26	19	20
internationales . . . . .		2	2	2	1

*a* Situation au 31. XII. *b* Bureaux de télégraphe et bureaux télégraphiques des chemins de fer.

**TABL. 22. ENVOIS DE CORRESPONDANCE DANS CERTAINS PAYS  
1928 ET 1931**

Pays	1928	1931		Pays	1928	1931	
		Total	dont: dans le service international			Total	dont: dans le service international
en milliards				en milliards			
Gr. Bret. . .	6,9	6,9	0,5	148	0,6	0,9	0,1
France . . .	5,9	6,4	0,4	153	0,9	0,9	0,1
Allemagne .	7,1	6,4	0,4	99	0,8	0,8	0,1
Japon . . .	4,6	4,6	0,3	71	0,5	0,8	0,3
Italie . . .	2,1	2,5	0,2	61	0,8	0,8	0,1
U.R.S.S. . .	0,8	1,4	0,0	9	0,5	0,7	0,2
Canada . . .		1,4		154		0,7	0,1
Ind. Brit. .		1,4	0,1	5	0,4	0,5	0,1
Belgique . .	1,0	1,3	0,2	165	0,3	0,5	0,1
Pays-Bas . .	0,8	1,1	0,2	141	0,4	0,4	0,1
Tchécosl. .	0,8	1,0	0,2	67	0,3	0,3	0,0
Chine . . .							2
Bésil . . .							22
Pologne . .							27
Autriche . .							127
Espagne . .							34
Suisse . . .							179
Argentine . .							63
Suède . . .							86
Yougosl. . .							35
Roumanie . .							21
Hongrie . .							35

**TABL. 23. MOUVEMENT TÉLÉGRAPHIQUE DANS CERTAINS PAYS  
EN 1928 ET 1931**

Pays	Nombre des télégrammes en millions			Nombre des télégrammes par 1000 habitants	Pays	Nombre des télégrammes en millions			
	Total	dont ceux du service international				Total	dont ceux du service international		Nombre des télégrammes par 1000 habitants
		1928	1931				1928	1931	
U.R.S.S.	27,6	75,1	1,4	463	Pays-Bas	8,1	6,6	4,6	813
Japon	78,7	69,7	2,9	766	Roumanie	8,0	6,4	1,2	355
Gr. Bretagne	72,5	61,0	23,8	1 014	Suède . .	6,7	5,6	2,9	905
France	49,6	49,1	12,3	731	Pologne	7,9	5,2	1,4	162
Italie . .	35,6	30,5	5,7	417	Suisse . .	6,1	5,1	4,2	1 266
Allemagne	43,6	27,0	12,8	54	Tchécosl.	8,0	5,1	1,1	344
IndesBrit.	20,8	18,2	2,7	988	U. Sud-Afric. . .	6,6	5,0		2 714
Turquie .	10,6	13,5	0,9	549	Danemark	4,6	4,0	3,0	1 110
Espagne .	14,0	13,2	3,3	1 185	Hongrie . .	5,0	3,4	1,4	395
Belgique	11,3	9,7	3,9	1 283	Chine . .		3,4	0,7	7
Grèce . .	4,8	8,0	0,9		Autriche	5,2	3,4	2,2	498

**TABL. 24. TÉLÉPHONES DANS CERTAINS PAYS EN 1928 ET 1931**

Pays	1928		1931				
	Nombre des appareils			Nombre des conversations			
				locales		interurbaines	internationales
en milliers	par 1000 habit.	en millions	par appareil	en millions			
Allemagne .	2 815	3 114	48	2 117,6	680	207,3	7,3
Gr. Bretagne	1 634	2 041	44	1 305,0	639	124,5	1,2
France . .	883	1 229	29	646,9	526	197,1	3,8
Japon . .	751	1 007	11	3 409,6	3 385	162,0	
Suède . .	467	547	89	777,9	1 422	43,2	0,9
Australie .	442	498	77	397,7	799	30,2	0,7
Italie . .	293	481	12			28,9	1,3
U.R.S.S. . .	260	463	3				
Danemark .	324	366	102	479,9	1 311	2,7	0,8
Pays-Bas .	239	326	40			27,8	2,3
Suisse . .	224	324	80	162,0	500	80,4	5,7
Belgique .	197	299	37	194,6	652	31,8	2,4
Autriche .	165	240	37				
Pologne . .	162	199	6	698,4	3 511	26,1	2,1
Norvège . .	179	195	70	274,0	1 405	13,4	0,3
Tchécoslov.	134	153	10	235,3	1 536	16,6	8,2

## CHAPITRE IX. COMMERCE EXTÉRIEUR

N o t e. Le territoire douanier de la Pologne embrasse la V. I. de Dantzig.

**TABL. 1. BALANCE DU COMMERCE EXTÉRIEUR DE LA POLOGNE**  
1925—1933

Spécification	1925	1926	1927	1928	1929	1930	1931	1932	1933
	millions de zlotys								
Importat.	2 755	1 539	2 892	3 362	3 111	2 246	1 468	862	827
Exportat.	2 188	2 246	2 515	2 508	2 813	2 433	1 879	1 084	960
Balance .	-567	+ 707	-377	-854	-298	+ 187	+ 411	+ 222	+ 133

**TABL. 2. RELEVÉ DU COMMERCE EXTÉRIEUR DE LA POLOGNE**  
D'APRÈS LES GROUPEMENTS DE CLASSIFICATION INTERNATIONALE *a*  
1928—1933

Groupes	1928	1929	1930	1931	1932	1933
<b>Importations en millions de zlotys</b>						
<b>Total <i>b</i></b> . . . . .	<b>3 362</b>	<b>3 111</b>	<b>2 246</b>	<b>1 468</b>	<b>862</b>	<b>827</b>
I. Animaux vivants . . . . .	3	5	3	1	1	1
II. Art. d'alim. et boissons . . . . .	594	380	287	194	123	106
III. Mat. brutes et demi-pro- duits . . . . .	1 282	1 300	923	590	376	410
IV. Produits fabriqués . . . . .	1 483	1 426	1 033	683	362	310
V. Or et argent (monnaies et lingots) . . . . .	307	20	27	32	147	95
<b>P. cent de la valeur totale des importations</b>						
<b>Total <i>b</i></b> . . . . .	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>
I. Animaux vivants . . . . .	0,1	0,2	0,1	0,1	0,1	0,1
II. Art. d'alim. et boissons . . . . .	17,7	12,2	12,8	13,2	14,3	12,8
III. Mat. brutes et demi-pro- duits . . . . .	38,1	41,8	41,1	40,2	43,6	49,6
IV. Produits fabriqués . . . . .	44,1	45,8	46,0	46,5	42,0	37,5
<b>Exportations en millions de zlotys</b>						
<b>Total <i>b</i></b> . . . . .	<b>2 508</b>	<b>2 813</b>	<b>2 433</b>	<b>1 879</b>	<b>1 084</b>	<b>960</b>
I. Animaux vivants . . . . .	232	225	188	88	39	24
II. Art. d'alim. et boissons . . . . .	526	715	692	542	315	246
III. Mat. brutes et demi-pro- duits . . . . .	1 386	1 321	1 028	801	496	462
IV. Produits fabriqués . . . . .	364	552	525	448	234	228
V. Or et argent (monnaies et lingots) . . . . .	0,2	1	43	1	234	88
<b>P. cent de la valeur totale des exportations</b>						
<b>Total <i>b</i></b> . . . . .	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>
I. Animaux vivants . . . . .	9,3	8,0	7,7	4,7	3,6	2,5
II. Art. d'alim. et boissons . . . . .	21,0	25,4	28,4	28,9	29,1	25,6
III. Mat. brutes et demi-pro- duits . . . . .	55,2	47,0	42,3	42,6	45,7	48,1
IV. Produits fabriqués . . . . .	14,5	19,6	21,6	23,8	21,6	23,8

*a* Convention de Bruxelles du 31. XII 1913. *b* Non compris l'or et l'argent.

**TABL. 3 IMPORTATIONS DE LA POLOGNE PAR GROUPES DE MARCHANDISES, AVEC DÉSIGNATION A PART DE CELLES DIRIGÉES PAR GDYNIA ET PAR DANTZIG 1931—1933**

Groupes de marchandises	1931	1932	1933	1931	1932	1933
	Poids en milliers de tonnes			Valeur en millions de zlotys		
<b>Total</b> . . . . .	<b>2 931</b>	<b>1 787</b>	<b>2 356</b>	<b>1 468</b>	<b>862</b>	<b>827</b>
dont : par Gdynia . . . . .	507	347	699	106	133	297
par Dantzig . . . . .	448	345	362	263	178	124
Produits alimentaires . . . . .	339	240	252	234	160	130
par Gdynia . . . . .	80	70	107	32	40	51
par Dantzig . . . . .	98	81	55	89	59	36
Produits de prov. animale . . . . .	26	23	24	125	72	69
par Gdynia . . . . .	0,2	3	11	8	9	25
par Dantzig . . . . .	5	4	1	15	10	1
Plantes et semences . . . . .	36	67	90	21	23	31
par Gdynia . . . . .	3	19	34	1	7	11
par Dantzig . . . . .	13	14	24	7	6	8
Matériaux de construction et ouvrages de céramique . . . . .	858	555	711	20	10	10
par Gdynia . . . . .	1	2	0,4	0,1	0,1	0,1
par Dantzig . . . . .	6	5	20	0,5	0,5	1
Minéraux et leurs produits . . . . .	584	240	376	47	17	23
par Gdynia . . . . .	11	39	54	1	1	2
par Dantzig . . . . .	150	49	38	9	2	2
Caoutchouc et ouvrages . . . . .	4	4	5	22	14	14
par Gdynia . . . . .	0,2	0,3	1	2	2	3
par Dantzig . . . . .	2	2	2	8	5	6
Matières et produits chimiques non organiques . . . . .	201	94	114	28	17	17
par Gdynia . . . . .	67	63	73	5	5	6
par Dantzig . . . . .	67	8	19	6	3	2
Matières et produits chimiques organiques . . . . .	71	77	61	92	70	58
par Gdynia . . . . .	0,5	2	21	0,4	2	12
par Dantzig . . . . .	34	44	26	33	29	16
Métaux et art. en métaux . . . . .	416	160	355	110	52	70
par Gdynia . . . . .	337	117	303	34	11	29
par Dantzig . . . . .	20	17	204	16	9	9
Machines et appareils . . . . .	18	7	7	100	42	40
par Gdynia . . . . .	0,3	1	1	2	4	4
par Dantzig . . . . .	2	1	1	13	5	6
Appareils, conduct. et autres fourniture, p. install. électr. . . . .	4	2	2	51	25	20
par Gdynia . . . . .	0,0	0,1	0,1	0,3	2	2
par Dantzig . . . . .	0,4	0,3	0,2	11	6	4
Véhicules . . . . .	4	2	4	33	15	16
par Gdynia . . . . .	0,2	0,2	0,3	7	4	2
par Dantzig . . . . .	1	0,4	1	9	3	3
Papier et ouvrag. en papier . . . . .	55	45	51	39	21	22
par Gdynia . . . . .	0,3	2	5	0,3	1	3
par Dantzig . . . . .	8	7	11	5	3	4
Matières et prod. textiles . . . . .	107	87	99	415	243	235
par Gdynia . . . . .	5	26	84	12	44	143
par Dantzig . . . . .	4	6	3	25	24	14

**TABL. 4. EXPORTATIONS DE LA POLOGNE PAR GROUPES DE MARCHANDISES, AVEC DÉSIGNATION A PART DE CELLES DIRIGÉES PAR GDYNIA ET PAR DANTZIG 1931—1933**

Groupes de marchandises	1931	1932	1933	1931	1932	1933
	Poids en milliers de tonnes			Valeur en millions de zlotys		
<b>Total</b> . . . . .	<b>18703</b>	<b>13504</b>	<b>12986</b>	<b>1 879</b>	<b>1 084</b>	<b>960</b>
dont: par Gdynia . . . . .	4 573	4 547	4 988	283	217	239
par Dantzig . . . . .	7 653	5 122	4 591	473	293	284
Produits alimentaires . . . . .	1 402	1 145	1 064	561	333	260
par Gdynia . . . . .	226	187	184	147	109	109
par Dantzig . . . . .	527	499	541	127	88	73
Animaux vivants, 1000 têtes . . . . .	3 078	2 495	1 997	88	39	24
par Dantzig . . . . .	5	1	1	1	0,3	0,2
Produits de prov. animale . . . . .	21	21	19	50	36	34
par Gdynia . . . . .	1	0,4	2	1	1	3
par Dantzig . . . . .	2	2	2	6	4	4
Bois et ouvrages en bois . . . . .	1 809	1 045	1 717	225	120	155
par Gdynia . . . . .	19	39	207	3	3	21
par Dantzig . . . . .	884	482	752	134	71	89
Plantes et semences . . . . .	66	53	58	43	34	33
par Gdynia . . . . .	0,0	0,3	1	0,0	0,3	1
par Dantzig . . . . .	14	18	27	13	15	15
Matériaux de construction et ouvrages de céramique . . . . .	212	120	67	7	4	3
par Gdynia . . . . .	1	0,0	2	0,1	0,0	0,2
par Dantzig . . . . .	22	3	1	2	0,4	0,2
Combustibles, asphalte, pétrole et dérivés . . . . .	14264	10622	9 470	392	256	205
par Gdynia . . . . .	4 275	4 238	4 517	95	75	74
par Dantzig . . . . .	6 104	4 028	3 176	151	89	67
Matières et produits chimiques non organiques . . . . .	189	170	146	31	22	21
par Gdynia . . . . .	28	50	28	4	8	5
par Dantzig . . . . .	62	61	58	8	6	7
Matières et produits chimiques organiques . . . . .	32	28	27	14	10	10
par Gdynia . . . . .	0,1	0,1	0,0	0,2	0,1	0,0
par Dantzig . . . . .	5	4	6	2	1	2
Métaux et art. en métaux . . . . .	571	244	358	241	103	120
par Gdynia . . . . .	22	29	41	10	10	13
par Dantzig . . . . .	16	16	17	10	9	10
Machines et appareils . . . . .	7	4	5	21	11	10
par Gdynia . . . . .	0,0	1	0,1	0,0	3	0,3
par Dantzig . . . . .	0,1	0,3	1	0,4	1	3
Véhicules . . . . .	4	0,6	1	33	3	4
par Gdynia . . . . .	0,2	0,0	0,1	7	0,0	0,2
par Dantzig . . . . .	1	0,0	0,0	9	0,2	0,2
Papier et ouvrag. en papier . . . . .	28	15	15	12	6	5
par Gdynia . . . . .	0,1	0,2	1	0,1	0,2	0,4
par Dantzig . . . . .	12	6	5	5	2	2
Matières et prod. textiles . . . . .	23	19	16	141	69	42
par Gdynia . . . . .	1	0,3	1	9	1	4
par Dantzig . . . . .	0,5	0,1	1	4	1	2
Vêtements et confections . . . . .	2	2	3	23	20	20
par Gdynia . . . . .	1	1	1	12	4	6
par Dantzig . . . . .	0,1	0,3	1	2	2	9

**TABL. 5. IMPORTATIONS ET EXPORTATIONS DES MARCHANDISES  
LES PLUS IMPORTANTES 1931—1933**

Marchandises	1931	1932	1933	1931	1932	1933	‰
	Poids en milliers de tonnes			Valeur en millions de zlotys			
<b>Importations</b>							
<b>Total</b> . . . . .	<b>2 931</b>	<b>1 787</b>	<b>2 356</b>	<b>1 468</b>	<b>862</b>	<b>827</b>	<b>100,0</b>
Coton . . . . .	55	51	61	124	86	97	11,7
Laine . . . . .	21	18	21	96	66	79	9,6
Machines et appareils	18	7	7	100	42	40	4,8
Fils . . . . .	5	3	2	84	41	27	3,2
Tissus . . . . .	4	2	2	85	40	22	2,7
Tabac . . . . .	10	9	7	33	33	22	2,7
Peaux brutes . . . . .	18	16	18	31	18	22	2,7
Papier et ouvr. en pap.	55	45	51	39	21	22	2,7
Vieille ferraille . . . . .	367	123	313	35	8	21	2,5
Fruits et baies . . . . .	44	31	41	31	20	21	2,5
Appareils et fourn. p. installat. électriques	4	2	2	51	25	20	2,4
Graines oléagineuses . . . . .	26	52	65	9	13	18	2,2
Graisses techniques . . . . .	39	37	28	40	28	17	2,1
Minerais . . . . .	561	229	355	39	12	17	2,1
Fourrures brutes . . . . .	3	3	3	27	18	16	1,9
Harengs . . . . .	53	45	42	28	20	15	1,8
Cuir apprêtés . . . . .	1	1	1	29	16	14	1,7
Café . . . . .	8	7	8	22	17	14	1,7
Riz . . . . .	78	47	64	25	13	13	1,6
Automobiles . . . . .	3	1	2	18	8	11	1,3
Couleurs, colorants, vernis . . . . .	5	4	4	15	11	10	1,2
Fourrures préparées . . . . .	0,2	0,1	0,1	17	10	9	1,1
Tannins . . . . .	17	22	17	13	11	7	0,8
Autres marchandises.	1536	1032	1 242	477	285	273	33,0
<b>Exportations</b>							
<b>Total</b> . . . . .	<b>18 703</b>	<b>13 504</b>	<b>12 986</b>	<b>1 879</b>	<b>1 084</b>	<b>960</b>	<b>100,0</b>
Houille . . . . .	13 823	10 223	9 098	339	210	167	17,4
Bois à demi ouvré . . . . .	1 106	532	986	157	77	103	10,7
Bacons . . . . .	53	54	40	103	72	67	7,0
Rails, fer, acier . . . . .	255	95	190	72	25	43	4,5
Seigle . . . . .	133	219	366	26	35	39	4,1
Oeufs . . . . .	48	37	24	98	57	34	3,5
Zinc . . . . .	116	78	68	61	36	32	3,3
Bois brut . . . . .	651	419	665	34	19	25	2,6
Ouvrages en bois . . . . .	51	41	63	32	22	24	2,5
Fils . . . . .	7	5	4	63	36	22	2,3
Vêtements et confec- tions . . . . .	2	2	3	23	20	20	2,1
Sucre . . . . .	345	185	114	80	34	19	2,0
Orge . . . . .	138	146	145	29	25	18	1,9
Semences de plantes fourragères et d'herb.	37	30	34	23	19	17	1,8
Tôle de fer et d'acier	90	19	54	37	9	17	1,8
Engrais artificiels . . . . .	154	137	121	24	17	16	1,7
Tuyaux . . . . .	43	21	29	30	14	16	1,7
Tissus . . . . .	6	3	4	63	25	15	1,6
Porcs, 1000 têtes . . . . .	374	193	107	52	23	12	1,2
Paraffine et vaseline . . . . .	22	20	22	15	13	12	1,2
Légumineuses . . . . .	44	50	41	15	15	12	1,2
Peaux brutes . . . . .	10	12	9	20	13	11	1,1
Fourrages . . . . .	135	132	80	16	15	9	0,9
Froment . . . . .	49	66	42	12	15	8	0,8
Autres marchandises	1 011	735	677	455	238	202	21,1

**TABL. 6. IMPORTATION DES MARCHANDISES LES PLUS IMPORTANTES AVEC L'INDICATION DES PAYS PRINCIPAUX DE PROVENANCE, 1932 ET 1933**

Marchandises Pays	1932	1933	Marchandises Pays	1932	1933
	millions de zlotys			millions de zlotys	
Coton . . . . .	86	97	Fruits et baies . . . . .	20	21
Etats-Unis . . . . .	73	79	Italie . . . . .	7	6
Egypte . . . . .	8	10	Etats-Unis . . . . .	6	5
Laine . . . . .	66	79	Yougoslavie . . . . .	1	3
Australie . . . . .	13	23	Appareils et fournit. p. install. électr. . . . .	25	20
Royaume-Uni . . . . .	13	14	Allemagne . . . . .	10	8
France . . . . .	11	11	Suède . . . . .	6	3
Belgique . . . . .	9	9	Royaume-Uni . . . . .	2	2
Argentine . . . . .	8	8	Graines oléagineuses Afrique Equatoriale	13	18
Autriche . . . . .	4	6	d'ouest . . . . .	3	6
Machin. et appareils	42	40	Roumanie . . . . .	3	4
Allemagne . . . . .	19	17	Argentine . . . . .	3	3
Royaume-Uni . . . . .	5	5	Graisses techniques	28	17
France . . . . .	3	4	Pays-Bas . . . . .	7	3
Autriche . . . . .	3	2	Danemark . . . . .	4	3
Tchécoslovaquie . . . . .	2	2	Argentine . . . . .	2	2
Suisse . . . . .	2	2	Norvège . . . . .	1	2
Suède . . . . .	2	2	Minerais . . . . .	12	17
Fils . . . . .	41	27	Allemagne . . . . .	7	8
Royaume-Uni . . . . .	6	7	U.R.S.S. . . . .	1	5
Allemagne . . . . .	6	4	Fourrures brutes . . . . .	18	16
Italie . . . . .	6	4	Royaume-Uni . . . . .	2	5
Suisse . . . . .	5	3	Allemagne . . . . .	6	3
France . . . . .	12	3	Etats-Unis . . . . .	2	1
Tissus . . . . .	40	22	Roumanie . . . . .	2	1
Suisse . . . . .	18	7	Harengs . . . . .	20	15
Tchécoslovaquie . . . . .	5	3	Royaume-Uni . . . . .	15	10
Autriche . . . . .	5	3	Cuir appâtés . . . . .	16	14
Royaume-Uni . . . . .	4	3	Etats-Unis . . . . .	5	4
France . . . . .	3	2	France . . . . .	3	2
Tabac . . . . .	33	22	Autriche . . . . .	3	2
Italie . . . . .	3	12	Café . . . . .	17	14
Yougoslavie . . . . .	5	3	B Brésil . . . . .	9	8
U.R.S.S. . . . .	4	2	Amérique Mérid. . . . .	6	5
Etats-Unis . . . . .	3	2	Riz . . . . .	13	13
Bulgarie . . . . .	9	1	Indes Brit. . . . .	12	10
Peaux brutes . . . . .	18	22	Automobiles . . . . .	8	11
Argentine . . . . .	1	4	Italie . . . . .	1	5
B Brésil . . . . .	2	3	Allemagne . . . . .	1	2
Pays-Bas . . . . .	2	3	France . . . . .	1	1
Tchécoslovaquie . . . . .	2	3	Couleurs, colorants et vernis . . . . .	11	10
Colombie . . . . .	2	2	Allemagne . . . . .	6	5
Papier et ouvrages . . . . .	21	22	Suisse . . . . .	2	2
Allemagne . . . . .	9	6	Fourrures préparées	10	9
Suède . . . . .	3	4	France . . . . .	3	5
Tchécoslovaquie . . . . .	2	2	U.R.S.S. . . . .	3	2
Vieille ferraille . . . . .	8	21	Tannins . . . . .	11	7
Royaume-Uni . . . . .	1	5	Argentine . . . . .	7	5
Belgique . . . . .	2	4			
Danemark . . . . .	2	3			

**TABL. 7. EXPORTATION DES MARCHANDISES LES PLUS IMPORTANTES AVEC L'INDICATION DES PAYS PRINCIPAUX DE DESTINATION 1932 ET 1933**

Marchandises Pays	1932	1933	Marchandises Pays	1932	1933
	millions de zlotys			millions de zlotys	
Charbon . . . . .	210	167	Sucre . . . . .	34	19
Suède . . . . .	48	37	Royaume-Uni . . . . .	11	5
Autriche . . . . .	37	28	Pays-Bas . . . . .	2	4
France . . . . .	21	19	Finlande . . . . .	1	3
Italie . . . . .	15	15	Allemagne . . . . .	3	2
Norvège . . . . .	15	13	France . . . . .	1	2
Danemark . . . . .	26	12	Suède . . . . .	4	1
Tchécoslovaquie . . . . .	19	10	Orge . . . . .	25	18
Bois mi-ouvré . . . . .	77	103	Belgique . . . . .	17	11
Royaume-Uni . . . . .	29	54	Allemagne . . . . .	3	3
Pays-Bas . . . . .	12	15	Semences de plantes fourrag. et d'herbes . . . . .	19	17
France . . . . .	12	11	Allemagne . . . . .	7	4
Belgique . . . . .	10	11	Danemark . . . . .	3	3
Bacons . . . . .	72	67	France . . . . .	2	2
Royaume-Uni . . . . .	72	67	Tôle de fer et d'acier . . . . .	9	17
Rails, fer et acier . . . . .	25	43	U.R.S.S. . . . .	5	12
U.R.S.S. . . . .	11	36	Allemagne . . . . .	3	5
Brésil . . . . .	—	4	Engrais chimiques . . . . .	17	16
Pays-Bas . . . . .	4	2	Espagne . . . . .	5	5
Seigle . . . . .	35	39	Tchécoslovaquie . . . . .	2	3
Allemagne . . . . .	12	17	Allemagne . . . . .	2	3
Belgique . . . . .	5	5	Suède . . . . .	3	2
Danemark . . . . .	7	5	Tuyaux . . . . .	14	16
Etats-Unis . . . . .	0	4	Argentine . . . . .	3	5
Pays-Bas . . . . .	4	4	Indes Brit. . . . .	2	3
Oeufs . . . . .	57	34	Tissus . . . . .	25	15
Royaume-Uni . . . . .	15	14	Suisse . . . . .	9	3
Allemagne . . . . .	7	6	Chine . . . . .	1	2
Espagne . . . . .	2	5	Royaume-Uni . . . . .	1	1
Italie . . . . .	8	4	Roumanie . . . . .	2	1
Zinc . . . . .	36	32	Porcs . . . . .	23	12
Allemagne . . . . .	20	20	Autriche . . . . .	18	8
Tchécoslovaquie . . . . .	2	3	Allemagne . . . . .	2	3
U.R.S.S. . . . .	4	3	Paraffine et vaseline . . . . .	13	12
Bois brut . . . . .	19	25	Royaume-Uni . . . . .	7	7
Allemagne . . . . .	9	16	France . . . . .	2	1
Tchécoslovaquie . . . . .	4	2	Légumineuses . . . . .	15	12
Ouvrages en bois . . . . .	22	24	Allemagne . . . . .	5	5
Royaume-Uni . . . . .	4	4	Pays-Bas . . . . .	1	1
Pays-Bas . . . . .	3	4	Peaux brutes . . . . .	13	11
Belgique . . . . .	2	3	Tchécoslovaquie . . . . .	4	3
Allemagne . . . . .	3	2	Allemagne . . . . .	4	2
Fils . . . . .	36	22	Pays-Bas . . . . .	2	2
Roumanie . . . . .	15	8	Fourrages . . . . .	15	9
Autriche . . . . .	1	2	Allemagne . . . . .	6	3
Chine . . . . .	4	2	Tchécoslovaquie . . . . .	3	1
Vêtements et con- fections . . . . .	20	20	Froment . . . . .	15	8
Royaume-Uni . . . . .	4	9	Allemagne . . . . .	10	6
Pays-Bas . . . . .	5	6	Pays-Bas . . . . .	4	2
Allemagne . . . . .	5	3			

**TABL. 8. IMPORTATIONS ET EXPORTATIONS DES PRODUITS AGRICOLES ET DE L'INDUSTRIE AGRICOLE DE LAZONE TEMPÉRÉE 1928/29 ET 1930/31—1932/33 a**

Groupes de produits	Importations				Exportations			
	1928-1929	1930-1931	1931-1932	1932-1933	1928-1929	1930-1931	1931-1932	1932-1933
	Valeur en millions de zlotys							
<b>Total</b> . . . . .	<b>550</b>	<b>308</b>	<b>187</b>	<b>178</b>	<b>1040</b>	<b>864</b>	<b>520</b>	<b>378</b>
I. Prod. de prov. végétale . . . . .	470	99	72	71	277	180	144	138
II. Prod. de prov. animale . . . . .	337	185	100	100	583	535	293	198
Animaux vivants . . . . .	3	2	1	1	219	148	46	31
Prod. de prov. animale . . . . .	334	183	99	99	364	387	247	167
III. Prod. de l'industrie agric. . . . .	43	24	15	7	180	149	83	42

a Années agricoles, du 1. VIII au 31. VII.

**TABL. 9. COMMERCE EXTÉRIEUR DE LA POLOGNE PAR GRANDES CATÉGORIES INDUSTRIELLES 1928 ET 1931—1933**

Groupes de marchandises	Importations				Exportations			
	1928	1931	1932	1933	1928	1931	1932	1933
	Valeur en millions de zlotys							
<b>Ind. métallurgique et d. métaux</b> . . . . .	<b>885</b>	<b>346</b>	<b>152</b>	<b>169</b>	<b>283</b>	<b>269</b>	<b>118</b>	<b>135</b>
mat. brutes et demi-produits . . . . .	209	91	32	57	163	79	41	35
produits fabriqués . . . . .	676	255	120	112	120	190	77	100
Ind. minérale . . . . .	72	32	17	17	15	9	6	5
mat. brutes et demi-produits . . . . .	25	14	8	10	10	5	1	1
produits fabriqués . . . . .	47	18	9	7	5	4	5	4
Ind. chimique . . . . .	312	153	109	94	132	88	69	64
mat. brutes et demi-produits . . . . .	204	78	52	37	31	36	26	25
produits fabriqués . . . . .	108	75	57	57	101	52	43	39
Ind. des peaux et cuirs . . . . .	263	119	69	65	34	33	22	20
mat. brutes et demi-produits . . . . .	100	58	36	38	29	26	17	15
produits fabriqués . . . . .	163	61	33	27	5	7	5	5
Ind. textile . . . . .	840	415	243	235	149	141	69	42
mat. brutes et demi-produits . . . . .	715	330	203	212	84	72	44	27
produits fabriqués . . . . .	125	85	40	23	65	69	25	15
Ind. du papier . . . . .	102	54	32	30	11	15	9	8
matières premières . . . . .	46	22	13	13	4	6	4	3
produits fabriqués . . . . .	56	32	19	17	7	9	5	5
Ind. du bois . . . . .	21	12	5	5	590	225	120	155
mat. brutes et demi-produits . . . . .	9	6	3	3	544	191	97	128
produits fabriqués . . . . .	12	6	2	2	46	34	23	27
Grande industrie agricole . . . . .	17	9	6	1	115	107	46	30
dont :								
produits des minoteries . . . . .	8	1	1	0	1	19	6	5
" des amidonneries . . . . .	3	3	1	0	6	3	1	2
" des sucreries . . . . .	0	3	3	0	102	81	34	19
" des brasseries . . . . .	5	1	1	0	0	0	1	0
" des distilleries d'alcool . . . . .	0	0	0	0	1	1	2	4

**TABL. 10. COMMERCE EXTÉRIEUR DE LA POLOGNE AVEC  
DIFFÉRENTS PAYS 1928, 1932 ET 1933**

Pays	1928		1932		1933			
	Im- porta- tions	Ex- porta- tions	Im- porta- tions	Ex- porta- tions	Im- porta- tions	Ex- porta- tions	Im- porta- tions	Ex- porta- tions
	valeur en millions de zl.							%
Total . . . . .	3 362	2 508	862	1 084	827	960	100,0	100,0
Europe . . . . .	2 591	2 434	627	1 018	570	885	69,0	92,2
dont:								
Royaume-Uni . . . . .	313	227	75	178	83	185	10,0	19,2
Autriche . . . . .	221	311	38	86	35	56	4,3	5,8
Belgique . . . . .	67	57	29	50	29	47	3,6	4,9
Tchécoslov . . . . .	213	296	46	90	36	48	4,3	5,0
Danemark . . . . .	53	76	15	49	11	28	1,4	3,0
France . . . . .	249	43	59	62	56	53	6,8	5,5
Espagne . . . . .	3	5	4	9	3	12	0,4	1,3
Pays-Bas . . . . .	139	78	32	52	29	54	3,5	5,7
Irlande . . . . .			0	3	0	9	0,0	0,9
Lettonie . . . . .	18	60	2	9	1	7	0,2	0,7
Allemagne . . . . .	903	859	173	176	146	168	17,6	17,5
Norvège . . . . .	16	21	5	21	8	19	1,0	2,0
Roumanie . . . . .	38	54	8	29	8	16	0,9	1,7
Suisse . . . . .	89	17	41	29	27	14	3,3	1,5
Suède . . . . .	70	110	16	64	17	48	2,0	5,0
Hongrie . . . . .	44	43	5	8	6	5	0,7	0,6
Italie . . . . .	83	49	29	33	38	25	4,6	2,6
U.R.S.S. . . . .	39	39	19	29	18	60	2,1	6,2
Asie . . . . .	123	34	42	25	43	21	5,2	2,2
dont:								
Chine . . . . .	3	9	1	5	1	5	0,1	0,6
Indes Brit. . . . .	109	2	27	5	24	5	2,9	0,5
Palestine . . . . .	0	1	1	3	1	6	0,1	0,6
Amérique . . . . .	594	32	152	18	160	30	19,4	3,2
dont:								
Argentine . . . . .	42	6	21	6	23	8	2,8	0,8
Brésil . . . . .	21	3	14	1	12	5	1,4	0,6
Etats-Unis . . . . .	467	19	104	10	110	16	13,3	1,6
Afrique . . . . .	30	8	23	10	28	11	3,4	1,1
Océanie . . . . .	24	0	17	0	26	1	3,1	0,1

**TABL. 11. TRAFIC EXTÉRIEUR DE CERTAINS PAYS EN 1928  
ET EN 1932. CHIFFRE D'AFFAIRES PAR HABITANT**

1928		1932		1928		1932	
zlotys		zlotys		zlotys		zlotys	
N.Zélande	2 939	1 106	Un.Sud-Afr.	698	508	Lettonie . .	516 162
Suisse . . .	2 106	1 081	France . .	892	414	Lithuanie . .	215 131
Danemark	2 168	1 015	Argentine .	1 604	410	Espagne . .	396 125
Pays-Bas	2 164	956	Autriche .	1 013	330	Hongrie . .	366 118
Belgique	1 855	911	Allemagne	841	333	Roumanie .	183 83
Canada . .	2 409	716	Finlande .	893	302	Bulgarie . .	156 72
Irlande . .	1 563	707	Tchécoslov.	737	264	Brésil . . .	209 62
Norvège . .	1 424	705	Etats-Unis	677	209	Yougoslavie	169 61
Roy.-Uni	1 707	685	Esthonie .	552	167	Pologne . .	192 60
Suède . . .	1 285	559	Italie . . .	421	165	U.R.S.S. . .	46 35

**TABL. 12. COMMERCE EXTÉRIEUR DE CERTAINS PAYS**  
 1928, 1932, 1933

Pays	1928			1932			1933		
	Im- port.	Ex- port.	Ba- lance	Im- port.	Ex- port.	Ba- lance	Im- port.	Ex- port.	Ba- lance
Valeur en milliards de zlotys									
Pologne . . .	3,4	2,5	- 0,9	0,9	1,1	+0,2	0,8	1,0	+0,2
Royaume-Uni	46,6	31,4	-15,2	20,4	11,4	-9,0	18,6	10,8	-7,8
Belgique . . .	7,9	7,6	- 0,3	4,1	3,7	-0,4	3,7	3,5	-0,2
Tchécoslov. . .	5,1	5,6	+ 0,5	2,0	1,9	-0,1	1,5	1,5	+0,0
Danemark . . .	3,9	3,7	- 0,2	1,8	1,8	-0,0	1,6	1,5	-0,1
France . . .	18,7	18,2	- 0,5	10,4	6,9	-3,5	9,9	6,4	-3,5
Espagne . . .	5,2	3,6	- 1,6	1,7	1,3	-0,4	1,4	1,1	-0,3
Pays-Bas . . .	9,6	7,1	- 2,5	4,7	3,0	-1,7	4,3	2,6	-1,7
Allemagne . . .	29,7	26,1	- 3,6	9,9	12,0	+2,1	8,9	10,3	+1,4
Suisse . . .	4,6	3,6	- 1,0	3,0	1,4	-1,6	2,8	1,5	-1,3
Suède . . .	4,1	3,8	- 0,3	2,7	2,3	-0,4	1,7	1,7	-0,0
Italie . . .	10,5	7,0	- 3,5	3,8	3,1	-0,7	3,4	2,8	-0,6
U. R. S. S. . .	4,3	3,6	- 0,7	3,2	2,6	-0,6	1,6	2,3	+0,7
Indes Brit. . .	8,1	10,8	+ 2,7	3,1	3,2	+0,1	2,6	3,2	+0,6
Japon . . .	8,8	7,9	- 0,9	3,5	3,4	-0,1	3,4	3,3	-0,1
Canada . . .	10,9	12,5	+ 1,6	3,6	3,9	+0,3	2,6	3,4	+0,8
Etats-Unis . .	36,4	44,8	+ 8,4	11,9	14,1	+2,2	10,0	11,5	+1,5

**TABL. 13. COMMERCE EXTÉRIEUR DE CERTAINS PAYS D'APRÈS**  
 LES GROUPES DE CLASSIFICATION INTERNATIONALE 1931

Pays	Total	Ani- maux vi- vants	Art. alimen- taires et bois- sons	Matiè- res bru- tes et demi- produits	Pro- duits fabri- qués	Or et argent (mon- naies, lingots)
<b>Importations— p. cent de la valeur totale</b>						
Pologne . . . . .	100,0	0,1	13,0	39,3	45,5	2,1
Royaume-Uni . . . . .	100,0	2,1	40,7	23,5	21,9	11,8
Autriche . . . . .	100,0	7,6	23,1	28,4	38,7	2,2
Belgique . . . . .	100,0	0,9	23,0	45,8	29,4	0,9
Tchécoslovaquie . . . . .	100,0	1,9	20,2	42,2	35,0	0,7
Pays-Bas . . . . .	100,0	0,2	15,9	24,9	34,7	24,3
Allemagne . . . . .	100,0	0,8	27,6	48,7	17,1	5,8
Suisse . . . . .	100,0	1,1	17,4	16,7	30,0	34,8
Suède . . . . .	100,0	0,1	19,7	30,2	49,7	0,3
<b>Exportations— p. cent de la valeur totale</b>						
Pologne . . . . .	100,0	4,7	28,8	42,6	23,8	0,1
Royaume-Uni . . . . .	100,0	0,2	5,6	12,3	55,6	26,3
Autriche . . . . .	100,0	1,3	2,9	20,3	72,8	2,7
Belgique . . . . .	100,0	0,7	8,7	33,9	56,2	0,5
Tchécoslovaquie . . . . .	100,0	0,2	8,5	15,5	75,5	0,3
Pays-Bas . . . . .	100,0	0,8	36,1	17,5	37,5	8,1
Allemagne . . . . .	100,0	0,4	3,3	15,9	66,9	13,5
Suisse . . . . .	100,0	0,1	11,1	10,1	76,6	2,1
Suède . . . . .	100,0	0,2	8,3	43,0	45,1	3,4

**TABL. 14. PARTICIPATION DE LA POLOGNE DANS LES IMPORTATIONS ET LES EXPORTATIONS DE CERTAINS PAYS EN POURCENTAGES *a* 1928, 1930—1932 *a***

Pays	Import. de la Pologne				Export. vers la Pologne			
	1928	1930	1931	1932	1928	1930	1931	1932
Royaume-Uni . . .	0,5	0,8	1,0	0,9	0,7	0,6	0,5	0,5
Autriche . . . . .	9,3	8,0	8,2	7,7	5,5	4,4	4,0	3,6
Belgique . . . . .	0,8	1,1	1,1	1,2	0,5	0,8	0,6	0,6
Tchécoslovaquie . . . . .	6,6	5,6	5,3	4,6	4,0	3,7	2,9	2,6
Danemark . . . . .	1,6	2,4	2,3	2,4	1,2	1,2	0,5	0,8
Estonie . . . . .	4,8	8,5	7,4	3,9	0,7	1,2	0,9	1,2
Finlande . . . . .	1,2	2,2	3,6	2,8	0,2	0,1	0,1	0,2
France . . . . .	0,4	0,7	1,1	0,8	0,8	1,0	1,0	1,6
Pays-Bas . . . . .	1,0	1,1	1,2	1,2	1,1	0,7	0,6	0,8
Yougoslavie . . . . .	2,7	1,6	1,4	1,9	1,4	0,7	1,0	1,9
Lithuanie . . . . .	8,7	3,3	3,7	2,1	0,1	0,0	0,1	0,1
Lettonie . . . . .	7,9	11,5	10,0	6,0	3,2	1,2	0,8	1,2
Allemagne . . . . .	2,6	2,6	2,0	1,8	4,1	2,8	2,0	1,6
Norvège . . . . .	1,4	2,0	2,5	2,5	0,6	0,8	0,7	0,4
Roumanie . . . . .	4,8	4,3	4,5	4,6	7,1	1,6	1,9	1,5
Etats-Unis . . . . .	0,1	0,1	0,1	0,1	0,3	0,2	0,2	0,4
Suisse . . . . .	0,8	1,2	1,3	1,2	2,3	1,6	2,0	1,5
Suède . . . . .	1,7	2,4	3,0	3,6	1,3	0,9	0,7	0,8
Hongrie . . . . .	4,1	3,6	4,6	2,0	3,3	1,3	1,1	0,7
Italie . . . . .	0,6	0,6	0,9	1,0	0,9	0,8	1,0	1,0
U.R.S.S. . . . .	1,0	3,7	2,8	0,8	1,8	1,4	0,9	0,8

*a* D'après les statistiques des pays dénommés.

**TABL. 15. POURCENTAGES DES PARTS REVENANT AUX DIFFÉRENTS PAYS DANS LEURS RELATIONS COMMERCIALES RÉCIPROQUES EN 1932 *a***

Pays	Pologne	Royaume-Uni	France	Allemagne	Etats-Unis	Italie	U.R.S.S.
<b>Importations</b>							
Total . . . . .	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
de: Pologne . . . . .	x	0,9	0,8	1,8	0,1	1,6	0,8
„ Royaume-Uni . . . . .	8,7	x	8,2	5,5	5,7	8,9	13,0
„ France . . . . .	6,9	2,7	x	6,0	3,4	5,9	0,6
„ Allemagne . . . . .	20,1	4,3	12,1	x	5,6	13,4	46,4
„ Etats-Unis . . . . .	12,0	11,9	9,8	12,7	x	13,5	4,5
„ Italie . . . . .	3,4	1,5	2,1	3,9	3,2	x	3,9
„ U.R.S.S. . . . .	2,2	2,8	1,8	5,8	0,7	4,0	x
„ autres pays . . . . .	46,7	75,9	65,2	64,3	81,3	53,3	30,8
<b>Exportations</b>							
Total . . . . .	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
vers: Pologne . . . . .	x	0,5	1,6	1,6	0,4	1,0	0,8
„ Royaume-Uni . . . . .	16,4	x	10,0	7,8	17,9	10,8	23,8
„ France . . . . .	5,7	5,1	x	10,0	6,9	7,6	5,1
„ Allemagne . . . . .	16,2	4,0	8,6	x	8,3	11,4	17,4
„ Etats-Unis . . . . .	0,9	4,1	4,9	4,9	x	9,4	3,0
„ Italie . . . . .	3,1	2,4	3,0	3,9	3,0	x	4,6
„ U.R.S.S. . . . .	2,7	2,5	0,2	10,9	0,7	3,5	x
„ autres pays . . . . .	55,0	81,4	71,7	60,9	62,8	56,3	45,3

*a* Relevé dressé d'après les statistiques des pays dénommés dans l'en-tête.

**TABL. 16. EXPORTATIONS MONDIALES DES MARCHANDISES PRINCIPALES EN 1929 ET EN 1931**

Marchandises	1929	1931	1929	1931
	milliers de tonnes		millions de zlotys	
<b>Total des exportations mondiales</b>			<b>289 245</b>	<b>164 190</b>
dont:				
Coton . . . . .	3 361	3 052	12 577	4 869
Charbon . . . . .	154 960	123 591	5 995	4 330
Froment . . . . .	18 949	20 269	7 218	3 544
Sucre . . . . .	12 871	9 761	6 254	3 502
Café . . . . .	1 418	1 649	4 999	2 760
Beurre . . . . .	519	583	3 589	2 504
Benzines de tout genre	12 339	11 984	4 340	2 404
Laine . . . . .	981	944	5 689	2 363
Soie naturelle . . . . .	57	52	5 009	2 291
Riz . . . . .	6 670	7 056	3 604	2 266
Tabac brut . . . . .	616	563	2 918	2 051
Animaux vivants . . . . .			2 979	2 000
Thé . . . . .	438	410	2 174	1 423
Fils de coton . . . . .	270	223	2 546	1 404
Cuivre . . . . .	1 155	837	3 782	1 397
Pétrole brut . . . . .	31 145	27 473	2 128	1 393
Cellulose . . . . .	5 313	5 017	1 954	1 374
Vins (1000 hectolitres) . . . . .	18 820	21 020	1 788	1 342
Maïs . . . . .	7 664	12 056	2 221	1 317
Oeufs . . . . .	509	494	1 603	1 081
Farine de froment . . . . .	3 738	3 138	2 143	1 040
Caoutchouc . . . . .	1 050	924	3 561	987
Fils de laine . . . . .	98	80	1 705	960
Fromages . . . . .	346	324	1 293	881
Huiles gaz., p. moteurs, de chauff.	13 927	11 694	1 036	832
Tourteaux . . . . .	4 455	4 414	1 533	809
Huile minérale de graissage . . . . .	2 156	1 749	1 240	803
Pétrole . . . . .	5 987	4 519	1 404	675
Graines de lin . . . . .	2 039	2 211	1 325	652
Soie artificielle . . . . .	58	62	854	603
Orge . . . . .	3 902	3 939	1 159	603
Saindoux . . . . .	433	330	1 079	575
Cacao brut . . . . .	511	529	928	508
Minerai de fer . . . . .	46 908	26 504	964	476
Semences de soya . . . . .	2 736	2 598	979	450
Coprah . . . . .	1 030	855	809	397
Jute . . . . .	887	693	975	372

Source: *Statistisches Jahrbuch für das Deutsche Reich, 1933.*

**TABL. 17. INDICES DE LA VALEUR DU TRAFIC MONDIAL INTERNATIONAL 1925—1932**

Pays	1925	1926	1927	1928	1929	1930	1931	1932
<b>Trafic mondial</b>	<b>93</b>	<b>92</b>	<b>97</b>	<b>100</b>	<b>102</b>	<b>82</b>	<b>59</b>	<b>39</b>
dont:								
Pologne . . . . .	84	64	92	100	101	79	57	33
Gr. Bret. et Irlande . . . . .	107	98	100	100	102	86	67	41
France . . . . .	106	94	103	100	103	91	69	47
Pays-Bas . . . . .	91	89	95	100	101	89	69	46
Allemagne . . . . .	83	78	96	100	103	88	63	41
Etats-Unis . . . . .	99	100	98	100	104	76	49	32
Italie . . . . .	92	90	96	100	98	80	59	40

## CHAPITRE X. COMMERCE INTÉRIEUR ET CONSOMMATION

**TABL. 1. NOMBRE DES PATENTES DÉLIVRÉES À DES ENTRE-  
PRISES COMMERCIALES 1927—1932**

Années Groupes de départements	Total	Catégories de patentes				
		I	II	III	IV	V
1927	449 405	1 204	31 508	204 043	199 991	12 659
1928	465 955	1 258	36 465	221 789	194 119	12 324
1929	460 807	1 225	39 082	231 305	177 903	11 292
1930	455 261	1 158	39 142	232 215	171 622	11 124
1931	443 673	1 037	36 353	225 774	170 968	9 541
1932	427 871	764	29 475	203 200	187 709	6 723
Départements: du centre . . .	195 973	408	12 551	89 972	89 956	3 086
dont ville de Varsovie . . .	29 430	286	3 907	13 001	11 769	467
de l'est . . .	52 119	28	2 800	28 023	20 949	319
de l'ouest . . .	73 497	195	9 143	38 865	23 521	1 773
du sud . . .	106 282	133	4 981	46 340	53 283	1 545

**TABL. 2. MONTANT DU CHIFFRE D'AFFAIRES FRAPPÉ DE L'IMPÔT  
SELON LES CATÉGORIES DE PATENTES 1926—1931**

Années	Total	Catégories de patentes			
		I	II	III	IV
<b>Montant du chiffre d'affaires frappé de l'impôt (en millions de zlotys)</b>					
1926	9 214	1 354	3 370	3 420	1 070
1927	12 482	1 881	4 842	4 326	1 433
1928	15 080	2 350	6 179	4 942	1 609
1929	15 059	2 073	6 524	4 951	1 511
1930	12 571	1 397	5 424	4 362	1 388
1931	10 411	1 202	4 220	3 758	1 231
<b>Montant du chiffre d'affaires par contribuable (en milliers de zlotys)</b>					
1926	23	1 331	115	18	6
1927	29	1 851	159	21	7
1928	34	2 184	174	23	8
1929	34	1 885	168	22	9
1930	29	1 329	141	20	8
1931	25	1 373	119	17	7

**TABL. 3. ENTREPRISES COMMERCIALES EN POLOGNE SELON LES BRANCHES DE COMMERCE ET LES CATÉGORIES DE PATENTES 1932**

Branches de commerce	Total	Catégories de patentes				
		I	II	III	IV	V
<b>Total</b> . . . . .	<b>427 871</b>	<b>764</b>	<b>29 475</b>	<b>203 200</b>	<b>187 709</b>	<b>6 723</b>
Ramassage de denrées	25 309	75	876	5 142	19 117	99
Denrées alimentaires et coloniales	193 376	41	3 948	100 732	87 143	1 512
Etabl. gastronomiques	33 785	82	5 234	25 475	2 994	—
Vins et eaux-de-vie . .	7 235	13	2 955	3 988	276	3
Produits du monopole des tabacs . . . . .	14 922	—	681	3 029	11 211	1
Manufactures . . . . .	25 478	28	2 596	11 199	8 907	2 748
Confect. et art. de mode	21 373	4	1 105	8 416	10 947	901
Vêtements . . . . .	9 146	—	693	2 568	5 781	104
Chaussures . . . . .	12 572	1	464	5 007	7 011	89
Cuir et ouvrages . . . .	4 709	1	256	1 880	2 550	22
Machines et articles techniques . . . . .	1 641	16	796	766	62	1
Matériaux de construction et combustibles	12 966	47	808	4 283	7 773	55
Mebles, installations de bureau . . . . .	3 315	1	375	1 245	1 664	30
Fer et ouvrages en fer . .	5 996	33	689	3 573	1 652	49
Porcelaines, verreries, faïences . . . . .	4 413	1	395	1 798	2 160	59
Prod. chimiques, savons, pétrole . . . . .	5 700	18	719	3 297	1 551	115
Instrum. de précision . .	651	1	275	332	41	2
Ouvrages d'horlogerie et de joaillerie . . . .	1 868	2	394	1 207	250	15
Fournitures pour éclairage et p. radiophonie	977	13	386	527	49	2
Pharmacies . . . . .	1 974	15	384	1 573	2	—
Drogueries . . . . .	2 756	12	678	1 914	138	14
Librairies et papeteries	6 308	6	502	3 688	1 899	213
Prod. agricoles, coopér. de commerce agric. . .	3 125	21	539	1 400	1 147	18
Banques et établiss. de crédit . . . . .	1 698	196	302	135	1 065	—
Commun. et transp. . . .	4 593	43	618	1 755	2 175	2
Hôtels, chambres garn.	4 031	6	578	2 032	1 415	—
Théâtres et spectacles . .	759	29	267	360	24	79
Bureaux de commerce . .	2 793	37	956	1 209	588	—
Autres entreprises . . . .	8 997	22	746	2 485	5 482	264
Branche non désignée . .	5 405	—	257	2 187	2 635	326

**TABL. 4. CONTRIBUABLES PASSIBLES DE L'IMPÔT SUR LE CHIFFRE D'AFFAIRES ET MONTANT DU CHIFFRE D'AFFAIRES FRAPPÉ DE L'IMPÔT SELON LES BRANCHES DE COMMERCE 1930 ET 1931**

Branches de commerce	Nombre des contribuables en milliers		Chiffre d'affaires			
	1930	1931	total en millions de zl.		moyen par contribuable en milliers de zl.	
			1930	1931	1930	1931
<b>Total . . . . .</b>	<b>427,8</b>	<b>421,4</b>	<b>12571</b>	<b>10411</b>	<b>29</b>	<b>25</b>
Commerce de marchandises	359,3	346,2	10 251	8 566	29	25
dont:						
ramassage de denrées. . .	32,6	31,1	1 169	924	36	30
coopératives et firmes de commerce agricole . . .	3,1	3,1	275	239	89	77
aticles alimentaires . . .	195,8	197,7	4 086	3 635	21	18
produits de tabac . . . .	13,2	13,5	63	56	5	4
manufactures, cuirs, vêtem.	73,4	70,5	2 129	1 700	29	24
articles techniques . . . .	1,9	1,7	270	183	142	108
matér. de constr. et comb.	11,9	12,0	615	518	52	43
produits chimiques, savon, pétrole à brûler . . . .	4,3	3,8	240	223	56	59
pharmacies . . . . .	1,9	2,0	103	97	53	49
librairies et papeteries . .	4,9	4,9	240	208	41	42
Commerce d'effets . . . . .	1,3	1,3	209	207	199	158
Etabliss. gastronomiques .	38,8	38,1	685	578	18	15
Hôtels, chambres garnies .	3,5	3,5	55	47	16	13
Communications . . . . .	6,6	6,0	208	182	32	30
Spectacles . . . . .	0,7	0,7	64	50	87	68
Autres . . . . .	26,6	25,6	1 039	781	39	31

**TABL. 5. DÉBIT DE LA HOUILLE POLONAISE SUR LE MARCHÉ INTÉRIEUR 1927—1933**

Groupes d'acquéreurs	1927	1928	1929	1930	1931	1932	1933
	millions de tonnes						
<b>Total du débit à l'intérieur du pays . . .</b>	<b>22,2</b>	<b>23,6</b>	<b>27,1</b>	<b>20,3</b>	<b>19,0</b>	<b>15,4</b>	<b>15,8</b>
<b>p. cent du total du débit à l'intérieur</b>							
<b>1—4 ensemble . . . . .</b>	<b>74,5</b>	<b>76,7</b>	<b>75,3</b>	<b>75,9</b>	<b>75,6</b>	<b>74,6</b>	<b>75,2</b>
1. Industrie. . . . .	52,7	54,5	51,7	54,8	51,1	49,9	51,2
2. Navigation . . . . .	0,1	0,1	0,0	0,1	0,1	0,1	0,1
3. Entremise . . . . .	11,2	11,4	12,3	10,9	12,4	12,2	12,0
4. Chauffage . . . . .	10,5	10,7	11,3	10,1	12,0	12,4	11,9
<b>5—7 ensemble . . . . .</b>	<b>25,5</b>	<b>23,3</b>	<b>24,7</b>	<b>24,1</b>	<b>24,4</b>	<b>25,4</b>	<b>24,8</b>
5. Chemins de fer . . . . .	19,3	17,5	18,6	18,1	19,2	19,3	19,1
6. Autr. instit. publ. . . . .	1,6	1,4	1,9	2,0	2,4	3,1	2,9
7. Instit. municipales . . . .	4,6	4,4	4,2	4,0	2,8	3,0	2,8

TABL. 6. DÉBIT DU FER LAMINÉ EN POLOGNE 1927—1933

Années	Catégories d'acquéreurs				
	Total	Com- merce	Industrie	Gouver- nement	Municipa- lités
milliers de tonnes					
1927	528,8	189,6	210,1	127,9	1,2
1928	712,6	245,0	291,8	173,5	2,3
1929	508,3	178,0	229,8	97,1	3,4
1930	369,9	147,9	149,3	72,0	0,7
1931	262,8	78,4	118,4	65,6	0,4
1932	160,0	49,2	53,2	56,8	0,8
1933	188,8	84,9	40,6	63,1	0,2
proportions					
1927	100,0	35,9	39,7	24,2	0,2
1928	100,0	34,4	41,0	24,3	0,3
1929	100,0	35,0	45,2	19,1	0,7
1930	100,0	40,0	40,4	19,4	0,2
1931	100,0	29,8	45,0	25,0	0,2
1932	100,0	31,0	33,2	35,5	0,3
1933	100,0	44,9	21,5	33,5	0,1

TABL. 7. DÉBIT DES PRODUITS DU MONOPOLE DES TABACS EN POLOGNE 1927—1933

Années	Pologne entière	Départements			
		du centre	de l'est	de l'ouest	du sud
millions de zlotys					
1927	559	227	49	122	161
1928	647	253	60	149	185
1929	705	267	63	168	207
1930	704	271	62	169	202
1931	636	249	55	151	181
1932	553	218	47	133	155
1933	486	192	41	119	134

TABL. 8. VENTE DE L'ALCOOL PAR LE MONOPOLE DE L'ALCOOL EN POLOGNE 1927—1933

Années	Pologne entière	Départemen s			
		du centre	de l'est	de l'ouest	du sud
milliers d'hectolitres d'alcool à 100°					
1927	501	235	67	94	105
1928	596	288	78	107	123
1929	613	299	79	118	117
1930	529	280	58	98	93
1931	396	204	38	85	69
1932	335	180	31	72	52
1933	431	202	35	88	106
dont: pour consommation	251	133	28	56	34

**TABL. 9. VENTE DU SEL PAR LE MONOPOLE DU SEL EN POLOGNE  
1927—1931 ET 1933**

Groupes de départements	1927	1928	1929	1930	1931	1933
	milliers de tonnes					
<b>Sel comestible</b>						
Pologne . . . . .	307,5	285,4	301,8	301,9	290,0	275,7
Dép. du centre . . .	130,8	122,1	128,1	129,0	124,2	123,2
„ de l'est . . . .	53,8	48,5	53,0	54,0	50,6	45,8
„ de l'ouest . . . .	38,2	35,6	36,8	37,7	38,8	38,5
„ du sud . . . . .	84,7	79,2	83,9	81,2	76,4	68,2
<b>Sel industriel et pour bestiaux</b>						
Pologne . . . . .	41,2	50,6	52,5	47,0	53,2	65,2
Dép. du centre . . .	15,8	17,7	20,9	20,3	22,0	28,6
„ de l'est . . . .	1,0	1,2	1,6	2,1	2,2	4,9
„ de l'ouest . . . .	17,4	19,1	21,0	16,4	18,7	18,3
„ du sud . . . . .	7,0	12,6	9,0	8,2	10,3	13,4

**TABL. 10. DÉBIT DU SUCRE EN POLOGNE 1927—1933**

Années	Pologne entière	Départements			
		du centre	de l'est	de l'ouest	du sud
	milliers de tonnes				
1927	317,8	154,3	26,8	66,9	69,8
1928	351,0	166,7	31,1	76,6	76,6
1929	361,0	171,0	30,6	79,1	80,3
1930	349,8	169,6	29,7	75,2	75,3
1931	322,6	159,3	25,3	68,3	69,7
1932	293,6	145,4	23,8	63,0	61,4
1933	282,9	139,0	22,8	62,2	58,9

**TABL. 11. VENTE DES LEVURES DE BOULANGERIE EN POLOGNE  
1929—1933**

Années	Pologne entière	Départements			
		du centre	de l'est	de l'ouest	du sud
	tonnes				
1929	8 815	3 601	886	1 658	2 670
1930	8 601	3 381	890	1 573	2 757
1931	8 767	3 664	885	1 392	2 826
1932	7 965	3 193	839	1 413	2 520
1933	6 996	2 862	689	1 171	2 274

TABL. 12. VENTE DU RIZ EN POLOGNE 1930—1933

Années	Pologne entière	Départements			
		du centre	de l'est	de l'ouest	du sud
tonnes					
1930	37 089	17 170	7 020	4 274	8 625
1931	41 250	19 723	8 188	4 917	8 422
1932	32 768	14 890	6 268	4 705	6 905
1933	35 275	14 847	6 935	5 994	7 499

TABL. 13. VENTE DE LA BIÈRE EN POLOGNE 1928—1933

Années	Pologne entière	Départements			
		du centre	de l'est	de l'ouest	du sud
milliers d'hectolitres					
1928	2 419	596	116	691	1 016
1929	2 620	631	129	783	1 077
1930	2 527	702	120	732	973
1931	1 906	500	78	597	731
1932	1 410	376	71	434	529
1933	1 027	276	62	337	352

TABL. 14. DÉBIT DES ENGRAIS ARTIFICIELS POLONAIS 1929—1933

Années agricoles	Pologne total en tonnes	Départements				
		du centre	de l'est	de l'ouest	du sud	
par hectare de terres arables en kg						
<b>Superphosphates</b>						
1929/30	176 983	9,5	10,0	2,7	22,2	7,3
1930/31	114 193	6,2	6,8	1,8	12,5	5,2
1931/32	85 288	4,6	6,2	0,9	6,0	4,5
1932/33	66 074	3,6	3,7	0,6	5,6	4,8
<b>Sylvine</b>						
1929/30	108 185	5,8	3,4	0,8	25,2	2,5
1930/31	63 203	3,4	2,1	0,5	13,6	1,9
1931/32	41 654	2,8	1,2	0,3	9,7	1,2
1932/33	40 062	2,1	1,1	0,3	9,3	1,2
<b>Caïnite</b>						
1929/30	101 300	5,5	3,8	0,6	22,3	2,3
1930/31	75 169	4,1	2,8	0,5	16,1	1,9
1931/32	51 685	3,0	1,9	0,3	11,3	1,2
1932/33	65 339	3,5	2,5	0,3	14,2	1,5

**TABL. 15. CONSOMMATION DE CERTAINS ARTICLES EN POLOGNE**  
 1929—1932

Chiffre par habitant

Articles	Unité de mesure	Chiffre par habitant				
		Moyenne 1929—1932	1929	1930	1931	1932
Charbon . . . . .	kg	792,9	1 041,9	796,7	767,0	577,1
Fonde de fer . . . . .	"	14,1	22,6	15,2	12,1	6,8
Fer laminé . . . . .	"	7,6	12,5	9,3	6,0	3,0
Acide sulfurique (50° Bé) . . . . .	"	7,3	11,7	7,8	5,4	4,4
Briques de construct.	pièce	37,4	49,5	41,0	32,5	27,1
Ciment . . . . .	kg	20,1	29,8	24,2	16,1	10,8
Engrais chimiques	"	15,6	33,3	17,8	7,8	4,1
Essence de pétrole et gazoline . . . . .	"	3,0	3,2	4,1	2,6	2,3
Gaz d'éclairage . . . . .	m <sup>3</sup>	5,9	7,9	5,4	5,5	4,8
Lampes à incand.	pièce	0,22	0,28	0,23	0,19	0,19
Cuir à semelles . . . . .	kg	0,42	0,38	0,44	0,41	0,43
Fils de coton . . . . .	"	1,9	2,2	1,9	1,8	1,7
" de laine . . . . .	"	0,74	0,93	0,68	0,73	0,61
" de soie artif. . . . .	"	0,08	0,09	0,07	0,09	0,08
Sucre . . . . .	"	10,6	11,9	11,3	10,1	9,2
Riz . . . . .	"	1,5	1,7	1,5	1,6	1,3
Bière . . . . .	l	6,8	9,0	8,0	6,0	4,3
Alcool de consomm.	"	1,08	1,57	1,21	0,86	0,70
Levures . . . . .	kg	0,27	0,28	0,27	0,27	0,25
Tabac . . . . .	zl.	20,9	23,1	22,9	20,6	17,0
Savon . . . . .	kg	1,2	1,3	1,3	1,2	1,1
Cellulose . . . . .	"	1,9	"	2,3	1,8	1,7
Pâte de bois . . . . .	"	1,3	"	1,5	1,1	1,2
Papier à journaux	"	0,78	"	0,80	0,82	0,72
" d'emballage . . . . .	"	1,4	"	1,6	1,3	1,3

**TABL. 16. DÉBIT DE CERTAINES MARCHANDISES EN POLOGNE**  
 Chiffre par habitant en 1933

Marchandises	Pologne entière	Départements			
		du centre	de l'est	de l'ouest	du sud
Tabac (zlotys)	14,79	13,99	7,14	25,72	15,30
Alcool a (litres)	0,76	0,96	0,49	1,20	0,40
Sucre (kg)	8,61	10,11	3,96	13,46	6,75
Sel comest. (kg)	8,39	8,96	7,99	8,34	7,80
Pétrole b (kg)	2,98	3,13	2,34	3,17	3,05
Charbon c (kg)	375,7	343,8	23,0	1 282,0	178,5
Fer laminé d (kg)	3,56	2,98	1,08	10,82	2,29
Ciment (kg)	12,40	16,21	3,19	11,12	13,42
Levures (kg)	0,21	0,21	0,12	0,25	0,26
Riz (kg)	1,07	1,08	1,20	1,29	0,86
Bière (litres)	3,13	2,01	1,08	7,30	4,03

a Pour consommation. b 1932. c Non compris la consommation des chemins de fer, des mines et les prestations aux ouvriers-mineurs.  
 d Fer marchand, en barres, rails, fers profilés, etc.

**TABL. 17. CONSOMMATION <sup>a</sup> DES PRODUITS LES PLUS IMPORTANTS DANS CERTAINS PAYS 1927—1931**
**Consommation moyenne par habitant**

<b>Froment kg</b>	Suisse . . . 189,1	Belgique 0,03	Hongrie . . . 7,5
Belgique . . . 204	Espagne . . . 183,9	<b>Cacao kg</b>	Etats-Unis 3,9
France . . . 189	Canada . . . 182,3	Pays Bas . . . 6,2	Italie . . . 2,6
Italie . . . 178	Roumanie 116,3	Etats Unis 1,6	<b>Charbon b kg</b>
Gr. Bretagne 159	Gr. Bret. 109,9	Gr. Bretagne 1,4	Belgique . . . 4 392
Hongrie . . . 151	Etats-Unis 90,2	Allemagne 1,2	Etats-Un. 3 899
Espagne . . . 148	Yougoslav. 84,7	Belgique . . . 0,9	Gr. Bret. 3 762
Etats-Unis 125	Argentine 68,5	France . . . 0,8	Canada . . . 3 166
Yougoslav. 124	Australie 58,1	Danemark 0,8	Allemagne 2 377
Suède . . . 115	Italie . . . 43,4	Suède . . . 0,7	France . . . 2 133
Allemagne 81	Bulgarie . . 10,9	Tchécoslov. 0,5	Tchécoslov. 1 673
P o l o g n e 49	<b>Sucre kg</b>	Espagne . . . 0,5	Pays-Bas. 1 645
<b>Seiële kg</b>	Danemark 49,8	P o l o g n e 0,2	Danemark 1 485
P o l o g n e 164	Gr. Bretagne 46,6	Italie . . . 0,2	Union-Sud.
U.R.S.S. 128	Suède . . . 43,3	<b>Vins l</b>	Afric. . . 1 390
Allemagne 118	Etats-Unis 40,5	France . . . 152,3	Suède . . . 1 152
Tchécoslov. 118	Pays-Bas. 39,6	Italie . . . 97,8	Autriche . 1 138
Autriche . . . 93	Tchécoslov. 35,2	Espagne . . . 87,8	P o l o g n e 866
Hongrie . . . 85	Autriche . . 33,3	Suisse . . . 41,0	Japon . . . 509
Suède . . . 77	Belgique . . 29,3	Hongrie . . 20,3	U.R.S.S. 242
Belgique . . . 75	Allemagne 28,1	Autriche . . 14,6	<b>Coton kg</b>
France . . . 20	France . . . 26,0	Belgique . . . 5,0	Etats-Unis 15,8
Etats-Unis 6	Espagne . . 13,4	Norvège . . . 1,9	Gr. Bretagne 13,2
Italie . . . 4	P o l o g n e 11,3	Pays Bas. . . 1,6	Belgique . . . 9,9
<b>Riz kg</b>	Italie . . . 10,4	Danemark 1,6	France . . . 7,5
Espagne . . . 11,6	U.R.S.S. 7,3	Gr. Bretagne 1,4	Pays-Bas. . 5,7
Italie . . . 10,2	<b>Café kg</b>	P o l o g n e 0,2	Italie . . . 5,2
Pays-Bas. 10,1	Danemark 8,8	<b>Alcool l</b>	Allemagne 5,0
Belgique . . . 5,6	Suède . . . 7,6	France . . . 2,63	Autriche . . . 4,5
Etats-Unis 5,4	Norvège . . . 6,0	Suède . . . 2,32	Suède . . . 4,0
Autriche . . . 4,4	Etats-Unis 5,6	Danemark 2,02	P o l o g n e 2,1
Allemagne 3,8	Belgique . . . 5,5	P o l o g n e 1,41	Danemark 1,5
France . . . 3,4	Finlande . . 5,2	Belgique . . . 1,36	Norvège . . . 0,7
Tchécoslov. 3,4	Pays-Bas . . 5,2	Allemagne 1,19	U.R.S.S. . . 0,6
G. Bretagne 2,5	France . . . 4,1	Pays-Bas. . . 1,15	<b>Courant</b>
P o l o g n e 2,1	Allemagne 2,5	Suisse . . . 1,09	<b>électrique kWh</b>
Norvège . . . 1,9	Italie . . . 1,1	Norvège . . . 1,02	Suisse . . . 1254,2
Suède . . . 1,0	Gr. Bretagne 0,5	Gr. Bretagne 0,72	Etats-Un. 948,0
<b>Pommes</b>	P o l o g n e 0,2	Italie . . . 0,56	Suède . . . 773,2
<b>de terre kg</b>	<b>Thé kg</b>	<b>Bière l</b>	Belgique . . . 490,0
P o l o g n e 762,5	Gr. Bretagne 4,52	Belgique . . . 181,2	Allemagne 441,2
Allemagne 655,8	Irlande . . . 3,61	Allemagne 84,7	Autriche . . . 362,3
Belgique . . . 419,9	Pays-Bas. . . 1,66	Autriche . . . 77,7	Australie 352,5
Autriche . . . 391,0	Etats-Unis 0,32	Gr. Bretagne 68,7	Gr. Bret. . . 351,2
France . . . 362,5	Danemark 0,18	Danemark 54,9	France . . . 341,7
Pays-Bas. 347,2	Allemagne 0,09	Suisse . . . 54,8	Italie . . . 247,7
Norvège . . . 286,0	Suède . . . 0,07	Suède . . . 43,0	Pays-Bas. 231,5
Danemark 266,3	P o l o g n e 0,06	France . . . 30,5	Tchécosl. 194,3
Suède . . . 258,2	Norvège . . . 0,06	Pays-Bas. 25,2	Japon . . . 184,5
Finlande . . 209,7	Finlande . . 0,04	Norvège . . 18,9	P o l o g n e 84,0
Hongrie . . . 199,2	France . . . 0,03	P o l o g n e 7,6	U.R.S.S. 40,0
			Roumanie 31,0

<sup>a</sup> La consommation comprend la production plus l'importation et déduction faite des exportations (pour les blés on élimine aussi les blés de semence). Pour la Pologne la consommation conjointement avec celle de la V. libre de Dantzig. <sup>b</sup> Houille, lignite, coke et briquettes comptés en valeur de la houille.

**TABL. 18. ABATAGE D'ANIMAUX DE FERME EN POLOGNE  
1931—1933**

Spécification	1931	1932	1933	1931	1932	1933
	milliers de têtes			milliers de tonnes de poids vif		
Bétail à cornes . . . . .	3 796	3 788	3 551	445	484	460
dont: veaux . . . . .	2 466	2 231	2 142	98	88	86
Porcs . . . . .	5 003	4 645	4 195	583	535	493
Moutons et chèvres . . . . .	621	542	533	19	17	17
Chevaux . . . . .	15	8	8	4	2	2

**TABL. 19. FOIRES DE L'EST À LWÓW ET FOIRES DE POZNAŃ  
NOMBRE D'EXPOSANTS DANS LES ANNEES 1928—1933**

Années	Total	Exposants nationaux				Expo- sants étran- gers
		Total	des départements			
			du centre et de l'est	de l'ouest	du sud	
<b>Foires de l'Est à Lwów <sup>a</sup></b>						
1928	1 602	1 132	245	116	771	470
1929	1 435	955	147	93	715	480
1930	1 483	1 182	235	124	823	301
1931	1 066	918	130	89	699	148
1932	1 047	908	118	44	746	139
1933	644	532	69	38	425	112
<b>Foires Internationales de Poznań <sup>a</sup></b>						
1928	1 620	1 161	362	656	143	459
1929 <sup>b</sup>	3 276	3 276	1 639	1 083	554	—
1930	833	598	209	345	44	235
1931	453	340	92	196	52	113
1932	315	219	75	126	18	96
1933	426	316	87	209	20	110

<sup>a</sup> Le chiffre des exposants nationaux comprend aussi les exposants provenant de la V. I. de Dantzig. <sup>b</sup> Exposition Générale Nationale: exposants de tous les domaines de l'activité industrielle, commerciale et financière. En 1929 la Foire normale de Poznań n'a pas eu lieu.

**TABL. 20. MARCHÉS LOCAUX ET RÉGIONAUX EN POLOGNE EN 1932**

Groupes de départements	Nombre des loca- tités où ont lieu les marchés	Nombre moyen par localité		Nombre des localités où ont lieu des marchés		
		de km <sup>2</sup>	des habi- tants en mil- liers	lo- caux	régio- naux	lo- caux et régio- naux
Pologne . . . . .	1 397	278	23	363	459	575
Dép. du centre . . . . .	445	309	26	99	159	187
„ de l'est . . . . .	351	355	20	108	132	111
„ de l'ouest . . . . .	303	156	15	38	91	174
„ du sud . . . . .	298	265	29	118	77	103

## CHAPITRE XI. MONNAIE ET CRÉDIT

**TABL. 1. CHIFFRES PRINCIPAUX DES BILANS DE LA BANQUE DE POLOGNE 1928—1933**

Situation au 31. XII de chaque année

Désignation	1928	1929	1930	1931	1932	1933
	millions de zlotys					
<b>Actif</b>						
Or . . . . .	621	701	562	600	502	476
Espèces, billets étr. et devises . . . . .	714	526	413	213	137	88
Portefeuille d'escompte . . . . .	641	704	672	670	586	688
Bons du Trésor escomptés . . . . .	—	—	—	—	—	48
Avances sur gage . . . . .	91	77	86	126	114	79
Portefeuille-titres . . . . .	4	6	9	12	14	13
Titres du fonds de réserve . . . . .	71	77	87	93	92	93
Dette du Trésor de l'Etat . . . . .	25	25	—	20	90	90
<b>Total du bilan . . . . .</b>	<b>2 263</b>	<b>2 256</b>	<b>1 969</b>	<b>1 948</b>	<b>1 727</b>	<b>1 764</b>
<b>Passif</b>						
Capital social . . . . .	150	150	150	150	150	150
Fonds de réserve . . . . .	100	110	114	114	114	114
Billets en circulation . . . . .	1 295	1 340	1 328	1 218	1 003	1 004
Engagements à vue . . . . .	524	468	210	213	220	262
dont:						
compt. de virement de l'Etat . . . . .	268	269	27	6	12	15
autres comptes de virement . . . . .	182	177	162	191	196	225
Bénéfice net . . . . .	36	48	33	24	12	12
<b>Répartition du bénéfice net</b>						
Dividende . . . . .	12	12	12	12	12	12
Superdividende . . . . .	9	13	8	5	—	—
Trésor de l'Etat . . . . .	15	23	13	7	0	—

**TABL. 2. CIRCULATION MONÉTAIRE EN POLOGNE 1927—1933**

Situation au 31. XII de chaque année

Spécification	1927	1928	1929	1930	1931	1932	1933
<b>millions de zlotys</b>							
<b>Total . . . . .</b>	<b>1 312</b>	<b>1 539</b>	<b>1 600</b>	<b>1 569</b>	<b>1 459</b>	<b>1 325</b>	<b>1 346</b>
Billets de la Banque de Pologne . . . . .	1 003	1 295	1 340	1 328	1 218	1 003	1 004
Bons de l'Etat . . . . .	167	99	64	3	1	—	—
Billon . . . . .	142	145	196	238	240	322	342
<b>proportions</b>							
<b>Total . . . . .</b>	<b>100,0</b>						
Billets de la Banque de Pologne . . . . .	76,4	84,2	83,8	84,6	83,5	75,7	74,6
Bons de l'Etat . . . . .	12,7	6,4	4,0	0,2	0,1	—	—
Billon . . . . .	10,9	9,4	12,2	15,2	16,4	24,3	25,4

**TABL. 3. CHIFFRES PRINCIPAUX DES BILANS DES BANQUES  
D'ÉMISSION DANS CERTAINS PAYS**  
Situation à la fin de l'année 1933

Pays	Monnaie	Actif				Passif	
		Or	Devises et avoirs à l'é- tranger	Porte- feuille d'es- compte	Avan- ces ac- cordées	Billets en circu- lation	Engage- ments à vue
en millions de la monnaie respective							
Pologne . .	Zloty	476	88	688	219	1 004	262
Royaum.Uni	£	192	—	17	358	392	160
Autriche . .	Shill.	189	13	275	637	952	142
Belgique . .	Belge.	2 734	736		399	3 419	601
Tchécoslov.	Kč	1 708	926	1 290	3 054	5 906	871
France . .	Fr.	77098	1 158	4 739	13 657	82 613	15 736
Allemagne .	RM	386	9	3 177	232	3 645	640
Roumanie .	Leu	9 895	271	8 823	4 184	21 219	7 257
Etats-Unis	\$	3 569	—	185	2 433	3 081	2 771
Suisse . .	Fr.	1 998	17	94	110	1 510	684
Suède . .	Cour.	260	449	16	50	648	474
Italie . . .	Lire	7 092	305	3 684	1 010	13 243	1 569

**TABL. 4. RÉSERVE MONDIALE DE L'OR MONNAYÉ 1928—1933**  
Situation au 31. XII de chaque année

Pays	1928	1929	1930	1931	1932	1933	1928	1933
	millions de zlotys						proportions	
<b>Réserve mondiale .</b>	<b>89301</b>	<b>92759</b>	<b>98 544</b>	<b>101 477</b>	<b>106 808</b>	<b>107 565</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>
Pologne . .	621	701	562	600	502	476	0,7	0,4
Roy.-Uni a	6 650	6 338	6 436	5 259	5 233	8 317	7,5	7,7
Argentine .	4 216	3 610	3 664	2 246	2 211	2 068	4,7	1,9
Autriche . .	214	214	267	241	187	241	0,2	0,2
Belgique . .	1 123	1 453	1 703	3 156	3 218	3 387	1,3	3,2
Tchécoslov.	303	330	410	437	455	455	0,3	0,4
France . .	11 116	14 539	18 711	23 916	29 033	26 929	12,5	25,0
Espagne . .	4 404	4 412	4 199	3 869	3 887	3 887	4,9	3,6
Pays-Bas . .	1 560	1 605	1 524	3 182	3 699	3 307	1,8	3,1
Japon . . .	4 823	4 831	3 673	2 086	1 890	1 890	5,4	1,8
Allemagne .	5 937	4 992	4 849	2 237	1 863	972	6,6	0,9
Roumanie .	437	490	490	517	508	526	0,5	0,5
Etats-Unis	33 392	34 765	37 662	36 111	36 057	35 763	37,4	33,3
Suisse . .	918	1 025	1 230	4 038	4 252	3 441	1,0	3,2
Suède . . .	562	588	579	490	490	883	0,6	0,8
Italie . . .	2 371	2 434	2 487	2 639	2 737	3 325	2,7	3,1
U.R.S.S. . .	820	1 310	2 220	2 924	3 111b	3 703c	0,9	3,5
Autres . . .	9 834	9 122	7 878	7 529	7 475	7 990	11,0	7,4

a Y compris l'Etat libre d'Irlande. b Situation au 30. VI.  
c Situation au 30. IX.

**TABL. 5. CHIFFRES D'AFFAIRES DES CHAMBRES DE COMPENSATION EN POLOGNE 1928—1933**

Chambres de compensation	1928	1929	1930	1931	1932	1933
<b>Nombre des titres présentés en milliers</b>						
Total . . . . .	640	1 530	1 393	1 029	905	729
Warszawa . . . . .	381	867	688	413	333	301
Łódź . . . . .	—	60	41	30	41	25
Poznań . . . . .	135	314	328	250	212	158
Katowice . . . . .	—	39	52	65	57	55
Kraków . . . . .	—	—	61	152	173	120
Lwów . . . . .	124	250	223	119	89	70
<b>Montant des titres en millions de zlotys</b>						
Total . . . . .	5 019	7 267	8 741	7 743	6 418	7 483
Warszawa . . . . .	4 273	5 681	6 748	5 859	4 877	5 925
Łódź . . . . .	—	197	150	133	90	70
Poznań . . . . .	587	702	908	806	690	637
Katowice . . . . .	—	393	516	430	338	462
Kraków . . . . .	—	—	164	259	215	187
Lwów . . . . .	159	294	255	256	208	202
<b>Titres compensés p. cent du total des titres présentés</b>						
Total . . . . .	51,0	57,2	58,8	58,5	60,1	60,1
Warszawa . . . . .	49,7	58,7	61,3	61,0	62,1	62,0
Łódź . . . . .	—	25,9	27,7	23,7	24,2	22,7
Poznań . . . . .	64,5	64,7	60,8	60,8	64,5	63,4
Katowice . . . . .	—	43,4	44,6	40,0	37,3	45,4
Kraków . . . . .	—	—	33,4	42,4	50,2	48,8
Lwów . . . . .	35,8	50,0	47,8	57,6	59,0	51,8

**TABL. 6. CHIFFRES D'AFFAIRES DES CHAMBRES DE COMPENSATION DANS CERTAINS PAYS 1928, 1931—1933**

Pays	Monnaie	Montant				Indices			
		1928	1931	1932	1933	1931	1932	1933	
		en milliards de la monnaie respective				en milliards de zl.			
						Base: année 1928 = 100			
Pologne .	Zloty	5,0	7,7	6,4	7,5	7,5	154	128	149
Royaume-Uni .	£	44,2	36,2	32,1	32,1	951,6	82	73	73
Autriche .	Shill.	3,5	3,1	2,6	2,3	2,4	89	72	64
Belgique .	Fr.	431,5	363,4	292,9	251,7	313,1	84	68	58
Tchécosl.	Kš.	106,9	76,8	88,6	53,1	14,1	72	83	50
France .	Fr.	414,6	460,5	332,4	378,5	132,5	111	80	91
Allemagne	RM.	121,0	85,8	55,3	52,9	112,2	71	46	44
Et.-Unis <sup>a</sup>	\$	598,9	450,9	285,4	233,9	1683,8	75	48	39
Suisse . .	Fr.	14,7	10,2	5,2	4,8	8,3	69	35	33
Italie . .	Lire	780,5	607,9	479,4	441,5	205,4	78	61	57

<sup>a</sup> Année d'exercice du 1. X. au 30. IX.

**TABL. 7. MOUVEMENT EN COMPTES DE VIREMENT DE LA BANQUE DE POLOGNE 1928—1933**

Spécification	1928	1929	1930	1931	1932	1933
Mouvement total en milliards de zlotys . . . . .	60,5	65,2	62,2	53,9	43,1	43,0
dont: sans emploi de signes monétaires . . . . .	47,3	50,8	48,8	42,4	33,9	34,4
Mouvement sans emploi de signes monét. en prop. p. cent du mouvement total . . . . .	78,2	77,9	78,5	78,7	78,7	80,0

**TABL. 8. CHIFFRES PRINCIPAUX DES BILANS DE LA BANQUE DE L'ECONOMIE NATIONALE 1928—1933**

Situation au 31. XII de chaque année

Désignation	1928	1929	1930	1931	1932	1933
	millions de zlotys					
<b>Actif</b>						
Encaisse et disponibilités . .	53	38	44	46	47	44
Devises et monnaies étrang.	3	4	4	7	4	1
Portefeuille d'escompte . . . .	176	183	165	163	131	126
Effets protestés . . . . .	1	2	3	6	4	3
Crédit à découvert . . . . .	65	80	114	126	125	117
Avances à terme . . . . .	40	62	35	29	24	23
Avances au comptant à long terme . . . . .	465	482	698	758	737	768
dont celles se référant aux opérat. avec le Trésor del'Et.	386	413	589	642	618	651
Avances en lettres de gage et obligations . . . . .	584	663	735	792	838	823
Banques . . . . .	42	33	39	10	7	6
Portefeuille-titres . . . . .	75	73	73	69	62	56
Valeurs d'émissions propres .	94	75	71	41	52	49
<b>Total du bilan . . . . .</b>	<b>1 665</b>	<b>1 753</b>	<b>2 039</b>	<b>2 125</b>	<b>2 133</b>	<b>2 130</b>
<b>Passif</b>						
Capital social et réserves . .	195	201	208	214	219	221
Placements du Trésor . . . .	388	417	509	507	484	532
Dépôts:						
à terme . . . . .	136	116	104	98	97	67
à vue et à préavis . . . . .	181	131	117	135	159	156
dont: dépôts d'épargne . . .	19	24	35	46	53	56
Soldes de crédit divers . . . .	8	8	23	6	5	13
Réescampte de lettres de change	39	72	78	99	79	60
Lettres de gage en circulation	101	142	196	255	292	289
Obligations en circulation . .	483	521	539	537	546	534
Bénéfice net . . . . .	7	18	12	7	3	3

**TABL. 9. CHIFFRES PRINCIPAUX DES BILANS DE LA BANQUE AGRAIRE DE L'ETAT 1928—1933**  
Situation au 31. XII de chaque année

Désignation	1928	1929	1930	1931	1932	1933
	millions de zlotys					
<b>Actif</b>						
Encaisse et disponibilités . . .	11	8	8	7	8	7
Portefeuille d'escompte . . .	46	70	112	103	116	148
Effets protestés . . . . .	0	1	2	5	4	4
Crédit à découvert . . . . .	22	34	32	25	18	18
Avances à terme . . . . .	89	95	112	98	68	63
Prêts en marchandises . . . . .	34	46	27	18	8	8
Prêts en lettres de gage . . . . .	134	182	220	228	223	172
Prêts en obligations . . . . .	20	79	103	110	111	111
Banques . . . . .	20	24	22	12	5	6
Portefeuille-titres . . . . .	50	88	120	124	116	67
Biens fonciers de la Banque, en morcellement . . . . .	10	20	26	26	27	44
Débiteurs des fonds admin. <i>a</i>	167	253	343	373	389	450
<b>Total du bilan . . . . .</b>	<b>523</b>	<b>744</b>	<b>917</b>	<b>917</b>	<b>820</b>	<b>803</b>
<b>Passif</b>						
Capital soc. et fonds de réserve	140	149	159	166	170	170
Placements du Trésor . . . . .	50	50	88	88	48	46
Dépôts: à terme . . . . .	23	25	30	32	32	59
à vue et à préavis . . . . .	27	43	31	28	28	36
Soldes de crédit divers . . . . .	4	3	1	3	2	2
Réesc compte de lettres de change	5	29	69	88	107	130
Lettres de gage et obligations en circulation . . . . .	155	261	323	338	334	282
Disponibilités du Trésor de l'Etat (fonds administrés)	30	39	30	22	7	5
Bénéfice net . . . . .	12	14	10	4	1	0

*a* Sommes non portées au bilan.

**TABL. 10. NOMBRE DES BANQUES EN POLOGNE 1928—1933**  
Situation au 31. XII de chaque année

Années Siège	Banque de Pologne	Banq. d'Etat et com- muna- les	Banques privées			
			total	nationales		Suc- curs. des ban- ques étran- gères
				éta-blis. cen- traux	succur- sales	
1928	52	36	242	52	176	14
1929	53	37	232	52	164	16
1930	53	37	202	50	139	13
1931	53	38	176	50	111	15
1932	53	38	155	44	97	14
1933	53	39	133	39	82	12
Dép. du centre . . . . .	18	12	54	21	29	4
dont:						
v. de Varsovie . . . . .	1	5	26	14	11	1
Dép. de l'est . . . . .	6	6	6	2	4	—
„ de l'ouest . . . . .	17	9	41	12	21	8
„ du sud . . . . .	12	9	27	4	23	—
V. l. de Dantzig . . . . .	—	—	3	—	3	—
Etranger . . . . .	—	3	2	—	2	—

**TABL. 11. CHIFFRES PRINCIPAUX DES BILANS DES BANQUES PAR  
ACTIONS EN POLOGNE a 1928—1933**

Situation au 31. XII de chaque année

Désignation	1928	1929	1930	1931	1932	1933 b
	millions de zlotys					
Nombre de banques . . . . .	65	64	64	62	54	54
<b>Actif</b>						
Encaisse et disponibilités . . . . .	108	107	96	75	66	62
Devises et monnaies étrangères . . . . .	29	28	29	14	12	7
Portefeuille d'escompte . . . . .	902	935	852	527	406	367
Effets protestés . . . . .	8	16	20	41	52	57
Crédit à découvert . . . . .	765	945	931	650	497	448
Avances à terme . . . . .	39	52	57	57	64	64
Banques du pays . . . . .	24	34	32	27	23	28
Banques étrangères . . . . .	63	60	60	47	44	38
Portefeuille-titres . . . . .	100	110	111	92	85	91
Autre actif . . . . .	48	52	49	64	63	63
Pertes des années antérieures . . . . .	5	—	6	5	6	17
Pertes de l'année d'exercice . . . . .	4	17	4	10	14	
<b>Total du bilan . . . . .</b>	<b>2 406</b>	<b>2 710</b>	<b>2 641</b>	<b>1 996</b>	<b>1 680</b>	<b>1 755</b>
<b>Passif</b>						
Capital social . . . . .	233	242	258	249	217	216
Fonds de réserve . . . . .	49	75	72	70	65	62
Dépôts à terme . . . . .	346	441	462	274	245	187
Dépôts à vue et à préavis . . . . .	387	391	422	252	221	210
Soldes de crédit en comptes courants . . . . .	253	267	276	203	168	176
Réescompte et nantissement de titres . . . . .	362	365	323	289	217	197
Banques du pays . . . . .	67	50	21	35	40	45
Banques étrangères . . . . .	338	431	350	215	167	152
Autre passif . . . . .	50	58	44	54	39	39
Bénéfices des années antérieures . . . . .	1	3	4	4	3	3
Bénéfices de l'année d'exercice . . . . .	25	27	22	6	4	

a Banques et maisons de banque importantes. Bilans bruts.

**TABL. 12. CHIFFRES PRINCIPAUX DES BILANS DE LA CAISSE D'ÉPARGNE POSTALE 1928—1933**  
Situation au 31. XII de chaque année

Désignation	1928	1929	1930	1931	1932	1933
	millions de zlotys					
<b>Actif</b>						
Encaisse et disponibilités . . .	71	62	61	91	129	157
Placements aux banques d'Etat	24	25	17	24	27	40
Disponibilités dans les bureaux de poste . . . . .	8 <sup>a</sup>	50	55	50	47	45
Trésor de l'Etat pour les frais de valorisation . . . . .	30	35	38	32	28	25
Prêts sur lettres de change . . . . .	20	10	7	8	9	9
Prêts sur titres . . . . .	13	12	9	7	7	9
Portefeuille-titres propres et du fonds de réserve . . . . .	179	249	313	361	424	480
Débiteurs . . . . .	5	5	7	14	10	13
<b>Total du bilan . . . . .</b>	<b>389</b>	<b>505</b>	<b>555</b>	<b>640</b>	<b>746</b>	<b>842</b>
<b>Passif</b>						
Dépôts en comptes de chèques	194	211	178	178	178	207
Dépôts d'épargne . . . . .	122	173	254	332	445	507
Mandats non réalisés . . . . .	34	33	38	41	24	16
Créanciers divers . . . . .	5	2	2	8	10	14
Bénéfice net . . . . .	4	5	6	7	5	6

<sup>a</sup> Le chiffre pour l'année 1928 n'est pas comparable aux chiffres pour les années ultérieures par suite des modifications apportées aux écritures.

**TABL. 13. MOUVEMENT DE CHÈQUES ET D'ÉPARGNE À LA CAISSE D'ÉPARGNE POSTALE 1928—1933**

Désignation	1928	1929	1930	1931	1932	1933
	millions de zlotys					
<b>Mouvement d'épargne</b>						
Versements . . . . .	167	209	315	425	503	551
Paiements . . . . .	130	164	236	344	388	487
Excédent des versements <sup>a</sup> . . . . .	37	45	79	81	115	64
Excédent moyen par 100 habitants en zlotys . . . . .	120	146	252	256	356	196
<b>Mouvement de chèques</b>						
Versements . . . . .	10 667	12 013	11 915	11 312	10 896	12 643
Paiements . . . . .	10 606	11 995	11 948	11 312	10 895	12 615
Chiffre d'affaires dont: sans emploi de signes monét. . . . .	21 273	24 008	23 863	22 624	21 791	25 258
Transact. sans emploi de signes mon. p. cent du total du chiffre d'affaires . . . . .	13 009	14 665	14 939	14 642	14 731	18 455
	61	61	63	65	68	73

<sup>a</sup> Non compris les dépôts valorisés.

**TABL. 14. DÉPÔTS AUX CAISSES D'ÉPARGNE EN POLOGNE**  
1928—1933

Situation au 31. XII de chaque année

Caisses d'épargne Groupes de départements	1928	1929	1930	1931	1932	1933
	milliers de zlotys					
<b>Total . . . . .</b>	<b>446 748</b>	<b>569 810</b>	<b>788 941</b>	<b>890 734</b>	<b>1027337</b>	<b>1072873</b>
<i>Par habitant en zlotys . . . . .</i>	<i>14,5</i>	<i>18,2</i>	<i>24,9</i>	<i>27,7</i>	<i>31,5</i>	<i>32,5</i>
Caisse d'Épargne Postale . . . . .	122 292	172 972	253 703	332 235	444 866	506 526
Caisses d'épargne communales d'arrondissements municipales . . . . .	295 516 86 047 209 469	362 027 106 332 255 695	490 629 148 478 342 151	521 623 167 102 354 521	544 429 172 344 372 085	536 766 179 945 356 821
dép. du centre . . . . .	45 183	44 184	70 137	86 456	94 891	103 163
„ de l'est. . . . .	1 775	3 281	6 457	8 029	8 295	8 164
„ de l'ouest . . . . .	112 680	129 086	175 282	187 532	194 005	204 947
„ du sud . . . . .	135 878	185 476	238 753	239 606	247 238	220 492
Autres caisses . . . . .	28 940	34 811	44 609	36 876	38 042	29 581

**TABL. 15. DÉPÔTS AUX CAISSES D'ÉPARGNE DANS CERTAINS  
PAYS, 1928, 1930—1933**

Situation au 31. XII de chaque année

Pays	Mon- naie	Etat des dépôts					Indice	
		1928	1930	1931	1932	1933	1933	
		millions de la monnaie respective					mil- lions de zl.	1928 = 100
Pologne . . . . .	Zloty	447	789	891	1 027	1 073	1 073	240
Royaume- Uni . . . . .	£	409	423	432	465	497	14 458	122
Autriche . . . . .	Shill.	774	1 013	916	1 005	1 001	1 023	129
Belgique . . . . .	Belge	4 324	7 880	9 367	10 015	9 937	12 300	230
Tchécoslov. Danemark . . . . .	Cour.	16 819	19 260	21 626	21 820	20 398	5 391	121
France . . . . .	Cour.	1 974	2 081	2 160	2 148	2 145	2 823	109
Japon . . . . .	Fr.	27 047	39 789	50 482	57 124	57 617	20 097	213
Allemagne Etats-Unis . . . . .	Yen	1 743	2 338	2 617	2 704	2 801	4 874	161
Suisse . . . . .	RM..	6 990	10 400	9 722	9 917	10 808	23 352	155
Suède . . . . .	\$	4 560	5 037	5 860	6 214	6 273	35 819	138
Italie . . . . .	Fr.	1 702	2 019	2 386	2 628	2 618	4 508	154
	Cour.	917	1 048	1 068	1 100	1 073	1 608	117
	Lire	23 860	27 309	30 452	32 367	34 957	16 342	147

**TABL. 16. DÉPÔTS AUX ÉTABLISSEMENTS DE CRÉDIT ET  
D'ÉPARGNE EN POLOGNE 1928—1933**  
Situation au 31. XII de chaque année

Etablissements	1928	1929	1930	1931	1932	1933
	millions de zlotys					
<b>Total . . . . .</b>	<b>2 513</b>	<b>2 694</b>	<b>3 039</b>	<b>2 686</b>	<b>2 723</b>	<b>2 743</b>
Banque de Pologne . . .	182	177	162	190	196	224
B. de l'Economie Nationale	351	255	243	239	261	236
B. Agraire de l'Etat . . .	54	71	62	63	61	96
Banques communales . . .	45	61	69	63	64	72
Banques par actions . . .	861	882	1 020	612	527	450
Succursales des banques par actions étrangères . . .	80	77	72	56	53	51
Caisse d'Épargne Postale .	316	384	431	510	623	714
Caisses d'épargne <i>a</i> . . . .	359	446	582	603	628	610
Coopératives de crédit . .	262	338	392	346	306	286
Caisse Centr. des S-tes Agric.	3	3	6	4	4	4

*a* Non compris les caisses d'épargne des communes rurales.

**TABL. 17. CRÉDIT À COURT TERME EN POLOGNE *a***  
1928—1933  
Situation au 31. XII de chaque année

Etablissements	1928	1929	1930	1931	1932	1933
	millions de zlotys					
<b>Total . . . . .</b>	<b>2 588</b>	<b>2 691</b>	<b>2 787</b>	<b>2 209</b>	<b>1 888</b>	<b>1 857</b>
Banque de Pologne . . .	732	781	758	796	700	769
B. de l'Economie Nationale	267	253	236	219	202	207
B. Agraire de l'Etat . . .	186	215	213	156	102	104
Banques communales . . .	39	52	57	56	46	48
Banques par actions . . .	1 135	1 142	1 287	825	708	605
Succursales des banques par actions étrangères . . .	178	194	194	118	93	85
Caisse d'Épargne Postale .	30	33	16	19	18	22
Caisse Centrale des S-tés Agricoles . . . . .	21	21	26	20	19	17

*a* Pour les caisses d'épargne et les coopératives de crédit les chiffres font défaut.

**TABL. 18. RÉPARTITION DES CRÉDITS À COURT TERME ACCORDÉS PAR LES BANQUES D'ÉTAT, COMMUNALES ET PRIVÉES EN POLOGNE a 1931—1932**

Situation au 31. X de chaque année

Catégories de débiteurs	1931		1932				
	Crédits						
	Total	Banques d'Etat et commu- nales	Ban- ques pri- vées	Total	Ban- ques d'Etat et commu- nales	Ban- ques pri- vées	
	millions de zlotys			proportions			
<b>Total . . . . .</b>	<b>1 783</b>	<b>1 492</b>	<b>574</b>	<b>918</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>
Agriculture . . . . .	286	242	97	145	16,2	16,9	15,8
Mines . . . . .	75	50	1	49	3,3	0,2	5,5
dont: de houille	50	33	—	33	2,2	—	3,6
Industrie . . . . .	621	528	51	477	35,4	8,9	62,0
dont:							
minérale . . . . .	33	30	9	21	2,0	1,6	2,3
métallurgique . . . . .	42	58	1	57	3,9	0,2	6,2
métaux, machines, électrotechnique	96	78	8	70	5,2	1,4	7,6
chimique . . . . .	40	28	3	25	1,9	0,5	2,7
textile . . . . .	57	42	6	36	2,8	1,0	3,9
papier . . . . .	27	23	1	22	1,5	0,2	2,4
bois . . . . .	48	39	4	35	2,6	0,7	3,8
alimentaire . . . . .	212	182	14	168	12,2	2,4	18,3
Comm. de marchand.	269	238	96	142	16,0	16,7	15,5
dont: cooperatives	87	75	46	29	5,0	8,0	3,2
Commerce d'effets	193	164	143	21	11,0	24,9	2,3
Etat et municipalités	244	179	167	12	12,0	29,1	1,3
Divers . . . . .	95	91	19	72	6,1	3,3	7,8

a Sans faire déduction du réescompte.

**TABL. 19. TAUX DE L'INTÉRÊT PAYÉ POUR L'ESCOMPTE ET POUR LES DÉPÔTS EN POLOGNE 1928—1933**

Spécification	1928	1929	1930	1931	1932	1933
	Moyennes annuelles					
Maximum légal de l'intérêt Escompte:	12,0	12,8	12,1	11,0	10,8	9,5
aux banques par actions		12,2	11,5	10,9	10,7	9,4
à la Banque de Pologne .	8,0	8,6	7,2	7,5	7,2	5,8
Dépôts d'épargne:						
à la Caisse d'épargne Post.	6,0	7,0	7,0	7,0	6,3	4,9
aux banques d'Etat . . .	6,0	7,0	7,1	7,0	6,3	5,0

**TABL. 20. TAUX DE L'ESCOMPTE AUX BANQUES D'ÉMISSION DANS CERTAINS PAYS 1913 ET 1928—1933**

Pays	1913	1928	1929	1930	1931	1932	1933		
	Moyennes annuelles						min.	max.	
Pologne . . .		8,0	8,6	7,2	7,5	7,2	5,8	5,0	6,0
Royaume-Uni .	4,8	4,5	5,5	3,4	3,9	3,0	2,0	2,0	2,0
Autriche . . .	6,0	6,3	7,3	5,8	7,0	6,8	5,2	5,0	6,0
Belgique . . .	5,9	4,3	4,4	3,0	2,5	3,5	3,5	3,5	3,5
Tchécoslovaquie	6,0	5,0	5,0	4,4	4,8	5,2	3,6	4,5	3,5
France . . .	4,0	3,5	3,5	2,7	2,1	2,5	2,5	2,5	2,5
V. l. de Dantzig	5,9	5,8	6,5	5,0	5,6	4,5	3,4	3,0	4,0
Pays-Bas . . .	4,5	4,5	5,1	3,2	2,5	2,7	2,9	2,5	4,5
Allemagne . . .	5,9	7,0	7,1	4,9	6,9	5,2	4,0	4,0	4,0
Norvège . . .	5,5	5,5	5,6	4,5	4,7	4,7	3,7	3,5	4,0
Roumanie . . .	6,0	6,0	8,2	9,0	8,3	7,2	6,3	6,0	7,0
Etats-Unis . . .	3,5	4,5	5,2	3,0	2,1	2,8	2,6	2,0	3,5
Suisse . . .	4,8	3,5	3,5	2,9	2,0	2,0	2,0	2,0	2,0
Suède . . .	5,5	4,0	4,7	3,7	4,1	4,4	3,2	2,5	3,5
Italie . . .	5,5	6,0	6,8	5,9	5,9	5,6	3,9	3,0	4,0

**TABL. 21. OBLIGATIONS ÉTRANGÈRES DES INSTITUTIONS POLONAISES DE CRÉDIT À COURT TERME <sup>a</sup> 1928, 1931—1933**

Situation au 31. XII de chaque année

Siège des créanciers	1928	1931	1932	1933				
				Total	sans terme	à terme	rées-comp. de devises	c-tes avec suc-curs. étr.
millions de zlotys								
Total . . .	535	401	292	247,6	67,0	101,2	5,3	74,1
Royaume-Uni .	110	95	56	55,7	11,2	44,5	0,0	—
Autriche . . .	67	43	31	19,3	7,5	11,5	0,3	—
Belgique . . .	11	11	10	11,5	5,6	5,6	0,3	—
Tchécoslovaquie	11	3	2	1,4	1,0	0,4	—	—
France . . .	90	66	56	51,4	9,5	22,5	2,2	17,2
V. l. de Dantzig	19	11	8	12,1	6,2	2,5	2,0	1,4
Pays-Bas . . .	46	34	19	10,5	10,5	0,0	—	—
Allemagne . . .	86	93	72	58,4	3,5	0,3	0,1	54,5
Etats-Unis . . .	61	16	12	4,6	3,5	1,1	—	—
Suisse . . .	19	17	13	11,1	3,7	7,0	0,4	—
Suède . . .	3	8	5	3,9	0,2	3,7	—	—
Italie . . .	8	3	3	2,7	0,7	2,0	—	—
Autres . . .	4	1	5	5,0	3,9	0,1	—	1,0

<sup>a</sup> Banque de l'Economie Nationale, Banque Agraire de l'Etat, banques par actions, maisons de banque et coopératives de crédit importantes.

**TABL. 22. CRÉANCES ÉTRANGÈRES DES INSTITUTIONS POLO-  
NAISES DE CRÉDIT À COURT TERME <sup>a</sup> 1928, 1931—1933**

Situation au 31. XII de chaque année

Siège des débiteurs	1928	1931	1932	1933					
				Total	sans ter- me	à ter- me	effets, chè- ques, man- dats étran- gers	billets et mon- naies étran- gers	c-tes avec suc- curs. étran- gères
millions de zlotys									
<b>Total . . . . .</b>	<b>200</b>	<b>142</b>	<b>127</b>	<b>94,2</b>	<b>34,9</b>	<b>16,4</b>	<b>16,1</b>	<b>7,2</b>	<b>19,6</b>
Royaume-Uni . . . . .	39	17	7	6,9	5,2	0,6	0,9	0,2	—
Autriche . . . . .	7	3	3	2,3	2,0	—	0,0	0,3	—
Belgique . . . . .	1	0	1	1,2	0,2	—	1,0	0,0	—
Tchécoslovaquie . . . . .	3	4	3	1,4	0,4	0,5	0,2	0,3	—
France . . . . .	3	12	12	10,0	6,0	—	0,7	0,2	3,1
V. l. de Dantzig . . . . .	17	11	9	16,0	3,8	5,8	0,4	0,1	5,9
Pays-Bas . . . . .	14	4	4	3,4	3,0	—	0,3	0,1	—
Allemagne . . . . .	20	19	28	19,4	2,4	6,8	0,2	0,3	9,7
Etats-Unis . . . . .	72	32	26	11,1	5,5	—	0,5	5,1	—
Suisse . . . . .	7	5	5	5,2	4,3	—	0,7	0,2	—
Suède . . . . .	1	10	0	0,7	0,7	—	0,0	0,0	—
Italie . . . . .	1	0	1	0,8	0,7	—	0,1	0,0	—
Autres . . . . .	15	25	28	15,8	0,7	2,7	11,1	0,4	0,9

<sup>a</sup> Banque de l'Economie Nationale, Banque Agraire de l'Etat, banques par actions, maisons de banque et sociétés coop. de crédit importantes.

**TABL. 23. CRÉDIT HYPOTHÉCAIRE À LONG TERME EN POLOGNE  
1929—1933**

Institutions	1929	1930	1931	1932	1933
	millions de zlotys				
<b>Lettres de gage et obligations en circulation au 31. XII</b>					
<b>Total . . . . .</b>	<b>1 291,9</b>	<b>1 489,6</b>	<b>1 681,4</b>	<b>1 728,8</b>	<b>1 540,4</b>
S-tés du crédit foncier . . . . .	440,6	447,3	515,4	544,0	446,1
S-tés du crédit urbain . . . . .	227,3	285,3	333,3	332,7	325,0
S-té du Crédit Industriel . . . . .	68,3	67,7	50,1	48,0	41,5
Banques hypothéc. privées . . . . .	125,8	133,7	142,2	129,9	100,6
Banques lettres de gage d'Etat obligations . . . . .	324,0	415,7	483,2	507,4	460,0
	105,9	139,9	157,2	166,8	167,2
<b>Emissions de lettres de gage et d'obligations au cours de l'année</b>					
<b>Total . . . . .</b>	<b>241,0</b>	<b>253,1</b>	<b>188,7</b>	<b>75,7</b>	<b>1,8</b>
S-tés du crédit foncier . . . . .	36,7	36,5	26,4	2,9	0,3
S-tés du crédit urbain . . . . .	32,6	63,7	52,1	10,9	0,1
S-té du Crédit Industriel . . . . .	7,9	0,5	0,7	—	—
Banques hypothéc. privées . . . . .	7,6	12,5	8,8	—	—
Banques lettres de gage d'Etat obligations . . . . .	93,8	100,2	80,0	49,8	1,4
	62,4	39,7	20,7	12,1	—

**TABL. 24. PROTÈTS DE LETTRES DE CHANGE EN POLOGNE  
1929—1933**

Spécification	1929	1930	1931	1932	1933
Nombre des lettres de change protes- tées en milliers . . . . .	5 545	5 526	5 115	3 584	1 950
Montant des lettres de change protes- tées en millions de zl. . . . .	1 255	1 366	1 328	838	408
Dép. du centre . . . . .	769	777	753	466	223
„ de l'est . . . . .	117	133	131	74	38
„ de l'ouest . . . . .	187	237	245	154	77
„ du sud . . . . .	182	219	199	144	70
Montant moyen d'une lettre de change protestée en zlotys . . . .	226	247	260	234	209
Proport. du montant des lettres de change protest. par rapp. au mon- tant des effets payés, en pourcent.	9,5	11,7	13,1	12,6	9,2

**TABL. 25. TRANSACTIONS AUX BOURSES D'EFFETS EN POLOGNE  
1928—1933**

Spécification	1928	1929	1930	1931	1932	1933
<b>Total</b>						
Nombre de transact. en milliers	87	69	56	53	50	46
Montant des transactions en millions de zl. . . . .	917	584	747	1 007	685	596
<b>Bourse de Varsovie</b>						
Nombre de transact. en milliers	64	49	41	43	42	39
Montant des transactions en millions de zl. . . . .	876	550	713	986	672	586
Changes . . . . .	725	455	604	892	587	508
dont: devises . . . . .	710	438	562	741	571	507
Titres . . . . .	151	95	109	94	85	78
actions . . . . .	65	26	20	15	9	7
obligations . . . . .	86	69	89	79	76	71
<b>Bourses de province</b>						
Nombre de transact. en milliers	23	20	15	10	8	7
Lwów . . . . .	6	8	6	2	1	0
Łódź . . . . .	1	1	0	0	0	0
Kraków . . . . .	5	3	2	1	1	1
Poznań . . . . .	11	7	7	7	6	6
Wilno . . . . .	0	1	0	0	0	0
Montant des transactions en millions de zl. . . . .	41	34	34	21	13	10
Lwów . . . . .	4	4	3	1	0	0
Łódź . . . . .	6	10	14	5	3	3
Kraków . . . . .	4	3	2	1	1	1
Poznań . . . . .	26	15	13	13	8	6
Wilno . . . . .	1	2	2	1	1	0
Changes . . . . .	7	11	15	5	3	2
dont: devises . . . . .	1	2	3	0	—	—
Titres . . . . .	34	23	19	16	10	8
actions . . . . .	9	6	4	2	1	0
obligations . . . . .	25	17	15	14	9	8

**TABL. 26. COURS DES CHANGES ET DES VALEURS MOBILIÈRES  
AUX BOURSES D'EFFETS EN POLOGNE 1928, 1930—1933**

Spécification	Pair Mon- naie no- minale	Cours moyens annuels				
		1928	1930	1931	1932	1933
<b>Cours des changes à la bourse de Varsovie en zlotys</b>						
Un dollar des Etats-Unis	8,9	8,9	8,9	8,9	8,9	7,2
Une livre-sterling	43,4	43,4	43,4	40,5	31,3	29,6
100 francs français	34,9	35,0	35,0	35,0	35,0	35,0
100 belges	123,9	124,1	124,4	124,4	124,2	124,4
100 francs suisses	172,0	171,7	172,9	173,2	173,2	172,6
100 liras italiennes	46,9	46,9	46,7	46,6	45,8	46,5
100 couronnes tchécoslov.	26,4	26,4	26,4	26,4	26,4	26,5
100 florins hollandais	358,3	358,5	358,7	359,2	359,7	359,4
100 florins dantziçois	173,5	173,5	173,4	173,6	173,9	173,8
<b>Cours d'arbitrage sur New-York en zlotys</b>						
100 pengö hongrois	155,9	155,7	155,9	155,1	138,2	157,0
100 léi roumaines	5,3	5,5	5,3	5,3	5,3	5,5
100 couronnes danoises	238,9	238,2	238,5	224,0	168,2	133,7
100 marks allemands	212,3	212,4	212,5	211,1	211,8	211,9
100 shillings autrichiens	125,4	125,6	125,7	125,4	125,8	104,5
<b>Obligations de l'Etat à la Bourse de Varsovie p. cent de la valeur nominale</b>						
Empr. d'invest. à prim. à 4%	zl.-or	119,7	112,9	85,3	92,7	103,3
Empr. en doll. à 6% de 1920	doll.	85,6	76,6	67,8	55,2	55,9
Empr. de stab. à 7% de 1927	doll.	92,5	85,9	71,3	52,7	52,9
Empr. de chem. de fer à 10%	fr.-or	103,1	103,0	103,4	100,8	101,8
Empr. de chem. de fer de conversion à 5%	zl.	61,2	49,1	42,5	32,5	41,0
Empr. de conv. de l'Etat à 5%	zl.	67,0	53,3	49,3	38,6	46,2
<b>Lettres de gage à la Bourse de Varsovie p. cent de la valeur nominale</b>						
B. de l'Econ. Nation. à 8%	zl.-or	93,9	94,0	94,0	94,0	94,0
B. Agraire de l'Etat à 8%	zl.-or	93,9	94,0	94,0	94,0	94,0
S-té de Crédit de la v. de Varsovie, à 5% a (8 <sup>0</sup> / <sub>0</sub> )	zl.	75,0	74,3	69,3	58,1	43,3
S-té de Crédit de la v. de Łódź à 5% a (8 <sup>0</sup> / <sub>0</sub> )	zl.	68,6	68,3	65,4	56,4	40,3
S-té du Créd. Fonc. à 4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> %	zl.	53,1	53,9	48,6	37,9	40,8
S-té de Crédit de la v. de Varsovie, à 4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> %	zl.	54,1	53,6	50,5	45,0	49,2
<b>Lettres de gage à la Bourse de Poznań p. cent de la valeur nominale</b>						
S-té du Créd. Fonc. en Pologne à 4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> % (8%) en dollars a	doll.	95,5	93,9	86,3	60,1	37,3
S-té du Créd. Foncier en Pologne à 4% (convers.)	zl.	53,3	41,1	33,3	28,2	35,6

a Intérêt diminué en vertu de la loi du 20. XII 1932. Entre parenthèses est indiqué le taux ancien.

**TABL. 27. COURS DES OBLIGATIONS POLONAISES AUX BOURSES  
ÉTRANGÈRES 1928—1933**

Désignation	Bourse	Cours moyens annuels					
		1928	1929	1930	1931	1932	1933
		p. cent de la valeur nominale					
<b>Obligations de l'Etat</b>							
Empr. de stabilis. à 7% de 1927	Varsovie	92,5	90,8	85,9	71,3	52,7	52,9
	Londres	91,4	86,8	86,0	73,4	69,7	77,8
	Zürich	91,5	86,4	84,7	67,5	51,3	53,3
	N. York	89,7	84,1	82,4	68,0	51,0	66,0
Empr. en doll. à 8% de 1925	N. York	100,0	95,0	91,6	73,3	55,7	66,9
Empr. en doll. à 6% de 1920	N. York	83,9	78,1	73,4	63,7	53,5	58,1
<b>Obligations des municipalités</b>							
Empr. à 7% de la v. de Varsovie, 1928.	N. York	87,5	78,9	72,3	52,7	38,0	42,7
Empr. à 7% du dép. de Silésie, 1928	N. York	87,6	77,6	70,5	52,3	38,6	44,9

**TABL. 28. OBLIGATIONS DE CERTAINS PAYS À LA BOURSE  
DE NEW-YORK 1928—1933**

Pays	Taux de l'intérêt	Année		Cours moyens annuels					
		d'émission	d'amortissement	1928	1929	1930	1931	1932	1933
		p. cent de la valeur nominale							
Pologne . .	7	1927	1947	89,7	84,1	82,4	68,0	51,0	66,0
Roy.-Uni	5½	1917	1937	105,1	102,9	104,7	103,4	101,7	111,2
Belgique	6	1924	1955	100,5	100,1	103,1	98,7	90,3	93,5
Tchécoslov.	8	1922	1951	109,7	109,5	110,1	106,5	92,7	91,6
Finlande . .	6	1923	1945	97,7	92,2	92,9	76,3	55,8	70,4
France . . .	7	1924	1949	107,6	108,6	118,2	117,2	114,6	135,1
Yougoslavie	8	1922	1962	99,1	88,7	93,6	75,2	33,5	20,3
Allemagne	5½	1930	1965	—	—	81,2	61,0	42,0	47,4
	7	1924	1949	106,9	105,9	105,7	86,4	63,5	70,8
Etats-Unis	3¾	1926	1956	105,3	101,3	105,4	104,8	99,5	103,4
Hongrie . .	7½	1924	1944	101,9	100,3	100,9	79,3	38,8	37,2
Italie . . .	7	1925	1951	98,2	95,6	97,4	96,0	91,3	97,3

**TABL. 29. VARIATIONS DES COURS DES ACTIONS INDUSTRIELLES  
DANS CERTAINS PAYS 1927—1933**

Pays	Indices des cours des actions industrielles: accroissement (+) ou diminution (-) du cours moyen annuel par rapport à l'année précédente en pourcentages						
	1927	1928	1929	1930	1931	1932	1933
Pologne <i>a</i> . . . . .	+142	+ 6	-34	-29	-43	-30	+ 7
Royaume-Uni . . . . .	+ 8	+15	- 2	-19	-22	- 3	+23
Autriche . . . . .	+ 22	- 3	- 9	-16	-24	-10	-17
France . . . . .	+ 21	+51	+27	-15	-31	-19	- 5
Allemagne <i>b</i> . . . . .	+ 46	- 8	-11	-20	-24	-33	+28
Etats-Unis . . . . .	+ 18	+31	+23	-26	-38	-47	+43
Suisse . . . . .	+ 21	+23	- 5	- 9	-23	-25	+21

*a* Indice de l'Institut de Recherches sur le mouvement général des affaires et des prix, 1928=100.

*b* En 1931 le chiffre se réfère aux cotes des six premiers mois, en 1932 il se réfère aux cotes des six derniers mois.

Source: *Bulletin Mensuel de Statistique*, Genève.

**TABL. 30. BALANCE DES PAIEMENTS DE LA POLOGNE 1931—1932**

Désignation	1931			1932		
	En- trées	Sort- ties	Balance	En- trées	Sort- ties	Balance
	millions de zlotys					
<b>Total</b> . . . . .	<b>4 509</b>	<b>4 509</b>	<b>x</b>	<b>3 007</b>	<b>3 007</b>	<b>x</b>
I. Capitaux . . . . .	1 989	1 992	- 3	1 161	1 222	- 61
1. Capit. à long terme	464	350	+114	182	147	+ 35
dont:						
dette de l'Etat et des mu- nicipalités . . . . .	237	72	+165	9	66	- 57
actions et parts sociales des entreprises . . . . .	116	189	- 73	122	30	+ 92
2. Capit. à court terme	1 525	1 642	-117	979	1 075	- 96
dont crédits:						
du commerce extérieur	23	281	-258	223	107	+116
au comptant des entrepris. banques. . . . .	902	868	+ 34	552	700	-148
II. Intérêts, dividendes, commissions . . . . .	262	460	-198	96	219	-123
III. Services et prestations unilatéraux . . . . .	26	443	-417	15	300	-285
dont:						
communications . . . . .	677	438	+239	522	318	+204
émigration . . . . .	216	69	+147	164	64	+100
tourisme . . . . .	274	18	+256	207	9	+198
or . . . . .	56	147	- 91	47	89	- 42
IV. Marchandises . . . . .	1 817	1 628	+189	1 277	1 167	+110
commerce extérieur . . . . .	1 817	1 567	+250	1 054	930	+124
or . . . . .	0	61	- 61	223	237	- 14
V. Soldes des posit. aists tiquem. insaisissastel <i>a</i>	-	8	- 8	32	-	+ 32

*a* Résultat des erreurs et des lacunes.

**TABL. 31. BALANCES DES PAIEMENTS DE CERTAINS PAYS EN 1932**

Pays	Entrées				Sorties			
	articles courants		capitaux		articles courants		capitaux	
	total	dont: marchan-dises	total	dont: à court terme	total	dont: marchan-dises	total	dont: à court terme
millions de zlotys								
Pologne . . .	1 814	1 277	1 161	979	1 785	1 167	1 222	1 075
Tchécoslovaquie	2 373	1 939	570	173	2 608	1 977	344	242
Danemark . . .	2 404	1 912	119	27	2 264	1 921	279	124
Allemagne . . .	15327	12348	1 856	841	14 431	10 152	2 752	2 146
Norvège . . .	1 624	919	411	6	1 576	1 106	217	119
Etats-Unis . . .	29652	15548	8 425	455	24 775	14 211	14 318	8 550
Suède . . . . .	2 439	1 582	577	208	2 248	1 923	780	582

Note. Ne sont pas considérées dans le tableaux les positions dites statistiquement insaisissables, résultant des inexactitudes dans l'estimation des paiements. Par conséquent, les entrées et les sorties ne se contrebalancent pas.

**TABL. 32. ETAT DE L'ENDETTEMENT ET DES CRÉANCES DE LA POLOGNE ENVERS L'ÉTRANGER AU 31. XII 1930, 1931 ET 1932**

Désignation	1930	1931	1932
	millions de zlotys		
<b>Endettement</b> . . . . .	<b>10 115</b>	<b>10 471</b>	<b>10 034</b>
Dettes de l'Etat . . . . .	3 993	4 570	4 514
Dettes des municipalités <i>a</i> . . . . .	222	267	261
Obligations et lettres de gage privées . . . . .	327	449	428
Capitaux étrangers engagés dans des entreprises nationales . . . . .	1 978	1 985	2 051
Capitaux des succursales des entreprises étrangères en Pologne . . . . .	549	375	359
Crédits en espèces des entreprises nationales . . . . .	1 830	2 126	1 931
Engagements des banques . . . . .	643	401	292
Crédits au titre du commerce extérieur . . . . .	526	244	138
Autres . . . . .	47	54	60
<b>Créances</b> . . . . .	<b>1 488</b>	<b>866</b>	<b>570</b>
Créances de l'Etat . . . . .	61	71	81
Capitaux nationaux engagés dans des entreprises étrangères . . . . .	64	105	105
Créances des entreprises nationales à l'étranger . . . . .	59	14	12
Créances des banques . . . . .	596	442	127
Crédits au titre du commerce extérieur . . . . .	324	301	78
Autres . . . . .	384	233	167

*a* Y compris les dettes du Département Autonome de Silésie.

## CHAPITRE XII. PRIX

**TABL. 1. VARIATIONS DES PRIX EN POLOGNE AU COURS DES ANNÉES 1922—1933**

Année	Indice des prix de gros d'après				Indice des prix payés aux producteurs agricoles	Indice des prix de détail	Indice du coût de la vie			
	l'ancienne métho. de a		la nouvelle méthode b				des familles ouvrières			des familles de trav. intellect.
	Géné	1	Alim. et boissons	Art. industriels			Général	Alimentation	Autres dépenses	
										à Varsovie
Prix de 1928 = 100										
1922	71	.	.	.	.	.	42	51	.	.
1923	81	.	.	.	.	.	54	60	.	.
1924	102	.	.	.	.	.	107	111	.	.
1925	105	.	.	.	.	108	110	111	.	.
1926	88	.	.	.	70	89	87	87	.	.
1927	99	.	.	.	96	97	100	102	94	98
1928	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100
1929	95	96	94	99	76	100	102	97	110	105
1930	82	86	81	90	49	93	94	84	116	101
1931	70	75	72	77	55	81	86	74	110	92
1932	61	66	63	68	49	71	78	65	105	83
1933	56	59	57	61	40	63	71	58	98	76

*a, b* — Les calculs sont basés: *a* — sur les prix de 76 articles, *b* — sur les prix de 238 articles.

Note. Les indices sont calculés sur la base des prix exprimés en or.

**TABL. 2. VARIATIONS DES PRIX DANS CERTAINS PAYS AU COURS DES ANNÉES 1925—1933**

Pays	1925	1926	1927	1928	1929	1930	1931	1932	1933	
	Moyenne annuelle est plus (+) ou moins (-) grande que celle de l'année précédente en %									
<b>Indice des prix de gros</b>										
Pologne . . . . .	+ 3	-16	+13	+1	-5	-14	-14	-12	-9	
Gr. Bretagne . . . . .	- 4	- 7	- 4	-1	-3	-13	-13	- 2	-1	
Autriche . . . . .	0	-10	+ 8	-2	0	-10	- 7	+ 3	-4	
Tchécoslovaquie . . . . .	+ 9	- 5	+ 3	+0	-6	-11	- 9	- 8	-4	
France . . . . .	+12	+28	-12	+1	-2	-13	-15	-12	-5	
V. l. de Dantzig . . . . .	+ 6	- 3	- 0	-3	-4	-10	-13	-14	-2	
Allemagne . . . . .	+ 3	- 5	+ 2	+2	-2	- 9	-11	-13	-3	
Etats-Unis . . . . .	+ 6	- 3	- 5	+1	-1	- 9	-16	-11	+2	
Suède . . . . .	- 1	- 7	- 2	+1	-5	-13	- 9	- 2	-2	
Italie . . . . .	+16	+ 2	-17	-8	-3	-14	-15	- 7	-8	
<b>Indice du coût de la vie</b>										
Pologne . . . . .	+ 4	-22	+15	+1	+1	- 7	- 9	- 9	-9	
Gr. Bretagne . . . . .	+ 1	- 2	- 2	-1	-1	- 4	- 6	- 3	0	
Autriche . . . . .	+ 9	+ 7	+ 3	+2	+3	- 0	- 5	+ 2	-3	
Tchécoslovaquie . . . . .	+ 4	- 1	+ 4	+0	-1	- 2	- 4	- 2	-1	
France . . . . .	+ 8	+26	+ 2	+1	+7	+ 4	- 2	- 8	-1	
V. l. de Dantzig . . . . .	+14	- 5	+ 4	+0	+1	- 5	- 8	- 9	-3	
Allemagne . . . . .	+10	+ 1	+ 5	+3	+1	- 4	- 8	-11	-2	
Etats-Unis . . . . .	+ 2	0	- 2	-1	-0	- 4	-10	-10	-4	
Suède . . . . .	+ 2	- 2	- 1	+1	-1	- 3	- 4	- 2	-3	
Italie . . . . .	+12	+ 8	- 9	-7	+2	- 3	-10	- 5	-4	

**TABL. 3. PRIX DE GROS DES ARTICLES INDUSTRIELS EN POLOGNE  
1928, 1931, 1932 ET 1933**

Articles	Mesure	Prix moyens annuels en zlotys			
		1928	1931	1932	1933
Bois de fil de pin . . . . .	1 m <sup>3</sup>	70,0	33,0	28,5	21,5
Bois de chauffage . . . . .	1 tonne	43,6	49,5	44,0	43,3
Planches de menuiserie . . . . .	1 m <sup>3</sup>	178,1	131,0	85,6	78,5
Coton américain . . . . .	10 kg	47,0	22,1	17,8	17,4
Laine de mérinos lavée . . . . .	1 kg	22,7	9,8	7,2	9,7
Laine brute . . . . .	100 kg	146,8	64,5	50,3	43,8
Lin . . . . .	"	"	110,1	107,5	124,9
Chanvre peigné . . . . .	"	29,9	18,3	15,7	15,1
Fil de coton <sup>1</sup> / <sub>16</sub> . . . . .	1 kg	6,7	3,7	3,2	3,2
Fil de laine <sup>2</sup> / <sub>40</sub> . . . . .	"	30,2	16,0	13,1	13,8
Madapolam . . . . .	1 m	1,7	1,7	1,6	1,2
Oxford . . . . .	"	1,4	1,3	1,2	1,0
Tissus de laine peignée . . . . .	"	34,0	24,6	20,6	19,6
Cheviotte . . . . .	"	24,4	17,4	14,3	13,9
Houille de Dabrowa II cl. . . . .	1 t	34,4	34,7 <sub>a</sub>	34,7 <sub>a</sub>	27,8 <sub>a</sub>
Houille de Silésie I cl. . . . .	"	35,4	36,9 <sub>a</sub>	36,9 <sub>a</sub>	29,5 <sub>a</sub>
Coke gros et gaillette . . . . .	"	43,6	38,4 <sub>a</sub>	39,0 <sub>a</sub>	39,0 <sub>a</sub>
Fonte de moulage . . . . .	100 kg	21,0	20,5	18,4	15,0
Fer marchand en barres . . . . .	"	35,0	34,6	32,0	28,0
Fil de fer laminé . . . . .	"	39,8	39,4	36,5	32,4
Tôle de fer . . . . .	"	43,3	42,9	39,6	35,1
Tôle zinguée . . . . .	"	120,5	118,8	99,0	86,0
Zinc brut . . . . .	"	109,6	61,2	68,3	66,7
Plomb p. usines . . . . .	"	91,8	61,1	55,0	54,0
Étain . . . . .	1 kg	11,9	6,0	5,4	6,8
Cuivre . . . . .	"	3,3	1,9	1,3	1,3
Tôle de zinc . . . . .	100 kg	143,8	99,9	97,6	85,9
Peaux de bœuf, brutes . . . . .	1 kg	3,5	1,4	1,0	1,2
Peaux de veau, brutes . . . . .	"	4,9	2,4	1,2	1,8
Peaux de cheval, brutes . . . . .	1 pièce	49,8	22,2	11,6	17,9
Cuir à semelles . . . . .	1 kg	9,6	5,3	4,2	3,9
Box-calf . . . . .	1 m <sup>2</sup>	35,0	21,2	15,1	18,0
Cuir de Russie . . . . .	"	40,1	22,5	19,7	19,0
Papier de rotation b . . . . .	100 kg	68,0	61,0	53,0	49,3 <sub>c</sub>
Briques . . . . .	1000 p.	117,8	85,7	72,2	58,3
Chaux . . . . .	100 kg	5,7	5,6	4,6	4,1
Ciment . . . . .	"	7,1	7,7	7,7	5,2
Verre . . . . .	1 m <sup>2</sup>	5,6	4,3	2,9	3,0
Pétrole raffiné . . . . .	100 kg	45,9	48,7	46,9	42,6
Essence de pétrole . . . . .	"	76,0	76,5	72,3	66,6
Huile p. machines . . . . .	"	39,1	52,1	52,1	45,2
Paraffine . . . . .	"	127,9	136,0 <sub>a</sub>	122,7 <sub>a</sub>	104,6 <sub>a</sub>
Caoutchouc blanc . . . . .	1 kg	5,4	2,1	1,2	1,4
Sels potassiques 25 <sup>o</sup> / <sub>0</sub> . . . . .	1 tonne	100,8	137,5	132,5	110,1
Superphosphates 1 <sup>o</sup> / <sub>0</sub> P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> . . . . .	100 kg	86,0	76,0	55,0 <sub>a</sub>	62,0 <sub>a</sub>
Nitrates 1 <sup>o</sup> / <sub>0</sub> N . . . . .	1 kg	1,8	1,7	1,6	1,5
Soude ammoniacale . . . . .	100 kg	26,2	25,0	25,0	25,0
Acide sulfurique 60 <sup>o</sup> Bé . . . . .	1 tonne	55,2	73,4	73,6	60,0
Benzine p. moteurs . . . . .	100 kg	82,5	85,4	78,5	.
Térébenthine blanche, brute . . . . .	1 kg	1,5	1,2	1,1	0,9

a Prix déduction faite du rabais. b Loco fabrique. c Loco wagon  
Warszawa.

**TABL. 4. PRIX DE GROS DES ARTICLES ALIMENTAIRES EN POLOGNE 1928, 1930—1933**

Articles	Unité de mesure	1928	1930	1931	1932	1933
		Prix moyens annuels en zlotys				
Froment <i>a</i> . . . . .	100 kg	47,4	32,8	24,9	24,7	27,2
Seigle <i>a</i> . . . . .	„	40,8	18,8	23,2	20,3	16,3
Orge de brasserie <i>a</i> . . . . .	„	41,4	24,6	25,2	20,5	15,9
Avoine <i>a</i> . . . . .	„	37,2	18,3	23,3	17,7	13,1
Pommes de terre comest. <i>b</i>	„	9,7	4,6	6,1	4,2	3,7
Farine de froment 65% <i>a</i>	„	68,6	54,2	40,2	38,9	44,3
Farine de seigle 70% <i>a</i> . . . . .	„	57,7	31,4	35,6	31,5 <sub>c</sub>	25,0 <sub>c</sub>
Gruau d'orge <i>d</i> . . . . .	„	62,8	39,4	41,5	35,3	28,6
Pois des champs <i>b</i> . . . . .	„	52,1	27,1	25,2	22,0	19,2
Son de seigle <i>a</i> . . . . .	„	29,7	12,3	16,4	12,5	9,7
Sucre cristallisé <i>e</i> . . . . .	„	134,8	146,2	146,2	141,8	128,7
Boeuf, poids vif <i>d</i> . . . . .	1 kg	1,4	1,2	0,8	0,7	0,7
Porc, poids vif <i>d</i> . . . . .	„	2,1	2,0	1,3	1,1	1,1
Viande de boeuf <i>d</i> . . . . .	„	2,5	2,2	1,6	1,2	1,1
Lait <i>d</i> . . . . .	1 l	0,4	0,3	0,3	0,2	0,2
Beurre <i>d</i> . . . . .	1 kg	6,9	5,1	4,4	3,6	3,1
Oeufs frais <i>d</i> . . . . .	caisse f	255,0	208,6	171,2	140,2	122,0
Riz <i>d</i> . . . . .	100 kg	80,0	84,4	71,4	66,0	55,1
Thé <i>d</i> . . . . .	1 kg	15,4	16,0	14,6	13,0	12,5
Café <i>d</i> . . . . .	„	6,2	5,1	4,3	4,3	3,9
Poivre <i>d</i> . . . . .	„	9,6	7,6	5,3	4,7	4,5

*a* Bourse de Poznań. *b* Prix payés aux producteurs — moyennes pour la Pologne entière. *c* 65%. *d* Loco Warszawa. *e* Parité Poznań. *f* 1440 pièces.

**TABL. 5. PRIX LOCAUX PAYÉS AUX PRODUCTEURS EN POLOGNE 1928, 1932 ET 1933**

Specification	Unité de mesure	Années économiques <i>a</i>			Années civiles		
		1927-1928	1931-1932	1932-1933	1928	1932	1933
		Prix moyens annuels en zlotys					
Froment . . . . .	100 kg	51,65	24,60	26,70	50,67	24,65	25,29
Seigle . . . . .	„	42,50	22,69	16,43	41,61	20,14	15,68
Orge . . . . .	„	39,66	19,83	14,38	38,96	17,77	13,71
Avoine . . . . .	„	38,52	20,25	13,24	38,45	17,76	12,33
Sarrasin . . . . .	„	40,76	20,55	15,15	41,24	18,25	15,10
Pois . . . . .	„	51,74	23,59	19,46	52,08	22,04	19,19
Pommes de terre comestibles . . . . .	„	9,34	4,69	3,62	9,69	4,21	3,71
Pommes de terre industrielles . . . . .	„	7,30	3,70	2,84	7,58	3,35	2,96
Foin de trèfle . . . . .	„	11,34	10,05	6,91	15,03	9,12	6,22
Foin de prés . . . . .	„	8,74	7,95	5,44	11,60	7,22	4,84
Paille . . . . .	„	5,33	5,48	3,75	6,56	5,17	3,20
Porcs, poids vif . . . . .	kg	2,04	0,91	0,85	1,92	0,84	0,87
Lait . . . . .	litre	0,30	0,21	0,17	0,31	0,19	0,16
Oeufs . . . . .	10 pièces	1,58	0,84	0,71	1,58	0,76	0,66
Cheval de labour . . . . .	tête	419	170	138	409	147	144
Vache laitière . . . . .	„	478	156	131	456	133	142

*a* Du 1 août au 31 juillet de l'année suivante.

**TABL. 6. PRIX AUX BOURSES DE GRAINS DANS CERTAINS PAYS  
1926—1933**

Bourses	1926	1927	1928	1929	1930	1931	1932	1933
	Prix moyens annuels par 100 kg en zlotys							
<b>Froment</b>								
Varsovie . . . .	46,3	54,3	52,6	45,3	35,8	27,6	27,4	29,5
Poznań . . . .	44,4	50,4	47,4	42,8	33,5	24,9	24,6	27,2
Lwów . . . .	43,4	51,1	.	45,3	34,0	24,7	26,2	27,2
Berlin . . . .	56,7	56,0	49,7	48,2	54,6	52,8	48,7	39,7
Hambourg . . . .			48,3	44,7	34,8 <sup>a</sup>	24,6 <sup>a</sup>	21,5 <sup>a</sup>	18,5 <sup>a</sup>
Prague . . . .	58,7	63,5	57,3	48,5	44,3	41,4	41,7	41,8
Paris . . . .	53,9	57,4	56,3	52,8	52,1	60,5	51,7	38,7
Liverpool . . . .	57,3	52,7	48,5	45,0	35,7	22,6	20,1	17,3
Chicago . . . .	51,2	45,5	43,3	40,5	31,9	22,1	17,5	19,3
New-York . . . .	56,2	50,5	47,9	44,1	34,1	25,7	21,2	22,5
Buenos-Aires . . . .	46,4	43,7	40,7	36,8	29,9	14,9	14,9	12,1
<b>Seigle</b>								
Varsovie . . . .	31,4	43,7	42,6	29,6	19,4	23,9	21,9	17,2
Poznań . . . .	30,1	42,5	40,9	28,4	19,1	23,3	20,7	16,3
Berlin . . . .	40,8	52,8	50,7	40,8	34,5	38,7	37,8	32,0
Hambourg . . . .			45,6	38,7	26,2 <sup>a</sup>	16,9 <sup>a</sup>	16,3 <sup>a</sup>	11,8 <sup>a</sup>
Prague . . . .	42,2	60,2	55,7	38,6	26,0	36,0	33,0	22,9
Paris . . . .	39,8	48,6	46,9	40,2	28,1	30,7	31,2	
Chicago . . . .	34,1	37,4	39,9	36,4	23,3	13,7	13,0	15,5
New-York . . . .	37,0	41,8	44,1	40,0	24,2	16,4	17,7	15,2
<b>Org<sup>a</sup></b>								
Varsovie . . . .	30,3	41,4	43,2	31,7	25,5	25,1	21,0	16,2
Poznań . . . .	29,6	39,5	40,3	31,5	25,0	25,4	21,1	15,9
Berlin . . . .	44,1	51,1	52,2	44,1	41,2	40,4	37,9	37,3
Prague . . . .	43,3	50,7	55,4	42,3	36,1	37,4	26,2	24,2
Paris . . . .	.	45,5	48,2	42,7	28,5	31,4	30,9	.
<b>Avoine</b>								
Varsovie . . . .	30,3	38,3	42,2	29,5	20,6	25,1	20,9	15,1
Poznań . . . .	28,3	35,5	37,1	27,1	18,4	23,2	17,9	13,1
Berlin . . . .	39,2	64,2	48,0	39,0	32,5	33,1	31,3	28,2
Prague . . . .	37,7	46,1	48,8	38,5	27,5	33,7	24,9	19,0
Paris . . . .	33,0	39,0	42,5	39,0	25,6	30,2	35,2	21,5
Liverpool . . . .	39,0	40,5	46,3	39,2	26,7	23,2	21,9	17,5
Chicago . . . .	27,9	33,4	38,9	29,9	24,8	17,4	12,9	14,3
Buenos-Aires . . . .	24,8	27,8	33,6	27,1	15,0	11,4	12,1	9,2
<b>Riz</b>								
Londres . . . .	66,3	62,5	58,8	56,4	47,2	31,5	25,9	19,3
New-York . . . .		73,7	76,5	86,1	88,0	73,7	68,8	48,4
Bombay . . . .	57,1	54,3	48,5	46,5	40,0	23,7	22,1	.

<sup>a</sup> Non compris les droits de douane c. a. f. Hambourg.

Note. Les qualités des blés dans les différents pays ne sont pas toujours identiques.

**TABL. 7. MOUVEMENT DES PRIX DE CERTAINS ARTICLES SUR LES MARCHÉS MONDIAUX**

Articles Lieu des notations	1913	1928	1932	1933	XII 1933
	Prix moyens par 100 kg en zlotys				
Froment, Buenos Aires . . .	33	41	15	12	11
Riz, Londres . . . . .	35	59	26	19	18
Beurre, Londres . . . . .	517	799	364	302	319
Café, New-York . . . . .	214	452	209	145	116
Sucre, Londres . . . . .	68	117	60	56	54
Laine, Havre . . . . .	335	636	162	186	245
Coton, Liverpool . . . . .	277	415	151	150	140
Jute, Londres . . . . .	130	140	52	45	42
Peaux de boeuf, Chicago	352	469	123	146	124
Houille, Newcastle . . . .	23 <sup>a</sup>	26 <sup>a</sup>	19 <sup>a</sup>	18 <sup>a</sup>	19 <sup>a</sup>
Fonte de moulage, Mid- dlesboroug	126 <sup>a</sup>	140 <sup>a</sup>	90 <sup>a</sup>	90 <sup>a</sup>	89 <sup>a</sup>
Cuivre, Londres . . . . .	313	296	113	108	101
Zinc, Londres . . . . .	98	108	42	46	43
Pétrole brut, Pensylvanie	14 <sup>b</sup>	17 <sup>b</sup>	10 <sup>b</sup>	7 <sup>b</sup>	8 <sup>b</sup>
Caoutchouc, Londres . . .	1 444	426	83	98	124

*a* Pour 1000 kg. *b* Pour 100 litres.

**TABL. 8. PRIX DE GROS DANS CERTAINS PAYS AU MOIS DE DÉCEMBRE 1933**

Articles	Unité de mesure	Polo- gne	Alle- magne	Fran- ce	Gr. Bre- tagne	Tché- coslo- vaquie	Au- triche	Etats- Unis
		Prix en zlotys						
Farine de from	100 kg	30,5	55,0	67,3	28,1	59,3	69,8	51,4
Pomm.de terre	" "	4,4	7,0	18,7	12,2	10,6	9,9	16,2
Boeuf,poids vif	1 "	0,7	1,4	1,4		1,0	1,4	0,7
Porc,poids vif	" "	1,1	2,1	2,1		1,5	1,4	0,4
Viande boeuf	" "	1,1	2,5	2,5	2,0	2,2	2,3	1,1
Viande de porc	" "	1,3	2,9	2,8	2,5	2,0	1,9	1,3
Beurre . . . . .	" "	2,7	5,4	6,4	3,2	4,5	3,7	2,6
Oeufs frais	120 piéc.	13,3	28,0	38,8	23,5	23,5	19,2	12,3
Sucre . . . . .	100 kg	128,7	132,9	137,7	53,5	149,9	116,3	54,2
Riz . . . . .	" "	50,0	38,0	16,0	17,6	43,0	40,0	47,0
Café . . . . .	1 "	3,6	1,2	0,9	1,1	5,6	8,1	1,2
Coton . . . . .	100 "	157,0	144,4	152,7	139,6	157,2	126,5	127,9
Fils de coton	1 "	4,2	3,3	3,0	2,5	3,8		
Laine lavée	100 "	965,0	919,6	952,0		918,4	1135,6	1117,4
Peauxdeboeuf	1 "	1,3	1,0	0,9	1,3	1,4		1,2
Cuir à semell.	1 "	3,8	5,2	9,2	4,8	7,4	6,4	3,9
Fonte de moul	100 "	14,2	13,4	7,0	8,9	15,9		9,5
Fer marchand	" "	28,0	23,4		27,2	30,6	44,5	
Zinc . . . . .	" "	60,8	41,2	60,7	42,6	68,1	54,9	56,0
Cuivre élect.	" "	123,0	108,3	115,1	101,0	120,7		103,9
Charbon . . . . .	1000 "	29,5	30,2	39,4	23,3	48,5	85,4	26,2
Pétrole lamp.	100 "	57,3	70,1	77,0	35,2	35,6	23,9	10,1
Ciment . . . . .	" "	4,9	7,8	6,8	6,4	6,1	8,7	7,2
Papier à journal	" "	48,0	45,0	45,0		68,0	39,9	22,0

Note. Les qualités des articles comparés dans les différents pays ne sont pas toujours identiques.

**TABL. 9. PRIX DES ARTICLES DE PREMIÈRE NÉCESSITÉ DANS  
LE COMMERCE DE DÉTAIL EN POLOGNE 1928, 1932 ET 1933**

Articles	Année	Villes						Lwów
		War- szawa	Łódź	Wilno	Po- znań	Kato- wice	Kra- ków	
		Prix moyens annuels en zlotys						
Pain de seigle bluté par kg	1928	0,62	0,61	0,65	0,62	0,63	0,62	0,61
	1932	0,42	0,38	0,40	0,38	0,40	0,42	0,42
	1933	0,35	0,31	0,34	0,32	0,33	0,34	0,36
Farine de fro- ment par kg	1928	0,98	0,87	1,07	0,91	0,96	0,92	0,94
	1932	0,60	0,55	0,55	0,57	0,58	0,60	0,52
	1933	0,65	0,59	0,60	0,60	0,59	0,61	0,51
Pommes de terre par kg	1928	0,19	0,20	0,19	0,16	0,15	0,17	0,16
	1932	0,11	0,09	0,09	0,08	0,09	0,11	0,08
	1933	0,09	0,08	0,09	0,06	0,08	0,08	0,09
Viande de boeuf par kg	1928	3,19	2,84	2,61	3,27	3,14	2,73	2,55
	1932	1,61	1,31	1,05	1,69	1,77	1,54	1,01
	1933	1,44	1,22	1,07	1,55	1,66	1,40	1,00
Viande de porc par kg	1928	3,17	2,63	3,30	2,93	2,98	2,97	3,19
	1932	1,70	1,19	1,47	1,47	1,85	1,68	1,46
	1933	1,63	1,65	1,45	1,45	1,80	1,73	1,58
Lard par kg	1928	3,48	3,47	4,20	3,17	3,47	3,56	3,38
	1932	1,88	1,96	2,13	1,80	2,07	2,16	1,78
	1933	1,94	1,94	2,14	1,79	2,00	2,13	1,85
Lait par litre	1928	0,53	0,46	0,42	0,40	0,48	0,46	0,44
	1932	0,34	0,29	0,25	0,24	0,32	0,27	0,28
	1933	0,28	0,24	0,22	0,21	0,27	0,21	0,21
Beurre par kg	1928	7,59	7,04	6,79	7,55	7,83	6,36	6,89
	1932	3,99	4,26	3,61	3,98	3,92	3,96	3,82
	1933	3,57	3,80	3,24	3,62	3,58	3,37	3,29
Oeufs par pièce	1928	0,21	0,23	0,20	0,21	0,21	0,20	0,19
	1932	0,12	0,12	0,10	0,11	0,12	0,10	0,09
	1933	0,10	0,10	0,09	0,10	0,09	0,09	0,08
Sucre par kg	1928	1,56	1,49	1,58	1,42	1,51	1,57	1,58
	1932	1,59	1,54	1,65	1,52	1,57	1,65	1,68
	1933	1,45	1,40	1,48	1,40	1,44	1,45	1,50
Charbon pour 10 kg	1928	0,69	0,68	0,57	0,65	0,36	0,49	0,67
	1932	0,78	0,71	0,70	0,69	0,60	0,54	0,78
	1933	0,66	0,62	0,65	0,59	0,52	0,44	0,65
Pétrole à brûler par litre	1928	0,57	0,58	0,58	0,58	0,68	0,70	0,54
	1932	0,61	0,60	0,65	0,65	0,70	0,60	0,60
	1933	0,56	0,55	0,61	0,62	0,70	0,52	0,52
Savon par kg	1928	2,20	2,11	2,40	2,46	2,03	2,20	2,00
	1932	1,72	1,54	1,48	1,99	1,87	1,72	1,62
	1933	1,55	1,36	1,23	1,84	1,60	1,40	1,17

Note. Les qualités des articles comparés dans les différentes villes ne sont pas toujours identiques.

**TABL. 10. PRIX DE DÉTAIL DES ARTICLES ALIMENTAIRES DANS CERTAINS PAYS AU MOIS DE DÉCEMBRE 1933**

Articles	Unité de mesure	War-	Berlin	Paris	Gr.	Prague	Vien-	Etats-
		szawa			Bre-		ne	Unis <sup>a</sup>
Prix moyens en zlotys								
Pain de seigle . . . . .	1 kg	0,32	0,70	.	.	0,48	0,56	.
Pain de froment . . . . .	"	0,66	.	0,68	0,50	0,53	.	1,06
Farine de from. . . . .	"	0,50	0,98	1,01	0,46	0,63	0,74	0,68
Riz . . . . .	"	0,90	1,00	1,39	.	0,69	0,60	0,90
Pommes de terre . . . . .	"	0,40	0,15	0,31	0,20	0,19	0,16	0,46
Lait . . . . .	1 l	0,30	0,51	0,56	0,69	0,53	0,47	0,60
Oeufs . . . . .	pièce	0,14	0,28	0,52	0,24	0,24	0,19	0,13
Beurre . . . . .	1 kg	3,47	6,69	9,41	3,79	5,02	4,60	3,88
Viande de boeuf . . . . .	,	1,41	2,99	4,88	2,86	2,91	3,00	1,39
Viande de porc . . . . .	,	1,58	3,44	5,93	.	3,44	3,40	2,94
Lard . . . . .	,	2,00	4,69	5,23	.	2,64	2,60	.
Sucre . . . . .	,	1,45	1,57	1,40	0,60	1,65	1,32	0,79
Café . . . . .	"	7,36	.	7,67	.	11,10	12,80	3,78
Thé . . . . .	"	27,00	.	26,15	5,84	21,15	25,20	9,14

<sup>a</sup> Août 1933.

Note. Les qualités des articles comparés dans les différents pays ne sont pas toujours identiques.

**TABL. 11. COMPARAISON DU COÛT DE L'ALIMENTATION DANS PLUSIEURS VILLES DE POLOGNE 1914, 1928, 1932, 1933**

Villes	1914	1928	1932	1933	Villes	1914	1928	1932	1933
	Indices					Indices			
	Warszawa = 100,0					Warszawa = 100,0			
Warszawa . . . . .	100	100	100	100	Będzin . . . . .	95	88	91	90
Katowice . . . . .	118	95	98	99	Stanisławów . . . . .	117	84	87	89
Kraków . . . . .	123	90	99	97	Sosnowiec . . . . .	98	91	89	89
Bydgoszcz . . . . .	119	89	92	96	Łódź . . . . .	94	93	90	89
Wilno . . . . .	84	92	92	94	Dąbrowa Górna . . . . .	98	90	92	88
Boryslaw . . . . .	103	95	96	94	Zawiercie . . . . .	89	86	86	87
Lwów . . . . .	130	89	92	93	Częstochowa . . . . .	94	84	88	85
Drohobycz . . . . .	90	86	93	93	Brzeźany . . . . .	.	77	79	82
Poznań . . . . .	110	90	91	92	Kołomyja . . . . .	112	78	78	81
Toruń . . . . .	97	90	88	90	Horodenka . . . . .	.	78	77	79
Białystok . . . . .	88	85	88	90	Równe . . . . .	82	79	78	78

Note. Evaluation d'après les normes du budget-type d'une famille ouvrière.

**TABL. 12. PRIX DE DÉTAIL DE CERTAINS PRODUITS INDUSTRIELS EN POLOGNE *a* EXPRIMÉS EN KILOGRAMMES DE SEIGLE, EN KILOGRAMMES DE PORC ET EN JOURNÉES DE TRAVAIL D'UN OUVRIER AGRICOLE**

Articles	1914 ou 1913	1927- 1928	1928- 1929	1929- 1930	1930- 1931	1931- 1932	1932- 1933	Fé- vrier 1934
<b>En kilogrammes de seigle <i>b</i></b>								
Charrue—pièce . . .	134	100	130	220	239	191	237	273
Superphosph. <i>c</i> —10 <i>kg</i>	35	20	26	44	43	27	40	51
Pot émaillé—10 pièces	61	51	64	118	141	127	158	178
Souliers d'hom.—1 paire	78	99	127	220	233	150	171	192
Madapolam—10 <i>m</i> . .	61	53	67	108	103	75	93	106
Fils Nr. 50—10 bobin.	17	20	25	42	45	33	41	49
Sucre—10 <i>kg</i> . . . .	46	36	47	83	88	72	90	110
Sel—10 <i>kg</i> . . . . .	6	8	10	17	19	16	22	27
Eau-de-vie—1 litre . .	11	14	18	30	35	29	32	39
Tabac — 1 <i>kg</i> . . . .	115	141	190	375	404	335	460	572
Savon — 10 <i>kg</i> . . . .	51	52	64	107	109	79	99	109
Charbon—100 <i>kg</i> . . .	23	15	23	40	44	35	43	49
Pétrole — 10 litres. . .	13	13	18	32	35	27	35	42
<b>En kilogrammes de porc de poids vif <i>b</i></b>								
Charrue—pièce . . . .	23,0	20,8	22,1	21,2	35,7	47,6	45,8	45,6
Superphosph. <i>c</i> —10 <i>kg</i>	6,1	4,2	4,5	4,2	6,4	6,8	7,9	8,5
Pot émaillé—10 pièces	10,5	10,6	10,9	11,4	21,1	31,6	30,6	29,7
Souliers d'hom.—1 paire	13,4	20,7	21,6	21,2	34,7	37,3	33,1	32,1
Madapolam—10 <i>m</i> . . .	10,5	11,1	11,4	10,4	15,4	18,7	17,9	17,7
Fils Nr. 50—10 bobin.	2,9	4,2	4,3	4,0	6,7	8,4	8,1	8,2
Sucre — 10 <i>kg</i> . . . .	7,8	7,4	7,9	8,0	13,1	17,9	17,4	18,4
Sel — 10 <i>kg</i> . . . . .	1,0	1,7	1,7	1,7	2,9	4,0	4,2	4,6
Eau-de-vie—1 litre . .	1,8	2,9	3,0	2,9	5,2	7,2	6,1	6,5
Tabac — 1 <i>kg</i> . . . .	19,7	29,4	32,2	36,2	60,3	83,5	89,0	95,6
Savon — 10 <i>kg</i> . . . .	8,7	10,9	10,9	10,3	16,3	19,7	19,2	18,2
Charbon — 100 <i>kg</i> . . .	3,9	3,1	3,9	3,9	6,5	8,8	8,2	8,2
Pétrole — 10 litres. . .	2,2	2,6	3,1	3,1	5,2	6,7	6,8	7,0
<b>En journées de travail d'un ouvrier agricole <i>d</i></b>								
Charrue—pièce . . . .	6,8	8,0	11,4	13,1	12,5	13,0	.	.
Superphosph. <i>c</i> —10 <i>kg</i>	1,4	1,6	2,3	2,4	1,8	2,2	.	.
Pot émaillé—10 pièces	3,5	3,9	6,1	7,8	8,3	8,7	.	.
Souliers d'hom.—1 paire	6,8	7,8	11,4	12,8	9,8	9,4	.	.
Madapolam—10 <i>m</i> . . .	3,6	4,1	5,6	5,7	4,9	5,1	.	.
Fils Nr. 50—10 bobin.	1,4	1,5	2,2	2,5	2,2	2,3	.	.
Sucre — 10 <i>kg</i> . . . .	2,4	2,9	4,3	4,8	4,7	4,9	.	.
Sel—10 <i>kg</i> . . . . .	0,6	0,6	0,9	1,0	1,0	1,2	.	.
Eau-de-vie—1 litre . .	1,0	1,1	1,6	1,9	1,9	1,7	.	.
Tabac — 1 <i>kg</i> . . . .	9,7	11,6	19,5	22,2	21,9	25,2	.	.
Savon — 10 <i>kg</i> . . . .	3,6	3,9	5,5	6,0	5,2	5,4	.	.
Charbon — 100 <i>kg</i> . . .	1,0	1,4	2,1	2,4	2,3	2,3	.	.
Pétrole — 10 litres. . .	0,9	1,1	1,7	1,9	1,8	1,9	.	.

*a* Selon les prix notés à Varsovie. *b* Selon les prix moyens payés aux producteurs. *c* Selon les prix de gros. *d* Selon les salaires moyens calculés sur la base des conventions collectives.

## CHAPITRE XIII. TRAVAIL

**TABL. 1. OUVRIERS OCCUPÉS DANS LES MINES, LA MÉTALLURGIE, LES INDUSTRIES DE TRANSFORMATION ET AUX TRAVAUX PUBLICS EN POLOGNE 1926—1933**

Année Mois		Mines, métallurgie, industries de transformation						Travaux publics	
		Total	Mines	Métallurgie	Grande et moyenne industrie				Autres <sup>a</sup>
					ensemble	dont:			
						ind. textile	ind. des métaux		
ouvriers occupés en milliers									
1926	31. III	576,0	131,4	42,8	344,1	106,9	56,0	57,7	20,2
	30. VI	631,9	134,3	43,9	392,9	122,6	55,8	60,8	44,3
	30. IX	682,1	153,1	48,4	418,2	131,4	66,0	62,4	44,6
	31. XII	683,2	156,5	51,5	415,1	137,9	66,0	60,1	24,1
1927	31. III	714,4	148,3	54,6	447,6	150,4	72,2	63,9	29,2
	30. VI	755,1	140,5	57,0	492,2	160,0	74,4	65,4	49,3
	30. IX	785,3	140,5	59,2	516,1	170,6	81,9	69,5	40,5
	31. XII	789,3	144,7	57,6	518,5	170,6	87,8	68,5	16,2
1928	31. III	798,3	142,6	60,7	525,3	171,2	89,8	69,7	20,8
	30. VI	848,6	143,4	63,5	571,7	167,0	94,2	70,0	41,5
	30. IX	870,8	143,0	66,0	591,1	177,7	99,8	70,7	46,5
	31. XII	862,8	147,4	66,6	577,0	178,0	97,7	71,8	17,3
1929	31. III	818,5	149,7	65,5	533,8	175,7	97,9	69,5	10,7
	30. VI	865,1	153,0	65,8	576,7	160,0	98,5	69,6	36,9
	30. IX	860,6	157,5	63,5	569,7	160,9	96,4	69,9	41,7
	31. XII	780,1	163,7	59,8	488,7	123,5	86,2	67,9	16,6
1930	31. III	725,7	156,8	56,8	445,6	125,9	79,9	66,5	15,1
	30. VI	732,8	145,9	56,1	464,2	126,9	74,7	66,6	51,2
	30. IX	743,4	147,1	54,2	477,6	141,3	77,0	64,5	47,1
	31. XII	655,2	148,1	51,9	391,3	120,5	62,3	63,9	11,1
1931	31. III	624,5	142,7	48,3	370,0	122,3	58,6	63,5	11,3
	30. VI	643,1	131,7	46,7	401,8	128,6	58,5	62,9	39,0
	30. IX	629,5	132,2	46,3	389,9	125,4	57,7	61,1	40,7
	31. XII	535,9	132,0	42,1	300,4	100,0	47,3	61,4	13,9
1932	31. III	526,8	122,5	35,6	307,4	110,6	46,8	61,3	13,3
	30. VI	534,2	111,9	32,6	328,4	107,6	46,8	61,3	34,3
	30. IX	544,7	109,2	33,0	343,0	120,3	49,6	59,5	27,7
	31. XII	478,6	109,5	31,5	278,0	91,4	45,5	59,6	17,5
1933	31. III	502,5	102,2	32,9	307,4	105,5	48,0	60,0	31,2
	30. VI	539,5	94,6	33,3	350,5	117,4	48,4	61,1	58,8
	30. IX	558,7	93,2	33,9	369,8	129,0	51,5	61,8	85,4
	31. XII	517,7	98,4	33,5	324,9	117,4	46,9	60,9	34,6

<sup>a</sup> Usines électriques, établissements d'adduction d'eau, ateliers de fournitures pour l'armée, fabriques de munitions, chantiers de chem. de fer.

Note. Dans les tableaux 1, 2, 3, 6, 7, 8, 13, 14, 19, 20, 21 et 22 la statistique de l'industrie de transformation embrasse les établissements occupant au normal plus de 20 ouvriers.

**TABL. 2. OUVRIERS OCCUPÉS DANS LES DIFFÉRENTES BRANCHES DE LA GRANDE ET DE LA MOYENNE INDUSTRIE EN POLOGNE 1929, 1933, 1934**

Situation à la fin du mois de janvier

Industries	1929	1933	1934	Industries	1929	1933	1934
	en milliers				en milliers		
Total . . .	534,7	274,0	324,9	Peaux et cuirs	5,1	4,1	4,3
Minéraux . . .	49,2	16,4	21,4	Bois . . . . .	51,0	25,2	33,3
Métaux . . . .	97,1	43,8	47,5	Alimentation	56,0	36,7	38,1
Chimique . . .	37,1	27,6	29,4	Vêtements	13,8	4,5	9,9
Textile . . . .	179,2	93,2	117,4	Construction	22,3	4,0	4,0
Papier . . . .	13,5	10,7	11,3	Polygraphique	10,4	7,8	8,3

**TABL. 3. EMPLOI DES FEMMES ET DES ADOLESCENTS DANS L'INDUSTRIE DE TRANSFORMATION EN POLOGNE 1931—1934**

Situation à la fin du mois de janvier

Industries	Pour 100 ouvriers occupés nombre des							
	femmes				adolescents			
	1931	1932	1933	1934	1931	1932	1933	1934
Total . . . . .	32,8	33,6	34,6	36,1	6,0	5,1	3,2	2,2
Minéraux . . . .	18,4	20,8	22,4	20,2	9,9	9,4	6,3	4,2
Métaux . . . . .	10,6	11,3	14,6	14,3	13,2	9,9	5,2	5,5
Chimique . . . .	28,5	27,7	28,9	28,8	2,9	1,9	1,5	0,7
Textile . . . . .	53,5	52,9	52,0	54,8	3,0	3,2	3,2	0,9
Papier . . . . .	36,7	34,0	35,7	37,8	5,2	4,5	4,0	1,4
Peaux et cuirs	17,4	16,4	14,9	15,4	3,4	2,3	2,0	0,6
Bois . . . . .	12,0	13,4	13,6	13,3	6,3	6,0	3,6	2,5
Alimentation . .	36,6	35,8	37,8	38,6	2,3	3,5	1,4	1,2
Vêtements . . .	62,4	65,4	60,2	66,4	8,4	4,8	5,6	2,9
Construction . .	2,7	2,3	2,0	1,8	5,2	4,4	2,5	3,2
Polygraphique .	31,4	28,9	28,7	31,1	12,7	11,5	9,7	6,3

**TABL. 4. TRAVAILLEURS INTELLECTUELS (EMPLOYÉS PUBLICS ET PRIVÉS) EN POLOGNE EN 1931**

Branches de travail	Personnes occupées	
	en milliers	%
Total . . . . .	460	100
Agriculture . . . . .	18	4
Mines et industrie . . . . .	94	20
Commerce et assurances . . . . .	76	17
Communications et transport . . . . .	97	21
Service public (Etat et municipa- lités) . . . . .	160	35
dont: administration . . . . .	81	18
enseignement . . . . .	79	17
Autres branches de travail . . . . .	15	3

Source: T. Czajkowski et J. Derengowski: Le chômage des travailleurs intellectuels en Pologne, 1927—1932. Warszawa 1933.

**TABL. 5. INDICES DE L'EMPLOI DE LA MAIN D'OEUVRE DANS CERTAINS PAYS 1926—1933**

Année 1928 = 100

Année Mois	Pologne		Royaume Uni c	Canada	Alle- magne a	Etats- Unis	Italie
	a	b					
1926 VI	79	75	89	92	90	106	.
XII	80	81	91	92	88	105	.
1927 VI	90	90	101	96	103	103	.
XII	89	94	101	91	94	99	.
1928 VI	104	101	101	102	103	99	.
XII	102	103	99	105	94	102	104
1929 VI	110	103	103	109	104	105	98
XII	102	93	102	107	94	98	104
1930 III	98	86	100	99	93	96	101
VI	105	87	99	104	97	91	91
IX	107	88	97	104	95	85	94
XII	97	78	95	97	85	80	92
1931 III	93	74	94	89	83	80	88
VI	98	76	94	93	89	77	79
IX	97	75	94	96	85	75	84
XII	87	64	97	88	77	71	81
1932 III	85	63	97	79	55	69	75
VI	88	64	95	80	60	61	70
IX	89	65	93	77	62	62	73
XII	82	57	94	70	59	62	73
1933 III	81	60	94	68	62	58	73
VI	85	64	97	75	68	67	71
IX	88	66	99	81	70	77	75
XII	.	62	100	79	67	74	73

a Assurés obligatoirement pour le cas de maladie, b Ouvriers occupés dans la grande et la moyenne industrie (v. tabl. I, p. 114).  
c Assurés contre le chômage.

**TABL. 6. NOMBRE DES HEURES OUVRIERS EFFECTUÉES DANS LA GRANDE ET LA MOYENNE INDUSTRIE EN POLOGNE 1926—1933**

Industries	1926	1927	1928	1929	1930	1931	1932	1933
	en millions							
<b>Total . . .</b>	<b>821,2</b>	<b>1 039,7</b>	<b>1 190,5</b>	<b>1 165,0</b>	<b>945,8</b>	<b>780,8</b>	<b>628,3</b>	<b>637,1</b>
Minéraux . . .	80,6	111,3	139,1	137,0	103,0	77,5	57,2	63,2
Métaux . . .	126,6	162,8	200,7	201,7	153,1	114,4	88,7	90,5
Prod. chimiq. . .	65,0	71,3	77,2	80,2	78,0	69,5	58,1	56,5
Textiles . . .	233,1	332,3	345,0	316,2	246,8	234,1	200,7	207,5
Papier . . .	20,7	23,4	27,0	27,0	26,3	23,4	21,7	21,3
Peaux et cuirs	8,1	10,4	11,8	10,4	9,8	8,6	8,6	9,2
Bois . . .	94,4	110,4	117,7	113,7	95,7	70,0	53,5	61,1
Alimentation	115,1	120,0	129,6	135,9	125,6	105,7	88,2	76,4
Vêtements	13,9	20,7	30,4	32,4	27,5	22,2	16,4	18,7
Construction	46,3	56,9	89,0	86,4	56,7	34,6	18,2	15,7
Polygraphie .	17,4	20,2	23,0	24,1	23,3	20,8	17,0	17,0

**TABL. 7. OUVRIERS TRAVAILLANT TOUTE LA SEMAINE ET CHÔMEURS PARTIELS DANS L'INDUSTRIE DE TRANSFORMATION EN POLOGNE 1926-1933**

Années Trimestres	Total des ouvriers occupés à la pro- duction en milliers	Ouvriers travail- lant 6-7 jours par semaine	Chômeurs partiels			Nombre moyen d. heures de tra- vail dans une semaine par ouvrier
			total	occupés		
				4-5 jours par semaine	1-3	
p. 100 du total des ouvriers occupés à la production						
1926 2 trimestre	350	77,4	22,6	17,9	4,7	43,8
4 "	421	90,5	9,5	8,4	1,1	46,7
1927 2 trimestre	448	91,6	8,4	7,8	0,6	45,7
4 "	502	89,6	10,4	8,9	1,5	46,1
1928 2 trimestre	523	84,4	15,6	13,8	1,8	44,8
4 "	565	88,4	11,6	9,8	1,8	45,9
1929 2 trimestre	533	78,9	21,1	17,1	4,0	43,8
4 "	534	82,9	17,1	14,5	2,6	45,1
1930 1 trimestre	426	72,6	27,4	18,7	8,7	42,4
2 "	426	75,1	24,9	18,6	6,3	43,4
3 "	433	83,1	16,9	13,8	3,1	44,5
4 "	444	77,9	22,1	18,5	3,6	44,4
1931 1 trimestre	346	75,1	24,9	18,9	6,0	42,9
2 "	367	77,2	22,8	18,0	4,8	43,6
3 "	363	76,8	23,2	19,2	4,0	43,5
4 "	359	68,5	31,5	21,7	9,8	42,1
1932 1 trimestre	285	57,1	42,9	27,9	15,0	39,3
2 "	302	62,5	37,5	26,3	11,2	41,0
3 "	307	66,0	34,0	24,4	9,6	41,6
4 "	325	59,4	40,6	28,6	12,0	40,7
1933 1 trimestre	253	56,7	43,3	27,5	15,8	39,2
2 "	307	62,9	37,1	27,6	9,5	40,9
3 "	329	70,4	29,6	22,3	7,3	42,1
4 "	351	66,4	33,6	24,6	9,0	41,4

**TABL. 8. POURCENTAGE DES CHÔMEURS PARTIELS <sup>a</sup> DANS LES DIFFÉRENTES BRANCHES DE L'INDUSTRIE DE TRANSFORMATION EN POLOGNE 1926-1933**

Industries	1926	1927	1928	1929	1930	1931	1932	1933
<b>Total . . . . .</b>	<b>18,0</b>	<b>8,5</b>	<b>13,0</b>	<b>16,3</b>	<b>22,8</b>	<b>25,6</b>	<b>38,8</b>	<b>36,0</b>
Minéraux . . . . .	9,7	6,4	6,3	6,5	11,3	11,8	25,1	24,8
Métaux . . . . .	14,4	5,8	6,4	10,5	23,6	28,7	39,2	35,1
Prod. chimiques	8,1	4,0	3,9	4,2	8,2	15,8	26,9	27,8
Textiles . . . . .	34,2	12,4	26,8	38,5	45,7	40,9	51,5	44,0
Papier . . . . .	12,9	4,9	5,2	5,9	8,4	19,1	34,9	32,0
Peaux et cuirs	10,3	6,2	7,4	10,7	14,9	25,8	30,3	28,5
Bois . . . . .	13,4	11,2	9,4	9,4	16,0	19,5	29,8	31,1
Alimentation	10,7	7,5	6,2	3,4	6,4	18,1	38,3	43,4
Vêtements . . . . .	14,3	7,7	7,9	10,8	31,0	18,4	41,8	35,4
Construction . . . . .	6,8	6,3	7,5	3,4	4,2	4,7	24,0	26,6
Polygraphie . . . . .	5,7	1,9	2,5	3,8	4,2	6,5	13,4	14,5

<sup>a</sup> Personnes occupées moins de 6 jours par semaine; le pourcentage est calculé par rapport au total des personnes occupées.

**TABL. 9. CHÔMEURS EN QUÊTE DE TRAVAIL, ENREGISTRÉS  
AUX BUREAUX DE PLACEMENT OFFICIEL EN POLOGNE 1926—1933**

Situation à la fin du mois

Mois	1926	1927	1928	1929	1930	1931	1932	1933
	chômeurs en milliers							
Mars . . . . .	295,5	205,8	167,0	170,4	289,5	372,5	360,0	279,8
Juin . . . . .	243,3	159,4	116,7	105,1	205,0	274,9	264,1	224,6
Septembre . . . .	185,2	116,8	79,9	81,8	170,5	246,4	150,4	202,1
Décembre . . . .	190,1	165,3	126,4	185,3	299,8	312,5	220,2	342,6

**TABL. 10. CHÔMEURS ENREGISTRÉS AUX BUREAUX DE PLACE-  
MENT OFFICIEL PAR DÉPARTEMENTS ET SELON LES BRANCHES**

DE TRAVAIL 1926—1933

Situation au 31. XII

Groupes de départements Régions des bureaux de placement officiel Branches de travail	1926	1927	1928	1929	1930	1931	1932	1933
	chômeurs en milliers							
Pologne . . . . .	190,1	165,3	126,4	185,3	299,8	312,5	220,2	342,6
Par départements et par régions								
Dép. du centre . . .	98,8	77,6	64,3	109,3	159,2	148,8	97,1	133,8
dont:								
région de Varsovie .	11,4	9,9	6,8	13,8	17,8	16,4	16,0	26,0
" de Łódź. . . . .	43,7	22,8	19,0	40,5	62,9	51,4	33,4	34,9
" de Sosnowiec . . .	11,5	12,8	7,4	10,8	15,7	21,5	16,6	15,9
Dép. de l'est . . . .	6,9	6,2	5,6	7,1	9,0	12,1	4,7	15,2
" de l'ouest . . . .	62,7	57,1	38,3	42,9	89,2	114,4	101,1	147,2
dont:								
dép. de Silésie . . .	42,1	42,1	23,1	17,0	52,1	72,9	75,5	89,6
" du sud . . . . .	21,7	24,4	18,2	26,0	42,4	37,2	17,3	46,4
Selon les branches de travail								
Mineurs . . . . .	16,2	18,3	7,4	2,3	7,9	13,8	21,1	30,1
Métallurgistes . . .	5,0	2,7	1,3	1,0	4,1	5,7	7,2	8,4
Ouvriers:								
de l'ind. des métaux .	13,6	10,6	6,7	11,2	22,4	29,5	27,3	35,2
de l'ind. textile . .	24,0	13,5	10,3	25,9	38,4	39,1	21,1	22,9
de l'ind. du bâtiment	11,5	13,7	12,3	22,3	31,8	35,2	23,1	34,0
non qualifiés . . . .	74,6	72,1	65,4	93,5	150,3	109,9	35,5	113,6
agricoles . . . . .	2,4	2,2	2,0	1,8	1,1	2,4	1,5	6,8
adolescents . . . . .	5,4	3,8	1,6	0,9	1,4	2,3	1,4	1,9
Travailleurs intellect.	21,4	15,5	9,9	13,4	21,3	41,1	42,7	52,3
Autres . . . . .	15,7	12,9	9,5	13,0	21,1	33,5	39,3	37,4

**TABL. 11. CHÔMAGE DANS CERTAINS PAYS 1926—1933**  
 Situation au 31. XII

Pays	1926	1927	1928	1929	1930	1931	1932	1933
<b>Chômeurs enregistrés en milliers</b>								
Pologne . . . . .	190	165	126	185	300	313	220	343
Tchécoslovaquie . . . . .	71	46	39	53	240	486	747	780
Esthonie . . . . .	4	4	8	6	6	9	14	9
Finlande . . . . .	2	2	3	9	9	17	20	17
Irlande . . . . .	27	29	28	26	26	31	103	79
Lettonie . . . . .	5	3	14	8	10	22	17	11
Allemagne . . . . .				2 851	4 384	5 668	5 773	4 059
Norvège . . . . .	31	29	24	22	27	35	42	43
Roumanie . . . . .		14	72	7	36	49	38	26
Etats-Unis . . . . .					5 541	8 908	12 124	10 769
Suède <i>a</i> . . . . .	48	51	50	54	83	110	129	110
Hongrie . . . . .	13	14	13	17	53	65	75	56
Italie . . . . .	181	414	364	409	642	982	1 130	1 132
<b>Chômeurs secourus en milliers</b>								
Pologne . . . . .	97	74	44	80	104	150	82	51
Royaume-Uni . . . . .	1 432	1 194	1 334	1 344	2 500	2 671	2 776	2 263
Autriche . . . . .	205	207	238	227	295	330	368	336
Belgique . . . . .	16	23	12	16	64	129	171	194
Danemark . . . . .	89	87	68	63	71	97	138	132
France . . . . .	17	13	1	1	12	147	277	313
Pays-Bas . . . . .	36	45	38	49	81	147	209	237
Allemagne . . . . .	1 749	1 400	1 830	1 985	2 833	3 148	2 073	1 729
<b>Pourcentage des chômeurs</b>								
Royaume-Uni <i>c</i> . . . . .	11,9	9,8	11,1	11,0	20,2	20,9	21,7	17,6
Tchécoslov. <i>b</i> . . . . .	2,5	1,3	1,7	2,8	8,3	11,3	16,9	17,1
Danemark <i>a</i> . . . . .	32,2	31,6	28,4	22,4	25,1	32,2	42,9	37,5
Pays-Bas <i>c</i> . . . . .	12,1	14,9	11,5	12,3	18,2	27,8	34,5	40,9
Allemagne <i>a</i> . . . . .	16,7	12,9	16,7	20,1	31,7	42,2	45,1	24,7
Norvège . . . . .	29,6	28,0	22,1	18,9	25,5	27,2	42,5	39,2
Suisse <i>c</i> . . . . .	5,6	4,5	4,0	4,2	6,6	10,1	13,6	16,0
Suède <i>a</i> . . . . .	19,1	18,6	17,3	16,9	23,3	27,1	31,5	27,6

*a* Parmi les ouvriers syndiqués. *b* Personnes enregistrées par rapport au nombre des personnes occupées. *c* Personnes enregistrées par rapport au nombre des assurés contre le chômage.

**TABL. 12. INDICES DU CHÔMAGE DANS LES ANNÉES 1921—1933**  
 Année 1928=100

1921	1922	1923	1924	1925	1926	1927	1928	1929	1930	1931	1932	1933
<b>Chômage universel <i>a</i></b>												
104	92	66	75	67	84	87	100	94	135	221	307	304
<b>Chômage dans les pays d'Europe</b>												
89	85	83	79	76	115	112	100	104	158	250	332	320
<b>Chômage aux Etats-Unis d'Amérique</b>												
121	97	43	65	50	47	58	100	80	103	185	271	280

*a* 21 pays d'Europe (sauf l'U.R.S.S.), Australie, Japon, Canada, Nouvelle Zélande et Etats-Unis d'Amérique.

Source: Pour les années 1921—1931: *Die Arbeitslosigkeit der Gegenwart*, München und Leipzig 1932; pour les années 1932 et 1933 — l'évaluation de l'Office Central de Statistique.

**TABL. 13. MOUVEMENT DES OUVRIERS DANS LA GRANDE ET LA MOYENNE INDUSTRIE EN POLOGNE 1933**

Industries	Nombre des ouvriers		Industries	Nombre des ouvriers	
	embauchés	congé-diés		embauchés	congé-diés
	pour 100 ouvriers occupés			pour 100 ouvriers occupés	
<b>Total</b> . . . .	<b>95,4</b>	<b>82,8</b>	Peaux et cuirs	64,6	70,5
Minéraux . . . .	144,6	134,7	Bois . . . . .	122,1	112,0
Métaux . . . . .	75,4	71,9	Alimentaire . .	157,0	155,6
Chimique . . . .	44,4	34,7	Vêtements . . .	127,1	85,0
Textile . . . . .	67,4	46,8	Construction .	269,1	243,9
Papier . . . . .	49,8	41,0	Polygraphique .	49,8	45,9

**TABL. 14. LES CONGÉS PAYÉS DES OUVRIERS OCCUPÉS DANS LA GRANDE ET LA MOYENNE INDUSTRIE EN POLOGNE 1933**

Industries	Nombre moyen des ouvriers occupés	Nombre des jours de congé payé réalisés	Industries	Nombre moyen des ouvriers occupés	Nombre des jours de congé payé réalisés
	en milliers			en milliers	
<b>Total</b> . . . . .	<b>339,7</b>	<b>1 758,9</b>	Peaux et cuirs	4,7	26,0
Minéraux . . . .	30,4	45,3	Bois . . . . .	30,0	69,2
Métaux . . . . .	48,7	259,6	Alimentaire . .	44,7	276,7
Chimique . . . .	29,0	228,6	Vêtements . . .	8,7	33,6
Textile . . . . .	115,6	659,6	Construction .	7,7	17,8
Papier . . . . .	41,0	89,4	Polygraphique .	8,2	53,1

**TABL. 15. ESTIMATION DES FRAIS DES CONGÉS PAYÉS DES OUVRIERS ET DES TRAVAILLEURS INTELLECTUELS EN POLOGNE 1930**

Spécification	Nombre moyen des personnes occupées en milliers	Personnes bénéficiant de congés payés		Nombre des jours de congé payés en milliers	Frais des congés payés en millions de zlotys
		en milliers	p. cent du total des pers. occupées		
<b>Total</b> . . . . .	<b>964</b>	<b>632</b>	<b>66</b>	<b>9 424</b>	<b>80,4</b>
Ouvriers . . . . .	757	445	59	4 014	27,1
Industr. de transform. <sup>a</sup>	569	268	47	2 417	13,3
Mines et métallurgie .	188	177	94	1 597	13,8
Travailleurs intellect. <sup>b</sup>	207	187	90	5 410	53,3

<sup>a</sup> Etablissements occupant 5 ouvriers et davantage. <sup>b</sup> Assurés à l'Etablissement d'Assurance des Travailleurs Intellectuels, à l'exclusion des fonctionnaires publics et des personnes occupées dans l'agriculture.

Source: Dr. Wl. Malinowski: *Essai de l'estimation des frais des congés payés des ouvriers et des travailleurs intellectuels en Pologne en 1930.*

**TABL. 16. SALAIRES CONVENTIONNELS DES OUVRIERS AGRICOLES PERMANENTS EN POLOGNE 1928/29, 1931/32 ET 1932/33**

Groupes de départements	Artisans de ferme	Domestiques agricoles	Ouvriers agricoles	Artisans de ferme	Domestiques agricoles	Ouvriers agricoles
	Valeur de la rétribution annuelle exprimée					
	en zlotys			en quintaux de seigle		
Dép. du centre						
1928/29	2 339	1 860	1 442	60	47	37
1931/32	.	1 169	829	.	51	36
1932/33	.	908	679	.	51	38
Dép. de l'est						
1928/29	2 240	1 765	1 364	55	43	33
1931/32	1 194	1 004	.	56	47	.
1932/33	1 018	842	.	55	46	.
Dép. de l'ouest						
1928/29	2 740	2 263	1 775	68	56	45
1931/32	1 759	1 443	1 255	72	59	51
1932/33	1 389	1 094	1 013	73	58	53
Dép. du sud						
1928/29	2 138	1 619	.	52	40	.
1931/32	1 184	928	.	53	42	.
1932/33	993	764	.	53	41	.

a Du 1. IV au 31. III de l'année suivante.

**TABL. 17. INDICES DES SALAIRES CONVENTIONNELS DES DOMESTIQUES AGRICOLES EN POLOGNE À LA PÉRIODE DE 1927/28—1932/33**  
 Année 1928/29 = 100

Années	Pologne	Départements			
		du centre	de l'est	de l'ouest	du sud
<b>D'après la valeur de la rétribution exprimée en zlotys</b>					
1927/28	102	104	93	101	102
1928/29	100	100	100	100	100
1929/30	70	67	67	74	66
1930/31	56	53	47	59	54
1931/32	62	63	57	64	57
1932/33	48	49	48	48	47
<b>D'après la valeur de la rétribution exprimée en quintaux de seigle</b>					
1927/28	96	98	98	95	98
1928/29	100	100	100	100	100
1929/30	112	113	114	116	105
1930/31	131	132	133	129	128
1931/32	106	109	109	105	105
1932/33	105	109	107	104	103

**TABL. 18. GAIN MOYEN PAR JOUR D'UN OUVRIER OCCUPÉ DANS LES MINES ET DANS LA MÉTALLURGIE 1928—1933**

Branches de travail Régions	1928	1929	1930	1931	1932	1933
	en zlotys					
Mines de houille . . . . .	8,45	9,42	9,98	9,88	9,14	8,56
Bass. de Haute Silésie . . . . .	8,83	9,87	10,47	10,41	9,77	9,26
„ de Dąbrowa . . . . .	7,81	8,59	9,02	8,86	8,03	7,49
„ de Cracovie . . . . .	6,89	7,66	8,21	8,21	7,54	6,77
Usines sidérurgiques . . . . .	8,93	9,81	10,15	10,40	9,36	9,44
Dép. de Kielce . . . . .	6,89	7,41	7,34	7,36	6,96	6,80
„ de Silésie . . . . .	10,62	11,40	11,68	12,00	11,20	11,04
Usines de zinc . . . . .	7,86	8,89	9,74	9,39	9,09	9,09

**TABL. 19. GAINS MOYENS PAR HEURE DES OUVRIERS OCCUPÉS DANS LES MINES, DANS LA MÉTALLURGIE ET DANS L'INDUSTRIE DE TRANSFORMATION (GRANDE ET MOYENNE) 1928—1933**

Industries	1928	1929	1930	1931	1932	1933
	en zlotys					
Total . . . . .	0,94	1,02	1,01	0,95	0,87	0,80
Indice (1928 = 100) . . . . .	100	109	107	101	93	85
Mines (houille et minerais) . . . . .	1,06	1,18	1,25	1,24	1,14	1,06
Métallurgie . . . . .	1,09	1,23	1,29	1,31	1,21	1,17
Industries:						
Minéraux . . . . .	0,70	0,75	0,73	0,60	0,56	0,48
Métaux . . . . .	0,97	1,03	1,01	0,96	0,92	0,81
Chimique . . . . .	1,09	1,17	1,13	0,93	0,87	0,84
Textile . . . . .	0,83	0,87	0,81	0,75	0,70	0,66
Papier . . . . .	0,92	1,00	0,96	0,79	0,74	0,71
Peaux et cuirs . . . . .	1,15	1,17	1,13	0,93	0,87	0,80
Bois . . . . .	0,62	0,65	0,63	0,52	0,49	0,41
Alimentaire . . . . .	0,98	1,00	0,96	0,84	0,77	0,71
Vêtements . . . . .	0,72	0,76	0,71	0,65	0,61	0,57
Construction . . . . .	1,13	1,29	1,25	1,19	0,97	0,82
Polygraphique . . . . .	1,41	1,43	1,36	1,26	1,19	1,08

**TABL. 20. INDICES DES SOMMES PAYÉES AUX OUVRIERS OCCUPÉS DANS LES MINES, DANS LA MÉTALLURGIE ET DANS L'INDUSTRIE DE TRANSFORMATION (GRANDE ET MOYENNE) 1929-1933**

Année 1928 = 100

Industries	Indices de la valeur nominale					Indices de la valeur réelle				
	1929	1930	1931	1932	1933	1929	1930	1931	1932	1933
Total . . . . .	110	89	69	49	44	108	94	81	63	62
Mines (houille et miner.)	127	111	103	70	53	125	117	119	89	75
Métallurgie . . . . .	115	99	75	43	48	114	105	87	55	67
Ind. de transformation	104	81	60	45	41	103	86	70	57	58
dont: métaux	107	80	57	42	38	106	84	66	54	53
textiles	96	70	61	49	48	95	74	72	63	68

**TABL. 21. GAINS HEBDOMADAIRES ET GAINS HORAIRES DES OUVRIERS OCCUPÉS DANS L'INDUSTRIE DE TRANSFORMATION (GRANDE ET MOYENNE) EN AOÛT 1932**

Spécification	Nombre des ouvriers pris en considération en milliers	Gains moyens						
		hebdomadaires de tous les ouvriers	par heure				adolescents	
			de tous les ouvriers	hommes	femmes	garçons	filles	
								en zlotys
<b>Dans tous les établissements soumis à l'investigation</b>								
1932	Mai . . . . .	304,5	28,90	0,77	0,88	0,59	0,28	
	Août . . . . .	317,3	29,60	0,72	0,81	0,56	0,27	0,31
1933	Février . . . . .	279,9	26,86	0,70	0,79	0,52	0,24	0,32
	Mai . . . . .	323,6	28,37	0,68	0,77	0,53	0,24	0,28
	Août . . . . .	357,8	28,01	0,66	0,74	0,52	0,22	0,27
<b>Selon la grandeur des établissements</b>								
Etabliss. occupant:								
jusqu'à 49 ouvriers		55,1	24,68	0,59	0,65	0,42	0,18	0,21
50—199 ouvriers		112,8	26,14	0,62	0,70	0,45	0,23	0,25
200 et plus		189,9	30,08	0,71	0,81	0,57	0,25	0,30
<b>Par industries</b>								
Minéraux . . . . .		43,6	19,87	0,46	0,51	0,28	0,22	0,20
Métaux . . . . .		49,5	32,94	0,80	0,88	0,45	0,20	0,26
Chimique . . . . .		28,8	37,95	0,81	0,94	0,50	0,30	0,29
Textiles . . . . .		121,2	27,85	0,66	0,78	0,56	0,38	0,37
Papier . . . . .		11,1	31,10	0,70	0,85	0,43	0,21	0,24
Peaux et cuirs . . . . .		4,8	33,58	0,81	0,88	0,46	0,28	0,45
Bois . . . . .		31,1	16,39	0,40	0,42	0,27	0,19	0,22
Alimentation . . . . .		40,0	28,86	0,72	0,73	0,69	0,25	0,23
Vêtements . . . . .		8,9	23,29	0,59	0,88	0,44	0,26	0,22
Construction . . . . .		10,7	30,86	0,75	0,76	0,45	0,24	0,14
Polygraphie . . . . .		8,1	42,82	1,01	1,37	0,48	0,22	0,22
<b>Par départements</b>								
Ville de Warszawa		34,5	39,19	0,96	1,17	0,59	0,28	0,25
Warszawa		22,8	29,61	0,67	0,74	0,42	0,27	0,28
Lódź		106,8	28,66	0,67	0,77	0,57	0,31	0,36
Kielce		42,4	23,36	0,55	0,61	0,46	0,21	0,24
Lublin		5,8	23,17	0,51	0,56	0,26	0,19	0,18
Białystok		10,6	24,21	0,58	0,60	0,54	0,19	0,17
Wilno		2,3	22,31	0,55	0,60	0,42	0,14	0,15
Nowogródek		2,1	14,44	0,31	0,38	0,19	0,18	0,14
Polesie		2,3	21,05	0,46	0,48	0,40	—	—
Wolyn		4,9	13,52	0,39	0,42	0,20	0,18	0,25
Poznań		29,4	25,19	0,62	0,69	0,47	0,20	0,24
Pomorze		11,1	25,43	0,59	0,64	0,41	0,19	0,24
Śląsk (Silésie)		30,0	32,49	0,74	0,88	0,45	0,20	0,27
Kraków		30,0	27,84	0,69	0,76	0,52	0,19	0,29
Lwów		14,1	26,54	0,61	0,66	0,45	0,20	0,19
Stanisławów		6,4	15,69	0,37	0,38	0,29	0,18	0,25
Tarnopol		2,3	19,82	0,45	0,40	0,57	0,11	0,13

**TABL. 22. OUVRIERS OCCUPÉS DANS L'INDUSTRIE DE TRANSFORMATION (GRANDE ET MOYENNE) D'APRÈS LE MONTANT DE LEUR GAIN HEBDOMADAIRE EN AOÛT 1933**

Spécification	Pourcentage des ouvriers dont le gain hebdomadaire s'élevait à... zlotys								
	moins de 10	10-20	20-30	30-40	40-50	50-60	60-70	70-80	80 et plus
<b>Dans tous les établissements soumis à l'investigation</b>									
1932 Mai . . . . .	11,0	27,8	24,9	15,9	8,7	4,5	2,7	1,6	2,9
1932 Août . . . . .	9,3	25,5	26,1	18,1	9,4	4,8	2,7	1,6	2,5
1933 Février . . . . .	12,1	30,3	25,0	14,3	8,3	4,2	2,3	1,3	2,2
1933 Mai . . . . .	10,6	26,9	26,9	16,5	8,6	4,3	2,4	1,4	2,4
1933 Août . . . . .	11,1	26,8	27,0	16,6	8,4	4,3	2,4	1,3	2,1
Hommes . . . . .	8,8	21,7	24,2	19,1	11,2	6,1	3,5	2,1	3,3
Femmes . . . . .	13,1	36,2	33,5	12,6	3,5	0,9	0,2	0,0	0,0
<b>Selon la grandeur des établissements</b>									
Etabliss. occupant:									
jusqu'à 49 ouvriers	16,9	31,6	23,5	13,6	6,8	3,2	1,8	0,9	1,7
50—199 ouvriers	14,6	29,9	24,6	15,1	7,2	3,4	2,0	1,1	2,1
200 et plus . . . . .	7,4	23,6	29,5	18,2	9,5	5,1	2,8	1,6	2,3
<b>Par industries</b>									
Minéraux . . . . .	21,4	40,6	20,9	9,7	4,3	1,8	0,7	0,3	0,3
Métaux . . . . .	11,1	22,6	20,8	16,7	10,7	6,6	4,0	2,7	4,8
Chimique . . . . .	4,0	16,3	20,2	20,4	14,3	10,4	7,1	3,5	3,8
Textiles . . . . .	3,9	23,0	40,1	20,2	7,2	2,6	1,3	0,7	1,0
Papier . . . . .	12,4	23,1	18,1	17,8	12,9	7,5	4,1	1,8	2,3
Peaux et cuirs . . . . .	3,8	17,5	25,2	24,5	15,4	6,8	3,2	1,2	2,4
Bois . . . . .	32,6	39,9	16,9	6,8	2,0	0,8	0,5	0,2	0,3
Alimentation . . . . .	10,4	26,0	22,4	17,8	12,4	6,0	2,6	1,1	1,3
Vêtements . . . . .	17,0	40,0	20,6	11,5	5,3	2,2	1,1	0,7	1,6
Construction . . . . .	9,5	26,7	22,3	18,1	9,8	5,4	2,4	2,5	3,3
Polygraphie . . . . .	10,4	23,2	14,3	12,6	8,1	5,9	5,4	5,0	15,1
<b>Par départements</b>									
Ville de Warszawa	5,9	19,2	19,6	18,0	13,3	7,4	4,9	3,4	8,3
Warszawa . . . . .	10,6	27,6	23,6	17,1	8,6	4,7	2,5	1,6	3,7
Łódź . . . . .	5,0	20,9	37,9	21,2	8,1	3,2	1,6	0,8	1,3
Kielce . . . . .	12,4	34,8	27,8	14,9	5,6	2,2	1,1	0,5	0,7
Lublin . . . . .	23,6	33,5	16,3	11,1	7,1	3,9	1,9	1,4	1,2
Białystok . . . . .	16,8	24,8	32,6	12,6	7,1	3,7	1,4	0,6	0,4
Wilno . . . . .	23,7	28,1	22,7	13,6	5,1	2,8	1,9	1,3	0,8
Nowogródek . . . . .	38,7	41,2	12,9	4,3	1,1	1,0	0,1	0,5	0,2
Polesie . . . . .	18,1	30,6	30,0	15,1	5,0	1,0	0,2	—	0,0
Wolyń . . . . .	50,3	29,6	12,5	4,2	1,7	1,0	0,5	0,1	0,1
Poznań . . . . .	11,9	33,5	23,5	15,3	8,6	3,7	1,8	1,0	0,7
Pomorze . . . . .	8,5	34,6	24,8	20,0	6,4	3,6	0,9	0,4	0,8
Śląsk (Silésie) . . . . .	8,1	26,1	21,9	12,8	10,6	8,6	6,3	3,1	2,5
Kraków . . . . .	15,1	29,6	19,5	13,9	9,8	5,5	2,5	1,7	2,4
Lwów . . . . .	21,4	29,3	16,4	11,7	9,6	4,6	2,9	1,6	2,5
Stanisławów . . . . .	36,3	40,1	13,8	6,4	2,1	0,8	0,3	0,1	0,1
Tarnopol . . . . .	30,2	26,9	18,2	17,6	3,4	1,8	1,2	0,6	0,1

**TABL. 23. TRAITEMENTS DES EMPLOYÉS D'ÉTAT EN POLOGNE EN 1934. ADMINISTRATION GÉNÉRALE, ENSEIGNEMENT, ADMINISTRATION DE LA JUSTICE**

Groupes de traitement	Traitement mensuel de base en zlotys
Administration générale, enseignement	
I	3 000
II	2 000
III	1 500
IV	1 000
V	700
VI	450
VII	335
VIII	260
IX	210
X	160
XI	130
XII	100
Administration de la justice	
I	1 100
II	800
III	575
IV	425

**Allocations pour l'exercice de fonctions :**

A des différents emplois sont attribuées des allocations dites „de fonction“ ou „de service“, dont le montant dépend de la fonction réellement exercée et non du groupe du traitement. Le montant mensuel de ces allocations varie dans les limites suivantes: **dans l'administration générale** — de 50 à 3000 zl., p. ex. pour: un ministre — 2000 zl., un voïevode — 1500 zl., un directeur de département au ministère — 600 zl., un chef de section au ministère — 300 zl., un chef de section aux voïevodies (bureaux des départements administratifs) — 200 zl., un staroste (chef d'un arrondissement administratif) — 100 zl., un gardien de prison de III-e classe — 50 zl.; **dans l'administration de la justice** — de 50 à 2000 zl., p. ex.: le président de la Cour Suprême — 800 zl., un procureur de Cour d'Appel — 600 zl., un président de Cour Régionale — 400 zl., un juge de justice urbaine (autrefois-justices de paix) — 50—100 zl.; **dans l'enseignement public** — de 5 à 500 zl., p. ex. un recteur d'université — 500 zl., un doyen — 250 zl., un inspecteur d'écoles — 150 zl., un directeur d'école secondaire — 100—150 zl., un directeur d'école primaire — 5—50 zl.

Allocations locales : voir la note au tableau 26.

**TABL. 24. TRAITEMENTS DANS L'ARMÉE POLONAISE EN 1934**

Grades	Traitement de base		Allocation de service	Grades	Traitement de base		Allocation de service
	solitaire	chargé d'une famille			solitaire	chargé d'une famille	
	montant mens. en zl				montant mens. en zl		
Général de brig.	1 000	1 000	500	Lieutenant .	265	324	75
Colonel	632	713	350	Sous-lieuten.	206	266	75
Chef de batail.	435	490	155	Sergent . . .	171	241	—
Capitaine . .	345	400	105	Caporal . . .	137	167	—

Allocations locales : voir la note au tableau 26.

**TABL. 25. TRAITEMENTS DE LA POLICE DE L'ÉTAT EN POLOGNE EN 1934**

Grades	Traitement de base	Allocation de service	
		agents ordinaires	agents de la sûreté
	montant mensuel en zlotys		
Inspecteur . . . . .	700	350	440
Commissaire . . . . .	335	165	210
Aspirant . . . . .	240	120	150
Brigadier . . . . .	180	60	90
Sergent de ville . . . . .	150	40	60

Allocations locales : voir la note au tableau 26.

**TABL. 26. TRAITEMENTS DE BASE DES TRAVAILLEURS DES CHEMINS DE FER, DES POSTES, DES TÉLÉGRAPHES ET DES TÉLÉPHONES EN POLOGNE EN 1934**

Chemins de fer de l'Etat						Postes, télégraphes et téléphones			
Groupe de traitement	Montant mensuel en zlotys	Groupe de traitement	Mont. mensuel en zl.	Groupe de traitement	Mont. mensuel en zl.	Groupe de traitement	Montant mensuel en zlotys	Groupe de traitement	Mont. mensuel en zl.
1	1 000	6	335	11	175	1	1 000	7	205
2	700	7	295	12	150	2	700	8	175
3	550	8	260	13	125	3	450	9	145
4	450	9	225	14	100	4	350	10	120
5	390	10	200			5	280	11	100
						6	240		

**Allocations pour l'exercice de fonctions:** A des différents emplois supérieurs dans les entreprises d'Etat: „Chemins de fer de l'Etat“ et „Postes, Télégraphes et Téléphones“ sont attribuées des allocations dites de fonction“ ou „de service“, dont le montant mensuel varie: dans les chemins de fer — de 25 à 600 zl., dans les postes, télégraphes et téléphones — de 30 à 500 zl.

**Allocations locales:** Tous les fonctionnaires de l'Etat ont droit, en outre, à des allocations attribuées à certaines localités. Elles se montent: à Varsovie à 15% environ du traitement de base et à 10% environ (sauf l'armée) dans la péninsule de Hel et dans les villes: Gdynia, Katowice, Królewska-Huta, Tarnowskie Góry, Mysiowice, Cieszyn et Bielsko-Biala.

**TABL. 27. TRAVAILLEURS INTELLECTUELS ASSURÉS À L'ÉTABLISSEMENT D'ASSURANCE DES TRAVAILLEURS INTELLECTUELS SELON LE MONTANT MENSUEL DE LEUR GAIN 1930—1932**

Age	Nombre des assurés en milliers	Pourcentage des travailleurs intellectuels dont le gain mensuel s'élevait à... zlotys						
		moins de 120	120-180	180-260	260-360	360-480	480-640	640 et plus
1930		9,3	13,2	20,4	18,6	13,4	10,3	14,8
1931	246,1	11,8	15,7	21,6	17,2	11,6	9,1	13,0
<b>Total 1932</b>	<b>239,5</b>	<b>14,3</b>	<b>18,3</b>	<b>22,3</b>	<b>16,1</b>	<b>10,7</b>	<b>8,2</b>	<b>10,1</b>
à l'âge de a:								
moins de 25 ans	40,6	42,7	32,4	18,4	4,8	1,1	0,4	0,2
25—40 ans	128,7	9,6	18,8	26,6	19,5	11,6	7,7	6,2
plus de 40 ans	67,7	5,9	8,9	16,1	16,8	14,8	14,1	23,4
<b>Hommes</b>	<b>167,5</b>	<b>10,3</b>	<b>15,1</b>	<b>20,8</b>	<b>17,2</b>	<b>12,4</b>	<b>10,5</b>	<b>13,7</b>
à l'âge de:								
moins de 25 ans	20,4	38,5	33,4	20,0	5,9	1,5	0,5	0,2
25—40 „	88,1	7,0	15,9	25,3	20,3	13,2	9,8	8,5
plus de 40 „	57,2	5,0	7,3	14,1	16,3	15,1	15,4	26,8
<b>Femmes</b>	<b>72,0</b>	<b>23,6</b>	<b>25,8</b>	<b>25,6</b>	<b>13,8</b>	<b>6,7</b>	<b>2,9</b>	<b>1,6</b>
à l'âge de:								
moins de 25 ans	20,2	47,1	31,5	16,8	3,6	0,7	0,2	0,1
25—40 „	40,6	15,3	25,0	29,5	17,5	8,1	3,2	1,4
plus de 40 „	10,5	10,6	17,8	27,2	19,0	13,0	7,2	5,2

a Ne sont pas pris en considération les travailleurs dont l'âge est inconnu.

**TABL. 28. VARIATIONS DES SALAIRES OUVRIERS NOMINAUX  
DANS CERTAINS PAYS 1927—1933**

Pays	Diminution (-) ou augmentation (+) des taux des salaires moyens annuels par rapport à l'année précédente en %						
	1927	1928	1929	1930	1931	1932	1933
Pologne . . . . .	+ 15	+ 10	+ 9	- 2	- 6	- 8	- 9
Royaume-Uni . . . . .	- 0	- 1	- 0	- 1	- 1	- 2	- 1
Australie . . . . .	+ 1	+ 1	+ 0	- 3	- 8	- 6	- 3
Tchécoslov. (Prague) . . . . .	+ 0	+ 4	+ 3	+ 2	+ 1	0	- 1
Danemark . . . . .	- 4	- 1	+ 0	+ 2	0	0	- 0
Estonie . . . . .	+ 4	+ 7	+ 3	+ 1	- 2	- 6	- 3
France:							
Paris . . . . .	+ 0	+ 3	+ 16	+ 9	- 0	- 4	0
autres villes . . . . .	+ 3	+ 4	+ 11	+ 8	0	- 3	- 3
Japon . . . . .	- 0	+ 3	- 1	- 5	- 8	- 4	+ 2
Allemagne . . . . .	+ 6	+ 9	+ 5	+ 2	- 5	- 16	- 3
Roumanie . . . . .	+ 9	+ 1	+ 1	- 4	- 11	- 19	- 7
Etats-Unis . . . . .	+ 0	+ 1	+ 2	+ 0	- 5	- 11	0
Italie . . . . .	.	.	+ 2	- 2	- 9	- 4	- 2

Note. Les variations sont calculées d'après les indices moyens annuels basés sur les taux des salaires, resp. sur les gains exprimés en monnaie courante.

**TABL. 29. RENDEMENT DU TRAVAIL DANS LES MINES DE HOUILLE EN POLOGNE 1913, 1923—1933**

Année	Rendement moyen par journée de travail	
	du total des ouvriers	des ouvriers au fond
	kg	
1913	1 143	1 710
1923	571	912
1924	693	1 085
1925	938	1 473
1926	1 118	1 724
1927	1 191	1 815
1928	1 267	1 914
1929	1 264	1 874
1930	1 250	1 887
1931	1 370	2 063
1932	1 410	2 182
1933	1 593	2 466

**TABL. 30. RENDEMENT DU TRAVAIL DANS LES MINES DE HOUILLE DANS CERTAINS PAYS 1932**

Pays Bassins	Rendement moyen par journée de travail	
	total des ou- vriers	ou- vriers au fond
	kg	
Pologne . . . . .	1 410	2 182
Haute Silésie . . . . .	1 583	2 307
Dabrowa . . . . .	1 055	1 897
Kraków . . . . .	1 106	1 841
Gr. Bretagne . . . . .	1 116	.
Tchécoslovaquie . . . . .	1 069	.
France . . . . .	783	1 153
Allemagne:		
Ruhr . . . . .	1 625	2 091
Haute Silésie . . . . .	1 678	2 249
Basse Silésie . . . . .	937	1 186
Belgique . . . . .	610	887

**TABL. 31. BUDGETS DES FAMILLES OUVRIÈRES EN POLOGNE *a***  
**1927, 1928**

Spécification	1927		1928			
	Groupes d'après le montant annuel des dépenses par unité de consommation					
	Tous les groupes	I jus- qu'à 599 zł.	II 600 — 899 zł.	III 900 — 1199 zł.	IV 1200 zł. et plus	
N-bre des familles considér.	69	7	32	21	9	
<b>Total des recettes et des dépenses en zlotys d'une famille de quatre personnes <i>b</i></b>						
Total des recettes nettes . . . . .	2 601	2 744	1 527	2 386	3 230	4 995
Total des dépenses nettes . . . . .	2 575	2 746	1 561	2 377	3 227	5 027
<b>Catégories de recettes en pourcentages</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>
Gain du chef de famille . . . . .	78,5	79,7	87,1	80,0	77,8	77,3
Gains des membres de fam. . . . .	9,2	11,1	6,7	8,3	12,3	17,3
Autres revenus . . . . .	12,3	9,2	6,2	11,7	9,9	5,4
<b>Catégories de dépenses en pourcentages</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>
Total des dépenses nettes . . . . .	58,8	56,5	66,1	60,1	54,9	44,6
Alimentation . . . . .	4,1	4,0	2,2	3,0	4,6	6,3
Alcool et tabac . . . . .	4,8	4,7	5,3	5,1	3,8	4,7
Loyer . . . . .	2,0	2,4	0,6	2,0	3,3	2,5
Ameublement . . . . .	4,3	4,4	4,9	4,8	4,1	3,8
Chauffage, éclairage . . . . .	2,0	1,8	1,4	1,8	1,8	2,2
Hygiène, santé . . . . .	13,5	15,2	12,1	13,3	15,3	19,9
Vêtements, linge, chaussures . . . . .	2,9	3,0	0,6	2,7	3,9	2,9
Culture intellectuelle . . . . .	4,5	5,1	3,8	4,9	5,2	6,0
Assurances et impôts . . . . .	2,2	2,4	0,5	1,9	3,1	3,1
Autres dépenses . . . . .	0,9	0,5	2,5	0,4	0,0	4,0
Augmentation de la fortune et remboursement de dettes . . . . .						
<b>Consommation moyenne annuelle de certains articles par unité de consommation</b>						
Pain . . . . . <i>kg</i>	154,0	150,4	177,2	146,6	156,0	122,3
Pains blancs et pâtes . . . . . „	11,8	14,2	4,0	9,6	19,4	36,9
Farines . . . . . „	46,4	41,6	24,4	46,6	42,7	33,6
Gruaux et riz . . . . . „	10,4	10,2	9,0	10,0	11,6	8,7
Pois, haricots . . . . . „	5,9	5,6	9,1	4,1	7,0	4,7
Pommes de terre . . . . . „	225,6	198,9	169,7	204,0	204,7	193,6
Autres légumes . . . . . „	55,7	58,2	32,9	58,3	59,7	86,3
Lait . . . . . <i>l</i>	80,6	81,5	38,7	77,4	93,4	125,0
Beurre . . . . . <i>kg</i>	2,0	2,0	1,0	1,7	2,4	3,6
Fromage . . . . . „	1,0	1,1	0,5	0,8	1,7	1,8
Crème . . . . . <i>l</i>	1,2	1,4	0,9	1,2	1,5	2,5
Oeufs . . . . . <i>kg</i>	2,4	2,8	0,7	2,2	3,5	7,0
Viande, charcut., poissons . . . . . „	35,6	39,5	19,7	32,6	50,9	69,2
Graisses (sauf beurre) . . . . . „	13,1	13,5	8,1	13,6	15,7	14,0
Sucre et sucreries . . . . . „	19,7	21,0	11,7	20,6	22,8	29,6
Fruits et leurs produits . . . . . „	6,1	10,0	2,1	8,3	10,3	28,5

*a* Sont envisagées les familles ayant tenu leurs livres de comptes pendant les deux années prises en considération.

*b* Le chef de famille correspond à 1,00 unité de consommation, un enfant à l'âge de 14-17 ans — 0,80 et un enfant à l'âge de 3-7 ans à 0,50; les quatre personnes font ensemble 3,15 unités de consommation.

**TABL. 32. BUDGETS DES FAMILLES DE TRAVAILLEURS INTEL-  
LECTUELS À VARSOVIE EN 1932**

Spécification	Groupes d'après le montant annuel des dépenses <i>a</i> par unité de consommation			
	Tous les groupes	I jusqu'à 1799 zl.	II 1800—2999 zl.	III 3000 zl. et plus
Nombre des familles considérées	71	19	33	19
<b>Total des recettes et des dépenses en zlotys d'une famille de 4 personnes <i>b</i></b>				
Total des recettes nettes . . . . .	10 135	6 120	9 454	16 554
Total des dépenses nettes . . . . .	10 128	6 158	9 480	16 534
<b>Catégories de recettes en pourcentages</b>				
Total des recettes nettes . . . . .	100,0	100,0	100,0	100,0
Gain du chef de famille . . . . .	79,4	79,7	82,4	74,0
Gains des membres de famille . . . . .	10,5	7,1	8,1	14,3
Autres recettes . . . . .	10,1	13,2	9,5	11,7
<b>Catégories de dépenses en pourcentages</b>				
Total des dépenses nettes . . . . .	100,0	100,0	100,0	100,0
Alimentation . . . . .	28,2	33,6	31,4	21,6
Alcool et tabac . . . . .	2,1	2,6	2,2	1,6
Loyer . . . . .	13,5	14,3	12,8	13,7
Ameublement . . . . .	4,6	1,9	3,6	6,8
Chauffage et éclairage . . . . .	4,6	5,6	4,8	3,8
Hygiène et santé . . . . .	3,5	2,7	3,7	3,4
Vêtements, linge, chaussures . . . . .	12,5	12,1	12,8	12,1
Instruction et culture intellect. . . . .	6,4	4,8	5,8	7,8
Assurances et impôts . . . . .	9,3	7,1	8,9	10,5
Autres dépenses . . . . .	11,6	8,3	10,4	14,1
Augmentation de la fortune et remboursement de dettes . . . . .	3,7	7,0	3,6	4,6
<b>Consommation moyenne annuelle de certains articles par unité de consommation</b>				
Pain . . . . .	kg 88,9	94,9	88,7	82,2
Pâtes et pains blancs . . . . .	„ 33,5	25,0	33,7	43,4
Farines . . . . .	„ 24,2	27,0	24,1	21,1
Gruaux et riz . . . . .	„ 12,2	11,0	12,6	12,8
Pois et haricots . . . . .	„ 2,5	2,5	2,8	1,9
Pommes de terre . . . . .	„ 162,7	202,3	147,4	142,7
Autres légumes . . . . .	„ 63,8	47,5	67,2	77,4
Lait . . . . .	l 149,8	141,2	143,6	171,5
Beurre . . . . .	kg 15,7	9,6	16,1	22,7
Fromage . . . . .	„ 4,4	2,9	4,7	5,9
Crème . . . . .	l 7,8	4,5	8,9	10,0
Oeufs . . . . .	kg 12,6	10,2	13,9	13,3
Viandes, charcuteries, poissons . . . . .	„ 82,3	58,1	88,8	100,0
Graisses (sauf beurre) . . . . .	„ 10,7	11,7	10,8	8,8
Sucre et sucreries . . . . .	„ 33,5	27,6	37,4	33,2
Fruits et leurs produits . . . . .	„ 28,3	9,4	31,0	46,6

*a* Le montant annuel des dépenses est évalué sur la base des données du mois de mai 1932. *b* Voir la note *b* à la page 128.

**TABL. 33. VALEUR NUTRITIVE ET THERMIQUE DES NORMES JOURNALIÈRES DE CONSOMMATION PAR UNITÉ DE CONSOMMATION EN POLOGNE**

Spécification	Nombre des familles examinées	Valeur nutritive en grammes			Valeur thermique en calories		
		Albumine	Graisses	Hydro-carbonates	Total	dont: des articles d'origine	
						végétale	animale
<b>Familles d'ouvriers (1928)</b>							
Total	93	64	53	476	2 714	2 097	617
Groupes:							
I	14	49	35	414	2 225	1 830	395
II	44	61	51	480	2 706	2 110	596
III	25	75	64	515	3 035	2 270	765
IV	10	82	76	487	3 047	2 123	924
<b>Familles de travailleurs intellectuels (mai 1932)</b>							
Total	71	84	98	416	2 970	1 780	1 190
Groupes:							
I	19	72	77	405	2 676	1 745	931
II	33	86	101	422	3 036	1 808	1 228
III	19	94	117	416	3 185	1 769	1 416

**TABL. 34. STRUCTURE DES BUDGETS DES FAMILLES OUVRIÈRES ET DE CELLES D'EMPLOYÉS DANS CERTAINS PAYS**

Pays	Année	Dépenses					
		Total	Alimentation	Loyer	Chauffage éclairage	Vêtements, linge, chaussures	Autres
		p. cent du total des dépenses					
<b>Familles d'ouvriers</b>							
Pologne	1928	100,0	60,5	4,7	4,4	15,2	15,2
Groupes	I	100,0	68,3	5,3	4,9	12,1	9,4
	II	100,0	63,1	5,1	4,8	13,3	13,7
	III	100,0	59,5	3,8	4,1	15,3	17,3
	IV	100,0	50,9	4,7	3,8	19,9	20,7
Tchécoslovaquie	1927	100,0	56,3	3,8	4,7	13,2	22,0
Danemark	1927	100,0	40,4	10,3	6,2	12,0	31,1
Pays-Bas	1923-24	100,0	42,2	12,9	6,2	9,1	29,6
Allemagne	1927-28	100,0	45,3	10,0	3,6	12,7	28,4
Norvège	1927-28	100,0	44,2	10,9	4,4	14,2	26,3
U. R. S. S.	1928	100,0	49,2	7,2	5,1	19,5	19,0
<b>Familles d'employés</b>							
Pologne	1932	100,0	30,3	13,5	4,6	12,5	39,1
Tchécoslovaquie	1927	100,0	39,2	5,7	4,7	14,1	36,3
Danemark	1922	100,0	26,0	10,2	5,1	10,5	48,2
Pays-Bas	1923-24	100,0	37,9	11,1	5,1	10,7	35,2
Allemagne	1927-28	100,0	33,2	12,0	3,7	13,9	37,2
Norvège	1927-28	100,0	42,4	11,7	4,5	16,3	25,1

TABL. 35. GRÈVES EN POLOGNE 1923—1933

Année	Nom- bre des grèves	Éta- blisse- ments at- teints	Nom- bre des gré- vistés	Jour- nées de travail perdues	Grèves avec un résultat connu			
					Grèves réussies <i>a</i>		Grèves échouées	
			en milliers		nombre des grèves	grévis- tes en milliers	nombre des grèves	grévis- tes en milliers
1923	1 263	7 451	849	6 379	952	537	267	288
1924	915	5 400	564	6 545	586	210	295	338
1925	532	1 910	148	1 285	352	84	166	51
1926	590	2 827	145	1 423	397	84	179	49
1927	616	3 838	235	2 455	457	196	146	29
1928	769	5 230	354	2 788	571	278	178	37
1929	494	4 036	217	994	352	63	132	32
1930	312	1 185	48	368	207	26	96	18
1931	357	1 154	107	592	252	82	95	24
1932	504	6 219	314	2 094	349	108	134	80
1933	631	8 364	342	3 903	455	198	104	25

*a* Totalement ou en partie.

TABL. 36. GRÉVISTES SUIVANT LES BRANCHES PRINCIPALES DE TRAVAIL POLOGNE 1923—1933

Branches de travail	1923	1924	1925	1926	1927	1928	1929	1930	1931	1932	1933
	en milliers										
Agriculture . . .	5	9	18	1	1	2	1	2	2	27	2
Mines . . . . .	120	135	23	20	13	45	20	12	29	80	14
Ind. minérale . .	17	11	9	14	15	13	12	8	6	6	11
Métallurgie et ind. des métaux . . .	43	18	53	20	31	31	17	4	9	27	14
Ind. chimique . .	8	8	1	4	4	3	2	0	10	1	1
„ textile . . . .	300	155	23	46	116	203	16	6	23	44	144
„ du bois . . . .	28	17	8	10	10	14	7	4	3	5	8
„ alimentaire . .	9	7	2	3	2	4	2	2	6	3	1
„ du vêtement . .	15	8	0	7	7	11	9	2	4	11	20
„ de la constr. . .	12	10	7	4	27	15	2	2	3	3	20

TABL. 37. LOCK'OUTS EN POLOGNE 1923—1933

Année	Lock' outs	Éta- blisse- ments at- teints	Ouv- riers lock' outés	Jour- nées de travail perdues	Année	Lock' outs	Éta- blisse- ments at- teints	Ouv- riers lock' outés	Jour- nées de travail perdues
1923	2	.	0,4	2,8	1929	5	29	3,2	78,1
1924	14	.	17,6	592,5	1930	7	39	2,7	59,4
1925	6	.	1,0	37,6	1931	4	34	2,1	44,8
1926	—	—	—	—	1932	8	9	1,2	40,2
1927	2	6	0,9	27,9	1933	6	12	2,4	29,1
1928	—	—	—	—					

TABL. 38. CONFLITS DU TRAVAIL DANS CERTAINS PAYS 1928—1932

Pays	Grevistes et et lock'outés					Journées de travail perdues				
	1928	1929	1930	1931	1932	1928	1929	1930	1931	1932
	en milliers									
Pologne . . .	354	221	50	109	315	2 788	1 072	427	637	2 134
Royaume-Uni	124	533	309	424	337	1 388	8 290	4 399	6 983	6 488
Autriche . . .	38	30	7	10	7	658	388	49	133	180
Belgique . . .	75	49	54	20	163	2 254	799	782	399	581
Tchécoslov.	99	60	28	46	99	1 729	753	423	499	1 225
France . . .	222	221	324	35	53					
Pays-Bas . . .	14	16	10	25	29	635	612	273	729	1 636
Allemagne . . .	723	224	214	173	127	20 288	4 490	3 936	2 002	1 112
Norvège . . .	8	5	5	60	6	364	197	240	7 586	394
Etats-Unis . . .	357	230	158	279	232	31 557	9 975	2 730	6 386	6 099
Suède . . .	71	13	21	41	50	4 835	667	1 021	2 627	3 095

TABL. 39. ASSURANCES SOCIALES EN POLOGNE 1928—1932

Années Catégories d'assurance	Nombre moyen annuel des assurés en milliers	Recettes		Dépenses		
		Total	dont: coti- sa- tions	Total	dont:	
					se- cours	admi- nis- tra- tion
en millions de zloty						
1928		567,0	502,0	399,0	338,0	42,0
1929		658,0	579,0	486,0	418,0	48,5
1930		647,3	563,8	567,9	493,5	54,7
<b>Total 1931</b> . . . . .		<b>571,9</b>	<b>478,5</b>	<b>554,0</b>	<b>443,4</b>	<b>52,5</b>
Maladie . . . . .	2 392	294,8	268,3	311,4	233,4	28,9
Accidents . . . . .	3 470	61,2	51,6	48,0	37,8	7,1
Invalidité, vieillesse et mort des ouvriers . . . . .	964	147,6	110,6	52,0	41,8	6,2
des travailleurs intellect.	707	34,3	28,1	28,3	25,9	2,3
Chômage . . . . .	257	113,3	82,5	23,7	15,9	3,2
des ouvriers . . . . .	1 079	68,3	48,0	142,6	130,4	10,1
des travailleurs intellect.	822	44,2	28,6	109,6	101,3	8,3
	257	24,1	19,4	33,0	29,1	2,0
<b>Total 1932</b> . . . . .		<b>481,9</b>	<b>398,8</b>	<b>471,2</b>	<b>376,6</b>	<b>46,8</b>
Maladie . . . . .	2 169	243,1	218,1	244,9	182,3	25,7
Accidents . . . . .	3 206	56,4	48,9	51,2	38,5	6,8
Invalidité, vieillesse et mort des ouvriers . . . . .	850	129,0	92,5	55,8	45,9	5,7
des travailleurs intellect.	609	28,2	22,8	28,6	26,3	2,1
Chômage . . . . .	241	100,8	60,7	27,2	19,6	3,6
des ouvriers . . . . .	952	53,4	39,3	119,3	109,9	8,6
des travailleurs intellect.	711	35,5	22,8	76,8	70,2	6,6
	241	17,9	16,5	42,5	39,7	2,0

**TABL. 40. RECETTES ET DÉPENSES DES INSTITUTIONS D'ASSURANCES SOCIALES EN POLOGNE ET EN ALLEMAGNE 1928 ET 1930—1932**

Spécification	Pologne				Allemagne			
	1928	1930	1931	1932	1928	1930	1931	1932
<b>Recettes en millions de zlotys</b>								
Total des assurances soc.	567	647	572	482	11769	13819	11995	
Maladie . . . . .	297	335	295	243	4 547	4 547	3 399	2 615
Accidents . . . . .	55	61	61	57	839	900	821	701
Invalidité, vieillesse, mort	145	180	148	129	4 577	4 845	4 346	3 708
Chômage . . . . .	70	71	68	53	1 806	3 527	3 429	
<b>Dépenses en millions de zlotys</b>								
Total des assurances soc.	399	568	554	471	10031	13 132	11 873	8 843
Maladie . . . . .	263	313	311	245	4 349	4 271	3 517	2 580
Accidents . . . . .	33	46	48	51	800	912	887	705
Invalidité, vieillesse, mort	58	78	52	56	3 161	4 124	4 239	3 714
Chômage . . . . .	45	131	143	119	1 721	3 825	3 230	1 844
<b>Dépense moyenne par assuré en zlotys</b>								
Maladies . . . . .	105	128	130	113	209	210	178	137

**TABL. 41. CAISSES-MALADIE EN POLOGNE 1925—1934**  
Situation au 1. I

Années Groupes de départements	Nombre des Caisses- maladie resp. des établiss. d'assur.	Nombre total des bénéfi- ciaires	Assurés à titre obliga- toire	Mem- bres de famille des assurés à titre obliga- toire	Assurés à titre facul- tatif	
						en milliers
Pologne . . . . .	1925	222	.	1 893	.	4,0
	1926	250	.	1 808	.	4,1
	1927	275	.	2 016	.	8,0
	1928	288	.	2 228	.	7,5
	1929	286	.	2 545	.	5,7
	1930	285	.	2 544	.	7,6
	1931	283	.	2 418	.	8,0
	1932	284	4 769	2 189	2 572	7,7
	1933	103	4 476	2 048	2 423	5,8
	1934 <sup>a</sup>	100	3 677	1 754	1 918	4,8
Dép. du centre . . . . .		19	1 759	839	921	0,5
„ de l'est . . . . .		8	235	111	123	0,0
„ de l'ouest . . . . .		55	908	413	491	4,1
dont: Haute Silésie		39	360	105	102	2,9
„ du sud . . . . .		18	775	391	383	0,2

<sup>a</sup> Les chiffres pour l'année 1934 ne comprennent pas les ouvriers agricoles qui sont exempts de l'obligation d'assurance en vertu de la loi récente sur l'intégration des assurances sociales.

**TABL. 42. SITUATION FINANCIÈRE DES CAISSES-MALADIE  
EN POLOGNE a 1928—1933**

Années Groupes de départements	Recettes		Dépenses				Montant par assuré	
	Total	dont: cotisa- tions	Total	dont:			des coti- sa- tions	des se- cours payés
				se- cours	frais d'ad- mi- nistr.	ins- crip- tions b		
milliers de zlotys							zlotys	
1928a	262,7	250,9	257,6	194,0	22,8	25,9	111,0	86,0
1929a	299,8	285,0	308,1	233,1	26,6	29,7	119,7	97,9
1930a	295,6	272,8	302,9	234,0	27,1	31,2	118,1	101,3
1931a	258,2	236,3	274,9	201,7	26,5	26,7	109,7	93,7
Dép. du centre	136,8	123,8	142,8	107,0	12,9	14,2	129,9	112,3
„ de l'est	13,6	12,5	14,8	9,9	1,9	1,4	96,9	76,9
„ de l'ouest	55,6	51,4	61,7	46,0	5,6	5,9	88,5	79,2
„ du sud	52,2	48,6	55,6	38,8	6,1	5,2	98,9	79,0
1932a	214,8	194,1	217,3	158,8	23,7	22,0	98,1	79,6
Dép. du centre	113,2	102,9	114,6	85,3	11,3	11,5	118,3	97,4
„ de l'est	11,4	10,4	11,5	8,1	1,6	1,1	88,4	67,5
„ de l'ouest	46,6	41,9	47,0	34,7	5,2	4,8	78,6	64,4
„ du sud	43,6	38,9	44,2	30,7	5,6	4,6	85,0	66,7
1933a c	187,1	171,8	193,2	134,2	23,0	19,1	90,6	70,8
Dép. du centre	101,2	93,7	107,3	75,2	11,2	7,4	108,9	87,5
„ de l'est	10,3	9,4	10,3	7,1	1,5	1,3	81,9	61,5
„ de l'ouest	37,0	33,5	37,0	25,7	4,9	5,0	70,1	53,8
„ du sud	38,6	35,2	38,6	26,2	5,4	5,4	79,3	59,2

a Non compris la Haute Silésie. b Inscriptions aux fonds d'amortissement et de réserve. c Sur la base des bilans bruts.

**TABL. 43. ASSURÉS ET MALADES, DÉCES, ACCOUCHEMENTS ET  
NOMBRE DES JOURS DE SECOURS AUX CAISSES-MALADIE  
EN POLOGNE a 1929—1931**

Année Sexe	Nombre moyen annuel des assurés en mil- liers b	Pour cent assurés — nombre des			Nombre des jours de se- cours ou d'hô- pital pour un cas de ma- ladie c	Pour 100 fem- mes as- surées nombre des ac- couche- ments	Nomb- re des jours de se- cours pour un accou- che- ment
		décès	ma- lades c	cas de ma- ladie c			
1929 Total	2 121	0,66	35,8	54,4	14,0	—	—
Hommes	1 490	0,72	36,7	55,1	13,8	—	—
Femmes	631	0,51	33,4	52,7	14,5	3,86	47,1
1930 Total	2 308	0,62	31,7	46,6	14,0	—	—
Hommes	1 580	0,70	33,4	48,7	13,6	—	—
Femmes	728	0,45	28,1	42,1	15,0	3,56	49,1
1931 Total	2 130	0,61	28,6	41,8	13,5	—	—
Hommes	1 431	0,69	30,2	44,1	13,4	—	—
Femmes	699	0,43	25,3	37,3	13,8	3,47	48,7

a Non compris la Haute Silésie. b Dans les caisses considérées. c Ne sont pris en considération que les cas de maladie accompagnés d'une incapacité de travail.

**TABL. 44. ASSURANCE CONTRE LE CHÔMAGE EN POLOGNE. FONDS DU CHÔMAGE ET ÉTABLISSEMENTS D'ASSURANCE DES TRAVAILLEURS INTELLECTUELS 1928—1933**

Années	Nombre des assurés		Nombre des chômeurs touchant les secours prévus par la loi	
	Ouvriers	Travailleurs intellectuels	Ouvriers	Travailleurs intellectuels
	nombre moyen annuel en milliers			
1928	943,8	204,1	28,3	1,9
1929	1 002,0	248,4	53,3	3,5
1930	927,9	263,6	106,4	9,4
1931	822,1	257,9	113,6	20,0
1932	710,5	241,3	91,9	26,8
1933	705,5	230,9	49,3	19,2

**TABL. 45. ÉTABLISSEMENTS D'ASSURANCE CONTRE LES ACCIDENTS DU TRAVAIL ET CONTRE LES RISQUES D'INVALIDITÉ, DE VIEILLESSE ET DE MORT. NOMBRE DES PERSONNES TOUCHANT DES SECOURS. 1928—1932**

Situation au 31. XII de chaque année

Spécification	1928	1929	1930	1931	1932
<b>Etablissements d'assurance contre les accidents</b>					
Assurés en milliers <i>a</i> . . . . .	3 677,6	3 832,6	3 717,0	3 470,0	3 206,0
Nombre des pensionnés . . . . .	76 865	95 830	102 785	109 679	103 538
Victimes d'accidents . . . . .	57 418	75 603	81 783	87 946	81 193
Veuves . . . . .	10 452	10 863	11 197	11 588	11 849
Orphelins . . . . .	8 092	8 333	8 629	8 902	9 252
Ascendants . . . . .	903	1 031	1 176	1 243	1 244
<b>Etablissements d'assurance contre les risques d'invalidité, de vieillesse et de mort</b>					
Assurés en milliers . . . . .	1 210,9	1 275,1	1 223,6	964,9	850,3
Ouvriers <sup>1</sup> . . . . .	1 006,8	1 026,7	960,3	707,0	609,0
Travailleurs intellect. . . . .	204,1	248,4	263,3	257,9	241,3
Nombre des pensionnés . . . . .	183 707	199 853	210 143	145 438	154 455
Ouvriers . . . . .	178 608	193 623	202 808	136 648	143 891
Invalides . . . . .	81 232	100 379	107 427	68 541	73 117
Vieillards . . . . .	15 348			12 866	11 794
Veuves . . . . .	36 173	39 677	43 434	25 634	27 394
Orphelins . . . . .	45 855	53 567	51 947	29 607	31 586
Travailleurs intellectuels . . . . .	5 099	6 230	7 335	8 790	10 564
Invalides . . . . .	1 016	1 320	1 758	2 435	3 456
Vieillards . . . . .	838	1 044	1 225	1 389	1 539
Veuves . . . . .	1 605	1 974	2 257	2 631	3 045
Orphelins . . . . .	1 640	1 892	2 095	2 335	2 524

*a* Chiffres estimatifs.

**TABL. 46. ACCIDENTS DU TRAVAIL INDEMNISÉS PAR LES ÉTABLISSEMENTS D'ASSURANCE EN POLOGNE 1926—1931**

Années Branches de travail	Nombre moyen annuel des assurés en mil- liers <i>a</i>	Nombre total des acci- dents	Conséquences des accidents	
			Mort	Invali- dité <i>b</i>
<b>Total . . . . .</b>				
1926	2 769	12 747	913	11 834
1927	3 287	15 790	926	14 864
1928	3 678	18 871	1 058	17 813
1929	3 833	21 881	1 214	20 667
1930	3 717	18 943	963	17 980
1931	3 470	18 076	844	17 232
dont:				
Exploitations agricoles, forestières et minoteries . . . . .	2 014	6 079	321	5 758
Mines, usines métallurgiques et établ. auxiliaires . . . . .	203	4 693	212	4 481
Industrie des métaux . . . . .	71	618	17	601
Machines, instruments, outils . . . . .	101	793	12	781
Industrie textile . . . . .	180	656	14	642
Ind. du bois et sculpture en bois . . . . .	81	1 056	32	1 024
Ind. de la construction . . . . .	156	1 157	79	1 078
Autres entreprises . . . . .	664	3 024	157	2 867

*a* Chiffres estimatifs. *b* Invalidité permanente et temporaire.

**TABL. 47. CAUSES DES ACCIDENTS INDEMNISÉS PAR LES ÉTABLISSEMENTS D'ASSURANCE EN POLOGNE 1928—1931**

Causes des accidents	1928	1929	1930	1931
	Nombre d'accidents			
<b>Total . . . . .</b>	<b>18 871</b>	<b>21 881</b>	<b>18 943</b>	<b>18 076</b>
Moteurs, machines, transmiss.	4 044	4 338	3 554	3 067
Ascenseurs, grues, appareils de levage	342	387	300	348
Chaudières et tuyaux à vapeur, cuiseurs . . . . .	44	27	65	32
Explosifs . . . . .	143	170	141	265
Matières inflammables, corrosifs	1 048	1 264	785	511
Eroulement d'échafaudages, éboulements, etc. . . . .	3 633	2 969	2 335	1 445
Chute d'une échelle, d'un échafaudage, etc. . . . .	2 467	3 977	2 445	3 603
Chargement, déchargement de fardeaux . . . . .	1 747	1 954	2 288	2 101
Ecrasement par véhicules, morsure d'animaux, etc. . . . .	1 818	2 069	2 648	2 603
Mouvement ferroviaire . . . . .	1 344	1 968	1 851	1 690
Transport par eau . . . . .	47	42	55	64
Emploi d'outils . . . . .	877	1 113	1 189	1 118
Courant électrique . . . . .	93	128	84	95
Autres causes . . . . .	1 224	1 475	1 203	1 134

TABL. 48. RECETTES ET DÉPENSES DU FONDS DU TRAVAIL AU COURS DE L'ANNÉE D'EXERCICE 1933/34

Spécification	millions de zlotys	Spécification	millions de zlotys
Total des recettes . . . . .	88,5	Total des dépenses . . . . .	88,5
Taxes spéciales peçues en vertu de la loi . . . . .	60,4	Investissements publics	49,9
dont: sur les traitements d'employés et sur les indemnités parlementaires . . . . .	51,2	Emploi direct des travail. intellectuels-chômeurs . . . . .	0,7
Versements des administr. autonomes territoriales	5,7	Secours aux chômeurs pour l'exercice d'un métier indépendant . . . . .	0,6
Impôts arriérés, payés en nature . . . . .	0,9	Secours immédiat a . . . . .	32,1
Dotations du Trésor de l'Etat . . . . .	19,2	Autres espèces de secours b	0,6
Dons en espèces et en nature . . . . .	0,3	Administration . . . . .	0,3
Intérêts des prêts accordés	0,2	Frais de perception des taxes . . . . .	1,2
Reliquat de l'ancien Fonds de Secours aux Chômeurs	0,7	Intérêts payés sur toutes sortes d'opérations financières . . . . .	0,3
Divers . . . . .	1,1	Exécution du programme supplém. de l'emploi	2,8

a Voir chapitre XIV „ Assistance Sociale“, tabl. 10.

b Secours social — 105 000 zl. et secours de 516 000 zl. provenant du produit des impôts arriérés payés en nature.

TABL. 49. RÉPARTITION DES DÉPENSES DU FONDS DU TRAVAIL, ASSIGNÉES AUX INVESTISSEMENTS PUBLICS AU COURS DE L'ANNÉE D'EXERCICE 1933/34

Groupes de départements Espèces de travaux	millions de zlotys	%
Total des dépenses pour investissements . . . . .	49,9	100,0
Dép. du centre . . . . .	25,2	50,5
dont ville de Warszawa . . . . .	4,0	8,0
„ de l'est . . . . .	2,4	4,8
„ de l'ouest . . . . .	14,1	28,3
„ du sud . . . . .	8,2	16,4
Chemins de fer . . . . .	3,6	7,2
Voies de navigation intérieure . . . . .	2,3	4,6
Chaussées et routes . . . . .	15,4	30,9
Améliorations agricoles . . . . .	4,8	9,6
Régularisation de rivières et travaux de drainage . . . . .	3,4	6,8
Distribution d'eau et canalisation . . . . .	9,2	18,5
Electrification et usines à gaz . . . . .	1,6	3,2
Tramways . . . . .	1,0	2,0
Etabl. frigorifiques, abattoirs, marchés, etc.	0,5	1,0
Installations d'hygiène . . . . .	0,4	0,8
Edifices publics . . . . .	4,9	9,8
Construction des bâtiments d'habitation . . . . .	2,6	5,2
Autres travaux . . . . .	0,2	0,4

TABL. 50. SYNDICATS EN POLOGNE 1932

Année Fédérations	Nombre		Nombre des membres		Recettes	Dépen- ses	Tirages annuels des péri- odiques milliers d'exem- plaires
			enre- gistrés	pay- ants			
	des syndi- cats	des sec- tions	en milliers		en milliers de zlotys		
Total . 1931	290	7 843	987	684	21 269	21 057	15 145
1932	287	7 777	913	658	17 129	17 067	14 110
dont:							
Fédération des Syndic. Ouvr.	27	1 304	211	126	4 314	4 318	2 897
Fédérat. Profes- sionnelle Polon.	11	1 879	161	130	4 463	4 583	3 225
Fédér. des Unions Profess.	31	902	134	106	646	601	1 356
Fédér. Profess. Chrétienne . .	6	162	50	26	135	136	200
Centrale des Syndicats Fédér.	16	190	44	33	153	147	1 274
Syndicats ouvr. Syndicats des travailleurs intel- lect. privés	133	3 749	532	322	4 288	4 602	4 816
Associations des employés d'Etat et municipaux	104	897	88	68	1 925	1 922	582
	50	3 131	293	268	10 916	10 543	8 712

Source: Annuaires des syndicats de travailleurs en Pologne pour les années 1931 et 1932.

TABL. 51. SYNDICATS DANS CERTAINS PAYS AU 1 JANVIER 1931

Nombre des travailleurs syndiqués		
en milliers	en milliers	en milliers
U.R.S.S. . . . . 13 489	Belgique . . . . . 748	Grèce . . . . . 53
Allemagne . . . . 8 370	Suède . . . . . 651	Yougoslavie . . . . 49
Italie . . . . . 3 733	Pays-Bas . . . . . 571	Nouv. Zélande . . . . 40
Royaume-Uni . . . 3 719	Japon . . . . . 370	Bulgarie . . . . . 32
Etats-Unis . . . . 2 890	Danemark . . . . . 339	Indes Néerl. . . . . 32
Mexique . . . . . 1 837	Suisse . . . . . 291	Roumanie . . . . . 30
France . . . . . 1 281	Argentine . . . . . 280	Lettonie . . . . . 26
Tchécoslovaquie 1 243	Indes Brit. . . . . 171	Finlande . . . . . 24
P o l o g n e . . . . 987	Norvège . . . . . 141	Luxembourg . . . . . 18
Espagne . . . . . 946	Hongrie . . . . . 141	Afrique du Sud . . . . 16
Autriche . . . . . 767	Irlande . . . . . 102	Uruguay . . . . . 6

Source: *L'Année Sociale 1931*, Genève 1932.

TABL. 52. ACTIVITÉ DE L'INSPECTION DU TRAVAIL EN POLOGNE EN 1932

en milliers	en milliers
Vérifications effectuées . . . . 24,9	Différends avec des ou- vriers particuliers . . . . 22,1
Instructions en matière de protection du travail . . . . 70,8	Différends collectifs . . . . 2,3
Infractions aux règlements constatées . . . . . 51,4	Affaires portées aux com- missions d'arbitrage . . . . 9,1
Accidents du travail constatés 24,3	Conventions collectives . . . 0,2

## CHAPITRE XIV. ASSISTANCE SOCIALE

**TABL. 1. DÉPENSES BUDGÉTAIRES DU MINISTÈRE DE L'ASSISTANCE SOCIALE, AFFECTÉES À L'ASSISTANCE SOCIALE EN POLOGNE**

Années d'exercice 1927/28—1933/34

Nature des dépenses	Dépenses effectives						Bud- get
	1927- 1928	1928- 1929	1929- 1930	1930- 1931	1931- 1932	1932- 1933	1933- 1934
	milliers de zlotys						
<b>Total . . . . .</b>	<b>29516</b>	<b>27531</b>	<b>37379</b>	<b>57522</b>	<b>50279</b>	<b>54337</b>	<b>53247</b>
Assistance:							
aux enfants et à la jeunesse . . . . .	6 347	7 096	9 405	8 739	6 282	5 246	5 150
„ incapables de trav. . . . .	518	1 488	1 663	1 362	985	752	730
„ invalides de guerre . . . . .	2 597	3 195	4 775	5 119	3 778	3 609	4 014
„ victimes de guerre . . . . .	1 958	1 729	1 887	1 486	844	643	622
„ vétérans des insurrections national. . . . .	69	122	128	125	112	82	85
„ victimes de catacl. et de calamités . . . . .	9 269	3 760	4 305	1 567	1 085	686	630
„ aliénés . . . . .	1 400	1 399	1 081	1 048	798	750	700
„ émigrants . . . . .	1 090	2 070	3 206	3 688	2 592	1 249	445
„ familles de chôm. au pays . . . . .	6 092	6 263	10 048	33 645	33 357	40 872	40 461
„ à l'étranger . . . . .	35	—	—	3	52	114	146
Autres dépenses <i>a</i> . . . . .	141	409	881	740	394	334	264

*a* La lutte contre la prostitution, la mendicité et le vagabondage, ainsi que l'assistance aux détenus libérés et aux familles des détenus, la protection des oeuvres sociales, etc.

**TABL. 2. DÉPENSES BUDGÉTAIRES DES ADMINISTRATIONS AUTONOMES TERRITORIALES, AFFECTÉES À L'ASSISTANCE SOCIALE EN POLOGNE**

Années d'exercice 1927/28—1933/34

Administrations autonomes territoriales	Dépenses effectives						Bud- get
	1927- 1928	1928- 1929	1929- 1930	1930- 1931	1931- 1932	1932- 1933	1933- 1934
	millions de zlotys						
<b>Total . . . . .</b>	<b>57,0</b>	<b>73,7</b>	<b>87,2</b>	<b>89,7</b>	<b>88,9</b>	<b>85,1</b>	<b>91,3</b>
Communes rurales . . . . .	4,7	5,5	7,4	8,3	10,5	9,5	8,9
Villes . . . . .	36,8	44,9	50,9	54,7	53,2	55,5	57,7
Admin. autonomes d'arrondissements . . . . .	7,5	8,7	8,9	8,4	7,6	6,2	8,0
Admin. autonomes départementales (Poznan et Pomorze) . . . . .	4,0	2,6	3,2	3,4	2,6	2,4	6,3
Département autonome de Silésie <i>a</i> . . . . .	4,0	12,0	16,8	14,9	15,0	11,5	10,4

*a* Y compris les dépenses pour la santé publique.

**TABL. 3. ETABLISSEMENTS D'ASSISTANCE SOCIALE À INTERNAT EN POLOGNE**  
Situation au 31. III 1932

Etablissements Pensionnaires	Pologne	Départements			
		du centre	de l'est	de l'ouest	du sud
<b>Etablissements pour enfants et jeunesse</b>					
<b>Total des établissements . . . . .</b>	<b>887</b>	<b>331</b>	<b>141</b>	<b>117</b>	<b>298</b>
Crèches . . . . .	47	17	7	13	10
Asiles et bourses . . . . .	784	287	128	89	280
Etabliss. spéciaux . . . . .	56	27	6	15	8
<b>Total des pensionnaires . . . . .</b>	<b>44 177</b>	<b>19 878</b>	<b>5 916</b>	<b>5 380</b>	<b>13003</b>
dans les crèches . . . . .	3 033	1 931	269	362	471
dans les asiles et bourses . . . . .	37 503	16 233	5 433	3 792	12 045
dans les établiss. spéciaux . . . . .	3 641	1 714	214	1 226	487
aveugles et sourds-muets . . . . .	630	152	20	258	200
atteints de débilité congénitale difficiles . . . . .	410	311	68	—	31
arriérés . . . . .	2 079	919	106	798	256
aux stations de secours imméd. 89	433	243	20	170	—
	89	89	—	—	—
<b>Etablissements pour adultes</b>					
<b>Total des établissements . . . . .</b>	<b>616</b>	<b>237</b>	<b>46</b>	<b>252</b>	<b>81</b>
Asiles . . . . .	572	218	41	240	73
Etablissements spéciaux . . . . .	44	19	5	12	8
<b>Total des pensionnaires . . . . .</b>	<b>22 119</b>	<b>10 379</b>	<b>1 913</b>	<b>6 386</b>	<b>3 441</b>
dans les asiles . . . . .	18 023	8 542	1 717	4 823	2 941
dans les établiss. spéciaux . . . . .	4 096	1 837	196	1 563	500
aveugles et sourds-muets . . . . .	191	71	19	101	—
malades incurables . . . . .	1 397	714	136	97	450
arriérés. . . . .	1 102	99	—	953	50
victimes de la prostitution . . . . .	303	175	—	128	—
aux maisons de trav. volont. 910	910	778	41	91	—
aux maisons de travail obligat. 193	193	—	—	193	—

#### Personnel d'éducation et de surveillance

Le personnel d'éducation dans les établissements pour enfants et pour la jeunesse se composait, au 31 III 1932, de 2.063 personnes, dont 824 personnes ayant fréquenté des cours spéciaux pendant la période 1925—1933.

Le personnel de surveillance dans les établissements pour adultes se composait de 928 personnes.

**TABL. 4. ETABLISSEMENTS D'ASSISTANCE À INTERNAT EN POLOGNE SELON LES PROPRIÉTAIRES**

Situation au 31. III 1932

Propriétaires	Nombre des établissements					Nombre des pensionnaires
	Pologne	Départements				
		du centre	de l'est	de l'ouest	du sud	
<b>Etablissements pour enfants et jeunesse</b>						
<b>Total</b> . . . . .	<b>887</b>	<b>331</b>	<b>141</b>	<b>117</b>	<b>298</b>	<b>44 177</b>
Admin. auton. territor. <i>a</i>	148	79	31	25	13	9 926
Oeuvres sociales . . . . .	471	175	81	33	182	19 786
Congrégations religieuses	128	34	19	14	61	6 971
Communes confessionnell.	48	18	5	17	8	1 899
Fondations privées . . . . .	68	13	2	21	32	4 588
Particuliers . . . . .	12	5	2	3	2	525
Propriétair. non désignés	12	7	1	4	—	482
<b>Etablissements pour adultes</b>						
<b>Total</b> . . . . .	<b>616</b>	<b>237</b>	<b>46</b>	<b>252</b>	<b>81</b>	<b>22 119</b>
Admin. auton. territorial. <i>a</i>	256	100	10	112	34	11 489
Oeuvres sociales . . . . .	92	42	21	15	14	4 508
Congrégations religieuses	19	8	2	5	4	974
Communes confessionnell.	64	33	10	12	9	1 674
Fondations privées . . . . .	89	48	—	21	20	2 373
Particuliers . . . . .	4	—	2	2	—	76
Propriétair. non désignés	92	6	1	85	—	1 025

*a* Y compris les établissements gérés par le Trésor du Département Autonome de Silésie.

**TABL. 5. INSTITUTIONS ET ASSOCIATIONS D'ASSISTANCE SOCIALE EN POLOGNE**

Situation au 31. III 1932

Spécification	Pologne	Départements			
		du centre	de l'est	de l'ouest	du sud
<b>Nombre des institutions</b>					
<b>Total</b> . . . . .	<b>1 274</b>	<b>640</b>	<b>393</b>	<b>50</b>	<b>188</b>
<b>Dont celles dont le nombre des membres est connu</b>	<b>1 064</b>	<b>538</b>	<b>333</b>	<b>38</b>	<b>155</b>
Institutions d'assistance:					
aux enfants et à la jeun.	252	114	57	5	76
aux adultes . . . . .	251	119	65	30	37
ayant des buts spéciaux	561	305	211	3	42
<b>Nombre des membres en milliers</b>					
<b>Total</b> . . . . .	<b>210,8</b>	<b>99,9</b>	<b>69,6</b>	<b>3,3</b>	<b>38,0</b>
Des institutions d'assistance:					
aux enfants et à la jeun.	51,0	20,2	10,5	1,0	19,3
aux adultes . . . . .	49,9	24,7	12,3	2,0	10,9
ayant des buts spéciaux	109,9	55,0	46,8	0,3	7,8

**TABL. 6. PROTECTION DE LA MATERNITÉ INSTITUÉE AUPRÈS  
DES FABRIQUES EN POLOGNE a 1. I 1931—1934**

Années Groupes de départements	Nombre des fa- briques	Nombre des fem- mes occupées	Crèches		Postes ambulants	
			Nombre			
			des crèches	des enfants	des postes	des enfants
Pologne 1931	83	22 740	32	512	69	4 153
1932	74	20 799	34	525	60	3 430
1933	74	19 830	34	550	56	3 676
1934	75	20 279	35	577	56	3 380
Dép. du centre .	40	11 320	19	315	27	1 755
„ de l'est . .	7	626	—	—	7	398
„ de l'ouest .	21	5 781	11	181	16	784
„ du sud . .	7	2 552	5	81	6	443

a En vertu de la législation du travail.

**TABL. 7. COMMISSIONS D'ASSISTANCE SOCIALE ET INSTITUTIONS  
DE PROTECTEURS EN POLOGNE 1932**

Spécification	Pologne a	Départements			
		du centre b	de l'est	de l'ouest c	du sud d
Nombre des commissions: départementales .	15	5	4	2	4
d'arrondissements .	255	82	36	58	79
municipales . . .	558	209	61	152	136
communales . . .	6 304	1 236	365	3 025	1 678
Nombre de distr. de protec.	14 916	4 148	893	2 733	7 142
Nombre des protecteurs .	20 797	4 861	1 526	5 526	8 884

a Non compris la ville de Varsovie, le dép. de Silésie et le dép. de Cracovie. b Non compris la v. de Varsovie. c Non compris le dép. de Silésie. d Non compris le dép. de Cracovie.

**TABL. 8. PROTECTION DE LA MATERNITÉ ET DE L'ENFANCE  
EN POLOGNE  
Situation au 1. I 1933**

Groupes de départements	Nombre des centres		de l'Etat	Centres étant la propriété					
	total	dont: auprès des centres de santé		des administrations auto- nomes territoriales			des cais- ses ma- ladie	des oeu- vres so- ciales	
				d'ar- ron- disse- ments	communes				
					ur- bai- nes	ru- rales			
Pologne . . .	396	242	7	79	124	16	13	23	134
Dép. du centre	144	106	1	16	64	2	2	—	59
„ de l'est	69	39	4	11	7	—	—	2	45
„ de l'ouest	116	31	1	16	38	13	11	20	17
„ du sud . .	67	66	1	36	15	1	—	1	13

**TABL. 9. COLONIES ET DEMI-COLONIES POUR ENFANTS EN POLOGNE 1926—1932**  
**A. Colonies d'été**

Année	Groupes de départements	Colonies			Demi-colonies		Sommes dépensées en milliers de zl. a	
		Nombre des colonies	Nombre des enfants admis aux colonies			Nombre des demi-colonies		Nombre des enfants en milliers
			total	de repos	de cure			
en milliers								
Pologne . . . . .	1926	378	37,4	31,5	5,9	51	8,5	2 543
	1927	515	42,5	34,2	8,3	115	17,3	3 834
	1928	633	65,0	56,2	8,8	125	20,7	6 573
	1929	1 029	79,1	62,6	16,5	136	45,7	8 634
	1930	1 016	85,3	74,9	10,4	145	44,1	11 448
	1931	1 077	85,9	76,0	9,9	165	48,9	7 836
	1932	1 013	80,4	69,5	10,9	234	57,6	5 569a
Dép. du centre . . . . .		275	40,4	32,2	8,2	91	35,9	3 277
„ de l'est . . . . .		56	6,7	6,5	0,2	35	3,0	384
„ de l'ouest . . . . .		344	16,2	15,0	1,2	39	3,5	685
„ du sud . . . . .		338	17,1	15,8	1,3	69	15,2	1 223

a Dont: versements de l'Etat 13,6%, des municipalités 15,4%, des caisses de malades 8,4%, subsides des institutions sociales et versements des enfants — 62,6%.

**B. Colonies d'hiver**

En 1933 ont été organisées pour la première fois en Pologne des colonies et des demi-colonies d'hiver pour 21,4 mille enfants; les frais de ces colonies ont été de 569 mille zlotys.

**TABL. 10. SECOURS IMMÉDIAT ACCORDÉ AUX CHOMEURS PAR LE FONDS DU TRAVAIL 1933/34 a**

Designation	Pologne	Départements			
		du centre	de l'est	de l'ouest	du sud
<b>Valeur des prestations en milliers de zlotys</b>					
Prestations en argent . . . . .	17 972	9 045	798	6 312	1 817
Prestations en nature . . . . .	13 850	5 748	272	6 350	1 480
Farine . . . . .	8 745	3 564	89	4 101	991
Charbon . . . . .	1 210	645	2	465	98
Pommes de terre . . . . .	2 110	765	44	1 140	161
Mélange café-sucre . . . . .	973	429	67	376	101
Sucre . . . . .	812	345	70	268	129
<b>Quantités de certains produits distribués en tonnes</b>					
Farine . . . . .	38 600	15 761	380	18 054	4 405
Charbon . . . . .	60 873	32 760	135	22 517	5 461
Pommes de terre . . . . .	64 259	23 240	2 341	32 060	5 718
Mélange café-sucre . . . . .	1 628	686	105	665	172
Sucre . . . . .	1 394	528	256	427	183

a Depuis le 1. IV 1933 au 31. III 1934.

**TABL. 11. DÉPENSES BUDGETAIRES DU TRÉSOR DE L'ÉTAT POUR LES RENTES DES INVALIDES DE GUERRE ET MILITAIRES EN POLOGNE a 1929/30—1934/35**

Années d'exercice	Total	Rente d'invalides		Capita- lisation des rentes
		de guerre et mili- taires	de guerre d'avant l'année 1914	
milliers de zlotys				
1929/30	151 157	148 215	1 532	1 410
1930/31	156 610	153 477	1 471	1 662
1931/32	159 755	156 846	1 484	1 425
1932/33	127 614	125 589	1 269	756
1933/34 b	131 500	128 500	1 500	1 500
1934/35 b c	97 260	95 550	1 210	500

a Les frais de cure, de prothèses et d'assistance aux invalides sont indiqués dans le tableau 1, page 139. b D'après le budget. c Voir la note b au tableau 12.

**TABL. 12. INVALIDES DE GUERRE ET MILITAIRES ENREGISTRÉS EN POLOGNE D'APRÈS LE DEGRÉ D'INCAPACITÉ DE TRAVAIL**  
Situation au 30. IX 1933

Groupes de départements	Total	Invali- des n'ayant pas de droit au secours a	Invalides ayant droit au secours selon le degré d'incapacité de travail		
			15—44 %	45—84 %	85—100 %
de l'invalidité					
<b>Invalides ayant droit au secours permanent</b>					
Pologne . . . . .	151 922	34 976	89 838	24 969	2 139
Dép. du centre . . . . .	25 517	5 705	14 633	4 720	459
„ de l'est . . . . .	10 650	1 801	6 335	2 332	182
„ de l'ouest . . . . .	58 020	16 079	32 191	9 038	712
„ du sud . . . . .	57 735	11 391	36 679	8 879	786
<b>Invalides ayant droit au secours temporaire</b>					
Pologne . . . . .	20 937	3 436	14 695	2 463	343
Dép. du centre . . . . .	4 248	1 046	2 503	607	92
„ de l'est . . . . .	1 281	315	763	183	20
„ de l'ouest . . . . .	11 422	1 467	8 573	1 192	190
„ du sud . . . . .	3 986	608	2 856	481	41

a Dont le degré d'incapacité de travail a été qualifié au dessous de 15%. b Apartir du 31. III 1934 est abolie la loi attribuant le droit de toucher des rentes d'invalides aux invalides des armées des anciens. Etats copartageants et aux invalides des formations étrangères alliées dont l'incapacité de travail ne dépasse pas 25%.

**TABL. 13. INVALIDES DE GUERRE ET MILITAIRES EN POLOGNE  
D'APRÈS LES CAUSES DE L'INVALIDITÉ**

Situation au 31. III 1933

Causes de l'invalidité	Total	Invalides n'ayant pas de droit au secours <i>a</i>	Invalides ayant droit au secours selon le degré d'incapacité de travail		
			15-44 %	45-84 %	85-100 %
<b>Invalides ayant droit au secours permanent</b>					
<b>Pologne . . . . .</b>	<b>150 880</b>	<b>34 178</b>	<b>89 484</b>	<b>25 050</b>	<b>2 168</b>
Lésions des extrémités . . . . .	91 329	16 894	53 965	19 604	866
Lésions de la tête et de la colonne vertébrale . . . . .	22 399	6 185	13 615	2 320	279
Affections d'origine tuberculeuse . . . . .	4 261	1 407	2 364	425	65
Affections psychiques et du système nerveux . . . . .	6 554	1 956	3 522	813	263
Affections des oreilles . . . . .	2 575	628	1 715	223	9
Aveugles . . . . .	6 004	20	4 548	877	559
Autres affections . . . . .	17 758	7 088	9 755	788	127
<b>Invalides ayant droit au secours temporaire</b>					
<b>Pologne . . . . .</b>	<b>20 998</b>	<b>3 417</b>	<b>14 725</b>	<b>2 500</b>	<b>356</b>
Lésions des extrémités . . . . .	2 674	368	1 915	374	17
Lésions de la tête et de la colonne vertébrale . . . . .	1 894	319	1 333	222	20
Affections d'origine tuberculeuse . . . . .	4 756	436	3 164	986	170
Affections psychiques et du système nerveux . . . . .	2 427	308	1 730	295	94
Affections des oreilles . . . . .	364	47	290	26	1
Aveugles . . . . .	72	1	35	33	3
Autres affections . . . . .	8 811	1 938	6 258	564	51

*a b* Voir les notes *a* et *b* au tableau 12.

**TABL. 14. PERSONNES TOUCHANT DES RENTES D'INVALIDES  
EN POLOGNE**

Situation au 1. VII 1933

Spécification	Total	Rentes	
		d'invalides de guerre et militaires	d'invalides de guerre d'avant l'année 1914
<b>Total . . . . .</b>	<b>243 340</b>	<b>237 117</b>	<b>6 223</b>
Invalides . . . . .	119 592	113 874	5 718
Veuves . . . . .	66 318	65 813	505
Orphelins . . . . .	41 830	41 830	—
Parents <i>a</i> . . . . .	15 600	15 600	—

*a* Nombre des rentes payées à des parents.

## CHAPITRE XV. SANTÉ PUBLIQUE

**TABL. 1. PERSONNEL MÉDICAL EN POLOGNE EN 1933**  
Situation au 1. I

Groupes de départements	Chiffres absolus				Proportions pour 10 000 habitants			
	Méde- cins	Méde- cins den- tistes	Sages fem- mes	Aides chi- rur- giens	Méde- cins	Méde- cins den- tistes	Sages fem- mes	Aides chi- rur- giens
	1933	1931	1933	1931	1933	1931	1933	1931
Pologne . . . . .	10644	3 157	9 554	1 923	3,3	1,0	3,0	—
Ville de Varsovie	2 335	1 137	1 301	311	19,8	9,6	11,7	2,8
Dép. du centre <sup>a</sup>	2 589	1 192	3 392	1 202	2,1	0,9	2,8	1,0
„ de l'est	1 160	473	883	410	2,0	0,8	1,6	0,7
„ de l'ouest	1 493	198	1 118	—	3,3	0,4	2,5	—
„ du sud	3 067	157	2 860	—	3,5	0,2	3,4	—

<sup>a</sup> Non compris la v. de Varsovie.

**TABL. 2. NOMBRE MOYEN DES MÉDECINS POUR 10 000 HABITANTS  
DANS CERTAINS PAYS 1929**

Etats-Unis . . . . .	12,4	Esthonie . . . . .	8,1	France . . . . .	5,9
Ecosse . . . . .	12,3	Danemark . . . . .	7,6	Pays-Bas . . . . .	5,6 <sup>a</sup>
Autriche . . . . .	12,0 <sup>a</sup>	Italie . . . . .	7,4 <sup>a</sup>	Suède . . . . .	3,8
Hongrie . . . . .	9,0	Belgique . . . . .	6,8	Pologne . . . . .	3,1
Suisse . . . . .	8,2	Lettonie . . . . .	6,8	Finlande . . . . .	2,7
Japon . . . . .	7,7 <sup>a</sup>	Tchécoslovaquie	6,5	Lithuanie . . . . .	2,1
Allemagne . . . . .	7,4	Norvège . . . . .	6,1 <sup>a</sup>	Egypte . . . . .	1,6

<sup>a</sup> 1928.

Source: *Annuaire Sanitaire International*, 1930.

**TABL. 3. HÔPITAUX EN POLOGNE 1926—1933**  
Situation au 1. I de chaque année

Années Groupes de départements	Nombre des hôpitaux	Nombre des lits		
		total	par 10 000 habitants	
Pologne . . . . .	1926	635	54 235	18,5
	1927	656	57 313	19,3
	1928	672	58 836	19,6
	1929	707	61 028	20,1
	1930	716	64 493	21,0
	1931	718	67 252	21,2
	1932	726	70 937	22,0
	1933	710	70 763	21,7
V. de Varsovie . . . . .		61	7 290	61,7
Dép. du centre <sup>a</sup>		235	18 019	14,4
„ de l'est . . . . .		100	4 770	8,4
„ de l'ouest . . . . .		189	25 390	55,3
„ du sud . . . . .		125	15 294	17,6

<sup>a</sup> Non compris la v. de Varsovie.

**TABL. 4. NOMBRE DES LITS DANS LES HÔPITAUX DE CERTAINS PAYS 1929 a**

Nombre moyen des lits pour 10 000 habitants

Suisse . . . . .	106,0	Autriche . . . . .	67,1	Tchécoslovaquie . . . . .	35,7
Danemark . . . . .	92,4	Pays-Bas . . . . .	61,4	Japon . . . . .	28,7
Suède . . . . .	89,7	Lettonie . . . . .	54,1	Pologne . . . . .	20,0
Allemagne . . . . .	87,2	Finlande . . . . .	41,1	Grèce . . . . .	16,5
Norvège . . . . .	78,3	Hongrie . . . . .	38,1	Lithuanie . . . . .	12,6
Etats-Unis . . . . .	74,5	France . . . . .	37,2	Egypte . . . . .	5,5

a Pour certains pays année 1928 ou 1927.

Source: *Annuaire Sanitaire International, 1930.*

**TABL. 5. NOMBRE DES LITS POUR LES TUBERCULEUX DANS LES HÔPITAUX ET DANS LES SANATORIUMS SPÉCIAUX EN POLOGNE**  
 Situation au 1. I 1932 et 1933

Groupes de départements	1932				1933			
	Nombre des établissements.		Nombre des lits		Nombre des établissements.		Nombre des lits	
	hôpitaux	sanatori- ums	dans les hôpi- taux	dans les sa- nato- riums	hôpi- taux	sanato- riums	dans les hôpi- taux	dans les sa- nato- riums
<b>Pologne . . . . .</b>	<b>160</b>	<b>51</b>	<b>2 917</b>	<b>5 113</b>	<b>153</b>	<b>43</b>	<b>3 102</b>	<b>4 894</b>
V. de Varsovie . . . . .	8	—	444	—	7	—	394	—
Dép. du centre a . . . . .	63	21	952	1 960	57	17	847	1 877
„ de l'est . . . . .	6	2	96	100	7	2	105	100
„ de l'ouest . . . . .	68	7	926	1 138	66	6	1 156	1 036
„ du sud . . . . .	15	21	499	1 915	16	18	600	1 881

a Non compris la v. de Varsovie.

**TABL. 6. ÉTABLISSEMENTS POUR LES ALIÉNÉS EN POLOGNE**  
 Situation au I 1931

Groupes de départements	Etablisssem.		Nombre des lits		Nom- bre des mala- des
	Etabl. spé- ciaux	sect. spé- ciales auprès des hôpit.	dans les établ. spé- ciaux	dans les sect. spéc. auprès des hôpit.	
<b>Pologne . . . . .</b>	<b>37</b>	<b>13</b>	<b>12 689</b>	<b>661</b>	<b>14 836</b>
Ville de Varsovie . . . . .	5	2	409	210	870
Dép. du centre a . . . . .	12	2	2 510	95	3 139
„ de l'est . . . . .	3	3	278	136	323
„ de l'ouest . . . . .	11	2	7 580	30	7 454
„ du sud . . . . .	6	4	1 912	190	3 050

a Non compris la ville de Varsovie.

**TABL. 7. MALADIES INFECTIEUSES LES PLUS IMPORTANTES ENREGISTRÉES EN POLOGNE 1926—1933**

Maladies	1926	1927	1928	1929	1930	1931	1932	1933
<b>Nombre des cas de maladie</b>								
Fièvre typhoïde	15933	19 035	14080	15429	11962	12104	20349	12523
Typhus exanth.	3 568	2 950	2 401	1 988	1 640	2154	2 424	3 454
Fièvre récurrente	15	13	10	3	3	2	6	2
Variole . . . .	69	36	21	12	21	9	3	5
Rougeole . . . .	65614	34 041	37063	25481	59567	19427	24877	38170
Scarlatine . . . .	37693	36 300	28898	20909	29991	19115	22015	21961
Coqueluche . . . .	6 536	9 638	11865	9 082	10206	5 852	8 723	8 813
Diphthérie . . . .	6 826	8 640	10460	11977	17074	14917	18757	17324
Dysenterie . . . .	4 805	5 011	1 784	2 750	1 910	1 293	7 244	675
Fièvre paludéen.	961	646	745	315	199	134	151	222
<b>Nombre des décès</b>								
Fièvre typhoïde	1 259	1 507	1 169	1 052	910	916	1 408	920
Typhus exanth.	266	265	161	146	112	144	185	200
Fièvre récurrente	—	2	—	—	—	—	—	—
Variole . . . .	5	5	2	1	—	2	2	1
Rougeole . . . .	1 522	901	493	249	584	235	206	309
Scarlatine . . . .	3 600	3 288	2 159	1 164	1 135	693	729	607
Coqueluche . . . .	534	706	666	488	458	322	371	261
Diphthérie . . . .	622	824	863	738	963	858	1 059	877
Dysenterie . . . .	611	644	206	197	306	137	852	42
Fièvre palud. . . .	4	5	3	1	1	1	1	1

**TABL. 8. DÉCÈS D'APRÈS LES CAUSES DANS CERTAINS PAYS 1929**  
 Nombre moyen des décès pour 10 000 habitants

Pays	Total	Décès ayant eu pour cause:						
		Maladies épidémiques	Tubercul. de l'app. respirat.	Cancer et autres tumeurs malignes	Maladies du coeur	Pneumonie	Mort violente	Suicide
France . . . .	182,0	4,1	14,1	9,7	15,2		5,0	1,9
Hongrie . . . .	177,0	7,6	19,0	10,0	19,4	19,5	3,7	2,9
Tchécoslovaquie	154,6	6,2	16,1	11,1	17,0	15,9	4,2	2,8
Belgique . . . .	149,8	5,5	6,7	9,1	18,3	9,6	3,5	1,6
Autriche . . . .	144,0	4,1	15,9 <sub>a</sub>	15,5		12,2	4,4	3,7
Angleterre et Pays de Galles	134,0	11,7	7,9	14,4	24,4	11,1	4,3	1,3
Allemagne . . . .	126,0	2,6	7,3	12,9		9,3	4,4	2,5
Pologne <i>b</i> . . . .	125,9	7,8	17,7	7,8	17,5	12,8	3,6	1,9
Suède . . . .	122,0	3,5	13,1 <sub>a</sub>	12,0	14,2	8,2	3,7	1,5
Pays-Bas . . . .	107,0	7,5	6,4	12,1	12,0	11,4	3,0	0,6

*a* Tuberculose en général. *b* Villes au-dessus de 25 000 habitants.

**TABL. 9. DÉCÈS D'APRÈS LES CAUSES DANS LES VILLES AU-DESSUS DE 100 000 HABITANTS EN POLOGNE *a* 1932, 1933**

Causes des décès	Total des décès		Pour 10 000 habitants	
	1932	1933	1932	1933
<b>Total . . . . .</b>	<b>40 330</b>	<b>37 560</b>	<b>120,0</b>	<b>111,0</b>
Fièvre typhoïde et paratyphus	478	242	1,4	0,7
Typhus exanthématique . . . . .	7	5	0,0	0,0
Rougeole . . . . .	210	121	0,6	0,4
Scarlatine . . . . .	207	164	0,6	0,5
Coqueluche . . . . .	303	148	0,9	0,4
Diphthérie et croup . . . . .	397	327	1,2	1,0
Grippe . . . . .	348	283	1,0	0,8
Dysenterie . . . . .	29	8	0,1	0,0
Autres maladies épidémiques . . . . .	371	425	1,1	1,3
Tuberculose pulmonaire . . . . .	5 293	4 995	15,8	14,8
Tuberculose d'autres organes . . . . .	942	819	2,8	2,4
Cancer et autres tumeurs malignes . . . . .	3 163	3 351	9,4	9,9
Méningite . . . . .	497	467	1,5	1,4
Hémorragie cérébrale . . . . .	1 583	1 714	4,7	5,1
Affections organiques du cœur . . . . .	6 157	6 620	18,3	19,6
Affections des voies respiratoires . . . . .	982	904	2,9	2,7
Pneumonie . . . . .	4 567	3 853	13,6	11,4
Affections de l'appareil digestif à l'exclusion du cancer . . . . .	2 211	1 403	6,6	4,1
dont: chez les enfants jusqu'à 2 ans . . . . .	1 916	1 101	5,7	3,3
Cirrhose et autres affect. du foie . . . . .	52	66	0,2	0,2
Néphrite . . . . .	669	617	2,0	1,8
Maladies puerpérales de la grossesse et de l'accouchement . . . . .	378	344	1,1	1,0
Débilité congénitale et vices de conformation . . . . .	1 053	999	3,1	3,0
Sénilité . . . . .	2 392	2 179	7,1	6,4
Mort violente . . . . .	878	854	2,6	2,5
Suicide . . . . .	904	814	2,7	2,4
Autres maladies . . . . .	5 425	5 213	16,2	15,4
Maladie inconnue . . . . .	834	625	2,5	1,8

*a* Warszawa, Łódź, Częstochowa, Sosnowiec, Lublin, Wilno, Poznań, Bydgoszcz, Katowice, Kraków, Lwów.

**TABL. 10. TENTATIVES DE SUICIDE EN POLOGNE *a* 1926—1933**

Groupes de départements	1926	1927	1928	1929	1930	1931	1932	1933
<b>Pologne . . . . .</b>	<b>3 903</b>	<b>4 186</b>	<b>4 313</b>	<b>3 929</b>	<b>4 111</b>	<b>4 293</b>	<b>4 744</b>	<b>4 655</b>
V. de Varsovie . . . . .	1 195	1 285	1 417	1 256	1 208	1 204	1 244	1 315
Dép. du centre <i>b</i> . . . . .	1 217	1 267	1 223	1 208	1 367	1 283	1 484	1 350
" de l'est . . . . .	405	535	523	465	498	475	533	614
" de l'ouest . . . . .	390	413	456	405	413	583	677	586
" du sud . . . . .	696	686	694	595	625	748	806	790

*a* Les cas de tentative, ainsi que les cas mortels constatés par la police. *b* Non compris la v. de Varsovie.

**TABL. 11. VACCINATIONS PROPHYLACTIQUES EN POLOGNE  
1925—1932**

Années	Vaccinations contre				
	la variole	la fièvre typhoïde	la dysenterie	la scarlatine	la diphtérie
	en milliers				
1925	1 825	43	6	118	.
1926	1 789	92	7	197	.
1927	1 737	87	24	257	.
1928	1 753	85	7	211	.
1929	1 954	182	15	136	.
1930	2 124	149	17	161	109
1931	2 176	189	13	111	118
1932	2 250	220	38	146	153

**TABL. 12. CENTRES DE SANTÉ EN POLOGNE 1930—1933  
Situation au 1. I de chaque année**

Années Groupes de départements	Nombre total des centres de santé	Nombre des sections				
		anti-tuberculeuses	contre la trachome	anti-vénéériennes	protection de la maternité et de l'enfance	autres
1930	151	146	135	71	146	120
1931	180	171	170	85	201	203
1932	205	193	186	105	242	189
1933	231	216	210	112	251	429
Dép. du centre . . .	94	86	90	48	102	175
„ de l'est . . .	37	34	35	22	49	90
„ de l'ouest . . .	21	20	12	9	18	32
„ du sud . . .	79	76	73	33	82	132

**TABL. 13. DÉPENSES POUR L'AMÉNAGEMENT ET L'ENTRETIEN  
DES CENTRES DE SANTÉ 1929/30—1932/33**

Années d'exercice Groupes de départements	Total	Etat	Municipalités	Fondation Rockefeller	Subvent. des caisses maladies	Versements des bénéficiaires	Autres
1929/30	3 209	295	2 200	143	122	190	259
1930/31	4 321	366	3 394	102	175	175	109
1931/32	4 084	368	2 963	70	317	197	169
1932/33 <sup>a</sup>	3 699	359	2 579	—	229	210	322
Dép. du centre . . .	2 228	118	1 772	—	52	136	150
„ de l'est . . .	481	122	270	—	17	46	26
„ de l'ouest . . .	265	14	191	—	35	12	13
„ du sud . . .	725	105	346	—	125	16	133

<sup>a</sup> Non compris le dép. de Silésie.

## CHAPITRE XVI. ASSURANCES. INCENDIÉS

*Pour les assurances sociales v. pages 132-135.*

**TABL. 1. ÉTABLISSEMENTS, ÉTAT DES ASSURANCES, PRIMES ENCAISSÉES ET INDEMNITÉS À PAYER 1927-1932**

Spécification	1927	1928	1929	1930	1931	1932
<b>Nombre des établissements a</b>						
Pologne entière . . . . .	164	141	91	84	83	74
Pologne — non compris les établ. locaux d'assur. mut.	58	50	51	48	50	46
Publics . . . . .	6	8	8	8	8	8
Mutuels . . . . .	11	10	11	11	13	12
Mutuels locaux . . . . .	106	91	40	36	33	28
Anonymes polonais . . . . .	23	21	21	18	18	17
Etrangers . . . . .	18	11	11	11	11	9
<b>Etat des assurances à la fin de l'année b</b>						
<b>Nombre des polices en milliers</b>						
Assurance sur la vie . . . . .	69	98	129	164	170	151
Autres sections d'assurance incendie . . . . .	4 684	4 839	7 765	7 353	7 141	6 863
vol . . . . .	4 480	4 608	4 928	4 882	4 898	4 901
transport . . . . .	53	61	81	66	64	53
grêle . . . . .	85	91	2 674	2 344	2 128	1 863
autres . . . . .	52	63	61	44	34	31
	14	16	21	17	17	15
<b>Montant des assurances en millions de zlotys</b>						
Assurance sur la vie . . . . .	472	803	1 097	1 165	1 077	928
Autres sections d'assurance incendie . . . . .	34 179	44 344	57 961	62 399	56 857	49 262
vol . . . . .	31 116	40 451	52 765	57 734	52 467	45 458
transport . . . . .	743	1 158	1 259	1 251	1 475	1 105
grêle . . . . .	1 478	1 666	2 941	2 697	2 321	2 212
autres . . . . .	768	904	822	521	378	287
	74	165	174	196	216	200
<b>Primes encaissées b en millions de zlotys</b>						
Assurances directes . . . . .	134	184	234	232	208	170
vie . . . . .	23	37	52	52	49	43
incendie . . . . .	88	114	148	148	133	105
vol . . . . .	3	4	5	5	5	4
transport . . . . .	2	3	3	3	3	3
grêle . . . . .	11	14	13	11	8	6
autres c . . . . .	8	12	13	13	10	9
Assurances indirectes (réas- surances) . . . . .	33	35	38	34	28	10
<b>Indemnités à payer b en millions de zlotys</b>						
Assurances directes . . . . .	72	94	151	126	112	94
vie . . . . .	3	4	3	11	16	19
incendie . . . . .	46	66	110	99	82	60
vol . . . . .	2	3	4	3	3	2
transport . . . . .	1	2	2	1	1	2
grêle . . . . .	16	12	19	4	4	5
autres c . . . . .	4	7	8	8	6	6
Assurances indirectes (réas- surances) . . . . .	23	25	29	24	19	13

a Sont envisagés tous les établissements enregistrés au Bureau du Contrôle des Assurances (y compris ceux en liquidation). b Sauf les établissements locaux d'assurances mutuelles. c Assurances en cas de pertes matérielles, ainsi que celles contre les accidents et la responsabilité civile, pour lesquelles on n'établit pas le nombre des polices et le montant des assurances.

**TABL. 2. CHIFFRES PRINCIPAUX DES BILANS DES ÉTABLISSEMENTS D'ASSURANCE EN POLOGNE a 1927—1932**

Spécification	1927 b	1928 b	1929	1930	1931	1932
	millions de zlotys					
<b>Actif</b>	<b>174</b>	<b>213</b>	<b>323</b>	<b>388</b>	<b>415</b>	<b>426</b>
Encaisse et disponibilités . . .	27	29	27	27	24	24
Portefeuille-titres . . .	28	34	56	67	72	75
Prêts hypothécaires . . .	7	12	16	19	24	25
Débiteurs . . .	60	66	102	119	131	140
Immeubles . . .	22	29	52	61	71	76
Autre actif . . .	27	41	57	68	72	81
Perte . . .	3	2	13	7	21	5
<b>Passif</b>	<b>174</b>	<b>213</b>	<b>323</b>	<b>388</b>	<b>415</b>	<b>426</b>
Capital social . . .	14	19	27	28	28	30
Autres fonds propres . . .	39	52	65	75	89	100
Fonds d'assurance . . .	44	59	78	104	124	138
Fonds techniques . . .			35	41	47	38
Dettes hypothécaires . . .	3	4	5	4	4	3
Créanciers . . .	30	30	36	42	42	37
Autre passif . . .	29	36	70	67	74	74
Bénéfice . . .	15	13	7	7	7	6

a Sont envisagés les établissements énumérés dans le tableau 1, sauf les s-tés d'assurances mutuelles locales. b En 1927 et en 1928 — sauf les établissements étrangers.

**TABL. 3. INCENDIES D'IMMEUBLES BÂTIS EN POLOGNE a 1931 ET 1932**

Groupes de départements	Nombre des incendies		Nombre des		Valeur des bâtiments incendiés	Pertes subies en bâtiments		
	total	dont à la campagne	im-	bâti-				
			m- meu- bles bâtis	ments incendiés				
en milliers					millions de zł	% b		
Pologne c . . .	1929	15,0	13,0	25,9	47,0	176,0	55,7	31,6
	1930	16,8	15,0	29,4	54,5	157,7	56,4	35,8
	1931	20,3	18,5	35,6	65,9	146,5	50,3	34,3
	1932	16,4	14,9	27,0	48,3	103,8	29,7	28,6
<b>Pologne d 1931</b> . . .	<b>22,1</b>	<b>20,0</b>	<b>37,7</b>	<b>69,7</b>	<b>183,1</b>	<b>57,5</b>	<b>35,3</b>	
Dép. du centre . . .	9,5	8,8	16,7	33,6	69,3	28,5	41,1	
„ de l'est . . .	5,3	5,0	10,3	17,8	30,2	12,0	39,7	
„ de Poznań et de Pomorze . . .	1,8	1,5	2,1	3,8	16,6	7,2	43,4	
„ du sud . . .	5,5	4,7	8,6	14,5	47,0	9,8	20,9	
<b>Pologne d 1932</b> . . .	<b>18,1</b>	<b>16,3</b>	<b>28,9</b>	<b>51,9</b>	<b>118,7</b>	<b>35,2</b>	<b>29,7</b>	
Dép. du centre . . .	7,1	6,5	11,8	23,2	46,7	16,5	35,3	
„ de l'est . . .	4,0	3,8	6,8	11,0	16,4	5,6	34,1	
„ de Poznań et de Pomorze . . .	1,7	1,4	1,9	3,6	14,9	5,5	36,9	
„ du sud . . .	5,3	4,6	8,4	14,1	40,7	7,6	18,7	

a Incendies enregistrés par l'Établissement Public d'Assurances Mutuelles et dans les départements de Poznań et de Pomorze — enregistrés par l'Établiss. d'Assur. Mut. à Poznań. b Proportion des pertes par rapport à la valeur. c Non compris la ville de Varsovie et les départements de l'ouest. d Non compris la ville de Varsovie et le dép. de Silésie.

## CHAPITRE XVII. ENSEIGNEMENT

**TABL. 1. DÉPENSES POUR L'INSTRUCTION—BUDGET DE L'ÉTAT ET BUDGETS DES ADMINISTRATIONS AUTONOMES TERRITORIALES**  
Années d'exercice 1927/28—1933/34

Spécification	1927-	1928-	1929-	1930-	1931-	1932-	1933-
	1928	1929	1930	1931	1932	1933	1934
millions de zlotys							
<b>Total . . . . .</b>	<b>456,7</b>	<b>572,4</b>	<b>628,1</b>	<b>595,2</b>	<b>477,2</b>	<b>422,7</b>	<b>425,9</b>
Dépenses ordinaires .	424,5	493,6	535,6	544,3	459,2	413,2	416,5
Etat . . . . .	335,2	380,3	416,3	426,7	352,7	321,2	325,1
Dép. auton. de Silésie <sup>b</sup>	27,8	38,1	39,7	41,6	34,9	26,6	25,9
Admin. auton. territ.	61,5	75,2	79,6	76,0	71,6	65,4	65,5
Dépens. extraordinair.	32,2	78,8	90,5	50,9	18,0	9,5	9,4
Etat . . . . .	8,9	35,8	33,9	10,5	3,0	0,5	2,8
Dép. auton. de Silésie <sup>b</sup>	0,1	1,0	4,3	8,7	0,4	0,1	0,1
Admin. auton. territ.	23,2	42,0	52,3	31,7	14,6	8,9	6,5

*a* D'après le budget. *b* Du budget du Trésor du dép. autonome de Silésie.

**TABL. 2. RÉSEAU DES ÉCOLES EN POLOGNE**  
Année scolaire 1930/31

Spécification	Écoles					
	en- fanti- nes	pri- mai- res <i>a</i>	se- con- daires	nor- males	pro- fes- sion- nell. <i>b</i>	supé- rieu- res
<b>Nombre moyen des écoles pour 100 000 habitants</b>						
<b>Pologne . . . . .</b>	<b>5,8</b>	<b>86,3</b>	<b>2,4</b>	<b>0,7</b>	<b>2,5</b>	<b>0,1</b>
Dép. du centre . . . . .	5,9	82,3	2,6	0,6	2,6	} 0,1
„ de l'est . . . . .	1,9	97,5	1,6	0,5	2,0	
„ de Poznań et de Pom. . . . .	9,4	116,0	3,0	0,9	3,4	
„ de Silésie . . . . .	20,4	56,2	2,8	0,8	1,9	
„ du sud . . . . .	4,4	80,1	2,2	1,0	2,3	
<b>Longueur du rayon de la circonférence moyenne d'une région scolaire <i>c</i> en km</b>						
<b>Pologne . . . . .</b>	<b>10,9</b>	<b>2,3</b>	<b>21,2</b>	<b>30,6</b>	<b>23,6</b>	<b>132,9</b>
Dép. du centre . . . . .	10,4	2,2	20,8	29,3	23,0	} 132,9
„ de l'est . . . . .	29,0	3,0	36,3	55,2	32,7	
„ de Poznań et de Pom. . . . .	8,1	2,0	16,5	26,1	21,0	
„ de Silésie . . . . .	3,1	1,8	8,6	13,9	12,2	
„ du sud . . . . .	10,3	2,1	18,3	24,8	20,7	

*a* Chiffres pour l'année scolaire 1929/30. *b* Y compris les cours. *c* Localité dans laquelle il y a au moins une école du type donné.

Note. Dans les tableaux 2, 8, 10, 13 et 14, pour les années scolaires 1930/31 et antérieures, la rubrique des écoles professionnelles embrasse aussi les écoles pour institutrices des métiers.

**TABL. 3. DÉVELOPPEMENT DE L'ENSEIGNEMENT ÉLÉMENTAIRE EN POLOGNE. ANNÉES SCOLAIRES 1925/26—1932/33**

Années scolaires	Pologne	Départements				
		du centre	de l'est	de Poznań et de Pomorze	de Silésie	du sud
<b>Nombre des enfants à l'âge de l'obligation scolaire en milliers <sup>a</sup></b>						
1925/26	3 898	1 701	640	412	183	962
1926/27	3 797	1 673	606	396	181	941
1927/28	3 748	1 669	592	384	184	919
1928/29	3 706	1 642	593	377	185	909
1929/30	3 949	1 725	641	393	192	998
1930/31	4 275	1 832	712	420	206	1 105
1931/32	4 638	1 956	798	450	219	1 215
1932/33		2 113	877	487	230	
<b>Écoliers fréquentant les classes élémentaires en milliers</b>						
1925/26	3 354	1 461	376	422	197	898
1926/27	3 449	1 505	416	409	195	924
1927/28	3 462	1 510	429	401	196	926
1928/29	3 572	1 546	462	396	196	972
1929/30	3 792	1 630	508	410	201	1 043
1930/31	4 066	1 736	568	430	212	1 120
1931/32	4 356	1 846	632	458	222	1 198
1932/33	4 608	1 996	697	493	231	1 191
<b>Pourcentage des écoliers par rapport au total des enfants à l'âge de l'obligation scolaire <sup>b</sup></b>						
1925/26	86,0	85,9	58,8	102,4	107,6	93,4
1926/27	90,8	89,9	68,7	103,3	107,4	98,2
1927/28	92,4	90,5	72,4	104,5	106,5	100,8
1928/29	96,4	94,2	77,9	105,0	105,9	106,9
1929/30	96,0	94,5	79,3	104,3	104,7	104,5
1930/31	95,1	94,8	79,8	102,4	102,9	101,4
1931/32	93,9	94,4	79,2	101,8	101,4	98,6
1932/33		94,5	79,4	101,2	100,7	

<sup>a</sup> Age de 7 à 13 ans (dans le dép. de Silésie de 6 à 13 ans). Chiffres estimatifs basés sur les résultats provisoires du recensement du 9. XII 1931. En 1932/33 il a été impossible de procéder à l'évaluation pour les départements du sud, vu le changement dans la limite inférieure de l'âge de l'obligation scolaire.

<sup>b</sup> Les proportions indiquent le rapport existant entre le nombre des écoliers, sans différence d'âge, fréquentant les classes élémentaires des écoles et le nombre total des enfants à l'âge de l'obligation scolaire.

**TABL. 4. NOMBRE DES ENFANTS ET NOMBRE DES ÉCOLIERS À L'ÂGE DE 6 À 13 ANS EN POLOGNE**  
 Années scolaires 1925/26 et 1932/33

Âge	1925/26			1932/33		
	Enfants	Écoliers <sup>b</sup>		Enfants	Écoliers <sup>b</sup>	
		en milliers	%		en milliers	%
<b>6—13 ans <sup>a</sup></b>	<b>3 898</b>	<b>3 021</b>	<b>78</b>	<b>5 038</b>	<b>4 475</b>	<b>89</b>
6 ans <sup>a</sup>	23	22	92	27	27	98
7 „	453	330	73	833	730	88
8 „	412	363	88	780	734	94
9 „	454	390	86	778	751	97
10 „	499	434	87	741	707	95
11 „	653	528	81	673	601	89
12 „	694	507	73	633	527	83
13 „	710	447	63	573	398	69

<sup>a</sup> Les enfants et les écoliers à l'âge de 6 ans ne sont pris en considé-

**TABL. 5. ECOLES, INSTITUTEURS, ÉLÈVES EN POLOGNE**  
 Années scolaires 1928/29 et 1932/33

Catégories d'écoles	1928/29			1932/33		
	Eco-les	Ins-titu-teurs <i>a</i>	Elèves en mil-liers	Eco-les	Ins-titu-teurs <i>a</i>	Elèves en mil-liers
Ecoles enfantines . . . . .	1 557	2 186	92,9	1 724	2 261	87,2
publiques . . . . .	603	.	.	581	813	36,1
privées . . . . .	954	.	.	1 143	1 448	51,1
Ecoles primaires . . . . .	26 592	73 073	3 474,6	26 838	78 177	4 510,5
publiques . . . . .	25 170	67 819	3 359,3	25 465	72 457	4 385,2
villes . . . . .	2 045	20 330	820,8	1 960	21 830	1 111,5
villages . . . . .	23 125	47 489	2 538,5	23 505	50 627	3 273,7
privées . . . . .	1 422	5 254	115,3	1 373	5 720	125,3
villes . . . . .	891	4 346	89,9	902	4 810	98,0
villages . . . . .	531	908	25,4	471	910	27,3
Ecoles d'exercices . . . . .	131	.	15,9	130	.	20,3
publiques . . . . .	108	.	13,2	97	.	16,3
privées . . . . .	23	.	2,7	33	.	4,0
Ecoles spéciales . . . . .	63	439	6,2	87	519	7,3
publiques . . . . .	42	291	4,3	74	456	6,6
privées . . . . .	21	148	1,9	13	63	0,7
Ecoles secondaires . . . . .	777	14 704	203,9	765	13 705	186,8
de l'Etat . . . . .	271	5 404	98,6	283	5 225	90,4
municipales . . . . .	65	979	13,4	59	891	12,6
privées . . . . .	441	8 321	91,9	423	7 589	83,8
Ecoles normales . . . . .	209	3 041	36,8	179	2 490	22,7
de l'Etat . . . . .	119	1 519	21,2	107	1 420	14,1
municipales . . . . .	16	280	2,9	14	178	1,6
privés . . . . .	74	1 242	12,7	58	892	7,0
Cours pédagogiques <i>b</i> . . . . .	12	119	0,8	3	51	0,3
de l'Etat . . . . .	9	87	0,6	3	51	0,3
privées . . . . .	3	32	0,2	—	—	—
Ecoles de préparation p. instit. des écoles enfant. . . . .	16	.	0,8	16	208	1,1
de l'Etat . . . . .	8	.	0,4	8	99	0,7
privées . . . . .	8	.	0,4	8	109	0,4
Ecoles de préparation p. instit. des métiers . . . . .	7	128	0,4	7	139	0,5
de l'Etat . . . . .	3	78	0,3	3	76	0,3
privées . . . . .	4	50	0,1	4	63	0,2
Ecoles et cours profession. . . . .	720	6 691	67,0	747	8 190	68,8
de l'Etat . . . . .	94	1 987	20,1	117	2 529	21,9
municipaux . . . . .	28	448	5,5	33	542	5,3
privées . . . . .	598	4 256	41,4	597	5 119	41,6
Ec. profess. complément. . . . .	573 <sup>c</sup>	.	90,4 <sup>c</sup>	670	5 800	86,1
publiques . . . . .	.	.	.	619	5 337	79,8
privées . . . . .	.	.	.	51	463	6,3
Ec. populaires d'agricult. . . . .	127	.	5,3	138	499	4,6
de l'Etat . . . . .	22	.	0,9	39	164	1,4
municipales . . . . .	76	.	3,3	74	253	2,5
privées . . . . .	29	.	1,1	25	82	0,7
Ecoles supérieures . . . . .	21	.	43,6	24	.	51,8
de l'Etat . . . . .	13	.	37,9	13	.	44,8
privées . . . . .	8	.	5,7	11	.	7,0

*a* Les instituteurs enseignant dans plusieurs écoles sont comptés plusieurs fois. *b* En 1928/29 — y compris les cours d'instituteurs ayant cessé d'exister en 1931/32. *c* Données pour l'année scolaire 1927/28.

**TABL. 6. ECOLES EN POLOGNE D'APRÈS LES TYPES DE L'ENSEIGNEMENT. ANNÉES SCOLAIRES 1928/29 et 1932/33**

Types des écoles	Nombre des écoles resp. des sections		Nombre des élèves			
	1928-1929	1932-1933	1928/29	1932/33		
			Total	Garçons	Filles	
	en milliers					
Ecoles enfantines . . .	1 557	1 724	92,9	87,2	39,8	47,4
Ecoles primaires . . .	26 592	26 838	3 474,6	4 510,5	2 309,1	2 201,4
Ecoles d'exercices . . .	131	130	15,9	20,3	10,5	9,8
Ecoles spéciales . . .	63	87	6,2	7,3	4,4	2,9
pour aveugles . . .	5	7	0,3	0,3	0,2	0,1
„ sourds-muets . . .	15	16	1,0	1,1	0,6	0,5
„ arriérés . . . . .	29	50	3,2	4,8	2,6	2,2
„ moralement abandonnés . . .	14	14	1,7	1,1	1,0	0,1
Ecoles secondaires . . .	777	765	203,9	186,8	111,6	75,2
Sections du gymnase supérieur . . . . .	850	810	128,5	116,8	69,8	47,0
dont celles du type:						
sciences . . . . .	127	105	18,3	13,8	10,9	2,9
lettres . . . . .	586	580	88,6	86,1	43,7	42,4
classique . . . . .	122	121	20,7	16,7	15,3	1,4
Ecoles de préparation d'instituteurs . . . . .	244	205	38,8	24,6	9,9	14,7
Ecoles normales . . . .	209	179	36,8	22,7	9,8	12,9
Cours pédagogiques a	12	3	0,8	0,3	0,1	0,2
Ecoles pour institut. des écoles enfantines	16	16	0,8	1,1	—	1,1
Ecoles pour institutrices des métiers . . . . .	7	7	0,4	0,5	—	0,5
Sections des écoles et cours professionn. . .	1 093	1 236	67,0	68,8	38,2	30,6
Agriculture et hort. . .	29	27	1,9	1,7	1,4	0,3
Métiers et industries dont:	660	705	33,5	32,9	19,5	13,4
métaux et machines textiles . . . . .	125	159	11,5	11,7	11,7	0,0
bois . . . . .	57	50	1,6	1,6	0,8	0,8
confections . . . . .	78	69	2,4	2,0	2,0	0,0
constructions . . . .	300	318	11,2	12,6	0,9	11,7
Commerce . . . . .	25	33	3,0	2,1	2,0	0,1
Communications . . . .	292	344	24,2	24,4	11,6	12,8
Arpentage et amélior. Serv. domest. et pers. Service de la santé . . .	41	50	4,3	4,7	4,6	0,1
	14	14	0,8	1,0	1,0	0,0
	57	82	2,3	2,8	0,1	2,7
		14		1,3	—	1,3
Ecoles profess. complémentaires . . . . .	573b	670	90,4b	86,1	73,4	12,7
Ecoles popul. d'agric. Facultés d. écoles sup.	127	138	5,3	4,6	3,0	1,6
Théologie . . . . .	82	90	43,6	51,8	36,9	14,9
Droit et sc. économ. Médecine . . . . .	8	8	1,0	1,0	1,0	0,0
Pharmacologie . . . .	12	12	11,0	15,6	13,1	2,5
Etudes vétérinaires Dentologie . . . . .	5	5	3,8	4,2	3,4	0,8
Philosophie . . . . .	4	5	0,8	1,2	0,5	0,7
Agricult. et sylvicult. Technique . . . . .	2	2	0,7	0,8	0,8	0,0
Beaux-arts . . . . .	1	1	0,4	0,5	0,1	0,4
Etudes commerciales Autres . . . . .	15	17	13,6	13,3	5,4	7,9
	7	7	1,8	2,7	2,1	0,6
	14	14	6,3	7,7	7,3	0,4
	9	9	0,7	0,6	0,3	0,3
	4	5	3,4	3,5	2,5	1,0
	1	5	0,1	0,7	0,4	0,3

**TABL. 7. ECOLES PRIMAIRES PUBLIQUES EN POLOGNE D'APRÈS  
LE NOMBRE DES INSTITUTEURS**  
Années scolaires 1925/26 et 1932/33

Ecoles ayant .....insti- tuteurs	1925/26		1932/33		1925/26		1932/33	
	Ecoles	Elèves en milliers	Ecoles	Elèves en milliers	Ecoles	Elèves	Ecoles	Elèves
	chiffres absolus				proportions			
<b>Total</b>	<b>26 048</b>	<b>3 137,6</b>	<b>25 465</b>	<b>4 385,2</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>
1 . . . .	14 342	863,5	11 648	857,9	55,0	27,5	45,7	19,6
2 . . . .	5 773	625,4	6 260	831,8	22,2	19,9	24,6	19,0
3 . . . .	1 868	291,0	2 569	488,6	7,2	9,3	10,1	11,1
4 . . . .	975	187,3	1 263	309,8	3,7	6,0	5,0	7,1
5 . . . .	508	118,4	655	195,6	2,0	3,8	2,6	4,4
6 . . . .	348	94,8	456	157,3	1,3	3,0	1,8	3,6
7et plus	2 234	957,2	2 614	1 544,2	8,6	30,5	10,2	35,2

**TABL. 8. LANGUE DE L'ENSEIGNEMENT. ANNÉE SCOLAIRE 1929/30**

Langue de l'enseignement	Ecoles					
	enfan- tines	primai- res	secon- daires	normales	profes- sionn. a	supé- rieures
<b>Nombre des écoles</b>						
<b>Total . . . .</b>	<b>1 765</b>	<b>26 539</b>	<b>759</b>	<b>229</b>	<b>735</b>	<b>22</b>
Polonais . . . .	1 588	21 806	673	198	705	22
Polonais et ukrain. Polonais et autre	—	2 336	1	13	1	—
Ukrainien . . . .	16	311	9	1	6	—
Biélorusse . . . .	47	790	20	10	2	—
Allemand . . . .	—	26	3	—	—	—
Juif . . . . .	34	768	29	3	5	—
Hébreu . . . . .	42	177	3	1	16	—
Lithuanien . . . .	35	183	11	3	—	—
Tchèque . . . . .	—	105	2	—	—	—
Français . . . . .	—	28	—	—	—	—
Russe . . . . .	2	1	1	—	—	—
	1	8	7	—	—	—
<b>Nombre des élèves en milliers</b>						
<b>Total . . . .</b>	<b>100,5</b>	<b>3 691,7</b>	<b>203,4</b>	<b>36,3</b>	<b>84,9</b>	<b>45,5</b>
Polonais . . . .	93,7	3 129,5	179,5	31,3	82,2	45,5
Polonais et ukrain. Polonais et autre	—	332,0	0,5	2,6	0,0	—
Ukrainien . . . .	0,8	26,2	5,0	0,1	0,7	—
Biélorusse . . . .	1,5	93,6	5,7	1,5	0,3	—
Allemand . . . .	—	2,0	0,4	—	—	—
Juif . . . . .	1,6	62,7	7,7	0,4	0,2	—
Hébreu . . . . .	1,5	19,1	0,4	0,1	1,5	—
Lithuanien . . . .	1,3	20,7	2,4	0,3	—	—
Tchèque . . . . .	—	3,7	0,5	—	—	—
Français . . . . .	—	1,4	—	—	—	—
Russe . . . . .	0,1	0,0	0,2	—	—	—
	0,0	0,8	1,1	—	—	—

a Y compris les cours.

**TABL. 9. ECOLES POUR GARÇONS, POUR FILLES ET COÉDUCATIVES. ANNÉE SCOLAIRE 1932/33**

Spécification	Ecoles <i>a</i>				Elèves dans les écoles			
	total	pour garçons	pour filles	coéducatives	total	pour garçons	pour filles	coéducatives
Ecol.enfant.	1 724	9	13	1 702	87,2	0,3	0,5	86,4
Ecoles primaires <i>b</i>	26 539	899	670	24 970	3 691,7	265,1	266,2	3 160,4
publiques . . .	25 119	496	567	24 056	3 570,4	228,3	253,8	3 088,3
villes . . .	2 058	454	529	1 075	872,5	208,4	234,6	429,5
villages . . .	23 061	42	38	22 981	2 697,9	19,9	19,2	2 658,8
privées . . .	1 420	403	103	914	121,3	36,8	12,4	72,1
villes . . .	901	381	93	427	95,6	35,3	11,6	48,7
villages . . .	519	22	10	487	25,7	1,5	0,8	23,4
Ecoles secondaires .	765	259	240	266	186,8	79,0	52,2	55,6
de l'Etat . . .	283	160	42	81	90,4	54,5	13,0	22,9
autres . . .	482	99	198	185	96,4	24,5	39,2	32,7
Ecoles normales . . .	205	71	119	15	24,6	9,2	13,6	1,8
de l'Etat . . .	121	70	45	6	15,4	9,0	5,7	0,7
autres . . .	84	1	74	9	9,2	0,2	7,9	1,1
Ecoles professionnelles <i>c</i>	1 236	410	477	349	68,8	26,5	20,2	22,1
de l'Etat . . .	289	177	78	34	21,9	14,5	4,5	2,9
autres . . .	947	233	399	315	46,9	12,0	15,7	19,2
Ecoles spéciales . . .	87	14	—	73	7,3	1,0	—	6,3

*a* Pour les écoles professionnelles—nombre des sections. *b* Données pour l'année scolaire 1929/30. *c* Y compris les cours.

**TABL. 10. INSTITUTEURS D'APRÈS LE SEXE ET L'ÂGE**

Sexe Age	Ecoles					
	enfan- tines	pri- maires <i>a</i>	secon- daires	nor- males	profes- sionn. <i>b</i>	supé- rieures
	1930/31	1930/31	1927/28	1927/28	1928/29	1928/29
Nombre des instituteurs						
Total . . . . .	2 398	74 329	10 762	1 938	5 500	1 476
Hommes . . . . .	—	31 679	6 857	1 154	3 794	1 419
Femmes . . . . .	2 398	42 650	3 905	784	1 706	57
Pourcentages des instituteurs par groupes d'âge						
19 ans et moins	.	0,8	0,0	0,1	0,4	—
20—29	.	51,4	19,2	20,8	26,3	4,3
30—39	.	28,9	36,8	38,1	32,8	20,0
40—49	.	13,6	30,0	26,2	25,4	37,5
50—59	.	4,8	10,6	10,7	11,1	25,2
60—69	.	0,5	3,0	3,7	3,6	10,5
70 ans et plus	.	0,0	0,4	0,4	0,4	2,5

*a* Seulement les écoles publiques. *b* Y compris les cours.

**TABL. 11. ELÈVES D'APRÈS LE NIVEAU DES ÉTUDES  
ANNÉE SCOLAIRE 1932/33**

Année d'études	Ecoles					
	enfan- tines	primai- res <i>a</i>	secon- daires	norma- les	profes- sionn. <i>b</i>	supé- rieures
	Nombre des élèves en milliers					
<b>Total . . . . .</b>	<b>87,2</b>	<b>4 166,1</b>	<b>186,8</b>	<b>24,6</b>	<b>55,2</b>	<b>51,8</b>
<b>Niveau élémentaire</b>						
Année d'étude 1	—	969,6	—	—	—	—
2	—	892,4	—	—	—	—
3	—	898,1	7,4	—	—	—
4	—	742,4		—	—	0,1
5	—	381,3	7,8	—	—	1,0
6	—	187,7	28,2	—	—	2,8
7	—	94,5	26,6	—	—	3,5
<b>Niveau moyen</b>						
Année d'étude 8	—	0,1	30,7	0,4	17,5	—
9	—	—	23,3	5,8	13,2	—
10	—	—	22,6	5,9	9,8	—
11	—	—	20,8	6,1	4,6	—
12	—	—	19,4	5,9	1,8	—
<b>Niveau supérieur</b>						
Année d'étude 13	—	—	—	0,3	0,7	51,8
14	—	—	—	0,2	0,2	
15-e et au-dessus	—	—	—	—	0,0	

*a* Seulement les écoles publiques; non compris le dép. de Silésie.  
*b* Données pour l'année scolaire 1931/32.

**TABL. 12. ELÈVES D'APRÈS L'ÂGE  
ANNÉE SCOLAIRE 1932/33**

Âge	Ecoles					
	enfan- tines	primai- res	secon- daires	norma- les	profes- sionn. <i>a</i>	supé- rieures <i>b</i>
	Nombre des élèves en milliers					
<b>Total des élèves examinés . . . . .</b>	<b>87,2</b>	<b>4 510,5</b>	<b>186,8</b>	<b>24,6</b>	<b>66,1</b>	<b>42,4</b>
dont à l'âge de						
6 ans et moins	85,0	70,8	0,5	—	—	—
7—11	2,2	3 472,1	30,4	—	—	—
12—13	—	874,6	45,5	—	1,1	—
14—15	—	93,0	39,6	1,6	10,7	—
16—18	—	—	52,4	12,7	28,4	2,7
19 ans et plus	—	—	18,4	10,3	25,9	39,7

*a* Y compris les cours. *b* Données pour l'année scolaire 1928/29.

TABL. 13. ÉLÈVES D'APRÈS LE CULTES

Culte	Élèves des écoles				
	pri- maires	secon- daires	nor- males	profes- sionn. <i>a</i>	supé- rieures
	1932/33	1929/30	1925/26	1928/29	1932/33
Pour cent du total des élèves					
<b>Total</b> . . . . .	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>
Cath.-romain . . . . .	68,4	68,0	87,9	79,2	72,0
Cath.-grec . . . . .	10,1	3,8	7,1	2,2	4,0
Orthodoxe . . . . .	9,9	2,4	1,1	3,1	2,3
Évangélique . . . . .	2,2	4,0	2,0	1,6	2,6
Mosaique . . . . .	9,1	21,7	1,8	13,8	18,8
Autre . . . . .	0,3	0,1	0,1	0,1	0,3

*a* Y compris les cours.

TABL. 14. ÉLÈVES D'APRÈS LA PROFESSION DE LEURS PARENTS

Profession et situa- tion sociale des parents	Élèves des écoles						
	secondaires		normales		profes- sionn. <i>a</i>		supé- rieu- res
	1925- -1926	1930- -1931	1925- -1926	1930- -1931	1927- -1928	1930- -1931	1928- -1929
<b>Chiffres absolus en milliers</b>							
<b>Total</b> . . . . .	<b>216,8</b>	<b>205,0</b>	<b>37,3</b>	<b>35,7</b>	<b>50,7</b>	<b>73,0</b>	<b>43,6</b>
Agriculture . . . . .	36,0	29,1	11,6	10,0	7,9	11,4	5,3
dont: grande propr. <i>b</i>	5,8	5,1	0,2	0,2	7,0	0,9	1,4
petite propr. <i>c</i>	26,2	20,9	10,2	9,0	2,0	2,0	3,1
Industrie . . . . .	44,8	40,5	8,2	7,7	13,5	16,8	4,1
dont: entrepreneurs	10,2	9,1	0,6	0,6	1,3	1,7	1,2
artisans . . . . .	19,6	16,8	5,1	4,7	5,5	9,0	1,7
employés . . . . .	8,6	9,1	0,6	0,6	1,0	1,7	0,8
ouvriers . . . . .	6,2	5,5	1,9	1,8	5,7	4,4	0,4
Commerce . . . . .	43,3	45,0	1,9	2,5	9,6	8,4	5,6
dont: entrepreneurs	35,3	35,0	1,5	2,0	4,8	6,0	4,0
Communications	23,1	22,5	5,0	5,6	4	10,5	2,6
Professions libérales	10,7	11,6	0,4	0,5	1,7	0,9	2,3
Emplois publics	41,9	42,2	7,2	6,5	9,8	8,4	8,2
Autres professions	16,4	14,0	3,0	2,8	7,0	6,7	3,5
Profession inconnue	0,4	0,1	0,0	0,1	1,2	9,9	12,0
<b>Proportions</b>							
<b>Total</b> . . . . .	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>
dont:							
Grande propr. agric. <i>b</i>	2,7	2,5	0,6	0,7	14,2	1,4	4,3
Petits propr. agric. <i>c</i>	12,1	10,3	27,3	25,1		14,3	9,8
Entrepreneurs industr. et commerciaux	21,0	21,6	5,5	7,2	12,2	12,1	16,5
Artisans . . . . .	9,0	8,2	13,8	13,1	11,0	14,3	5,3
Ouvriers . . . . .	11,7	10,9	20,7	22,1	31,3	26,6	8,1
Professions libérales	5,0	5,7	1,1	1,4	3,5	1,5	7,4
Employés, institut. officiers . . . . .	31,7	34,8	24,7	24,4	21,4	22,5	38,3

*a* Y compris les cours. *b* Ayant plus de 50 ha de terres. *c* Au-dessous de 50 ha. *d* Les communications sont comptées conjointement avec le commerce.

**TABL. 15. PROMOTIONS DANS LES ÉCOLES SECONDAIRES, NORMALES ET PROFESSIONNELLES EN POLOGNE**  
Années scolaires 1924/25, 1930/31 et 1931/32

Espèces d'écoles Niveau des études	1931/32		1924/25	1930/31	1931/32
	Nombre des élèves classés	dont ceux promus			
			en milliers		
<b>Ecoles secondaires</b> . . .	<b>193,7</b>	<b>167,2</b>	<b>82,9</b>	<b>84,6</b>	<b>86,3</b>
Classes élémentaires . .	8,8	8,2	88,3	92,7	93,4
Classe I . . . . .	25,4	23,3	85,8	86,1	91,6
„ II . . . . .	24,6	21,8	81,5	85,7	88,5
„ III . . . . .	22,4	19,9	82,5	85,7	88,7
„ IV . . . . .	25,5	20,7	78,5	79,4	81,2
„ V . . . . .	23,3	19,4	81,8	81,9	83,3
„ VI . . . . .	23,0	18,8	84,1	82,1	81,7
„ VII . . . . .	21,4	17,3	84,6	82,3	81,3
„ VIII . . . . .	19,3	17,8	89,1	92,5	92,3
<b>Ecoles normales</b> . . .	<b>28,3</b>	<b>25,4</b>		<b>86,3</b>	<b>89,8</b>
Cours préparatoire . . .	—	—	.	78,5	—
„ I . . . . .	5,5	4,8	.	81,0	87,7
„ II . . . . .	5,6	4,9	.	84,2	87,0
„ III . . . . .	5,8	5,1	.	86,3	88,9
„ IV . . . . .	5,9	5,2	.	86,1	88,6
„ V . . . . .	5,5	5,4	.	95,9	96,6
<b>Ecoles professionnelles</b> .	<b>50,2</b>	<b>42,7</b>	.	<b>84,6</b>	<b>85,0</b>
Niveau inférieur . . . . .	1,9	1,6	.	83,0	85,3
„ moyen I degré . . . . .	32,4	27,7	.	85,4	85,5
„ moyen II „ . . . . .	13,6	11,5	.	83,3	84,3
„ supérieur . . . . .	2,3	1,9	.	81,8	82,1

**TABL. 16. DIPLOMES D'ÉTUDES SUPÉRIEURES, DÉLIVRÉS EN POLOGNE EN 1931/32 <sup>a</sup>**

Espèces d'études	Diplômes délivrés après					
	3 et 4	5	6	7	8	9 et plus
	ans d'études pour cent du total des diplômes délivrés					
<b>Total</b> . . . . .	<b>20,0</b>	<b>21,1</b>	<b>17,6</b>	<b>13,5</b>	<b>8,3</b>	<b>19,5</b>
dont:						
théologie . . . . .	25,8	30,9	29,9	4,1	5,9	4,1
droit et sc. politiques . . .	28,3	26,7	16,7	9,1	4,7	14,5
médecine . . . . .	—	—	18,8	37,5	18,2	25,5
pharmacologie . . . . .	51,2	24,1	6,9	2,3	1,7	13,8
études vétérinaires . . . . .	0,9	20,0	32,2	23,5	4,3	19,1
dentologie . . . . .	84,1	9,3	2,8	1,9	1,9	—
philosophie . . . . .	9,6	22,8	21,6	16,7	9,8	19,5
agronomie . . . . .	7,7	34,2	20,0	13,1	9,2	15,8
technique . . . . .	0,6	9,5	14,3	16,8	14,9	43,9
études commerciales . . . . .	54,6	17,1	11,7	4,7	4,5	7,4

<sup>a</sup> Diplômes de degrés inférieurs, ainsi que diplômes de docteur, délivrés d'après les prescriptions anciennes.

**TABL. 17. ÉLÈVES DIPLOMÉS EN POLOGNE**  
Années scolaires 1927/28, 1930/31 et 1931/32

Spécification	1927/28	1930/31	1931/32		
	Elèves diplômés—total			Sexe	
				mas- culin	féminin
Ecoles secondaires . . . . .	13 530	16 549	16 761	10 824	5 937
Ecoles d'Etat . . . . .	7 275	8 207	7 916	6 242	1 674
Ecoles municipales . . . . .	570	743	824	467	357
Ecoles privées . . . . .	4 854	6 180	6 332	2 765	3 567
Externes . . . . .	831	1 419	1 689	1 350	339
Ecoles du type d'enseign:					
sciences . . . . .	2 516	2 305	2 390	1 968	422
lettres . . . . .	8 475	11 404	11 552	6 261	5 291
classique . . . . .	2 539	2 840	2 819	2 595	224
Ecoles normales, cours pé- dagogiques, écoles de préparation . . . . .	6 170	6 173	6 009	2 208	3 801
Ecoles d'Etat . . . . .	3 597	3 549	3 378	1 914	1 464
Ecoles municipales . . . . .	459	492	402	33	369
Ecoles privées . . . . .	1 699	1 694	1 711	87	1 624
Externes . . . . .	415	438	518	174	344
Ecoles d'institutrices d'éco- les enfantines . . . . .	204	158	283	—	283
Ecoles d'institutrices des métiers . . . . .	113	124	170	—	170
Ecoles professionnelles . . . . .	10 331	13 150	13 229	7 134	6 095
Ecoles d'Etat . . . . .	3 159	4 807	4 834	3 458	1 376
Ecoles municipales . . . . .	998	1 346	1 404	550	854
Ecoles privées . . . . .	6 174	6 997	6 991	3 126	3 865
Ecoles du niveau:					
inférieur . . . . .	1 359	635	617	401	216
moyen I degré . . . . .	7 504	9 346	9 080	4 368	4 712
moyen II degré . . . . .	1 353	2 638	2 969	2 017	952
supérieur . . . . .	115	531	563	348	215
Ecoles supérieures <sup>a</sup>		4 951	5 220	3 823	1 397
de l' d'Etat . . . . .	3 205	4 483	4 664	3 407	1 257
privées . . . . .		468	556	416	140
Facultés:					
Théologie . . . . .	48	104	97	97	—
Droit et sc. politiques . . . . .	1 347	1 473	1 552	1 409	143
Médecine . . . . .	590	470	325	261	64
Pharmacologie . . . . .	119	187	174	66	108
Etudes vétérinaires . . . . .	64	153	115	114	1
Dentologie . . . . .	73	88	107	18	89
Philosophie . . . . .	120	1 109	1 415	630	785
Agronomie . . . . .	274	221	260	213	47
Technique . . . . .	531	744	679	651	28
Etudes commerciales . . . . .		352	403	316	87

<sup>a</sup> Voir la note *a* au tableau 16.

## CHAPITRE XVIII. VIE INTELLECTUELLE

**TABL. 1. DÉPENSES BUDGETAIRES DE L'ÉTAT POUR LA PROTECTION DES SCIENCES ET DES BEAUX-ARTS**  
Année d'exercice 1931/32

Spécification	Total	Dépenses pour la protection	
		des sciences	des beaux-arts
milliers de zlotys			
<b>Total</b> . . . . .	<b>8 232</b>	<b>6 827</b>	<b>1 405</b>
Institutions . . . . .	2 183	1 802	381
Personnel . . . . .	1 131	529	602
Recherches . . . . .	1 390	1 390	—
Publications . . . . .	792	713	79
Participation à des s-tés inter-nationales . . . . .	157	146	11
Congrès . . . . .	219	214	5
S-tés polonaises pour des enten-tes internationales . . . . .	1 507	1 507	—
Propagande des arts, expositions	304	—	304
Autres . . . . .	549	526	23

**TABL. 2. BIBLIOTHÈQUES EN POLOGNE 1929—1931**

Bibliothèques	Nombre des bibliothèques			Nombre des volum-es en milliers		
	1929	1930	1931	1929	1930	1931
Publiques . . . . .	8 526	.	.	6 164	.	.
D'écoles primaires pub.	23 084	.	23 604	3 442	.	3 883
„ secondaires . . . . .	1 322	1 357	.	2 531	2 603	.
„ normales . . . . .	348	346	.	583	632	.
„ professionn.	662	.	625 <sup>a</sup>	472	.	490 <sup>a</sup>
„ supérieures . . . . .	20	21	21	2 647	2 761	2 842
Militaires scientifiques	13	.	14	226	.	268

<sup>a</sup> Non compris les bibliothèques des cours professionnels.

**TABL. 3. LES GRANDES BIBLIOTHÈQUES DANS CERTAINS PAYS**  
1930

Bibliothèques contenant 100 000 volumes et davantage

	Biblio-thèques	Volu-mes en millions		Biblio-thèques	Volu-mes en millions
Etats-Unis <sup>a</sup> . . . . .	160	46,7	Belgique . . . . .	12	4,4
U. R. S. S. . . . .	106	37,4	Pays-Bas . . . . .	11	4,5
Allemagne . . . . .	101	34,7	Tchécoslovaquie . . . . .	9	2,2
France . . . . .	73	23,4	Espagne . . . . .	9	2,5
Italie . . . . .	69	19,1	Japon . . . . .	9	3,7
Gr. Bretagne <sup>a</sup> . . . . .	51	15,7	Suède . . . . .	8	2,2
P o l o g n e . . . . .	27	5,9	Hongrie . . . . .	8	1,7
Autriche . . . . .	22	5,5	Norvège . . . . .	5	1,5
Suisse . . . . .	21	5,1	Roumanie . . . . .	5	1,3
Canada . . . . .	13	3,0	Danemark . . . . .	3	1,8

<sup>a</sup> Chiffres pour l'année 1924.

**TABL. 4. PUBLICATIONS NON PÉRIODIQUES <sup>a</sup> EN POLOGNE  
1931 ET 1932**

Spécification	Nombre des publications non périod.		Tirage en milliers d'exemplaires	
	1931	1932	1931	1932
<b>Total</b> . . . . .	<b>11 313</b>	<b>9 695</b>	<b>37 142</b>	<b>24 654</b>
Ouvrages scientifiques . . . . .	2 097	2 383	1 973	1 952
Belles-lettres . . . . .	1 239	1 185	3 932	2 483
Publications populaires . . . . .	1 744	1 295	7 771	5 781
Manuels scolaires . . . . .	577	536	3 683	2 564
Documents de la vie sociale <sup>b</sup>	5 656	4 296	19 783	11 874
dont: proclamations . . . . .	1 640	.	8 231	.

<sup>a</sup> Non compris les compositions musicales, les cartes géographiques et les gravures. <sup>b</sup> Proclamations, almanachs, comptes-rendus, tarifs etc

**TABL. 5. NOMBRE DES PUBLICATIONS NON PÉRIODIQUES DANS CERTAINS PAYS 1931 ET 1932 <sup>a</sup>**

	1931	1932		1931	1932
	en milliers			en milliers	
U. R. S. S. <sup>b</sup> . . . . .	38,4	35,1	Pologne . . . . .	11,3	9,7
Allemagne, Autriche, Suisse allemande . . . . .	24,0	22,5	Tchécoslovaquie . . . . .		8,2
Gr. Bretagne . . . . .	14,7	14,8	Pays-Bas . . . . .	6,0	5,6
France . . . . .	9,8	12,2	Danemark . . . . .	3,1	3,1
Italie . . . . .	10,8	11,1	Suède . . . . .	2,6	2,5
			Espagne . . . . .	2,4	2,4

<sup>a</sup> Chiffres non entièrement comparables, vu les bases différentes du calcul. <sup>b</sup> Les chiffres se réfèrent seulement à la République Socialiste Soviétique Russe.

Source: *Le droit d'auteur*, No 12 de 1933 et NN 1, 2, 3, 4 de 1934.

**TABL. 6. PÉRIODIQUES PARAISSANT EN POLOGNE EN 1931 ET 1932**

Spécification	Total des périodiques paraissant en:				Etat des périodiques au 31 XII 1932
	1931		1932		
	Total	renouvelés	nouveaux		
<b>Total</b> . . . . .	<b>2 406</b>	<b>2 503</b>	<b>122</b>	<b>583</b>	<b>1 831</b>
Scientifiques . . . . .	304	314	17	42	254
Revue polit. littér. et artistiques . . . . .	1 044	1 102	68	311	745
dont: publiées par la jeunesse . . . . .	215	324	32	55	149
Religieux . . . . .	222	229	7	29	195
Economiques et techniques . . . . .	318	341	12	94	252
dont: agricoles . . . . .	75	76	3	10	114
De sport et de scouting . . . . .	65	80	2	34	50
Officiels et municipaux . . . . .	162	155	6	5	128
Organ. des associat. professionnelles . . . . .	160	143	4	25	114
Magazines et journaux amusants . . . . .	63	68	2	27	41
Autres . . . . .	68	71	4	16	52

**TABL. 7. PUBLICATIONS NON PÉRIODIQUES ET PÉRIODIQUES EN POLOGNE D'APRÈS LA LANGUE 1932**

Spécification	Langue						
	polo- naise	ukrai- nien- ne	biélo- russe	alle- man- de	juive et hébr.	russe	autre a
	Nombre des publications						
	Paraissant au cours de l'année						
<b>Publications non 1931</b>	<b>8 949</b>	<b>342</b>	<b>33</b>	<b>220</b>	<b>1 131</b>	<b>117</b>	<b>521</b>
<b>périodiques 1932</b>	<b>8 114</b>	<b>288</b>	<b>32</b>	<b>153</b>	<b>697</b>	<b>78</b>	<b>333</b>
Ouvrages scientifiques	2 140	28	1	39	81	9	85
Belles lettres . . . . .	1 015	54	4	9	90	5	8
Publicat. populaires . . .	988	90	16	11	125	45	20
Manuels scolaires . . . .	430	15	—	19	35	2	35
Docum. de la vie soc.	3 541	101	11	75	366	17	185
	Situation au 31. XII 1933						
<b>Périodiques . . . . .</b>	<b>1 544</b>	<b>64</b>	<b>6</b>	<b>94</b>	<b>93</b>	<b>8</b>	<b>22</b>
Scientifiques . . . . .	228	7	—	3	6	1	9
Revue polit., litt. et art.	575	33	2	52	73	3	7
dont: publiés par la jeunesse . . . . .	141	2	1	2	1	1	1
Religieux . . . . .	149	11	3	22	4	4	2
Economiques et techn.	224	9	1	8	7	—	3
dont: agricoles . . . . .	56	3	—	5	—	—	—
De sport et scouting . . .	47	—	—	1	2	—	—
Offic. et municipaux	128	—	—	—	—	—	—
Organes des associa- tions professionn. . . . .	104	1	—	8	1	—	—
Magasin., journ. amus.	38	3	—	—	—	—	—
Autres . . . . .	51	—	—	—	—	—	1

a Y compris les publications bilingues.

**TABL. 8. MUSÉES ET ARCHIVES EN POLOGNE**

Total des musées en 1932 a . . . . .	146	De sciences appliquées . . . . .	5
De caractère général . . . . .	43	Des beaux-arts . . . . .	30
D'histoire et de sc. sociales . . . . .	45		
De sciences naturelles . . . . .	17	Total des archives d'Etat en 1931, 17	

a Le relevé n'embrasse pas les musées auprès des écoles supérieures au nombre de 63.

**TABL. 9. THÉÂTRES URBAINS ET THÉÂTRES AMBULANTS EN POLOGNE EN 1933**  
Situation au 15. XI

Groupes de départements Langue des spectacles	Théâtres			Spécialité des théâtres			
	Total	Ur- bains	Ambu- lants	Opéra et opé- rette	Dra- ma- et co- médie	Re- vues	Autres et mix- tes
<b>Pologne . . . . .</b>	<b>88</b>	<b>57</b>	<b>31</b>	<b>3</b>	<b>31</b>	<b>15</b>	<b>39</b>
V. de Varsovie . . . . .	25	25	—	1	13	6	5
Dép. du centre a . . . . .	21	8	13	—	6	3	12
„ de l'est . . . . .	10	6	4	—	2	2	6
„ de l'ouest . . . . .	13	12	1	1	5	1	6
„ du sud . . . . .	19	6	13	1	5	3	10
Langue polonaise . . . . .	55	44	11	2	29	14	10
„ polon. et autre	6	2	4	1	—	—	5
„ allemande . . . . .	3	3	—	—	—	—	3
„ juive . . . . .	15	8	7	—	2	—	13
„ ukrainienne . . . . .	9	—	9	—	—	1	8

TABL. 10. CINÉMATOGRAPHES EN POLOGNE 1923, 1928, 1931 ET 1932

Groupes de départements	Nombre des cinématographes				Nombre des places en milliers	Jours de spectacle en milliers	
	Total			dont: pour films sonores			
	1923	1928	1931	1932			
Pologne . . . . .	428	631	757	752	353	256,9	168,7
V. de Varsovie . . . . .	39	57	54	54	51	35,0	18,5
Dép. du centre <i>a</i> . . . . .	132	226	278	268	116	84,3	57,8
„ de l'est . . . . .	39	58	67	70	23	20,3	15,3
„ de l'ouest . . . . .	126	152	182	183	103	63,6	43,6
„ du sud . . . . .	92	138	176	177	60	53,7	33,5

*a* Non compris le ville de Varsovie.

TABL. 11. CINÉMATOGRAPHES DANS CERTAINS PAYS 1931

Etats-Unis . . . . .	22 731	Japon . . . . .	1 485	Suisse . . . . .	310
Allemagne . . . . .	5 360	Tchécoslovaquie	1 250	Finlande . . . . .	300
Royaume-Uni . . . . .	5 041	Suède . . . . .	1 190	Roumanie . . . . .	279
France . . . . .	3 113 <sup>a</sup>	Pologne . . . . .	757	Norvège . . . . .	245
Espagne . . . . .	3 100	Autriche . . . . .	745	Pays-Bas . . . . .	215
Italie . . . . .	2 500	Belgique . . . . .	710	Turquie . . . . .	108
U.R.S.S. . . . .	2 131 <sup>a</sup>	Hongrie . . . . .	524	Lithuanie . . . . .	45 <sup>a</sup>

*a* Chiffre pour l'année 1929.

TABL. 12. FILMS SOUMIS À LA CENSURE EN POLOGNE D'APRÈS LEUR ORIGINE 1928 ET 1931—1933

Spécification	1928	1931		1932		1933	
	Nombre des films	Nombre des films	Longueur en m	Nombre des films	Longueur en m	Nombre des films	Longueur en m
Films soumis à la censure . . . . .	1 316	1 081	1097713	842	849 389	858	878 943
dont la projection fut autorisée . . . . .	1 306	1 055	1055510	838	842 014	849	860 814
Ateliers de prod.: polonais . . . . .	201	201	104 316	146	92 535	157	83 503
anglais . . . . .	27	18	29 269	15	31 319	13	29 307
autrichiens . . . . .	39	16	25 411	8	19 715	9	14 597
tchécoslovaques . . . . .	3	13	27 106	12	25 273	10	24 597
français . . . . .	139	114	120 470	68	127 418	52	101 930
allemands . . . . .	178	66	113 803	89	66 352	34	28 937
des Etats-Unis . . . . .	663	620	606 461	490	436 926	552	544 262
autres . . . . .	66	33	70 877	23	49 851	31	51 810

**TABL. 13. NOMBRE DES BILLETS D'ENTRÉE VENDUS AUX CINÉMATOGRAPHES DES GRANDES VILLES EN POLOGNE 1927—1932**

Villes	1927	1928	1929	1930	1931	1932
	nombre en milliers					
<b>Villes au-dessus de 100 mille habitants—total . . . . .</b>	<b>23115</b>	<b>27907</b>	<b>31646</b>	<b>34917</b>	<b>29973</b>	<b>27503</b>
dont:						
Warszawa . . . . .	9 940	12608	13215	12592	10837	9 733
Łódź . . . . .	5 408	6 192	7 318	7 176	6 343	5 610
Lwów . . . . .	1 252	1 801	2 795	3 702	2 999	2 900
Poznań . . . . .	1 186	2 114	2 459	2 629	1 852	1 850
Kraków . . . . .	1 525	1 755	1 816	1 798	1 672	1 411
Wilno . . . . .	1 414			1 802	2 019	1 716

**TABL. 14. RADIOPHONIE EN POLOGNE 1925—1934**  
Nombre des abonnés au 1. I de chaque année

Années	Abonnés en milliers	Années	Abonnés en milliers
1925	0,2	1930	202,6
1926	5,2	1931	245,9
1927	48,0	1932	310,2
1928	119,9	1933	296,3
1929	184,3	1934	311,3

**TABL. 15. RÉPARTITION DES ABONNÉS AU RADIO POLONAIS SELON LES DISTRICTS POSTAUX**  
Situation au 1. I 1934

Districts postaux	Abonnés en milliers	Districts postaux	Abonnés en milliers
<b>Pologne . . . . .</b>	<b>311,3</b>		
Warszawa . . . . .	121,1	Bydgoszcz . . . . .	20,2
Lublin . . . . .	24,4	Katowice . . . . .	29,5
Wilno . . . . .	19,2	Kraków . . . . .	29,7
Poznań . . . . .	23,3	Lwów . . . . .	43,9

**TABL. 16. AUDITIONS RADIOPHONIQUES EN POLOGNE 1929—1933**

Années	Total	Musique		Con-féren-cés	Audi-tions litté-raires	Communi-qués		Audi-tions di-verses
		total	dont: plaques de gramophone			total	dont: de ré-clame	
1929	9 908	4 357	1 611	2 422	525	1 908		696
1930	10 148	4 915	2 473	1 936	520	1 866		911
1931/32 <sup>a</sup>	22 703	12 305	3 539	4 346	1 278	3 349	475	1 425
1932/33 <sup>a</sup>	22 677	13 462	4 058	3 755	1 173	2 968	350	1 319

<sup>a</sup> Du 1. IV au 31. III de l'année suivante.  
Note. La durée des auditions transmises par le „Radio Polonais“ a été, dans le I trimestre de 1931, de 2015 heures.

**TABL. 17. RADIOPHONIE DANS CERTAINS PAYS**  
 Nombre des abonnés au 31. XII 1933

Pays	Nombre des abonnés		Pays	Nombre des abonnés	
	en milliers	par 1000 habitants		en milliers	par 1000 habitants
Danemark . . .	497	140	Tchécoslovaquie	472	32
Etats-Unis . . .	17 005	138	Lettonie . . .	45	23
Gr. Bretagne . . .	5 263	118	Japon . . . . .	1 348	15
Suède . . . . .	609	99	P o l o g n e . . . . .	296	9
Autriche . . . . .	493	73	Italie . . . . .	305	7
Allemagne . . . . .	4 308	67	Lithuanie . . . . .	14	6
Suisse . . . . .	231	60	Roumanie . . . . .	100	6
Norvège . . . . .	123	43	Espagne . . . . .	100	5
Belgique . . . . .	340	42	Yougoslavie . . . . .	51	4
Hongrie . . . . .	322	37			

Source: Données de l'Union Radiophonique Internationale.

**TABL. 18. UNION DES ÉCLAIREURS ET ÉCLAIREUSES POLONAIS**  
 1930—1933

Années	Organisation des éclaireurs				Organisation des éclaireuses			
	Localités (centres)	Éclaireurs en milliers	Camps et cours		Localités (centres)	Éclaireuses en milliers	Camps et cours	
			Nombre	Participants en milliers			Nombre	Participants en milliers
1930	628	42,1	485	10,7	330	21,6	216	5,3
1931	690	44,6	507	12,8	321	24,1	199	5,3
1932	705	55,9	711	20,5	506	37,1	264	6,4
1933	956	59,3	904	25,9	691	38,8	333	7,0

**TABL. 19. SPORT ET ÉDUCATION PHYSIQUE EN POLOGNE**  
 1924, 1926, 1928, 1930—1933

Spécification	1924	1926	1928	1930	1931	1932	1933
Nombre des sociétés en milliers . . .	99,7	172,2	208,3	305,0	454,5	542,0	550,0
Cours d'éducation physique p. hommes . . .	6	11	201	156	267	456	470
Participants, milliers	0,2	0,3	8,1	3,5	4,5	14,7	15,0
Camps d'été . . . . .	25	21	43	72	84	72	87
Participants, milliers	5,9	2,7	7,6	7,3	12,5	15,4	15,6

Source: Données de l'Institut Public de l'Éducation Physique.

## CHAPITRE XIX. STATISTIQUE POLITIQUE

TABL. 1. ELECTIONS À LA DIÈTE ET AU SÉNAT 1922, 1928, 1930

Spécification		Départements				
		Pologne				
			du centre	de l'est	de l'ouest	du sud
<b>Diète</b>						
Nombre des inscrits sur les listes électorales en milliers	1922	12 989	5 572	1 972	1 886	3 559
	1928	14 970	6 377	2 320	2 189	4 084
	1930	15 791	6 653	2 488	2 323	4 327
Nombre des votants en milliers	1922	8 821	4 383	1 122	1 508	1 808
	1928	11 728	5 112	1 539	1 913	3 164
	1930	11 816	4 939	1 579	2 011	3 287
Nombre des votes valables en mill.	1922	8 762	4 357	1 108	1 502	1 795
	1928	11 408	5 057	1 343	1 881	3 127
	1930	11 334	4 640	1 515	2 002	3 177
Proport. des votants par rapport au nombre des inscrits en %%	1922	67,9	78,7	56,9	80,0	50,8
	1928	78,3	80,2	66,3	87,4	77,5
	1930	74,8	74,2	63,4	86,6	75,9
<b>Sénat</b>						
Nombre des inscrits sur les listes électorales en milliers	1922	9 094	3 838	1 391	1 324	2 541
	1928	10 184	4 328	1 584	1 480	2 792
	1930	10 905	4 598	1 729	1 582	2 996
Nombre des votants en milliers	1922	5 597	2 801	568	1 046	1 182
	1928	6 507	2 653	820	1 220	1 814
	1930	6 917	2 548	946	1 311	2 112
Nombre des votes valables en mill.	1922	5 560	2 790	557	1 041	1 172
	1928	6 390	2 599	775	1 213	1 803
	1930	6 803	2 508	934	1 260	2 101
Proport. des votants par rapport au nombre des inscrits en %%	1922	61,5	73,0	40,8	79,0	46,5
	1928	63,9	61,3	51,8	82,4	64,9
	1930	63,4	55,4	54,7	82,9	70,4

**TABL. 2. DÉPUTÉS ET SÉNATEURS, SELON LES CLUBS  
PARLEMENTAIRES 1923, 1928, 1931, 1934**

Clubs parlementaires	15. II 1923	10. VI 1928	I. III 1931	I. III 1934
<b>Députés</b>				
<b>Total</b> . . . . .	<b>444</b>	<b>444</b>	<b>444</b>	<b>444</b>
Bloc. Imp. de Collab. avec le Gouvernement	—	122	247	250
Club National	98	37	62	63
Club National Chrétien	28	—	—	—
Club de la Démocratie Chrétienne	43	18	15	11
Club Chrétien-Social	—	—	—	2
Club Parlem. du Parti Populiste	—	—	48	41
Club Parlem. du Parti Agricole Paysan	—	—	—	6
Parti Polonais Populiste	70	—	—	—
Parti Pol. Populiste „Piast“	—	21	—	—
Parti Pol. Populiste „Emancipation“	48	40	—	—
Club du Parti Paysan	—	26	—	—
Parti des Paysans Radicaux	4	—	—	—
Fédération des Paysans	—	3	—	—
Club du Parti National Ouvrier	18	14	10	8
Gauche du Parti National Ouvrier	—	5	—	—
Club Parlem. des Socialistes Polonais	41	63	24	21
Club des Députés Communistes	2	7	4	4
Fédération des Paysans „Entr'aide“	—	—	1	—
Club Ukrainien	20	—	18	16
Club Ukrainien des Socialistes Radicaux	—	—	3	5
Club Biélorusse	11	—	—	—
Club Ukrainien-Biélorusse	—	30	—	—
Club Allemand	16	19	5	5
Club Juif	34	13	6	6
Autres et „sauvages“	11	26	1	6
<b>Sénateurs</b>				
<b>Total</b> . . . . .	<b>111</b>	<b>111</b>	<b>111</b>	<b>111</b>
Club Imp. de Collab. avec le Gouvernement	—	46	74	73
Club National	30	9	12	12
Club National-Chrétien	9	—	—	—
Club de la Démocratie Chrétienne	8	6	—	—
Parti National Ouvrier et Dém. Chrétienne	—	—	6	6
Club des Sénateurs-Paysans	—	—	6	6
Parti Polonais Populiste	17	—	—	—
Parti Pol. Populiste „Piast“	—	3	—	—
Parti Pol. Popul. „Emancipation“	8	7	—	—
Club du Parti Paysan	—	3	—	—
Parti National Ouvrier	3	3	—	—
Club Parlem. des Socialistes Polonais	7	10	5	5
Club Ukrainien	6	12	4	4
Club Biélorusse	2	—	—	—
Club Allemand	5	5	3	3
Club Juif	12	6	—	—
Autres et „sauvages“	4	1	1	2

## CHAPITRE XX. JUSTICE ET CRIMINALITÉ

TABL. 1. ADMINISTRATION DE LA JUSTICE EN POLOGNE  
1931 ET 1932

	1931	1932		1931	1932
Tribunaux			Procureurs	424	405
Cour Suprême	1	1	A la Cour Suprême	40	33
Cours d'appel	8	8	Aux cours d'appel	41	41
Cours régionales	51	48	Aux cours régionales	343	331
Justices urbaines	550	548	Juges d'instruction	210	161
Tribunaux de travail	17	16	Huissiers	523	578
Juges	3 068	3 029	Greffiers d'hypothèques	117	119
A la Cour Suprême	81	81	Assesseurs	125	176
Aux cours d'appel	220	207	Stagiair. aupr. des tribun.	970	890
Aux cours régionales	972	954	Notaires	844	870
Aux justices urbaines	1 772	1 757	Avocats	5 359	
Aux tribunaux de trav.	23	30	Avocats stagiaires	2 004	

TABL. 2. ACTIVITÉ DES TRIBUNAUX DE DROIT COMMUN  
EN POLOGNE 1931 ET 1932

### A. Justice civile

Spécification	Affaires inscrites		Affair. réglées	
	1931	1932	1931	1932
en milliers				
<b>Dép. du centre et de l'est</b>				
<b>Tribunaux de I instance</b>	<b>Justices urbaines</b>		<b>Cours régionales</b>	
Affaires	1 308,0	1 116,7	1 126,3	164,8
Appels principaux	43,6	47,2		7,1
Appels incidentels	5,5	1,4		7,2
<b>Tribunaux de II instance</b>	<b>Cours régionales</b>		<b>Cours d'appel</b>	
Affaires	57,9	66,5	63,9	9,9
Requêtes en cassation	1,9	1,8		10,9
Appels incidentels	0,1	0,1		11,1
				1,1
				0,2
<b>Dép. de Poznań, de Pomorze et Haute Silésie</b>				
<b>Tribunaux de I instance</b>	<b>Justices urbaines</b>		<b>Cours régionales</b>	
Affaires contentieuses	1 270,9	946,9	973,3	28,1
Affaires non conten-tieuses				27,5
<b>Tribunaux de II instance</b>	<b>Cours régionales</b>		<b>Cours d'appel</b>	
Appels	15,2	15,5	15,5	6,2
Oppositions	6,9	6,6	6,5	7,2
				6,2
				2,1
				2,2
				2,1
<b>Dép. du sud et Silésie de Cieszyn</b>				
<b>Tribunaux de I instance</b>	<b>Justices urbaines</b>		<b>Cours régionales</b>	
Affaires	727,7	565,5	598,3	27,5
Exécutions judiciaires	1 160,8	1 150,3	865,4	22,2
Autres			882,3	20,9
<b>Tribunaux de II instance</b>	<b>Cours régionales</b>		<b>Cours d'appel</b>	
Appels	18,7	19,3	18,3	4,3
Recours	20,5	19,4	18,9	3,7
				3,8
				3,4
				3,3
				3,3

(fin à la page 172)

**TABL. 2. ACTIVITÉ DES TRIBUNAUX DE DROIT COMMUN  
EN POLOGNE 1931 ET 1932 (fin)**
**B. Justice pénale**

Spécification	Affaires inscrites		Affaires réglées	
	1931	1932	1931	1932
	en milliers			
<b>Tribunaux de I instance</b>	<b>Justices urbaines</b>		<b>Cours régionales</b>	
Affaires . . . . .	1 616,6	1 706,6	1 828,9	123,7   118,0   140,1
Appels . . . . .	57,0	57,1	.	13,0   11,8   .
Requêtes en cassation . . . . .	1,2	0,8	.	0,9   0,9   .
Appels incidentels . . . . .	4,3	4,7	.	1,7   1,3   .
<b>Tribunaux de II instance</b>	<b>Cours régionales</b>		<b>Cour d'appel</b>	
Appels . . . . .	65,6	68,9	76,9	12,9   13,4   12,5
Requêtes en cassation . . . . .	1,7	1,7	.	1,7   1,5   .
Appels incidentels . . . . .	3,2	3,0	2,7	0,3   0,2   0,5
<b>Offices de procureur . . . . .</b>	<b>Cours régionales</b>		<b>Cours d'appel</b>	
Affaires . . . . .	379,2	364,0	370,8	6,2 <sub>a</sub>   1,5 <sub>a</sub>   1,5 <sub>a</sub>

*a* Exclusivement les affaires ayant des actes d'accusation.

**TABL. 3. ACTIVITÉ DES TRIBUNAUX DE TRAVAIL *a* EN 1932 ET 1933**

Spécification	1932	1933	Spécification	1932	1933
<b>Justice civile</b>			<b>Justice pénale</b>		
Affaires introduites	20 355	16 938	Affaires introduites	1 261	1 159
Plaintes en justice portées par:			Affaires réglées . .	1 658	944
les employeurs . .	1 004	1 088	dont:		
les employés . . .	4 970	3 519	par mandat pénal	227	9
les ouvriers . . .	14 206	12 140	par arrêt . . . . .	898	777
les apprentis . . .	175	191	Recours . . . . .	112	210
Affaires réglées . .	21 322	17 636	Appels incidentels .	3	17
Recours . . . . .	2 964	2 729			

*a* Non compris les départements de Poznań et de Pomorze et la Haute Silésie où il y a une autre organisation de la juridiction en matière de travail.

**TABL. 4. ACTIVITÉ DE LA COUR SUPRÊME EN POLOGNE  
1931 ET 1932**

Spécification	Affaires introduites		Affaires réglées	
	1931	1932	1931	1932
Affaires civiles . . . . .	7 420	7 032	6 537	
Affaires pénales . . . . .	5 363	4 969	5 237	
Affaires électorales . . . . .	107	—	22	
Poursuites disciplinaires . . . . .	131	203	227	
Affaires d'assemblée générale <i>a</i>	13	10	10	

*a* Y compris les affaires administratives.

TABL. 5. EXÉCUTIONS JUDICIAIRES EN POLOGNE 1931 ET 1932

Spécification	1931	1932
	Nombre en milliers	
<b>Dép. du centre et de l'est</b>		
Titres exécutoires		
affaires introduites . . . . .	874,7	817,5
„ réglées . . . . .	777,2	747,8
Nombre des ventes aux enchères effectuées	29,7	26,4
dont: ventes d'immeubles . . . . .	1,5	1,6
<b>Dép. du sud et Silésie de Cieszyn</b>		
Exécutions judiciaires introduites . . . . .	1 177,6	1 174,2
Dont: exécutions effectuées et dirigées:		
sur les biens immeubles . . . . .	147,6	236,3
dont: au moyen de la vente forcée . . . . .	24,6	27,8
sur les biens physiques . . . . .	862,0	780,0
„ les créances pécuniaires . . . . .	82,5	86,6
„ les autres droits réels . . . . .	56,2	54,3

Not e. Pour les départements de Poznań et de Pomorze et pour la Haute Silésie les données font défaut.

TABL. 6. STATISTIQUE PÉNITENTIAIRE 1932 ET 1933

Situation à la fin de l'année

Nombre des prisons		Capacité des prisons			
	1932	1933			
			1932		
			1933		
<b>Total</b> . . . . .	<b>344</b>	<b>346</b>	<b>Nombre des places 38 657</b>	<b>38 940</b>	
dont: établissements d'éducation correctionnelle <i>a</i> . . . . .	4	4	dont: établissements d'éducat. correctionnelle <i>a</i> . . . . .	644	644
Dép. du centre et de l'est . . . . .	80	81	Dép. du centre et de l'est . . . . .	18 658	18 891
„ de l'ouest . . . . .	84	85	„ de l'ouest . . . . .	8 050	8 585
„ du sud . . . . .	180	180	„ du sud . . . . .	11 949	11 428
<b>Travail des détenus</b>			<b>Nombre des détenus</b>		
Nombre des prisons ayant des ateliers de travail . . . . .	115	116	<b>Total</b> . . . . .	<b>34 648<sup>b</sup></b>	<b>46 451</b>
<b>Nombre total des ateliers de travail</b> . . . . .	<b>314</b>	<b>292</b>	dont: établissements d'éducat. correctionnelle <i>a</i> . . . . .	459	611
Dép. du centre et de l'est . . . . .	169	150	Dép. du centre et de l'est . . . . .	19 959	25 205
„ de l'ouest . . . . .	79	78	„ de l'ouest . . . . .	5 585	8 850
„ du sud . . . . .	66	64	„ du sud . . . . .	9 104	12 396
<b>Bibliothèques des prisons</b>			<b>Peuplement des prisons par rapport à leur capacité en %</b>		
<b>Total</b> . . . . .	<b>130</b>	<b>130</b>	<b>Total</b> . . . . .	<b>90<sup>b</sup></b>	<b>119</b>
Dép. du centre et de l'est . . . . .	67	67	Dép. du centre et de l'est . . . . .	107	133
„ de l'ouest . . . . .	42	42	„ de l'ouest . . . . .	69	103
„ du sud . . . . .	21	21	„ du sud . . . . .	76	108

*a* Ne sont pris en considération que les établissements soumis à l'administration directe du Ministère de la Justice. *b* Le nombre des détenus a diminué à la suite de l'amnistie.

**TABL. 7. CONDAMNÉS ET ACQUITTÉS EN POLOGNE AU COURS DE L'ANNÉE 1932**
**A. Personnes condamnées**

Spécification	Pologne	Départements		
		du centre et de l'est	de l'ouest	du sud
<b>Mineurs et adultes ensemble</b>				
<b>Total des condamnés . . . . .</b>	<b>750 286</b>	<b>472 962</b>	<b>85 796</b>	<b>191 528</b>
hommes . . . . .	622 023	391 717	71 619	158 687
femmes . . . . .	128 263	81 245	14 177	32 841
mineurs jusqu'à 17 ans . . . . .	23 449	14 053	3 419	5 977
adultes . . . . .	726 837	458 909	82 377	185 551
Condamnés suivant la confession:				
cathol.-romains . . . . .	469 735	299 607	78 731	91 397
cathol.-grecs . . . . .	81 696	632	127	80 937
orthodoxes . . . . .	83 216	82 048	315	853
évangéliques . . . . .	11 919	6 950	4 354	615
israélites . . . . .	95 578	75 796	2 175	17 607
autres . . . . .	8 142	7 929	94	119
<b>Mineurs jusqu'à 17 ans</b>				
<b>Total des condamnés . . . . .</b>	<b>23 449</b>	<b>14 053</b>	<b>3 419</b>	<b>5 977</b>
Selon la nature de l'infraction: . . . . .				
meurtre (assassinat) . . . . .	19	9	1	9
coups et blessures . . . . .	2 213	1 254	89	870
détournement . . . . .	829	561	110	158
vol . . . . .	10 121	5 329	1 695	3 097
brigandage (pillage, extorsion) . . . . .	77	19	24	34
fraude . . . . .	1 010	415	98	497
autres infractions . . . . .	9 180	6 466	1 402	1 312
<b>Adultes</b>				
<b>Total des condamnés . . . . .</b>	<b>726 837</b>	<b>458 909</b>	<b>82 377</b>	<b>185 551</b>
Selon la nature de l'infraction: . . . . .				
crimes contre l'Etat . . . . .	2 334	1 422	130	782
infractions contre les autorités publiques . . . . .	21 879	15 383	1 301	5 195
infractions contre l'ordre public	29 495	24 388	2 339	2 768
faux en écritures, faux monnayage	4 824	3 316	877	631
meurtre (assassinat) . . . . .	1 188	618	220	350
coups et blessures . . . . .	71 070	37 948	4 053	29 069
outrages à l'honneur . . . . .	44 060	21 912	5 575	16 573
détournement . . . . .	14 310	8 990	2 451	2 869
vol . . . . .	172 061	73 214	25 431	73 416
brigandage (pillage, extorsion) . . . . .	2 096	665	293	1 138
fraude . . . . .	30 117	15 281	3 554	11 282
recol et vente de larcins . . . . .	13 052	6 392	2 540	4 120
autres infractions . . . . .	320 351	249 380	33 613	37 358
Selon la nature de la peine fondamentale infligée: . . . . .				
mort . . . . .	121	77	11	33
détention . . . . .	120 418	74 760	27 300	18 358
emprisonnement . . . . .	231 370	103 620	13 781	113 969
amende . . . . .	374 928	280 452	41 285	53 191
Nombre des condamnés auxquels la peine a été conditionnellement remise . . . . .				
101 584	34 408	13 939	53 237	
dont femmes . . . . .	19 576	6 915	2 262	10 399
Nombre des récidivistes . . . . .	28 651	10 602	2 780	15 269

TABL. 7. CONDAMNÉS ET ACQUITTÉS EN POLOGNE AU COURS DE 1932 (fin)

## B. Personnes acquittées

Spécification	Pologne	Départements		
		du centre et de l'est	de l'ouest	du sud
Total des acquittés . . . . .	265 045	147 467	32 397	85 181
hommes . . . . .	222 761	125 215	26 985	70 561
femmes . . . . .	42 284	22 252	5 412	14 620
mineurs jusqu'à 17 ans . . . . .	14 528	7 738	2 860	3 930
adultes . . . . .	250 517	139 729	29 537	81 251
Les acquittés étaient prévenus de :				
crime contre l'État . . . . .	1 002	707	68	227
meurtre (assassinat) . . . . .	703	469	104	130
coups et blessures . . . . .	25 201	10 364	1 674	13 163
vol . . . . .	103 167	53 191	11 587	38 389
brigandage (pillage, extorsion) . . . . .	1 840	993	229	618
fraude . . . . .	15 271	6 011	2 201	7 059
autres infractions . . . . .	117 861	75 732	16 534	25 595

Note. Le relevé embrasse toutes les personnes condamnées irrévocablement et celles acquittées par les tribunaux de droit commun, d'après les données du Ministère de la Justice. Les chiffres ci-dessus ne sont pas complètement comparables avec les données publiées antérieurement, puisque dans les statistiques précédentes n'étaient envisagées que les personnes condamnées pour certaines catégories d'infractions (crimes et délits).

TABL. 8. ACTIVITÉ DES TRIBUNAUX DE JUSTICE SOMMAIRE EN POLOGNE 1931—1933

Années Groupes de départements	Nombre des personnes jugées	Personnes condamnées			Per- sonnes ac- quit- tées	Affaires portées aux tri- bunaux ordi- naires	Parmi les con- damnés à mort, nombre des graciés
		total	à la peine				
			de mort	de prison			
1931	66	52	39	13	1	13	13
1932	244	204	127	77	1	39	49
1933	152	131	88	43	2	19	33
<b>Total 1931-1933</b>	<b>462</b>	<b>387</b>	<b>254</b>	<b>133</b>	<b>4</b>	<b>71</b>	<b>95</b>
Dép. du centre . . . . .	97	72	32	40	2	23	9
„ de l'est . . . . .	209	182	126	56	1	26	28
„ de l'ouest . . . . .	52	43	38	5	—	9	18
„ du sud . . . . .	104	90	58	32	1	13	40

Note. Les tribunaux de justice sommaire existaient depuis l'année 1928 jusqu'au 2. IX 1931 seulement dans quelques arrondissements des départements de Lwów, de Stanisławów et de Tarnopol; à partir du 2. IX 1931 ils existent dans toutes les provinces de la Pologne.

## CHAPITRE XXI. ADMINISTRATION INTÉRIEURE

**TABL. 1. NOMBRE DES EMPLOIS DE FONCTIONNAIRES D'ÉTAT PRÉVUS POUR LES EXERCICES DE 1929/30—1934/35**

Années d'exer- cice	Budget de l'administration								Budget des entreprises et monopoles	
	Total des em- plois	dont: Ministères							total	dont che- mins de fer
		to- tal	de la Guerre	de l'Inté- rieur	des Fi- nan- ces	de la Justi- ce	de l'Instruc- tion Publ.			
							total	en- seigne- ment		
en milliers										
<b>Employés, juges, instituteurs, etc. et personnel de service</b>										
1929/30	467	245	64	43	23	21	82	76	222	176
1930/31	475	251	64	43	23	21	87	80	224	178
1931/32	467	248	63	44	22	21	88	82	219	172
1932/33	451	242	67	42	20	20	83	77	209	165
1933/34	438	242	67	41	20	20	84	77	196	153
1934/35 <sup>a</sup>	441	249	67	41	25	21	84	77	192	144
<b>Employés, juges, instituteurs, etc., sauf le personnel de service</b>										
1929/30	.	150	24	8	16	14	79	76	.	.
1930/31	.	154	24	8	15	14	83	80	.	.
1931/32	.	156	25	8	14	14	85	82	.	.
1932/33	.	148	25	9	13	14	80	77	.	.
1933/34	.	147	25	7	13	14	80	77	.	.
1934/35 <sup>a</sup>	.	152	25	7	17	15	80	77	.	.

<sup>a</sup> On a tenu compte aussi des employés dont les rémunérations étaient puisées autrefois aux crédits pour les frais de matériel.

**TABL. 2. PERSONNES PENSIONNÉES PAR L'ÉTAT <sup>a</sup>  
Situation au 31. XII 1932 et 1933**

	1932	1933		1932	1933
<b>Total</b> . . . . .	<b>155 630</b>	<b>166 013</b>	<b>Militaires</b> . . . . .	<b>14 430</b>	<b>16 117</b>
<b>Employés civils (administration)</b>	<b>58 083</b>	<b>61 943</b>	De l'armée po- lonaise . . . . .	<b>12 356</b>	<b>14 081</b>
De la Rép. Pol.	45 001	49 204	Pensionnés . . . . .	9 562	11 003
Pensionnés . . . . .	29 918	32 774	Veuves . . . . .	1 650	1 893
Veuves . . . . .	8 475	9 492	Orphelins . . . . .	1 144	1 185
Orphelins . . . . .	6 608	6 938	<b>Des anciens États copartageants</b>	<b>2 074</b>	<b>2 036</b>
<b>Des anciens États copartageants</b>	<b>13 082</b>	<b>12 739</b>	Pensionnés . . . . .	665	643
Pensionnés . . . . .	3 723	3 496	Veuves . . . . .	1 327	1 214
Veuves . . . . .	8 300	8 237	Orphelins . . . . .	182	179
Orphelins . . . . .	1 059	1 006	<b>Vétérans des insur- rections nationa- les</b> . . . . .	<b>1 406</b>	<b>1 273</b>
<b>Employés des che- mins de fer et des postes <sup>b</sup></b> . . . . .	<b>79 096</b>	<b>83 673</b>	Vétérans . . . . .	264	191
De la Rép. Pol.	63 441	69 482	Veuves . . . . .	1 142	1 082
Pensionnés . . . . .	34 209	38 503	<b>Anciens condamnés politiques</b> . . . . .	<b>1 142</b>	<b>1 614</b>
Veuves . . . . .	14 471	16 467	Anc. condamnés . . . . .	731	1 056
Orphelins . . . . .	14 761	14 512	Veuves . . . . .	278	364
<b>Des anc. États copartageants</b>	<b>15 655</b>	<b>14 191</b>	Orphelins . . . . .	121	164
Pensionnés . . . . .	5 777	5 410	Parents . . . . .	12	30
Veuves . . . . .	8 507	7 786	<b>Secours exception- nel</b> . . . . .	<b>1 473</b>	<b>1 393</b>
Orphelins . . . . .	1 371	995			

<sup>a</sup> Y compris les employés pensionnés de certaines entreprises de l'Etat. <sup>b</sup> Pour les employés des chemins de fer — les chiffres d'après l'état au 1. VII.

TABL. 3. POLICE DE L'ÉTAT EN POLOGNE 1933 et 1934

Spécification	Pologne		Direc- tion Cen- trale	Départements			
	1933	1934		du	de	de	du
			centre	l'est	l'ouest	sud	
Préfectures d'arrondiss.	238	240	—	83	37	46	74
Commissariats urbains	177	178	—	79	19	48	32
Postes ruraux	2 999	2 973	—	1 014	572	423	964
Personnel :							
Total	31 077	31 167	537	13 005	5 458	5 105	7 062
fonct. supérieurs	863	830	74 <sup>a</sup>	313	124	146	173
fonct. subalternes <sup>b</sup>	27 835	27 955	463 <sup>a</sup>	11 587	4 977	4 533	6 395
agents de la police criminelle <sup>c</sup>	2 379	2 382	—	1 105	357	426	494
Employés de bureau	260	245	60	126	18	20	21
Personnel de service	619	597	45	237	106	86	123

<sup>a</sup> Y compris le personnel des écoles de police. <sup>b</sup> Sergents de ville, etc. <sup>c</sup> Détectives recevant des allocations spéciales.

TABL. 4. NOMBRE DES PEINES ADMINISTRATIVES INFLIGÉES EN POLOGNE 1930/31—1932/33

Années <sup>a</sup> Groupes de départements	Total des peines infligées	Donc pour les contraventions					Nom- bre des peines infligées par 10 000 hab- itants	% des dem- andes en jus- tice <sup>b</sup>
		sani- taires	de voirie	pos- ses- sion d'ar- mes	prix exces- sifs d'art. alim.	à la loi anti- alcoo- lique		
Pologne 1930/31	775,7	107,5	179,6	21,7	11,6	59,7	251	4,1
1931/32	762,7	88,5	181,4	18,3	7,6	54,4	238	3,6
1932/33 <sup>c</sup>	1015,6	91,4	190,1	29,1	4,9	59,1	311	3,2
V. de Varsovie	125,5	7,7	37,8	0,6	0,3	13,2	1 064	3,3
Dép. du centre <sup>d</sup>	339,4	33,1	57,1	13,8	2,2	15,7	278	2,8
" de l'est	156,4	25,8	22,1	4,1	0,4	7,5	282	1,9
" de l'ouest	168,9	8,0	45,6	2,5	0,3	15,9	375	3,4
" du sud	225,4	16,8	27,5	8,1	1,7	6,8	265	4,5

<sup>a</sup> Périodes à partir du 1. X au 31. IX de l'année suivante. <sup>b</sup> Par rapport au nombre total des peines infligées. <sup>c</sup> Dans cette période a été mise en vigueur la loi sur les contraventions du 11. VII 1932. <sup>d</sup> Non compris la ville de Varsovie

TABL. 5. PERSONNEL ET ACTIVITÉ DU TRIBUNAL ADMINISTRATIF SUPÉRIEUR 1928—1933

Spécification	1928	1929	1930	1931	1932	1933
Juges <sup>a</sup>	33	37	39	39	37	37
Affaires :						
pendantes au début de l'ann.	5 467	6 328	8 035	10 664	13 716	16 655
introduites	5 280	7 344	10 001	11 502	11 568	9 948
régées	4 420	5 651	7 390	8 487	8 695	12 542 <sup>b</sup>

<sup>a</sup> Y compris les présidents. <sup>b</sup> Y compris 2 600 demandes en justice abandonnées (art. 115 de la loi sur le Trib. Adm. Sup. de 1932).

## CHAPITRE XXII. ARMÉE

**TABL. 1. EFFECTIF BUDGÉTAIRE DES FORCES ARMÉES DE LA POLOGNE EN 1933/34 ET EN 1934/35**

	1933/34	1934/35
Total des officiers et des soldats . . . . .	270 259	271 636
Officiers . . . . .	18 281	18 326
Armée . . . . .	17 905	17 905
Marine . . . . .	376	421
Soldats professionnels . . . . .	38 851	38 843
Armée . . . . .	37 000	37 000
Marine . . . . .	1 851	1 843
Soldats non professionnels . . . . .	213 127	214 467
Armée . . . . .	211 110	211 110
Marine . . . . .	2 017	3 357

**TABL. 2. EFFECTIF DES FORCES ARMÉES DE CERTAINS PAYS *a* 1930/31**

Pays	Total		Armée		Marine	
	officiers	soldats	officiers	soldats	officiers	soldats
Pologne . . . . .	18 877	258 130	18 602	255 297	275	2 833
Royaume-Uni . . . . .	226 169		130 126		8 391	87 652
Belgique . . . . .	4 820	66 940	4 820	66 940	—	—
Tchécoslovaquie . . . . .	10 619	134 651	10 619	134 651	—	—
France . . . . .	25 844	426 066	21 530	372 757	4 314	53 309
Espagne . . . . .	24 248	139 599	21 893	122 778	2 355	16 821
Lithuanie . . . . .	1 351	16 488	1 351	16 488	—	—
Allemagne . . . . .	6 000	109 500	4 500	96 000	1 500	13 500
Roumanie . . . . .	14 511	243 339	14 185	238 152	326	5 187
Italie . . . . .	24 470	510 555	21 174	462 525	3 296	48 030
U.R.S.S. . . . .	562 000		532 961		29 039	

*a* Effectif moyen — situation de fait. Sont envisagées: l'armée permanente et la marine des métropoles, sans tenir compte des armées coloniales, des formations de police et des gardes de frontière. Les chiffres embrassent aussi les réservistes appelés à des exercices périodiques.

Source: *Annuaire Militaire 1932 (Société des Nations)*.

## CHAPITRE XXIII. FINANCES DE L'ÉTAT

**TABL. 1. DETTES PUBLIQUES DE LA RÉP. POLONAISE 1928—1934**  
Situation au 1. I

Spécification	1928	1929	1930	1931	1932	1933	1934
	millions de zlotys						
<b>Total</b> . . . . .	<b>4 161</b>	<b>4 170</b>	<b>4 073</b>	<b>4 413</b>	<b>5 029</b>	<b>5 054</b>	<b>4 174</b>
Dettes intérieure . . . . .	299	360	382	421	459	540	630
Dettes extérieure . . . . .	3 862	3 810	3 691	3 992	4 570	4 514	3 544

**TABL. 2. DETTE INTÉRIEURE DE LA POLOGNE**  
Situation au 1. I 1934

	millions de zlotys
<b>Total</b> . . . . .	<b>630</b>
Emprunt de conversion à 5% de 1924 . . . . .	194
Emprunt des chemins de fer à 10% de 1924 . . . . .	14
Emprunt de conversion des chemins de fer à 5% de 1926 . . . . .	22
Emprunt d'investissements à primes à 4% de 1928 . . . . .	25
Rente foncière à 5% de 1928 . . . . .	28
Rente foncière à 3% de 1928 . . . . .	2
Emprunt à primes pour constructions à 3% de 1930; I série . . . . .	50
Emprunt des chemins de fer à 7% de 1930 a . . . . .	9
Emprunt à primes en dollars à 4% de 1931; III série b . . . . .	61
Emprunt de conversion des chemins de fer à 4% de 1933 a . . . . .	18
Bons du Trésor . . . . .	108
Reste des emprunts à rembourser . . . . .	9
Dettes sans intérêts à la Banque de Pologne . . . . .	90

**TABL. 3. DETTE EXTÉRIEURE DE LA POLOGNE**  
Situation au 1. I 1934

	millions de zlotys
<b>Total des émissions à l'étranger</b> . . . . .	<b>1 010</b>
Emprunt en dollars de 1920 à 6%—19 575 000 dollars . . . . .	142
Emprunt italien de 1924 à 7%—283,4 millions de lires . . . . .	132
Emprunt Dillon de 1925 à 8%—22 400 000 dollars . . . . .	128
Emprunt de stabil. de 1927 à 7% — 1 500 000 livres sterl. et 46 500 000 dollars b . . . . .	458
Emprunt en dollars de 1930 à 6,5%—31 582 000 dollars . . . . .	180
<b>Endettement envers les gouvernements—total</b> . . . . .	<b>2 209</b>
Etats-Unis — 206,1 millions de dollars . . . . .	1 177
France — 2 317 millions de francs français . . . . .	808
Grande Bretagne — 4 696 000 livres sterl. . . . .	136
Tchécoslovaquie — 17 100 000 francs suisses . . . . .	29
Norvège — 1 000 livres sterl. et 16 529 000 couronnes . . . . .	24
Italie — 38 068 000 lires . . . . .	18
Suède — 6 253 000 couronnes . . . . .	9
Pays-Bas — 1 918 000 florins . . . . .	7
Danemark — 361 000 couronnes . . . . .	1
Autriche — 335 000 shillings . . . . .	0
Suisse — 76 000 francs suisses . . . . .	0
<b>Anc. dettes de l'Autriche — Hongrie : 179,8 millions de cour.-or b</b> . . . . .	<b>325</b>

a Dettes en obligations au titre de l'achat des chemins de fer privés.  
b Evaluation au pair.

TABL. 4. SOUSCRIPTION DE L'EMPRUNT NATIONAL À 6% DE 1933

Souscripteurs	Nombre des souscripteurs en milliers	Montant nominal des souscriptions	
		millions de zl.	%
<b>Total</b> . . . . .	<b>1 451</b>	<b>389,5</b>	<b>100,0</b>
Propriétaires fonciers et d'immeubles urbains, commerce, industrie et finances . . . . .	415	164,2	48,4
Dont: industrie . . . . .	20	46,2	13,6
inst. financières . . . . .	4	34,0	10,0
commerce . . . . .	199	32,2	9,5
inst. d'assurance . . . . .	0,2	24,7	7,3
agriculture . . . . .	95	13,1	3,9
Professions libérales . . . . .	32	10,7	3,1
Travailleurs salariés . . . . .	885	143,1	42,2
de l'Etat . . . . .	484	78,7	23,2
privés . . . . .	317	52,1	15,4
municipaux . . . . .	84	12,3	3,6
Divers . . . . .	117	20,4	6,0
dont: pensionnés et invalides . . . . .	81	6,5	1,9
Souscription à Dantzig . . . . .	2	1,1	0,3

TABL. 5. DETTE PUBLIQUE DANS CERTAINS PAYS EN 1932

Charge par habitant en zlotys

Royaume-Uni . . . . .	5 180	Suède . . . . .	577
France . . . . .	2 419	Espagne . . . . .	564
Etats-Unis . . . . .	1 397	Autriche . . . . .	559
Pays-Bas . . . . .	1 284	Roumanie . . . . .	524
Italie . . . . .	1 073	Yougoslavie . . . . .	421
Norvège . . . . .	865	Allemagne . . . . .	395
Tchécoslovaquie . . . . .	617	Japon . . . . .	237
Danemark . . . . .	594	Pologne . . . . .	157

Source: *Annuaire Statistique de la Société des Nations 1932/33.*TABL. 6. DÉPENSES ET RECETTES DE L'ETAT  
EXERCICES 1928/29—1934/35

Spécification	Comptes clos						Budget 1934- 1935
	1928- 1929	1929- 1930	1930- 1931	1931- 1932	1932- 1933	1933- 1934	
	millions de zlotys						
<b>Dépenses</b> . . . . .	<b>2 841</b>	<b>2 993</b>	<b>2 814</b>	<b>2 467</b>	<b>2 244</b>	<b>2 206</b>	<b>2 185</b>
Administration . . . . .	2 314	2 405	2 221	1 902	1 755	1 733	1 704
Pensions . . . . .	279	306	322	320	294	281	260
Dettes de l'Etat . . . . .	228	251	266	242	188	175	193
Entreprises . . . . .	20	31	5	3	7	8	10
Fonds spéciaux . . . . .	—	—	—	—	—	9	18
<b>Recettes</b> . . . . .	<b>3 008</b>	<b>3 029</b>	<b>2 751</b>	<b>2 262</b>	<b>2 002</b>	<b>1 869</b>	<b>2 136</b>
Contrib. publ. . . . .	1 737	1 736	1 461	1 177	978	974	982
Monopoles . . . . .	890	886	805	678	625	628	646
Administration . . . . .	246	269	343	226	303	174	382
Pensions . . . . .	29	27	24	33	54	46	48
Dettes de l'Etat . . . . .	1	—	—	—	—	—	—
Entreprises . . . . .	105	111	118	148	42	42	60
Fonds spéciaux . . . . .	—	—	—	—	—	5	18

**TABL. 7. DÉPENSES ET RECETTES DE L'ETAT SELON LES  
GROUPES ET LES CHAPITRES DES BUDGETS  
EXERCICES 1931/32—1934/35**

Spécification	Dépenses				Recettes			
	Comptes clos			Bud- get	Comptes clos			Bud- get
	1931- 1932	1932- 1933	1933- 1934	1934- 1935	1931- 1932	1932- 1933	1933- 1934	1934- 1935
	millions de zlotys							
<b>Total . . . . .</b>	<b>2 467</b>	<b>2 244</b>	<b>2 206</b>	<b>2 185</b>	<b>2 262</b>	<b>2 002</b>	<b>1 869</b>	<b>2 136</b>
dont : ordinaires . . . . .	<b>2 388</b>	<b>2 174</b>	<b>2 129</b>	<b>2 103</b>	<b>2 143</b>	<b>1 911</b>	<b>1 782</b>	<b>1 870</b>
Administration . . . . .	2 464	2 237	2 189	2 157	1 436	1 335	1 194	1 412
Président de la Rép	3	3	3	3	0	0	0	0
Diète et Sénat . . . . .	9	8	8	8	0	0	0	0
Contrôle de l'Etat . . . . .	5	5	5	5	0	0	0	0
Présid. du Conseil des Ministres . . . . .	3	3	3	3	0	0	0	0
Ministères:								
Affaires Etrang. . . . .	48	43	41	40	10	9	8	13
Guerre . . . . .	761	761	762	762	3	3	3	4
Intérieur <i>a</i> . . . . .	213	195	197	197	13	9	17	23
Finances . . . . .	115	119	140	116	1 287	1 166	1 042	1 225
Justice . . . . .	104	97	94	92	51	59	50	68
Ind. et Commerce <i>a</i>	25	29	34	40	12	13	17	18
Communications <i>a</i>	4	3	19	19	1	1	1	3
Agriculture <i>a</i> . . . . .	21	17	21	41	6	2	2	3
Cultes et Instr. <i>a</i>	357	322	318	312	2	2	2	4
Travaux Publics <i>b</i>	58	38	—	—	15	13	—	—
Assist. Sociale . . . . .	155	101	87	65	1	1	6	3
Réform. Agraires <i>b</i>	19	10	—	—	2	3	—	—
Postes et Télégr. . . . .	2	1	1	1	0	0	0	0
Pens. de retraite . . . . .	156	162	154	157	33	54	46	48
Pensions et rentes d'invalides . . . . .	164	132	127	103	—	—	—	—
Dettes de l'Etat . . . . .	242	188	175	193	—	—	—	—
Entreprises . . . . .	3	7	8	10	148	42	42	60
dont:								
Chemins de fer. . . . .	—	—	—	—	67	5	3	20
Postes, télégraphes, téléphones . . . . .	—	—	—	—	42	24	11	15
Forêts de l'Etat . . . . .	—	—	—	—	33	12	18	21
Entrepr. industr. commerc., minières et métallurg. . . . .	—	—	—	1	3	0	9	4
Monopoles . . . . .	—	—	—	—	678	625	628	646
Sel . . . . .	—	—	—	—	45	49	49	50
Tabac . . . . .	—	—	—	—	350	340	334	340
Alcool . . . . .	—	—	—	—	261	201	211	221
Allumettes . . . . .	—	—	—	—	16	21	17	15
Loterie . . . . .	—	—	—	—	16	14	17	20
Fonds spéciaux . . . . .	—	—	9	18	—	—	5	18

*a* Chiffres non comparables avec ceux publiés précédemment, par suite des modifications dans les compétences du Ministère. *b* Le Ministère a été supprimé au cours de l'année d'exercice 1932/33.

**TABL. 8. PRODUIT DES CONTRIBUTIONS ET DES MONOPOLES  
EXERCICES 1930/31—1934/35**

Spécification	Comptes clos				Budget
	1930- 1931	1931- 1932	1932- 1933	1933- 1934	1934- 1935
	millions de zlotys				
<b>Total</b> . . . . .	<b>2 271</b>	<b>1 855</b>	<b>1 803</b>	<b>1 802</b>	<b>1 628</b>
<b>Impôts directs</b> . . . . .	<b>718</b>	<b>587</b>	<b>533</b>	<b>521</b>	<b>525</b>
foncier . . . . .	50	46	55	59	62
sur les immeubles . . . . .	52	50	60	75	70
industriel . . . . .	300	237	195	178	180
sur le revenu . . . . .	265	214	192	175	171
militaire . . . . .	1	0	0	0	0
sur les capitaux et les rentes . . . . .	9	7	5	5	5
sur l'électricité . . . . .	—	1	6	6	7
sur l'abatage . . . . .	—	—	—	3	12
arrérages des impôts supprimés . . . . .	0	0	1	1	1
intérêts, amendes, pénalités . . . . .	41 <sup>b</sup>	32 <sup>b</sup>	19	19	17
<b>Impôts indirects</b> . . . . .	<b>183</b>	<b>171</b>	<b>156</b>	<b>172</b>	<b>141</b>
sur le vin . . . . .	3	2	2	2	2
sur la bière . . . . .	13	11	10	8	8
sur le sucre . . . . .	120	115	104	122	93
sur le levain . . . . .	10	10	11	12	11
sur les huiles minérales . . . . .	31	28	25	24	23
droits d'accise . . . . .	4	3	3	2	2
autres . . . . .	2	2	1	2	2
<b>Droits de douane</b> . . . . .	<b>258</b>	<b>157</b>	<b>108</b>	<b>96</b>	<b>125</b>
<b>Droits d'enregistrem. et de timbre</b> . . . . .	<b>179</b>	<b>149</b>	<b>108</b>	<b>99</b>	<b>102</b>
<b>Impôt sur la fortune</b> . . . . .	<b>20</b>	<b>15</b>	<b>4</b>	<b>23</b>	<b>27</b>
<b>10% de supplément aux contribu- tions publiques</b> . . . . .	<b>108</b>	<b>98</b>	<b>69</b>	<b>63</b>	<b>62</b>
<b>Monopoles</b> . . . . .	<b>805</b>	<b>678</b>	<b>625</b>	<b>628</b>	<b>646</b>

*a* Les recettes des contributions publiques sont ici de 5 millions supérieures au chiffre indiqué dans le tableau 6, puisque dans celui-ci le montant total est calculé déduction faite des sommes remboursées aux contribuables. *b* Y compris les sommes provenant des exécutions judiciaires, comptées dans les années subséquentes parmi les recettes administr.

**TABL. 9. ASSIETTE DE CERTAINS IMPÔTS EN POLOGNE 1928—1932**

Spécification	1928	1929	1930	1931	1932
<b>Impôt foncier</b>					
Exploitations imposées en milliers . . . . .	4 496	4 725	4 640	4 855	.
Etendue imposée, millions de <i>ha</i> . . . . .	33	32	.	.	.
Montant de l'impôt établi, mill. de zl. . . . .	70	70	69	69	.
<b>Impôt sur les immeubles</b>					
Immeubles imposées en milliers . . . . .	516	530	560	564	558
Assiette de l'impôt, millions de zl. <i>a</i> . . . . .	.	742	817	839	841
Montant de l'impôt établi, mill. de zl. . . . .	48	52	58	59	79 <sup>b</sup>
<b>Impôt industriel sur le chiffre d'affaires</b>					
Contribuables en milliers . . . . .	602	598	590	573	639
Montant du chiffre d'affair., mill. de zl. . . . .	25 141	25 396	21 728	17 742	11 558
Montant de l'impôt établi, mill. de zl. . . . .	413	420	355	289	213

*a* La base de l'assiette est le loyer resp. la valeur du loyer annuel.  
*b* Y compris 21 millions de zlotys de supplément de crise.

**TABL. 10. CONTRIBUABLES PASSIBLES DE L'IMPÔT SUR LE REVENU EN POLOGNE 1930 et 1931**

Espèce de revenus	Nombre des contribuables <sup>a</sup>		Montant de l'impôt	
	1930	1931	1930	1931
	en milliers		millions de zlotys	
<b>Revenus consolidés</b>			<b>315</b>	<b>251</b>
Propriété foncière <sup>b</sup>	187	153	39	21
Industrie agricole	9	8	2	2
Immeubles bâtis	301	285	24	24
Mines, métallurgie, industrie	29	29	114	82
Métiers	96	101	13	13
Commerce	259	263	92	78
Professions et occupations lucratives	40	44	16	17
Tantièmes	1	1	1	1
Capitaux et droits réels	18	22	10	10
Autres revenus	18	18	4	3
<b>Revenus non consolidés<sup>c</sup> (appointements et salaires)</b>	<b>554</b>	<b>477</b>	<b>88</b>	<b>80</b>

<sup>a</sup> Les contribuables sont comptés autant de fois qu'ils ont des sources de revenus. <sup>b</sup> Y compris la coupe extraordinaire de bois. <sup>c</sup> Les chiffres n'embrassent pas les employés de l'Etat et des entreprises d'Etat.

**TABL. 11. MONTANT DU REVENU DES CONTRIBUABLES PASSIBLES DE L'IMPÔT SUR LE REVENU, ÉTABLI PAR LES AUTORITÉS FISCALES 1929—1931**

Espèce de revenus	1929	1930	1931
	millions de zlotys		
<b>Total</b>	<b>3 909</b>	<b>3 618</b>	<b>3 245</b>
Propriété foncière <sup>a</sup>	865	597	390
Industrie agricole	33	31	28
Immeubles bâtis	358	383	415
Mines, métallurgie, industrie	706	615	477
Métiers	272	316	324
Commerce	1 301	1 265	1 177
Professions et occupations lucratives	220	239	252
Tantièmes	9	9	8
Capitaux et droits réels	85	102	114
Autres revenus	60	61	60

<sup>a</sup> Y compris la coupe extraordinaire de bois.

**TABL. 12. CONTRIBUABLES PASSIBLES DE L'IMPÔT SUR LE REVENU D'APRÈS LE MONTANT DU REVENU. 1929—1931**

Années	Total	Montant du revenu annuel en milliers de zl.							
		jusq. 2,6	2,6—3,4	3,4—4,4	4,4—6,0	6,0—12,0	12,0—20,0	20,0—40,0	40 et plus
		Nombre des contribuables en milliers							
1929	653	319	94	72	58	68	22	13	7
1930	608	299	84	64	54	66	22	13	6
1931	589	295	79	61	53	64	21	11	5

**TABL. 13. COMPTE CLOS DES IMPÔTS DIRECTS EN POLOGNE  
POUR L'EXERCICE DE 1932/33**

Impôts directs	Arré- rage initial	Som- mes ajou- tées	Som- mes annu- lées	Mon- tant à per- cevoir	Ver- se- ments <i>a</i>	Arré- rage final	
	en millions de zlotys						
<b>Total . . . . .</b>	1928/29	499	1 035	88	1 446	868	578
	1929/30	978 <sup>b</sup>	1 094	108	1 964	886	1 078
	1930/31	1 050 <sup>c</sup>	988	132	1 906	792	1 114
	1931/32	1 102 <sup>c</sup>	808	161	1 749	618	1 131
	1932/33	1 131	825	343	1 613	476	1 137
Impôt foncier . . . . .		64	69	6	127	54	73
" sur les immeubles . .		37	81	3	115	60	55
" industriel . . . . .		268	316	208	376	85	291
" sur le revenu . . . . .		235	266	54	447	189	258
" militaire . . . . .		10	0	2	8	0	8
" sur les capit. et rentes		2	5	0	7	5	2
" sur l'énergie élect. . .		0	7	0	7	7	0
Impôts supprimés, intérêts, pénalités, etc. . . . .		32	37	8	61	30	31
Impôts extraordinaires <i>d</i> . . .		483	44	62	465	46	419

*a* Déduction faite de la surpaie. *b-c* Ces chiffres ne correspondent pas aux chiffres de l'arréage final puisque: *b*—on y a pris en considération la part supprimée de l'impôt sur la fortune et *c* — le montant des intérêts, des pénalités et des frais d'exécution à payer fut diminué. *d* Impôt sur la fortune et 10% de supplément aux impôts directs.

**TABL. 14. DÉPENSES ET RECETTES BUDGÉTAIRES  
DE CERTAINS PAYS**

Pays	Années	Dépenses		Recettes	
		millions de zlotys	par habitant en zlotys	millions de zlotys	par ha- bitant en zlotys
P o l o g n e . . . . .	1931/32	2 467	76,7	2 262	70,3
Royaume-Uni . . . . .	1931/32	34 793	753,1	34 469	746,1
Tchécoslovaquie . . . . .	1931	3 240	218,6	2 414	162,8
France . . . . .	1930/31	18 637	444,3	18 578	442,9
Espagne . . . . .	1931	3 281	137,9	3 112	130,8
Japon . . . . .	1930/31	6 792	103,7	6 404	97,8
Yougoslavie . . . . .	1930/31	1 268	90,1	1 337	94,9
Allemagne . . . . .	1931/32	20 200	311,8	18 926	292,2
Roumanie . . . . .	1931	1 437	78,5	1 322	72,2
États-Unis . . . . .	1931/32	44 659	358,8	18 921	152,0
Suisse . . . . .	1931	738	180,4	742	181,2
Italie . . . . .	1930/31	11 967	288,5	9 694	233,7

Source: *Annuaire Statistique de la Société des Nations, 1932/33.*

# CHAPITRE XXIV. ADMINISTRATIONS AUTONOMES

## A. Département autonome de Silésie

TABLE 1. DÉPENSES DU TRÉSOR DE SILÉSIE

Nature des dépenses	Comptes clos			Budget	
	1930/31	1931/32	1932/33	1933/34	1934/35
	milliers de zlotys				
<b>Total</b> . . . . .	<b>156 387</b>	<b>109 386</b>	<b>82 464</b>	<b>75 703</b>	<b>66 829</b>
<b>Dépenses ordinaires</b> . . . . .	<b>115 368</b>	<b>93 452</b>	<b>77 341</b>	<b>72 450</b>	<b>63 250</b>
1. Administration . . . . .	115 368	93 452	77 341	72 450	63 250
Diète de Silésie . . . . .	874	982	843	852	840
Administration générale . . . . .	7 391	5 006	4 680	5 681	5 738
Police . . . . .	13 715	13 057	10 613	10 609	9 248
Tribunal Administratif Départemental . . . . .	57	51	43	46	45
Offices d'assurance . . . . .	233	211	190	205	197
Assistance sociale et santé publique . . . . .	14 457	14 985	11 359	10 361	8 871
Sciences et beaux-arts . . . . .	1 440	629	367	893	389
Offices de travaux publics . . . . .	2 736	2 311	3 096	2 995	1 606
Enseignement . . . . .	41 399	34 922	26 594	25 863	23 011
Administration des finances part de l'Etat aux revenus du dépt. de Silésie . . . . .	20 000	7 750	6 505	—	—
pensions et retraites . . . . .	3 686	3 532	3 754	4 741	4 504
dettes . . . . .	2 452	4 152	4 266	4 141	2 829
autres dépenses de l'administration des finances . . . . .	6 928	5 864	5 031	6 063	5 972
2. Entreprises (dépenses nettes) . . . . .	—	—	—	—	—
<b>Dépenses extraordinaires</b> . . . . .	<b>41 019</b>	<b>15 934</b>	<b>5 123</b>	<b>3 253</b>	<b>3 579</b>
1. Administration . . . . .	41 019	15 934	5 123	3 253	3 579
Diète de Silésie . . . . .	—	—	—	—	60
Administration générale . . . . .	843	500	255	380	337
Police . . . . .	1 478	175	89	79	87
Assistance sociale et santé publique . . . . .	400	38	125	—	—
Offices de travaux publics . . . . .	26 721	13 725	4 528	2 675	3 041
Administration des finances . . . . .	2 800	1 116	19	14	14
Enseignement . . . . .	8 777	380	107	105	40
2. Entreprises (dépenses nettes) . . . . .	—	—	—	—	—

TABL. 2. RECETTES DU TRÉSOR DE SILÉSIE

Nature des recettes	Comptes clos			Budget	
	1930/31	1931/32	1932/33	1933/34	1934/35
	milliers de zlotys				
<b>Total</b> . . . . .	<b>145 922</b>	<b>108 281</b>	<b>86 233</b>	<b>75 703</b>	<b>66 836</b>
<b>Recettes ordinaires</b> . . . . .	<b>145 922</b>	<b>108 281</b>	<b>86 233</b>	<b>75 703</b>	<b>66 336</b>
1. Administration . . . . .	145 873	108 244	86 190	75 686	66 316
Impôts directs . . . . .	115 462	82 212	64 698	55 220	49 971
dont:					
impôt foncier . . . . .	1 048	1 244	1 193	1 200	1 225
„ industriel . . . . .	43 860	33 237	23 267	20 000	17 700
sur les certificats . . . . .	3 077	2 707	2 319	.	.
sur le chiffre d'affaires . . . . .	40 783	30 530	20 948	.	.
impôt sur le revenu . . . . .	66 680	43 868	35 160	31 000	27 730
sur les capit. et les rentes . . . . .	519	474	496	400	446
Impôts indirects . . . . .	8 724	6 648	5 781	5 845	4 725
dont:					
sur le vin . . . . .	481	313	179	200	200
sur la bière . . . . .	2 925	2 669	2 300	2 750	2 100
sur le sucre . . . . .	2 306	1 421	1 119	1 000	900
sur les huiles minérales . . . . .	2 331	1 590	1 736	1 400	1 300
droits d'accise sur les pa- tentés . . . . .	585	499	404	450	200
Droits de timbre . . . . .	15 238	12 354	9 455	8 882	8 107
dont:					
droits d'aliénation . . . . .	1 806	1 627	1 229	1 300	900
taxes sur les comptes à acquitter . . . . .	3 668	2 812	1 791	1 800	1 800
vente de timbres . . . . .	4 239	3 141	2 471	2 500	2 500
Autres recettes de l'admini- stration des finances . . . . .	3 738	4 580	3 831	3 401	1 752
Recettes de l'administra- tion intérieure . . . . .	2 330	1 558	1 258	1 643	1 079
dont: droits sur les passe- ports et les certificats . . . . .	1 142	1 004	820	860	620
Recettes de l'administra- tion scolaire . . . . .	381	892	1 167	695	682
2. Entreprises (recettes nettes) . . . . .	49	37	43	17	20
Recettes extraordinaires . . . . .	—	—	—	—	500

TABL. 3. ENDETTEMENT À LONG TERME DU TRÉSOR DE SILÉSIE

	Situation au 31. III 1933	milliers de zl.
<b>Total</b> . . . . .		<b>97 841</b>
Emprunt américain . . . . .		94 661
Emprunt contracté à l'Établissement d'Assurance des Travailleurs Intellectuels à Królewska Huta . . . . .		3 180

## B. Administrations autonomes territoriales

TABL. 4. DÉPENSES DES ADMINISTRATIONS AUTONOMES TERRITORIALES EN POLOGNE AU COURS DE L'EXERCICE DE 1932/33

D'après les comptes clos des budgets administratifs *a*

Nature des dépenses	1931/32		1932/33				
	Total	Com- munes rura- les	Villes		Ar- ron- disse- ments auto- nomes	Dé- parte- ments Po- znań et Po- morze	
			total	audes- sus de 100000 habit.			
millions de zlotys							
<b>Total</b>	<b>791,8</b>	<b>135,1</b>	<b>491,0</b>	<b>285,9</b>	<b>147,5</b>	<b>18,0</b>	
1931/32 <i>a</i>	×	×	×	×	×	×	
1932/33 <i>a</i>	×	719,1	121,1	457,0	283,6	125,2	15,8
<b>Dépenses ordinaires <i>a</i></b>	<b>649,9</b>	<b>605,3</b>	<b>109,9</b>	<b>373,2</b>	<b>227,6</b>	<b>107,7</b>	<b>14,5</b>
dont: hôpitaux et établi. d'assistance	—	47,4	—	31,7	27,7	11,2	4,5
Administrat. générale	155,0	141,3	43,1	78,2	43,5	18,6	1,4
Domaine	13,2	11,7	2,5	8,3	4,9	0,8	0,1
Entreprises (déficits)	3,1	6,2	0,3	5,4	4,2	0,4	0,1
Dettes	82,6	96,2	5,6	73,8	43,2	14,7	2,1
Voirie	77,1	64,3	6,0	22,1	14,7	32,9	3,3
Travaux d'arpentage	1,4	2,4	—	2,4	1,8	—	—
Instruction	71,6	65,4	25,1	37,8	21,5	1,9	0,6
Scienc. et beaux-arts	14,1	5,9	0,2	5,2	4,6	0,2	0,3
Santé publique	92,7	75,5	7,0	48,3	37,2	16,5	3,7
dont: hôpitaux	—	36,9	—	23,9	21,3	9,4	3,6
Assistance sociale	64,3	68,6	9,5	50,8	31,7	5,9	2,4
dont: établi. d'assist.	—	10,5	—	7,8	6,4	1,8	0,9
Protect. de l'agricult.	12,1	10,3	1,2	1,3	0,2	7,5	0,3
Protect. de l'industrie et du commerce	6,2	5,6	0,0	5,0	3,5	0,6	0,0
Sûreté publique	36,4	31,0	4,3	25,5	13,1	1,2	—
Prestat. en faveur d'autr. admin. auton.	4,7	6,9	—	2,6	1,2	4,3	0,0
Divers	15,4	14,0	5,1	6,5	2,3	2,2	0,2
<b>Dépens. extraordinair.</b>	<b>141,7</b>	<b>113,8</b>	<b>11,2</b>	<b>83,8</b>	<b>56,0</b>	<b>17,5</b>	<b>1,3</b>
Administration	2,4	1,3	0,9	0,2	0,0	0,2	—
Domaine	28,4	9,0	1,4	6,8	2,9	0,8	—
Entreprises	26,7	19,8	1,5	15,1	9,8	3,2	—
Dettes	14,5	22,3	0,9	19,6	15,2	1,8	—
Voirie	32,1	22,3	1,4	12,8	7,4	7,9	0,2
Travaux d'arpentage	0,5	0,4	—	0,4	—	—	—
Instruction, sciences et beaux-arts	14,4	10,5	4,5	5,5	3,5	0,5	—
Santé publique	4,7	4,8	0,3	3,5	1,6	1,0	—
Assistance sociale	9,8	5,0	0,0	4,7	2,8	0,3	—
Protect. de l'agricult.	1,6	1,0	0,0	0,1	—	0,8	0,1
Protect. de l'industrie et du commerce	0,3	0,4	—	0,3	0,3	0,1	—
Sûreté publique	1,1	0,6	0,1	0,4	0,0	0,1	—
Divers	5,2	16,4	0,2	14,4	12,5	0,8	1,0

*a* Y compris les dépenses des hôpitaux et des établissements d'assistance non portés au budget administratif.

**TABL. 5. RECETTES DES ADMINISTRATIONS AUTONOMES TERRITORIALES EN POLOGNE AU COURS DE L'EXERCICE 1932/33**  
D'après les comptes clos des budgets administratifs *a*

Nature des recettes	1931/32		1932/33				
	Total	Com-munes rurales	Villes		Arron-disse-ments auto-nomes	Dé-partements: Poznań et Pomorze	
			total	audessus de 100 000 habit.			
	millions de zlotys						
<b>Total 1931/32 <i>a</i></b>	<b>736,6</b>	<b>x</b>	<b>125,2</b>	<b>458,8</b>	<b>269,3</b>	<b>137,8</b>	<b>14,8</b>
<b>1932/33 <i>a</i></b>	<b>x</b>	<b>648,6</b>	<b>109,8</b>	<b>407,3</b>	<b>247,9</b>	<b>116,5</b>	<b>15,0</b>
<b>Recettes ordinaires</b>	<b>644,6</b>	<b>554,2</b>	<b>99,1</b>	<b>336,6</b>	<b>207,1</b>	<b>104,8</b>	<b>13,7</b>
dont: hôpitaux et établ. d'assistance . . .							
Domaine . . . . .	50,2	44,5	9,2	30,9	18,7	3,5	0,9
dont: hôpitaux et établ. d'assistance . . .		1,6	—	0,5	0,4	0,4	0,7
Entrepr. (versements)	65,4	66,5	1,1	64,5	41,7	0,8	0,1
Subventions et dotations . . . . .	16,1	10,0	2,2	2,6	0,6	2,7	2,5
dont: hôpitaux et établ. d'assistance . . .		0,2	—	0,1	0,0	0,1	—
Remboursements . . . . .	30,9	32,8	3,7	19,0	12,3	8,1	2,0
Taxes administratives	10,8	10,0	3,5	6,0	3,3	0,5	—
Versements des bénéficiaires d'établ. d'utilité publique . . . . .	75,3	50,2	3,8	33,9	19,3	9,3	3,2
dont: hôpitaux et établ. d'assistance . . .		22,1	—	12,4	10,3	6,7	3,0
Taxes supplémentaires	5,3	4,0	1,1	1,8	1,0	1,1	—
Taxes supplémentaires	72,8	56,6	7,0	44,4	28,5	5,2	—
Participation aux impôts publics . . . . .	187,9	167,5	28,7	99,8	57,2	39,0	—
Taxes additionnelles aux impôts publics . . . . .	110,2	91,2	31,5	23,3	16,8	31,9	4,5
Impôts propres . . . . .	19,7	20,9	7,3	10,4	7,7	2,7	0,5
Divers . . . . .							
<b>Recettes extraordin.</b>	<b>92,0</b>	<b>94,4</b>	<b>10,7</b>	<b>70,7</b>	<b>40,8</b>	<b>11,7</b>	<b>1,3</b>
Vente et liquidation des biens et des entreprises . . . . .	4,1	4,6	1,3	2,8	0,8	0,5	—
Subventions et dodat.	15,6	14,2	1,1	11,5	5,6	1,5	0,1
Remboursements . . . . .	0,8	1,3	0,1	0,8	0,5	0,4	—
Emprunts . . . . .	58,4	60,5	4,1	49,7	31,0	6,5	0,2
Taxes extraordinaires	1,7	0,6	0,0	0,2	—	0,4	—
Impôts d'investissements et miniers . . . . .	6,3	7,1	3,7	1,6	0,6	1,8	—
Divers . . . . .	4,9	6,1	0,4	4,1	2,3	0,6	1,0

*a* Y compris les recettes des hôpitaux et des établissements d'assistance non portés au budget administratif.

**TABL. 6. DÉPENSES DES ADMINISTRATIONS AUTONOMES TERRITORIALES EN POLOGNE AU COURS DE L'EXERCICE DE 1933/34**  
D'après les projets des budgets administratifs

Nature des dépenses	Total	Com-munes ru- rales	Villes			Arron- disse- ments auto- nomes	Dé- parte- ments: Po- znań et Po- morze
			en- sem- ble	fai- sant partie des arron- diss.	indé- pen- dan- tes des ar- rond.		
millions de zlotys							
<b>Total . . . . .</b>	<b>624,1</b>	<b>111,7</b>	<b>382,2</b>	<b>85,2</b>	<b>297,0</b>	<b>116,5</b>	<b>13,7</b>
<b>Dépenses ordinaires .</b>	<b>542,0</b>	<b>102,2</b>	<b>327,6</b>	<b>74,3</b>	<b>253,3</b>	<b>100,2</b>	<b>12,0</b>
Administrat. générale	122,8	36,8	68,4	18,9	49,5	16,6	1,0
dépenses du personnel	97,3	28,2	57,3	15,9	41,4	11,1	0,7
„ du matériel .	25,5	8,6	11,1	3,0	8,1	5,5	0,3
Domaine . . . . .	11,6	2,9	8,3	1,8	6,5	0,6	0,1
Entreprises (déficits)	4,4	0,3	3,9	0,4	3,5	0,1	0,1
Dettes . . . . .	91,3	7,1	67,9	13,5	54,4	13,9	2,4
annuités . . . . .	—	5,6	25,9	7,4	18,5	8,0	—
intérêts . . . . .	—	1,5	42,0	6,1	35,9	5,9	—
Voirie . . . . .	64,4	3,7	18,9	3,8	15,1	37,4	4,4
Travaux d'arpentage	2,8	0,0	2,7	0,3	2,4	0,1	—
Instruction . . . . .	65,5	26,5	37,2	10,0	27,2	1,7	0,1
Scienc. et beaux-arts	5,4	0,2	4,7	0,2	4,5	0,2	0,3
Santé publique . . . . .	42,4	5,9	28,2	5,1	23,1	7,5	0,8
Assistance sociale . . . . .	64,8	8,9	47,3	7,8	39,5	6,2	2,4
Protect. de l'agricult.	10,5	1,3	1,4	0,9	0,5	7,5	0,3
Protection de l'indus- trie et du commerce	5,3	0,1	4,6	0,6	4,0	0,6	0,0
Sûreté publique . . . . .	30,6	4,3	25,0	7,6	17,4	1,3	—
Prestations en faveur d'autres admin. au- tonomes . . . . .	7,0	0,0	2,8	1,2	1,6	4,2	0,0
Divers . . . . .	12,9	4,2	6,3	2,2	4,1	2,3	0,1
<b>Dépens. extraordinair.</b>	<b>82,1</b>	<b>9,5</b>	<b>54,6</b>	<b>10,9</b>	<b>43,7</b>	<b>16,3</b>	<b>1,7</b>
Administration . . . . .	0,3	0,2	0,0	0,0	0,0	0,1	—
Domaine . . . . .	4,9	0,6	3,9	0,7	3,2	0,4	—
Entreprises . . . . .	16,7	0,1	15,6	1,1	14,5	1,0	—
Dettes . . . . .	7,8	1,9	4,2	2,6	1,6	1,7	—
Voirie . . . . .	17,1	1,4	7,7	0,8	6,9	7,4	0,6
Travaux d'arpentage	0,3	0,0	0,3	0,1	0,2	—	—
Instruction, sciences et beaux-arts . . . . .	6,6	2,5	3,8	0,9	2,9	0,3	—
Santé publique . . . . .	3,3	0,2	2,2	0,3	1,9	0,8	0,1
Assistance sociale . . . . .	2,2	0,1	1,8	0,3	1,5	0,3	0,0
Protect. de l'agricult.	0,8	0,0	0,1	0,1	0,0	0,7	—
Protect. de l'industrie et du commerce . . . . .	0,2	0,0	0,1	0,0	0,1	0,1	—
Sûreté publique . . . . .	0,5	0,1	0,4	0,1	0,3	0,0	—
Divers . . . . .	2,5	0,3	1,4	0,3	1,1	0,6	0,2
Déficit à couvrir des exercices antérieurs	18,9	2,1	13,1	3,6	9,5	2,9	0,8

**TABL. 7. RECETTES DES ADMINISTRATIONS AUTONOMES TERRITORIALES EN POLOGNE AU COURS DE L'EXERCICE DE 1933/34**  
D'après les projets des budgets administratifs

Nature des recettes	Total	Com-munes ru- rales	Villes			Ar- ron- disse- ments auto- nomes	Dé- parte- ments: Po- znań et Po- morze
			en- sem- ble	fa- sant partie des arron- diss.	indé- pen- dan- tes des arron- d.		
millions de zlotys							
<b>Total</b>	<b>619,8</b>	<b>110,1</b>	<b>379,8</b>	<b>85,4</b>	<b>294,4</b>	<b>116,2</b>	<b>13,7</b>
<b>Recettes ordinaires</b>	<b>556,6</b>	<b>108,2</b>	<b>334,0</b>	<b>76,7</b>	<b>257,3</b>	<b>107,1</b>	<b>12,3</b>
Domaine	46,4	9,6	33,9	7,8	26,1	2,8	0,1
Entrepr. (versements)	75,6	0,9	73,3	13,9	59,4	1,0	0,4
Subvent. et dotations	10,6	2,3	2,6	1,0	1,6	2,1	3,6
Remboursements	36,4	3,9	19,6	3,4	16,2	10,2	2,7
Taxes administratives	9,6	3,0	5,8	1,6	4,2	0,8	—
Versem. des bénéfic. d' établ. d'util. publ.	27,6	3,6	21,5	8,3	13,2	2,4	0,1
Taxes supplémentaires	4,4	1,1	1,9	0,5	1,4	1,4	—
Participation aux im- pôts publics	53,5	3,6	45,1	9,3	35,8	4,8	—
Taxes additionnelles aux impôts publics	162,6	27,7	94,8	24,8	70,0	40,1	—
Impôts propres	119,0	44,9	28,4	5,0	23,4	40,6	5,1
Divers	10,9	2,6	7,1	1,1	6,0	0,9	0,3
<b>Recett. extraordinaires</b>	<b>63,2</b>	<b>6,9</b>	<b>45,8</b>	<b>8,7</b>	<b>37,1</b>	<b>9,1</b>	<b>1,4</b>
Vente et liquidation des biens et des en- treprises	7,6	0,7	6,4	3,6	2,8	0,5	—
Subventions et dotat.	5,5	1,2	2,4	0,3	2,1	1,3	0,6
Remboursements	1,2	0,3	0,6	0,1	0,5	0,3	0,0
Emprunts	30,3	1,7	24,9	3,0	21,9	3,4	0,3
Taxes extraordinaires	1,5	0,1	0,4	0,1	0,3	1,0	—
Impôts d'investissem.	2,2	0,4	1,4	0,0	1,4	0,4	—
Impôts miniers	3,4	1,6	0,9	0,3	0,6	0,9	—
Divers	8,3	0,2	7,3	0,5	6,8	0,5	0,3
Excédent de l'exercice antérieur	3,2	0,7	1,5	0,8	0,7	0,8	0,2

**TABL. 8. DÉPENSES ET RECETTES ORDINAIRES DES HÔPITAUX ET DES ÉTABLISSEMENTS D'ASSISTANCE APPARTENANT AUX ADMINISTRATIONS AUTONOMES TERRITORIALES 1933/34**  
D'après les projets des budgets administratifs

Administrations autonomes territoriales	Total		Etablissm. d'assistance		Hôpitaux	
	Dé- penses	Re- cettes	Dé- penses	Re- cettes	Dé- penses	Re- cettes
millions de zlotys						
<b>Total</b>	<b>54,0</b>	<b>42,1</b>	<b>14,1</b>	<b>4,7</b>	<b>39,9</b>	<b>37,4</b>
Communes rurales	0,0	0,0	0,0	0,0	—	—
Villes faisant partie d. arrond.	0,7	0,5	0,3	0,2	0,4	0,3
Villes indép. des arrond.	30,6	22,4	8,1	1,2	22,5	21,2
Arrondissements autonomes	11,5	10,6	1,8	1,4	9,7	9,2
Administr. départementales	11,2	8,6	3,9	1,9	7,3	6,7

Note. Les budgets des établissements d'assistance et des hôpitaux ne font pas partie des budgets administratifs.

**TABL. 9. ENDETTEMENT À LONG TERME DES ADMINISTRATIONS AUTONOMES TERRITORIALES SELON LES SOURCES DE CRÉDIT**

Situation au 31. III 1933

## A. Villes

Groupes de villes Sources de crédit	Total	Ville de Var- sovie	Villes dans les départements				
			du centre (sauf Var- sovie)	de l'est	de Po- znań et de Po- morze	de Silésie	du sud
<b>Nombre des villes</b>							
<b>Total . . . . .</b>	<b>637</b>	<b>1</b>	<b>227</b>	<b>61</b>	<b>152</b>	<b>18</b>	<b>178</b>
Considérées <i>a</i> . . . . .	620	1	220	61	150	18	170
Ayant des dettes . . . . .	520	1	178	52	145	17	127
<b>Etat de l'endettement en millions de zlotys</b>							
<b>Total . . . . .</b>	<b>805,2</b>	<b>207,7</b>	<b>261,1</b>	<b>34,9</b>	<b>145,2</b>	<b>45,9</b>	<b>110,4</b>
Groupes de villes:							
jusqu'à 20 mille hab. . . . .	89,3	×	26,0	6,7	29,7	8,8	18,1
de 20 à 100 mille hab. . . . .	214,3	×	107,1	7,3	42,7	24,1	33,3
de 100 à 1000 mill. hab. . . . .	293,7	×	128,0	20,9	72,8	13,0	59,0
Ville de Varsovie . . . . .	207,7	207,7	×	×	×	×	×
Sources de crédit:							
Trésor de l'Etat . . . . .	33,7	2,6	20,0	2,2	3,0	0,7	5,2
Banques de l'Etat . . . . .	367,3	41,7	194,3	16,0	50,8	3,6	60,9
B. de l'Economie Nat. . . . .	366,5	41,7	194,1	15,9	50,4	3,6	60,8
B. Agricole de l'Etat . . . . .	0,8	—	0,2	0,1	0,4	—	0,1
Autres administrati- ons autonomes . . . . .	24,4	—	0,6	0,2	0,1	23,4	0,1
Banques communales . . . . .	29,9	—	11,6	1,0	16,3	0,3	0,7
Caisses comm. d'éparg. Assurances sociales . . . . .	30,9	—	0,7	0,3	10,9	5,5	13,5
Inst. et personn. priv. Fonds spéciaux des administr. autonomes . . . . .	34,3	—	3,8	0,9	9,0	10,1	10,5
Obligations intérieures . . . . .	14,7	—	5,8	1,2	2,7	0,9	4,1
Obligations étrangères . . . . .	2,4	—	0,1	0,1	0,2	0,0	2,0
Autres dettes envers l'étranger . . . . .	122,5	79,5	5,5	0,5	29,8	0,0	7,2
	96,3	83,9	—	12,4	—	—	—
	48,8	—	18,7	0,1	22,4	1,4	6,2

*a* Les chiffres relatifs aux autres villes font défaut.

(v. fin à la page 192)

**TABL. 9. ENDETTEMENT À LONG TERME DES ADMINISTRATIONS AUTONOMES TERRITORIALES SELON LES SOURCES DE CRÉDIT (fin)**  
Situation au 31. III 1933

**B. Administrations autonomes d'arrondissements et départementales**

Sources de crédit	Total	Admin. autonomes d'arrondissements dans les départements					Admin. départementales
		du central	de l'est	de Poznań et de Pomorze	de Silésie	du sud	
<b>Nombre des administrations autonomes</b>							
Total . . . . .	243	82	36	43	8	72	
Considérées <i>a</i> . . . . .	239	79	36	43	8	71	
Ayant des dettes . . . . .	233	79	35	42	8	67	
<b>Etat de l'endettement en millions de zlotys</b>							
Total . . . . .	124,1	54,7	13,6	15,2	9,9	9,7	21,0
Trésor de l'Etat . . . . .	10,4	8,5	0,7	0,2	—	1,0	—
Banques de l'Etat . . . . .	59,1	29,1	8,6	3,6	0,3	5,5	12,0
B. de l'Econ. Nation. . . . .	57,4	28,8	7,5	3,4	0,3	5,4	12,0
B. Agricole de l'Etat . . . . .	1,7	0,3	1,1	0,2	—	0,1	—
Autres adm. autonomes . . . . .	6,2	0,2	—	0,3	5,6	0,1	—
Banques communales . . . . .	31,2	13,1	3,2	6,8	1,0	0,5	6,6
Caisse comm. d'éparg. . . . .	6,4	1,1	0,3	2,4	1,6	1,0	—
Etabl. d'assur. sociales . . . . .	6,2	2,2	0,6	0,7	0,9	0,9	0,9
Instit. et personn. priv. . . . .	0,9	0,3	0,1	0,0	0,0	0,5	—
Fonds spéciaux des adm. autonomes . . . . .	1,2	0,2	0,1	0,3	0,4	0,2	—
Obligations intérieures . . . . .	0,5	—	—	0,1	—	—	0,4
Obligations étrangères . . . . .	2,0	—	—	0,8	0,1	—	1,1

*a* Les chiffres relatifs aux autres administrations autonomes territoriales font défaut.

**TABL. 10. DESTINATION DES EMPRUNTS À LONG TERME CONTRACTÉS PAR LES ADMINISTRATIONS AUTONOMES TERRITORIALES EN 1932/33**

Destination des emprunts	Total	Villes				Ar-rondissements autonomes	Admini-strat. dé-par-te-mentales
		jus-qu'à 20 000	de 20 000 à 100 000	de plus de 100 000	V. de Var-sovie		
<b>Nombre des administrations autonomes</b>							
Total . . . . .	880	568	58	10	1	241	2
Considérées <i>a</i> . . . . .	859	553	56	10	1	237	2
Ayant contr. d. empr. . . . .	188	82	27	8	1	68	2
<b>Montant des emprunts contractés en millions de zlotys</b>							
Total . . . . .	46,0	3,9	14,3	18,2	1,4	6,9	1,3
Investissements . . . . .	14,8	1,8	5,9	1,8	1,4	3,2	0,5
administration . . . . .	7,8	1,0	1,9	1,2	1,4	1,8	0,5
entreprises . . . . .	6,8	0,8	4,0	0,6	—	1,4	—
Service des dettes . . . . .	27,1	1,8	8,3	14,4	—	2,6	—
Fonds de roulement . . . . .	0,1	0,1	0,0	—	—	—	—
Dépenses courantes . . . . .	3,1	0,2	0,1	1,0	—	1,0	0,8
Dépens. non spécifiées . . . . .	1,1	0,0	0,0	1,0	—	0,1	—

*a* V. la note *a* au tableau 9.

**TABL. 11. COMPTES CLOS DES OPÉRATIONS EXTRA-BUDGÉTAIRES  
DES ADMINISTRATIONS AUTONOMES TERRITORIALES**  
Situation au 31. III 1933  
A. Villes

Spécification	Total	Ville de Var sovie	Départements				
			du centre	de l'est	de Po- znañ et de Po- morze	de Silé- sie	du sud
<b>Nombre des villes</b>							
<b>Total</b> . . . . .	<b>637</b>	<b>1</b>	<b>227</b>	<b>61</b>	<b>152</b>	<b>18</b>	<b>178</b>
Considérées a . . . . .	590	1	220	61	146	14	148
<b>Millions de zlotys</b>							
<b>Actif</b>							
Encaisse . . . . .	2,5	0,1	0,5	0,3	0,8	0,4	0,4
Inst. financières b . . . . .	11,2	1,0	2,0	2,2	2,0	1,8	1,3
Effets d'autrui . . . . .	0,7	0,1	0,3	0,2	0,0	0,0	0,1
Dépôts en valeurs . . . . .	21,9	11,5	2,9	0,2	3,9	1,2	2,2
Avances remboursables . . . . .	5,9	1,6	0,8	0,2	2,7	0,4	0,2
Débiteurs divers . . . . .	19,0	1,8	4,4	2,1	7,1	0,8	2,8
Sommes transitoires . . . . .	0,9	0,5	0,2	0,2	0,0	0,0	0,0
Comité pour la construction d'écoles . . . . .	—	—	—	—	—	—	—
Débiteurs au titre des cautions et des dépôts . . . . .	0,8	—	0,3	0,1	0,2	0,0	0,2
Avances budgétaires . . . . .	11,6	5,7	0,3	0,1	5,3	0,0	0,2
Entreprises et établis- s. propres . . . . .	13,5	7,3	2,7	0,5	0,6	0,3	2,1
Déficit budgétaire . . . . .	178,5	60,4	57,3	10,5	38,4	4,0	7,9
<b>Ensemble</b>	<b>286,5</b>	<b>90,9</b>	<b>71,7</b>	<b>16,6</b>	<b>61,0</b>	<b>8,9</b>	<b>17,4</b>
Débiteurs au titre des garanties accordées . . . . .	2,6	—	1,8	0,2	0,6	—	0,0
Garanties acceptées . . . . .	2,5	—	0,8	0,1	0,1	—	1,5
<b>Total Passif</b>	<b>271,6</b>	<b>90,9</b>	<b>74,3</b>	<b>16,9</b>	<b>61,7</b>	<b>8,9</b>	<b>18,9</b>
Sommes transitoires . . . . .	36,3	15,3	11,0	1,7	6,3	0,9	1,1
Dépôtsants . . . . .	11,4	—	3,2	0,4	4,5	1,2	2,1
Effets propres . . . . .	40,0	14,3	10,8	2,8	5,9	3,1	3,1
Empr. à court terme . . . . .	34,3	5,7	8,3	1,4	15,9	1,2	1,8
dont: banqu. comm.	6,9	—	4,0	0,9	1,8	—	0,2
caisses d'épargne . . . . .	7,9	—	0,3	0,2	5,9	1,0	0,5
Comptes de crédit à découvert . . . . .	20,9	12,0	4,1	0,3	3,9	0,3	0,3
dont: banqu. comm.	2,0	0,0	1,0	—	1,0	—	—
caisses d'épargne . . . . .	13,4	9,6	3,6	0,1	2,7	0,2	0,2
Créanciers divers . . . . .	87,6	27,2	31,3	6,1	16,6	0,9	5,5
Dépôts et cautions en valeurs . . . . .	14,8	12,7	0,5	0,3	0,9	0,0	0,4
Fonds de roulement et spéciaux . . . . .	8,8	1,0	1,8	2,7	2,2	0,3	0,8
Entreprises propres . . . . .	6,4	2,7	0,5	0,2	1,2	0,3	1,5
Excédent budgétaire . . . . .	6,0	—	0,2	0,7	3,6	0,7	0,8
<b>Ensemble</b>	<b>286,5</b>	<b>90,9</b>	<b>71,7</b>	<b>16,6</b>	<b>61,0</b>	<b>8,9</b>	<b>17,4</b>
Garanties accordées . . . . .	2,6	—	1,8	0,2	0,6	—	0,0
Créanciers au titre des garanties . . . . .	2,5	—	0,8	0,1	0,1	—	1,5
<b>Total</b>	<b>271,6</b>	<b>90,9</b>	<b>74,3</b>	<b>16,9</b>	<b>61,7</b>	<b>8,9</b>	<b>18,9</b>

a Les données pour les autres administrations autonomes territoriales font défaut. b Rëliquats en comptes courants etc.

(v. fin à la page 194)

**TABL. 11. COMPTES CLOS DES OPÉRATIONS EXTRA-BUDGÉTAIRES  
DES ADMINISTRATIONS AUTONOMES TERRITORIALES (fin)**

Situation au 31. III 1933

## B. Administrations autonomes d'arrondissements

Spécification	Total	Départements				
		du centre	de l'est	Poznań et de Pomorze	de Silésie	du sud
<b>Nombre des administrations autonomes</b>						
Total	241	82	36	43	8	72
Considérées a	230	80	36	41	5	68
<b>Actif</b>						
Millions de zlotys						
Encaisse	1,2	0,9	0,1	0,2	0,1	0,5
Inst. financières b	7,7	2,1	1,0	1,0	0,8	2,8
Effets d'autrui	0,5	0,3	0,2	0,0	—	0,0
Dépôts en valeurs	5,4	0,9	0,2	1,8	0,2	2,3
Avances remboursables	1,2	0,4	0,2	0,3	0,1	0,2
Débiteurs divers	13,2	8,0	2,9	0,7	0,0	1,6
Sommes transitoires	1,1	0,9	0,1	0,0	—	0,1
Comité pour la constr. d'écoles	0,2	0,2	—	—	—	—
Débiteurs au titre des cautions et des dépôts	0,3	0,3	0,0	0,0	—	0,0
Avances budgétaires	1,5	0,7	0,2	0,5	0,0	0,1
Entreprises et établis. propres	1,4	0,7	0,2	0,4	—	0,1
Déficit budgétaire	38,2	24,0	5,0	6,0	0,1	3,1
<b>Ensemble</b>	<b>71,9</b>	<b>38,8</b>	<b>10,1</b>	<b>10,9</b>	<b>1,3</b>	<b>10,8</b>
Débiteurs au titre des garanties accordées	9,7	6,0	3,1	0,0	—	0,6
Garanties acceptées	0,7	0,1	0,1	0,4	—	0,1
<b>Total</b>	<b>82,3</b>	<b>44,9</b>	<b>13,3</b>	<b>11,3</b>	<b>1,3</b>	<b>11,5</b>
<b>Passif</b>						
Sommes transitoires	10,8	5,0	1,1	2,1	0,7	1,9
Déposants	4,5	1,1	0,3	0,6	0,1	2,4
Effets propres	8,3	6,5	1,6	0,0	—	0,2
Emprunts à court terme	9,5	5,0	1,8	2,2	0,0	0,5
dont: banques comm.	5,9	3,4	1,4	0,9	—	0,2
caisses d'épargne comm.	2,1	0,6	0,2	1,1	0,0	0,3
Comptes de crédit à découvr.	6,6	5,0	0,2	1,2	0,0	0,2
dont: banques comm.	0,6	0,1	0,0	0,5	—	—
caisses d'épargne comm.	5,6	4,5	0,2	0,7	0,0	0,2
Créanciers divers	23,5	14,5	3,7	2,3	0,2	2,8
Dépôts et cautions en valeurs	1,0	0,2	0,0	0,8	0,0	0,0
Fonds de roul. et spéciaux	3,3	0,7	0,8	0,7	—	1,1
Entreprises et établ. propres	0,2	0,1	0,1	0,0	0,0	0,0
Excédent budgétaire	4,2	0,7	0,5	1,0	0,3	1,7
<b>Ensemble</b>	<b>71,9</b>	<b>38,8</b>	<b>10,1</b>	<b>10,9</b>	<b>1,3</b>	<b>10,8</b>
Garanties accordées	9,7	6,0	3,1	0,0	—	0,6
Créanciers au titre des garanties	0,7	0,1	0,1	0,4	—	0,1
<b>Total</b>	<b>82,3</b>	<b>44,9</b>	<b>13,3</b>	<b>11,3</b>	<b>1,3</b>	<b>11,5</b>

a, b Voir les notes a et b à la page précédente.

## C. Associations économiques

TABL. 12. DÉPENSES ET RECETTES DES CHAMBRES D'AGRICULTURE, D'INDUSTRIE ET DE COMMERCE ET DE MÉTIERS  
1931/32 ET 1932/33

Nature des dépenses et des recettes	Chambres d'agriculture		Chambres d'industr. et de commerce		Chambres de métiers	
	1931/32	1932/33	1931	1932	1931	1932
	Dépenses et recettes en milliers de zlotys					
Nombre des chambres a	2	2	12	12	14	14
<b>Dépenses ordinaires et extraordinaires</b>						
<b>Total</b>	<b>3 068</b>	<b>2 335</b>	<b>6 650</b>	<b>5 169</b>	<b>1 706</b>	<b>1 314</b>
Administration . . . . .	379	331	4 438	3 698	937	802
Instruction . . . . .	661	600	936	406	12	4
Sciences et beaux-arts	—	—	24	43	—	—
Protection de l'industrie et du commerce . . . . .	—	—	902	594	689	307
Protection de l'agriculture	1 599	1 119	—	—	—	—
Domaine . . . . .	130	96	71	115	—	23
Remboursem. de dettes	298	159	101	266	4	11
Divers . . . . .	1	30	178	347	64	167
<b>dont : dépenses extraordinaires</b>						
<b>Total</b>	<b>224</b>	<b>—</b>	<b>1 491</b>	<b>687</b>	<b>89</b>	<b>14</b>
Administration . . . . .	7	—	649	487	42	14
Instruction . . . . .	—	—	837	—	9	—
Remboursem. de dettes	217	—	—	138	—	—
Divers . . . . .	—	—	5	62	38	—
<b>Recettes ordinaires et extraordinaires</b>						
<b>Total</b>	<b>3 246</b>	<b>2 673</b>	<b>6 749</b>	<b>5 224</b>	<b>1 465</b>	<b>1 243</b>
Impôts en faveur des chambres . . . . .	1 154	980	4 298	3 751	136	530
Taxes . . . . .	—	—	886	706	—	—
Versements des bénéficiaires	1 106	791	57	13	1276	614
Revenu du domaine . . . . .	58	220 <sup>b</sup>	288	220	17	21
Subventions et subsides	844	655	—	153	33	54
Divers . . . . .	84	27	1 220	381	3	24
<b>dont : recettes extraordinaires</b>						
<b>Total</b>	<b>52</b>	<b>—</b>	<b>1 220</b>	<b>493</b>	<b>30</b>	<b>68</b>
Emprunts . . . . .	39	—	1 219	336	—	14
Subvent. et subsides . . . . .	—	—	—	153	30	54
Divers . . . . .	13	—	1	4	—	—

a On n'a pas tenu compte de la Chambre d'Agriculture de Pomorze et de quatre chambres de métiers. Les dépenses et les recettes de la chambre d'Agriculture de Pomorze en 1931 se montaient à 1 255 mille zl. de dépenses et 1 218 mille zl. de recettes; pour les chambres de métiers respectivement — à 476 mille et 477 mille zl. b Y compris les recettes des stations agricoles expérimentales.



# **PUBLICATIONS DE L'OFFICE CENTRAL DE STATISTIQUE**

---

## **ANNUAIRE DU COMMERCE EXTÉRIEUR de la République Polonaise et de la V. I. de Dantzig**

Données annuelles détaillées sur les importations et les exportations de la Pologne, embrassant environ 3000 positions de marchandises, ainsi que des relevés concernant le trafic avec chaque pays en particulier.

## **STATISTIQUE DU TRAVAIL**

Revue trimestrielle consacrée aux problèmes du travail.

## **STATISTIQUE DES PRIX**

Rapports trimestriels sur les variations des prix en Pologne.

## **STATISTIQUE DE LA POLOGNE**

Résultats numériques très détaillés de toutes les recherches importantes, accompagnés d'une analyse des chiffres publiés. Paraît en fascicules consacrés à différents problèmes. Dans la Statistique de la Pologne ont été publiés, entre autres, les résultats détaillés du premier recensement général de la population en Pologne, du 30. IX 1921; de même, y sont publiés les résultats du second recensement général du 9 décembre 1931. Parmi les fascicules récemment parus et consacrés aux résultats du second recensement il faut mentionner les publications suivantes: Répertoire des Communes de la République Polonaise (fasc. 8).  
Logements (fasc. 13).

## **LA RÉPUBLIQUE POLONAISE**

### **Atlas Statistique**

162 cartes et diagrammes en planches coloriées.

---

**Prix : zł. 2**

---

---

**Etablissements Graphiques „Biblioteka Polaka“ Bydgoszcz  
(14. VIII. 1934 — s 500).**